SERVICE TELEPHONIQUE
LUNDI AU VENDREDI : 8 h a.m. à 8 h p.m.
LE SAMEDI : 8 h a.m. à 4 h p.m.
CEntral 6-7431
APRES 8 H. P.M. : service des nouvelles seulement
CEntral 6-4727

LE DROIT

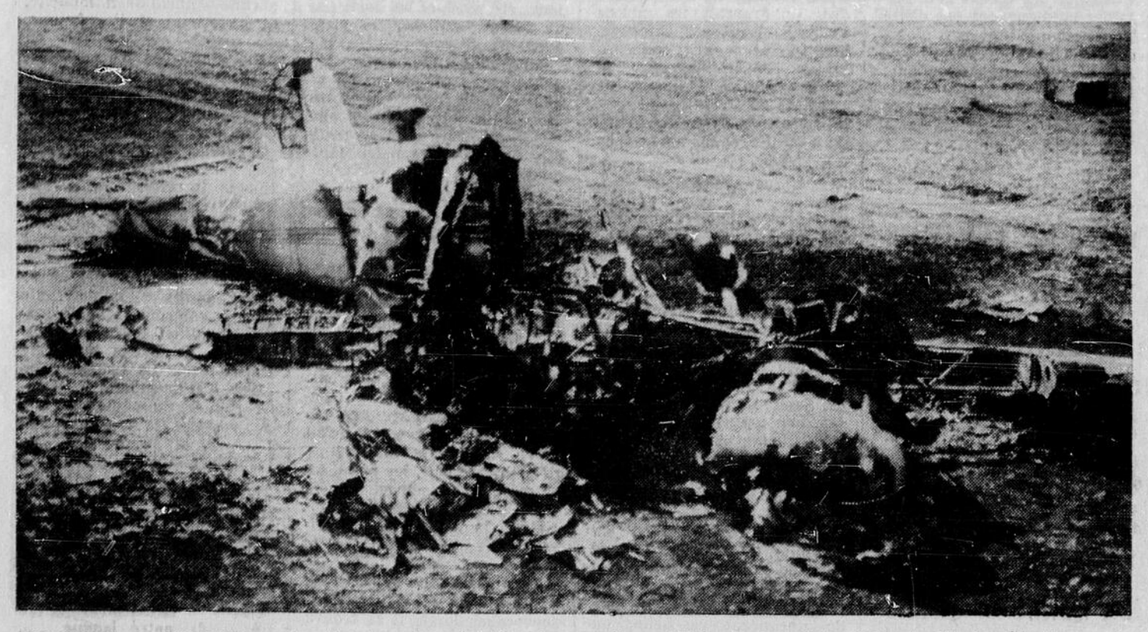
LE QUOTIDIEN FRANÇAIS DE LA CAPITALE DU CANADA

Le temps qu'il fera demain:
plus froid
MINIMUM (cette nuit) 40
MAXIMUM (demain) 45

PILON LTEE
MATERIAUX

46e année — No 95 | OTTAWA, JEUDI 24 AVRIL 1958 | EDITION FINALE | Le numéro: 5 cents

Le CTC en faveur du désarmement complet



TRAGEDIE A UPLANDS — Ce bimoteur du ministère des Transports s'est écrasé, hier après-midi, à la suite de son décollage d'Uplands. Le pilote, John A. Macdonald, 41 ans, de Vancouver, a trouvé la mort.

(Photo Champlain Marcil)

Mesures immédiates par Ottawa

WINNIPEG (PC) — Le Congrès du travail du Canada a adopté hier soir une déclaration de politique étrangère préconisant l'interdiction des bombes atomiques et à hydrogène sous surveillance internationale et le désarmement dans le domaine des armes conventionnelles.

La grande centrale syndicale invite le gouvernement canadien à prendre des mesures immédiates, de préférence par l'intermédiaire de l'ONU, en vue d'organiser des négociations fructueuses parmi les grandes puissances pour en arriver à ces objectifs:

1. Ban efficace sur l'essai et la production d'armes thermonucléaires et destruction éventuelle des stocks actuels.
2. Contrôle international efficace et inspection pour appliquer cette politique.
3. Entente internationale sur la réglementation des voyages dans l'espace interstellaire.
4. Désarmement dans le domaine des armes conventionnelles.

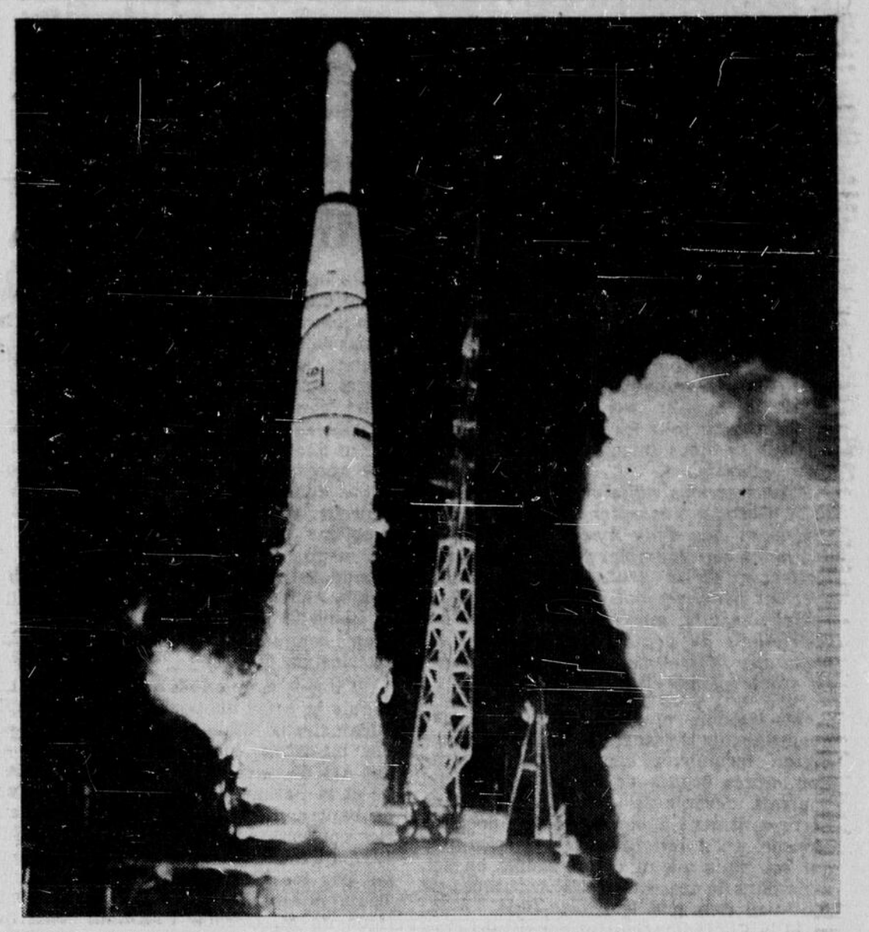
En attendant une entente efficace sur le désarmement, le Congrès exhorte le gouvernement canadien à continuer sa politique de renforcer notre défense contre l'agression, à appuyer l'OTAN et les autres organisations de défense régionale et à poursuivre les efforts de l'ONU pour sauvegarder la paix.

"La défense et les négociations de paix doivent aller de pair. On ne peut sans danger en sacrifier une en faveur de l'autre," dit la résolution.

Les pays sous-développés

La déclaration de politique étrangère recommande également au Canada de dépenser au moins $200,000,000 par année en contributions au Plan de Colombo, au programme d'assistance technique de l'ONU et aux autres programmes de développement économique des nations sous-développées.

Le Congrès a aussi approuvé une résolution prévoyant le prélèvement d'un montant minimum de $100,000 au cours des trois prochaines années pour aider à l'organisation des travailleurs dans les pays sous-développés.



OGIVE PERDUE — La défectuosité de l'équipement de transmission des signaux dans la fusée de lancement porte à croire que l'on ne pourra recouvrer une ogive secrète lancée hier soir dans l'espace, à Cape Canaveral, Floride. Une fusée composée du projectile balistique Thor et de la deuxième fusée du Vanguard ont porté le cône dans l'espace, au-dessus de la Floride. La fusée devait lancer le cône à 80 milles de hauteur et à 5,500 milles de distance dans la région de l'île Ascension au large de la côte africaine.

(Téléphoto PA)

Enquête à Uplands

Les enquêteurs du ministère des Transports n'ont pas encore découvert la cause de l'écrasement d'un bimoteur, qui a occasionné la mort du pilote John A. Macdonald, 41 ans, de Vancouver, hier après-midi, à Uplands.

Les inspecteurs A. J. Burleton et Arthur Empey, de Toronto, arrivés à Ottawa ce matin, fouillent présentement les débris.

Ainsi que nous le publiions hier, en dernière heure, le Beechcraft, ratant un décollage, s'est écrasé en flammes, sur un terrain boueux, à l'extrémité de la piste, du côté sud de l'aéroport.

Les enquêteurs se demandent si la tragédie est attribuable à une avarie de l'appareil ou à une fausse manoeuvre du pilote. Quoi qu'il en soit, Macdonald était depuis longtemps expert dans la conduite d'avions.

L'appareil détruit appartenait au ministère des Transports, pour lequel Macdonald travaillait depuis nombre d'années. Il y était entré en 1937. De 1941 à 1945, il s'est fait instructeur-pilote dans l'ARC, puis il est revenu au ministère des Transports.

Depuis 1953, il inspectait les lignes aériennes. Au cours des deux derniers mois, il avait suivi un cours de perfectionnement à Ottawa. Il devait retourner à Vancouver dans quelques jours.

Le Beechcraft peut transporter deux membres d'équipage et cinq passagers. Mais Macdonald se trouvait seul dans son appareil, au moment de la tragédie.

Les pompiers de l'aérodrome se sont rendus en vitesse sur les lieux. Mais ils n'ont pu sauver de l'appareil que la partie arrière du fuselage.

Ainsi, l'enquête est-elle d'autant plus ardue que les débris calcinés ne se prêtent guère à l'examen.

Aux Etats-Unis

Un exercice aérien fait 5 morts et 137 blessés

FORT CAMPBELL, Kentucky (PA) — Cinq parachutistes ont été tués et 137 blessés, mercredi, au cours d'un exercice de routine à la base aérienne de Fort Campbell lorsqu'ils ont été incapables à leur arrivée sur le sol, de se libérer de leurs parachutes gonflés par des bourrasques.

Les victimes ont été projetées sur des arbres ou des roches ou se sont étranglées dans les cordes de leurs parachutes. Les militaires n'avaient rien pour trancher les cordages. Quant aux blessés, on signale qu'aucun n'est en danger de mort.

Près de 1,400 membres du 502e groupe de combat de la 1ère division aéroportée de l'armée ont pris part à la manoeuvre. Quatre autres groupes de la division doivent sauter, samedi. Des porte-parole de l'armée ont annoncé que tout se déroulera comme prévu, en dépit de la tragédie de mercredi.

Le major-général W.C. Westmoreland, commandant de la 101e division, a sauté en même temps que les troupes. Il a été traîné sur une distance de 300 pieds. Il a dit pour tout commentaire: "J'ai été tout simplement incapable de suivre mon parachute à la course."

Le général a dit qu'avant l'exercice le vent atteignait une vélocité de dix noeuds. Les manoeuvres sont contremandées lorsque le vent est de plus de 12 noeuds (environ 15 milles à l'heure).

Le vent a augmenté de violence durant les préparatifs de parachutage. Les autorités ont refusé de dire à quelle vélocité soufflaient les bourrasques à l'arrivée des militaires au sol.

Les parachutistes ont sauté d'une hauteur de 1,250 pieds. Ils devaient atterrir dans une zone de deux milles de longueur sur un mille de largeur. Quelques-uns ont été emportés par leurs parachutes jusque dans des bois voisins.

Des journalistes, des membres du corps médical et des militaires ont aidé quelques parachutistes à se libérer. Les blessés ont été évacués par hélicoptère.

Magnifique victoire du Canada à Genève

Théoriquement, sinon de façon définitive, le Canada a remporté à Genève une magnifique victoire, lors du vote sur l'expansion de la zone de pêches des pays qui se livrent à cette industrie.

De retour de la conférence sur la loi maritime qui se poursuivra à Genève jusqu'à samedi, l'hon. Alvin Hamilton, ministre du Nord canadien et des Ressources nationales, a rapporté que la première commission de la conférence des Nations Unies sur la loi maritime a adopté à la majorité une résolution canadienne prévoyant une zone exclusive de pêche s'étendant à 12 milles des côtes. La limite des eaux territoriales aux autres fins demeure trois milles.

Le vote n'est cependant pas définitif et ne le sera que samedi. L'échec ou la victoire du Canada à cet égard repose entièrement sur l'attitude de la Russie. L'adoption de la proposition canadienne nécessite l'approbation des deux tiers des 86 pays réunis en séance plénière.

Plateau continental

Si la première victoire demeure problématique, le Canada en revanche sortira de la conférence avec un gain définitif, celui de la reconnaissance, en droit international, du plateau continental. Cette reconnaissance permet d'explorer et d'exploiter le sol sous-marin comme partie du territoire national et augmente de 25 p. 100 le territoire canadien, du point de vue de l'exploitation des ressources naturelles.

(Suite à la page 3, col. 6)

Coups de feu à Kemptville durant la nuit

L'arrestation de deux individus surpris alors qu'ils étaient à dévaliser la crèmerie de Kemptville, vers 2 heures la nuit dernière, a donné lieu à une vive chasse à l'homme ponctuée de plusieurs coups de feu de la part des policiers de l'endroit.

Malcolm Scharfe, 19 ans, du 287, chemin Dover Court, à Ottawa, a été atteint à la hanche par l'un des projectiles.

Scharfe a été conduit à l'hôpital municipal. On nous apprend que son état n'inspire aucune crainte. Il est sous l'étroite surveillance des policiers.

Quant à son compagnon, Daniel Barr, 18 ans, sans adresse au dossier, il a réussi à prendre la fuite, mais a été capturé vers les 7 h. 30, ce matin.

L'incident est survenu vers 2 heures la nuit dernière dans la tranquille municipalité de Kemptville, sise à environ 38 milles de la Capitale.

Un policier qui faisait sa ronde habituelle a surpris les deux adolescents en train de dévaliser le coffre-fort de la crèmerie de l'endroit. Il a immédiatement demandé de l'aide.

Devant la rapidité des malfaiteurs, les policiers ont tiré quelques coups de feu. L'un des projectiles a atteint Scharfe à la hanche. Daniel Barr réussit à prendre la fuite.

C'est le chef de police de l'endroit, M. J. D. Sayeau, qui continue l'enquête dans cette affaire.

L'incident a provoqué beaucoup d'émoi dans cette petite ville.

Le congrès de la FFCF

On trouvera aujourd'hui en page 4 le rapport complet du congrès général de la Fédération des femmes canadiennes-françaises, qui s'est ouvert hier à Ottawa, sous la présidence de Mme R.-A. Sauvé-Boult. Le congrès se poursuit aujourd'hui.

Radio-Canada congédie 32 employés

MONTREAL (PC) — La Société Radio-Canada a congédié hier 32 employés de la scène, cotisants de l'Alliance internationale des employés de la scène, affiliée à la CTC et à la FATCOI.

Le Syndicat s'est empressé de riposter en déclarant que cette décision n'est que "pures représailles".

On remarque 17 menuisiers adjoints, 10 machinistes et cinq peintres de décors.

Radio-Canada a expliqué que les menuisiers avaient été remerciés de leurs services aux termes d'un accord intervenu récemment entre le syndicat et la société, accord qui abolit la catégorie des menuisiers adjoints. La Société précise qu'elle a gardé à son emploi 11 adjoints malgré l'accord.

Les peintres et les machinistes ont été mis à pied en raison d'une période d'activité réduite. Ces derniers seront probablement rembauchés à l'automne.

Le Syndicat estime que ces congédiements sont injustifiables puisque seuls les travailleurs des ateliers montréalais sont visés.

L'Alliance est d'avis que Radio-Canada a pris cette décision par mesure de représailles contre ces hommes qui avaient participé à une grève de cinq jours en janvier dernier.

Une hausse des taxes annoncée à Eastview

Le Conseil municipal d'Eastview a décidé d'augmenter ses taxes, à une réunion spéciale, hier soir. Le budget pour 1958 prévoit un surplus de $879. L'an passé, on avait accusé un déficit de $60,000 plus la dette flottante de $565,497 que consolide maintenant un emprunt de $485,000. La somme additionnelle de $80,497 sera perçue à même les impôts courants.

Les propriétaires auront à débourser de $15 à $17 de plus par année en taxes municipales. Une augmentation du taux d'imposition de dix millièmes a été approuvée dans toutes les catégories.

"Eastview demeure, malgré cette augmentation des impôts, la ville de l'Ontario où les contribuables paient le moins de taxes", a commenté le maire Gordon Lavergne.

Le Conseil prévoit des dépenses totales de $829,822.30 contre un revenu total de $269,381. La différence, soit $553,441, se comble en partie par les subventions provinciales qui sont de $79,338.

Le reste du solde est couvert par les impôts municipaux de $129,338.76 sur l'évaluation commerciale et de $345,643.53 sur l'évaluation résidentielle. Ce qui nous donne avec l'octroi provincial de $79,338 un total de $554,320.29. Le Conseil obtient donc un excédent de $879.

Le taux d'imposition résidentiel est chiffré par 118.4 millièmes, dont 40 millièmes vont aux écoles ou séparées ou publiques, et 18 millièmes à l'école secondaire. Le taux d'imposition commercial atteint 132.2 millièmes avec les mêmes taux pour les écoles primaires et secondaire.

Seuls les contribuables catholiques du quartier 6 auront un taux d'imposition plus élevé pour les écoles séparees. Le taux résidentiel est de 121.4 millièmes et le taux commercial, 135.2 millièmes. L'évaluation moyenne dans Eastview donne $1750.

Une étude des statistiques donnant en moyenne ce que chaque individu paye chaque année en impôts dans les municipalités ontariennes indique que la moyenne per capita à Eastview était en 1956 de $36. Le chiffre le plus proche de celui-ci provient de Perth où le per capita était de $50. Ottawa en a payé $73.74, et à Windsor, $92.74.

Les autorités municipales prévoient que le per capita cette année sera de $40 avec l'augmentation de l'impôt municipal. Il était de $36 l'an passé, affirment-elles, les taxes n'ayant ni augmentées ni diminuées.

Les dépenses prévues sont (les chiffres entre parenthèses sont ceux de l'an dernier): administration, $77,790 ($92,000); police, $65,663 ($60,000); service des incendies, $53,230 (même montant l'an dernier); éclairage, $135,823 ($130,000); travaux publics, $95,000 ($110,911); hygiène $73,580 ($66,511); hôpitaux et clinique Richelieu, $41,185 ($40,700); secours directs, $35,000 ($25,000); taxes au comté, $166,000 ($156,234); intérêts sur les obligations, $11,042.30; embellissement, $59,772; aqueduc, $144,500 ($142,000).

Les revenus prévus sont: octrois provinciaux, $79,338; impôt municipal $474,982.29.

L'évaluation municipale se chiffre par $5,722,575 pour les propriétés privées et par $1,743,110 pour les commerces.

Hold-up à Hull (Voir photo en page 13)

"Face au mur et gare à ta vie!"

Un jeune homme châtain, trapu, l'air sûr de lui, a volé, revolver au poing, environ $90, à la pharmacie Principale 187, Principale, Hull, vers 9h. 35 hier soir.

Le pharmacien Fernand Champagne venait de quitter son établissement, laissant seul le commis qu'il emploie depuis 13 ans, Ronald Leduc, 31 ans, 1, rue Aubry.

Un jeune homme de langue française s'est présenté peu après, et a demandé un paquet de cigarettes, "un gros".

Le commis se tournant pour prendre le paquet, le client sort un revolver:

—"Donne-moi tout l'argent, dit-il. Le paquet aussi!... et pas de folies, hein! car autrement je te tue.

—"Prends ton temps mon gars, lui a dit le commis, qui a remis au bandit, "ses" cigarettes et les billets d'un dollar et de deux.

—"J'ai dit tout l'argent, et plus vite que ça!"

Le commis lui a aussi sorti les cinq.

—"C'est tout"?

—"C'est tout!"

—"Menteur! s'écrie le bandit. Je vois des paquets de monnaie. Face au mur et gare à ta vie! Si tu bouges..."

Achevant lui-même de vider la caisse, le voleur a crié encore: "Face au mur! te dis-je, et reste ainsi cinq minutes. J'ai un bon revolver, tu sais..."

Puis il a fui. Le commis a appelé la police. L'inspecteur Maxime Lavigne, ses détectives et plusieurs policiers sont venus en vitesse.

Ils ont enquêté toute la nuit. Aujourd'hui, les recherches se poursuivent. Le bandit est encore libre, mais les enquêteurs en ont un bon signalement. Les sûretés des villes voisines sont aussi alertées.

M. Leduc, marié et père d'une fillette, déclare ne pas avoir eu peur, même s'il subissait son premier hold-up. Il souhaite bien quand même, avoue-t-il, ne plus être victime d'un pareil incident.

Récemment, des voleurs avaient pénétré dans le même immeuble, pour saccager le bureau de la compagnie de Construction et de Pavage, Ltée, et y prendre des chèques en blanc.

Après les enseignes, des billets bilingues

La ville d'Ottawa devient aujourd'hui la première ville de l'Ontario à mettre en vigueur des billets bilingues de circulation, aprend-on de la Sûreté municipale.

Cette décision de la Commission municipale de la Sûreté, présidée par le magistrat Glenn Strike, fait suite à la décision prise par la Commission du district fédéral d'adopter le bilinguisme dans toutes les sphères de la circulation.

Le journal "Le Droit", en étroite coopération avec nos représentants de langue française au Bureau des commissaires et au Conseil de ville, a mené la lutte dans le but de rendre bilingues ces billets de circulation et les affiches installées le long des rues d'Ottawa.

Les fameux billets "roses" qui sont devenus "oranges", il y a près d'un an, seront désormais brun pâle avec caractères verts.

La Commission de police a également décidé que les amendes attachées aux billets de circulation seront payables 24 heures durant, au poste de la rue Waller ou au poste no 2 de la rue Fairmont.

On n'a pas encore jugé bon d'autoriser le paiment de ces amendes dans les banques ou dans les bureaux de postes.

Auparavant l'automobiliste coupable d'infraction devait s'aquitter de sa dette entre neuf heures du matin et cinq heures du soir, au poste de police de la rue Waller seulement.

Le taux des amendes prévues pour les infractions aux règlements de la circulation n'a pas été modifié. Le texte des sommations demeure en anglais pour le moment.

Les parcomètres coûteront moins cher que prévu

M. Thor Nielsen, directeur du Service municipal de la circulation, croit que les premiers parcomètres d'Ottawa seront utilisés dès demain matin.

En attendant, la compagnie Duncan-Miller de Montréal doit rembourser à la ville d'Ottawa 50c par jour par parcomètre à compter de lundi dernier. Le contrat stipulait en effet que les 950 parcomètres seraient utilisés à partir du 21 avril. A l'heure actuelle, la compagnie doit donc $2 par parcomètre, soit $1,900.

Une noyade à Pembroke

Un père de deux enfants a perdu la vie dans les eaux de l'Outaouais, hier, à Pembroke, quand le canot-automobile qu'il conduisait a soudainement versé.

La Sûreté provinciale à Pembroke a retrouvé ce matin le corps de M. William Grant Smith, 40 ans, de Peterborough. M. Smith, un vendeur avec une compagnie de scies à chaine de la région, montrait à un ami posté sur la grève, le maniement du canot-automobile de 22 chevaux-vapeur. Le bateau a soudain viré brusquement à deux reprises pour finalement verser. M. Smith est disparu sous l'eau. L'accident est survenu à quelque 100 pieds de la rive.

Le policier Henry Tomlend, de la Sûreté provinciale à Pembroke, enquête.

Eastview aura un nouveau centre d'achats

Le Conseil de ville d'Eastview prévoit la construction d'un vaste centre d'achats, chemin McArthur.

Les conseillers ont en effet approuvé à la réunion du Conseil, hier soir, un règlement qui permettra de convertir en section commerciale un emplacement sis au coeur d'un quartier résidentiel, chemin McArthur. Le terrain est situé sur le côté sud du chemin McArthur, entre les rues Miller et Brant.

Le règlement prévoit la construction sur ce terrain d'un centre d'achats dont l'étage comprendra des logis et le rez-de-chaussée plusieurs magasins répondant à tous les besoins.

L'avenir culturel d'Ottawa est l'affaire de tous les Canadiens

"La ville d'Ottawa, traditionnellement simple et sans pompe, ne réflète pas adéquatement le visage que nous nous faisons d'une nation, et je suis certain que le visiteur venant des Etats-Unis ou de l'Europe doit faire des comparaisons peu flatteuses entre notre capitale nationale et les capitales plus pittoresques de son pays natal", a déclaré aujourd'hui le Dr Claude T. Bissell, président et vice-chancelier de l'université Carleton, au Empire Club de Toronto.

"L'avenir d'Ottawa est l'affaire de tous les Canadiens, a-t-il ajouté, et j'espère que les plans d'aménagement qui ont été élaborés de façon grandiose seront réalisés très bientôt".

Le Dr Bissell ajoute que l'aménagement d'Ottawa comporte un sens particulier.

"Ottawa peut devenir un symbole national, un prolongement de nos espérances et de nos aspirations, a-t-il poursuivi. C'est dommage que nos rêves nationaux soient marqués de qualités spatiales et bucoliques et que nous devions toujours tendre vers l'inconnu et l'inexploré. En tant que peuple, nous avons douté de l'efficacité de l'établissement urbain permanent, et nous avons une certaine crainte de considérer une ville comme un monument qui symbolise un idéal particulier."

Cité universitaire

L'association entre la cité et (Suite à la page 3, col. 7)

Dans Le Droit

Annonces classées	20-21-22
Articles éditoriaux	2
Bridge	8
Carnet mondain	4-5
Décès	22
Enfants	23
Finance	10
Hull	13-14
Mots croisés	21
Radio-Cinéma-TV	6
Sports	18-19

"L'avenir est à ceux qui luttent"

LE DROIT

Fondé le 27 mars 1913

Journal totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie et indépendant en politique.

Le Droit est publié par le Syndicat d'Oeuvres Sociales Limitée, 375 rue Rideau, Ottawa.

SERVICE TÉLÉGRAPHIQUES : PRESSE CANADIENNE, PRESSE ASSOCIÉE, AGENCE REUTER

Seule la Presse Canadienne est autorisée à réimprimer les dépêches du Droit attribuées à la Presse Canadienne, à la Presse Associée et à l'Agence Reuter ainsi que les informations locales. Tous droits de reproduction des dépêches particulières au Droit sont également réservés.

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe Ministère des Postes, Ottawa

TARIF DES ABONNEMENTS

PAR LA POSTE	12 mois	6 mois	3 mois
Ottawa et la banlieue	$10.00	$5.25	$2.75
Campagne	9.00	4.75	2.50
PAR PORTEUR	15.00	7.50	3.75

LA SEMAINE — 0.30

Membre de l'Audit Bureau of Circulations et de l'Association des Éditeurs de Quotidiens Canadiens.

JEUDI 24 AVRIL 1958

Notre continent

Le président de la Commission royale d'enquête sur les perspectives économiques du Canada, M. Walter Gordon, proposait, mardi, à Vancouver, la tenue d'une conférence canado-américaine d'envergure pour discuter, une fois pour toutes, en détail, de A à Z, tous les problèmes qui se posent, sur tous les plans, et nous empêchent de nous mieux comprendre d'un pays à l'autre.

"Nous serions naïfs et stupides, déclare M. Gordon, *d'accepter tout ce que nous proposent nos amis Américains dans les domaines, par exemple, de la défense collective et de la vente du gaz naturel, avec les bénéfices qui en découlent et de vouloir, ensuite, marchander au sujet des restrictions de vente d'huile brute d'Alberta aux Etats-Unis et de hausses de tarif sur le plomb et sur le zinc".*

M. Gordon voudrait, en somme, que les dirigeants d'Ottawa et ceux de Washington formulent, après mûre préparation, après études et rencontres, ce qui pourrait devenir la nouvelle charte de notre continent à la place de la doctrine Monroe (*"l'Amérique aux Américains"*) qui est, sans aucun doute, bonne en soi, mais dans la mesure où les Amériques ne sont pas rien que les Etats-Unis.

Si la Confédération fut constituée chez nous pour établir, d'abord et avant toutes choses, une puissance que l'on opposerait à l'Etat voisin, il y a eu, depuis, deux guerres mondiales, l'établissement progressif d'un monde de l'Est contre le monde de l'Ouest, la transformation de l'Empire de Victoria en Commonwealth des peuples libres qui ont fait de nous des Américains, au sens large du terme, dont l'unité monétaire est le dollar au lieu de la livre. Le retour au pouvoir des conservateurs ne change rien et ne doit rien changer à ces faits fondamentaux, alors que ceux qui nous gouvernent depuis un an ne sont pas plus anti-Washington, parce qu'ils veulent rétablir de meilleures relations commerciales avec la Grande-Bretagne, que les libéraux ne sont anti-Britanniques, parce qu'ils se croient plus capables que leurs adversaires de discuter, d'hommes à hommes, au cours des conférences canado-américaines.

Oublions donc ce que M. Walter Gordon, conseiller économique et politique du leader national des libéraux, dit ou plus exactement ne dit pas dans certaines pages de son tout récent rapport sur les perspectives économiques de notre pays. Oublions que le premier ministre du Canada, de retour de Londres, il y a 10 mois, parlait, avant même de revoir ses nouveaux collègues, de *divertir* 15 p. 100 de notre commerce des Etats-Unis vers la Grande-Bretagne. M. Diefenbaker semble croire que les mots ont alors trahi quelque chose comme son subconscient: oublions donc ces mots, pour le moins malheureux, et tâchons de *repenser* tout le problème sur une base nouvelle. Car s'il est magnifique de vouloir vendre plus au monde, en général, et à la Grande-Bretagne, en particulier, il ne faut pas que la nouvelle politique soit *aux dépens* de notre commerce avec Washington, mais *en plus* de celui-ci.

Il importe, en ce sens, de constater que depuis la prise du pouvoir par les Républicains, aux Etats-Unis, ce ne sont pas nos ministres, mais ceux d'en face, qui ont agi de sorte que la nation canadienne et la nation américaine s'isolent, l'une de l'autre, au sein d'un même continent. Nos conservateurs, n'ont fait, depuis juin 1957, qu'intensifier les mesures déjà prises par les libéraux de 1955 et de 1956. Toute phraséologie mise à part, la politique de M. Gordon Churchill n'est que la continuation de celle de son prédécesseur, M. C.D. Howe.

Il faut donc, une fois pour toutes, faire comprendre à nos "amis" et voisins que nous ne sommes pas tenus de respecter tous les engagements de Washington à l'égard du monde libre quand Washington ne respecte pas ses engagements internationaux de GATT et qu'il écoule, à forfait, ses produits agricoles aux dépens de nos marchés. Il serait bon de faire comprendre aux Américains que nous ne sommes pas tenus d'être les fidèles alliés qui ne disent jamais un mot de plus haut que l'autre quand on les chatouille et lorsque, par exemple, on impose des tarifs arbitraires sur le minerai de l'Est du Canada, sur l'huile brute de l'Ouest. Il serait bon de faire comprendre, enfin, aux Etats-Unis, que nous ne demandons qu'à vivre en paix et en collaboration intime avec eux, mais dans la mesure où notre rôle ne sera pas celui du pot de terre que l'on choque contre le pot de fer.

Pierre CHALOULT

Une collaboration essentielle

Parlant à Hamilton devant la Chambre de commerce des jeunes de cette ville, M. Donald Fleming, ministre fédéral des Finances, a déclaré que le chômage diminuait à une cadence croissante et encourageante, mais que, dans la lutte contre la régression, les hommes d'affaires, tout aussi bien que le gouvernement, avaient une responsabilité à assumer.

Le ministre fédéral des Finances n'a pas voulu dire que le chômage avait disparu. Celui-ci, en effet, existe encore bel et bien. Il y a environ un mois, c'est-à-dire à la mi-mars, selon les statistiques officielles, le nombre des chômeurs avait atteint le sommet sans précédent de 590,000: ce qui signifiait qu'un travailleur sur dix était sans emploi et se cherchait de l'ouvrage. Aussi les progrès enregistrés depuis, dans l'embauchage, par suite du retour du printemps, ne doivent pas nous faire perdre de vue la gravité de la situation actuelle.

D'ailleurs, c'est ce que fait le gouvernement pour qui le chômage demeure le problème immédiat le plus important à résoudre. Mais, ainsi que M. Fleming l'a rappelé à propos, les hommes d'affaires ne doivent pas se croiser les bras devant la situation présente et attendre du gouvernement que celui-ci la règle tout seul. L'industrie, le commerce et la finance ont également des devoirs envers la collectivité.

M. Michael Starr, ministre fédéral du Travail, l'a si bien compris qu'il vient d'annoncer à Winnipeg, devant le Congrès du travail canadien, qu'il convoquera sous peu une réunion des représentants de l'industrie, du commerce, du travail et du gouvernement en vue de combattre le chômage saisonnier. Nous ignorons ce que donnera cette conférence, mais il ne faut négliger aucun moyen d'accroître l'emploi au pays. Ce que nous savons, toutefois, c'est que, si le commerce, l'industrie, le travail veulent donner leur entière collaboration, la situation présente de l'emploi s'améliorera beaucoup plus rapidement.

Le ministre fédéral du Travail a émis, à Winnipeg, quelques idées sur lesquelles on n'insistera jamais trop. "Le travail, a-t-il déclaré, ne peut se passer du capital, et le capital, du travail. Il est essentiel que l'un et l'autre, dans leurs intérêts mutuels, envisagent le bien commun du plus grand nombre et prennent des décisions en conséquence." Ce n'est que par la collaboration effective du travail, du capital et du gouvernement que l'on peut assurer la plus grande prospérité du pays dans les temps de récession. Voilà une vérité qu'on est porté malheureusement à oublier avec une étonnante facilité.

Camille L'HEUREUX

Au jour le jour

Pas de parti-pris, ni même de parti

Au moment où ces lignes paraîtront, M. Georges Bidault aura probablement échoué dans sa tentative de constituer un nouveau gouvernement de la France. Le leader MRP pourra, d'autre part, se consoler en se disant que s'il avait eu quelque chance de devenir de nouveau président du conseil des ministres de la quatrième république, on eût attendu quelque 25 ou 30 jours avant de l'appeler à la formation d'un cabinet. Les institutions sont ainsi faites, là-bas, que plus on constate les inconvénients du régime, plus on s'arrange pour augmenter ces inconvénients et rendre les crises ministérielles de plus en plus longues et de plus en plus pénibles et de plus en plus désastreuses pour le bon renom de la France.

Comment, d'ailleurs, s'entendrait-on entre députés d'une même législature, alors que le moindre des représentants au Palais Bourbon se fait un point d'honneur de s'inscrire en faux contre l'avis de ses propres chefs de groupe. A ce sujet, M. Georges Bidault, de passage au Canada, en même temps que son collègue MRP, M. Schuman, fut un jour invité par M. Louis Saint-Laurent au Seigniory Club. L'ambassadeur de France au Canada était alors un autre gros canon des MRP, M. Francisque Gay. Or, tout le temps du repas, les trois *grands* du Mouvement républicain populaire s'offrirent en spectacle à l'homme d'Etat canadien, discutant si le parti (dont ils étaient tous trois les ressortissants) était de droite, comme le prétendait un tel, ou de gauche, comme l'affirmait tel autre, le troisième n'étant de l'avis ni de l'un ni de l'autre, car après tout il ne faut pas avoir l'air de s'être fait imposer une discipline de parti.

Quelques faits sur la Grèce

L'annuaire de la Grèce 1956, récemment publié, fournit des renseignements instructifs au sujet de ce pays. C'est ainsi que nous constatons que l'unité linguistique y est beaucoup plus grande que certains gens ne se l'imaginent. La population de la Grèce en 1951 se chiffrait par 7,632,801. Or, de ce nombre, 7,297,873 réclamaient le grec comme leur langue maternelle. La principale minorité linguistique était constituée par les Turcs dont le nombre s'élevait à 179,895. La religion orthodoxe avec 7,472,559 était celle qui comptait le plus d'adhérents. Venaient ensuite les musulmans, 112,665, et les catholiques, 28,430.

P. Ch.

Tokendé

un documentaire cinématographique sur le Congo belge

L'évolution sociale et culturelle du Congo, à l'heure actuelle, ne peut être pleinement comprise si on ne situe pas, parmi ses facteurs déterminants, l'influence des missions, et particulièrement des missions catholiques.

M. Gérard De Boe, qui est le cinéaste connaissant sans doute de la façon la plus approfondie les territoires belges d'Afrique, a entrepris de porter à l'écran ce sujet dont bien d'écueils guettaient la réalisation. Il en a rapporté "Tokendé", oeuvre d'une réelle qualité cinématographique où le réalisateur montra qu'il a maîtrisé les difficultés du cinémascope en couleurs, tout en tirant d'un sujet qui risquait d'être aussi ennuyeux qu'édifiant, un fort bon parti. Le cinéaste a dégagé au maximum l'aspect humain des scènes présentées, et a évité ce qui pouvait sembler trop statique ou témoigner d'une insistance par trop accentuée. Par ses qualités visuelles, le film de Gérard De Boe contribue à prouver que l'école documentaire belge est une réalité.

Les images de François Rents, Robert Carmet et Freddy Rents montrent que ces artisans probes de l'écran ont surmonté les difficultés techniques que pose l'extension des dimensions de l'image tout en gardant le sens de valeurs plastiques et des couleurs. La partition musicale de Jacques Say s'adapte fort bien aux images, d'autant plus qu'un "timing" soigneux est observé. Enfin, les chants exécutés par les "Troubadours du Roi Baudouin" contribuent à donner au film un agrément incontestable qui se joint à l'intérêt et parfois au pouvoir évocateur des scènes dont certaines ne manquent pas d'être impressionnantes. Sans doute la sincérité des Noirs et leur spontanéité native sont-elles le meilleur attrait qui puisse conférer au film son aspect de document vécu et authentique.

"Le Soir".

L'OPINION DU LECTEUR

N.D.L.R. — Sous cette rubrique Le Droit publie avec plaisir des lettres d'intérêt public signées ou accompagnées d'une lettre signée avec adresse authentique mais il n'assume pas la responsabilité des idées exprimées.

L'annexion scolaire est-elle souhaitable ?

Templeton, 22 avril 1958.

Monsieur le rédacteur,

A la suite de la longue allocution prononcée par le président de la Commission scolaire de Templeton-Village, le Dr Jean Lorrain, lors de la dernière séance régulière du 14 avril, nous avons le devoir de faire une mise au point. La population de notre municipalité scolaire, les contribuables surtout, puisque ce sont là les véritables intéressés, doivent être bien renseignés. Ils ont droit à la vérité, à toute la vérité, car il y va de leur meilleur intérêt.

Le Dr Lorrain parle d'injustice criante envers les enfants de Templeton qui doivent marcher 1½ mille, selon lui, pour se rendre à l'école. Le Dr Lorrain ne prouverait-il pas ainsi son manque de notions de l'histoire de la Commission scolaire de l'endroit? L'un de nos bons anciens présidents de la Commission scolaire, M. Eucher Campeau, qui a donné longtemps une saine et sage administration, gérait deux écoles: l'une, au sud de la municipalité, à l'arrière du magasin Campeau, et l'autre, au nord, en face du magasin Lavigne. Avec une nouvelle école, la centralisation commença. Le nouvel établissement étant sis au centre, les enfants eurent la même distance à parcourir pour se rendre à la classe. Aussi le regretté curé Labelle avait encouragé de toutes ses forces, la réalisation du projet, et avait vendu lui-même les obligations émises, évitant ainsi l'intermédiaire coûteux d'un courtier. En reconnaissance, les commissaires donnèrent le nom de Labelle à cette école. Il faut dire que le curé Labelle était assuré de la coopération entière des commissaires d'écoles. C'est pourquoi nous sommes surpris de constater que le commissaire Raoul Campeau n'a pas protesté contre les critiques du Dr Lorrain qui s'attaquait à la sage administration que M. Eucher Campeau et ses successeurs ont assuré jusqu'en 1955, à la Commission scolaire de Templeton.

Où est le sérieux d'un président de Commission scolaire qui affirme que l'annexion à Gatineau n'effacerait pas la dette actuelle? Nous recommandons fortement au Dr Lorrain de se documenter et d'étudier les lois qui régissent l'annexion d'une Commission scolaire à une autre (les paragraphes traitant du partage de l'actif et du passif et celui des taxes).

Le Dr Lorrain a prétendu que le projet d'annexion était arrivé en "SPUTNIK", le mardi précédent la séance. Encore une fois, nous lui conseillons de consulter plus souvent le Département de l'Instruction publique qui, l'année dernière, éliminait 42 Commissions scolaires sur 44, seulement dans l'île de Montréal, afin de faire bénéficier toutes les municipalités scolaires des taxes payées par les industries.

Le Dr Lorrain a laissé entendre qu'une annexion nécessiterait le transport des élèves à Gatineau. Si le bon Dr Lorrain croit véritablement que l'annexion à Gatineau fermerait nos écoles, ne serait-il pas recommandable qu'il se documente et étudie davantage les conséquences de la fusion de deux Commissions scolaires qui ont déjà des écoles dans leurs territoires respectifs.

Le Dr Lorrain et les autres commissaires n'ont pas protesté quand M. Adrien Philion a dit catégoriquement que ce n'était pas avec des mensonges et des chiffres camouflés qu'on pourrait régler un tel problème. Pourquoi cela? Serait-ce qu'il aurait été inutile de protester devant l'évidence, comme le dit si bien le vieux dicton?

Le Dr Lorrain n'a pas mentionné les avantages précieux que seule l'annexion à Gatineau peut accorder à nos enfants. Il n'a pas mentionné que nos enfants bénéficieraient des 10e, 11e et 12e années, sans être forcés d'étudier à l'extérieur où leurs parents sont obligés de payer les frais de scolarité et de transport et autres. Le Dr Lorrain n'a pas parlé de la gratuité des livres dont jouissent les enfants de Gatineau. Il n'a pas dit non plus que l'annexion donnerait peut-être une meilleure chance de succès à nos enfants, puisque dans les derniers cinq ans, moins de 50 p. 100 de nos garçons ont subi avec succès les examens officiels de Québec.

Le Dr Lorrain lui-même est un homme sérieux. Mais nous sommes tout de même surpris des chiffres qu'il a révélés à l'assemblée. Selon lui, la dette scolaire globale de Gatineau serait de $1,375,000.00, ce qui ferait au pro rata, $2,500.00. Or $1,375,000.00 divisé par le pro rata donne à Gatineau, 550 contribuables. A Templeton, la dette scolaire, selon lui, est de $22,400.00, soit $24.00 au pro rata, ce qui donne à Templeton, 933 contribuables. Nous félicitons le Dr Lorrain de grandir aussi vite et aussi bien notre municipalité. Templeton possède maintenant 383 contribuables de plus que Gatineau. C'est tout simplement merveilleux, mais pas si simple.

Le Dr Lorrain s'appuie sur le fait que l'annexion à Gatineau ne réduirait pas nos taxes. Ce qui compte, c'est que la taxe scolaire n'augmente pas en flèche comme elle est en train de le faire à Templeton. Nous sommes prêts à payer les taxes nécessaires, mais en échange, nous voulons une administration saine et sage. Nous croyons que Gatineau peut nous garantir une administration plus stable et plus efficace, et cela avec son niveau actuel de taxes scolaires qui est présentement de 30 p. 100 moins élevé que celui de Templeton.

Le code scolaire de la province de Québec confie la gestion de la chose scolaire aux contribuables. Et c'est bien le fait chez nous. Pourquoi le Dr Lorrain a-t-il invité un locataire, M. Armand Pilon, à venir au micro donner des conseils aux contribuables? D'autant plus, que la circonstance manquait de logique. N'est-il pas vrai que pour voter à une élection scolaire, il faut être contribuable et avoir acquitté toutes ses contributions scolaires?

Les commissaires actuels tentent par tous les moyens, d'assurer la survie d'un régime révolu. Il n'en demeure pas moins que les contribuables sérieux se sont sentis frustrés de la vérité lors de la réunion du 14 avril et qu'en conséquence la requête pour annexion continue de circuler et d'obtenir tous les jours, un nombre croissant de signataires, malgré tout ce que le secrétaire actuel, M. Julien Massé, fait présentement pour anéantir la requête en exerçant une pression sur chacun des signataires.

Adrien PHILION, Sylvio SEGUIN, J.-O. SAUVE

Défense et illustration de la langue française

Bijous, caillous

"Est-il vrai que la règle de grammaire au sujet des exceptions des noms en —OU comme bijou — bijoux n'existe plus? Ce qui voudrait dire qu'on peut écrire HIBOUS, oui ou non? On emploie souvent l'expression DES PLUS... e.g. "La pêche s'annonce des plus belle". Comment écrirait-on BELLE? Y aurait-il une règle à ce sujet? Autre exemple: "L'assemblée fut des plus intéressante, singulier ou pluriel? Quelle est la règle pour FRANÇAIS? i.e. quand prend-il une minuscule? E.g.: "Les anciens français étaient vaillants?" D.L., Ottawa.

On met une majuscule aux noms de peuples; il faut donc dire: un Français, les anciens Français. Employés adjectivement, ils prennent la minuscule: un citoyen français, la clarté française. Les noms de langues s'écrivent avec une minuscule: le français, parler le français comme une vache espagnole.

Traditionnellement et logiquement, on accorde l'adjectif qui suit **des plus (des moins, des mieux)** avec le nom pluriel appelé par **des**: une pêche des plus belles, c'est-à-dire, une pêche **parmi**, ou **entre** les plus belles. L'Académie donne l'exemple suivant: Ce travail est des plus difficiles; Grevisse en cite d'autres empruntés à Gautier, France, Gide, Sainte-Beuve, Thérive, etc. (**Le bon usage**, 6e édition, p. 287). Il faut signaler cependant que quelques écrivains modernes comme Henriot, Duhamel, Du Bos, Gide et Thérive (voir Grevisse, p. 288) ont tendance à écrire l'adjectif au singulier, sous prétexte que **des plus** équivaut à un adverbe de quantité comme **très, extrêmement**; sur le modèle de "une pêche très belle," on pourrait donc écrire "une pêche des plus belle". Plusieurs grammairiens condamnent cet usage, dont Lancelot (Abel Hermant), Thomas, qui cite le **Larousse du XXe siècle** (Mettre l'adjectif au singulier "n'est pas la règle la plus suivie ni la plus logique") et... Thérive (**Clinique du langage**, p. 278-9). René Georgin adopte une position nuancée: "A côté de l'accord traditionnel toujours correct: "Un livre des plus intéressants", on peut admettre aujourd'hui la construction **des plus intéressant**, où l'accord par le sens avec **livre** se substitue à l'accord grammatical avec **des plus**" (**Difficultés et finesses de notre langue**, p. 157).

Quand l'adjectif se rapporte à un pronom neutre, le singulier s'impose: "C'était, en effet, des plus intéressant", (Vialar); "Il lui était des plus pénible de se lever si tôt".

Je crains de décevoir mon correspondant: la règle qui gouverne le pluriel des noms **en — ou** (ils prennent le **s** sauf **bijou, caillou, chou, genou, hibou, joujou** et pour qui prennent un **x**) existe encore. Toutefois, il n'en a pas toujours été ainsi, et les partisans de **bijous, caillous**, ne manquent pas d'arguments.

Pourquoi certains mots prennent-ils un **s** et d'autres un **x**? Sans vouloir refaire l'historique de la formation du pluriel en français, il serait peut-être utile d'en rappeler quelques étapes.

Le latin avait six cas, l'ancien français n'en garda que deux, le **cas sujet** (le nominatif) et le **cas régime** (l'accusatif). Si nous prenons l'exemple **classique de mur**, nous avons au **cas sujet li murs** (du latin **murus**) au singulier, et au pluriel **li mur (muri)**; le **cas régime était le mur (murum)** et **les murs (muros)**. La forme du nominatif commença à disparaître vers le XIIIe siècle, de sorte qu'au XIVe s., seul le cas régime demeura: **le mur, les murs**. Le **s**, marque du pluriel, nous vient donc de l'accusatif pluriel de la deuxième déclinaison latine qui servit de modèle.

Dans le cas d'un nom terminé par un **l**, le **l** devant un **s** se vocalisa lorsqu'il se trouva après un **a**, un **e** ou un **o**, c'est-à-dire qu'il se prononça comme le son **ou**. Ainsi, **chevals**, le pluriel de **cheval** se disait "chevaous"; de la même façon, **chevels** et **chols** devinrent **cheveus** et **chous**.

Or, les scribes du moyen âge avaient pris l'habitude de noter le groupe de lettres — **us** par un signe abréviatif qui ressemblait à la lettre **x**, ce qui donna **chevax**. On finit par oublier le sens du signe et on le confondit avec la lettre **x**; comme dans la prononciation on entendait un son **u**, on crut bon de rétablir, dans l'écriture, vers la fin du XIIe s. le **u**, tout en conservant le **x**, d'où notre **chevaux, choux**. Au XVe et au XVIe s., on commença à se soucier de l'étymologie et l'on tenta de rétablir le **l** disparu (chevaulx), mais à partir du XVIIe s. l'orthographe **chevaux** s'imposa. Il nous reste toutefois **aulx** et **faulx**, que l'on écrit cependant de plus en plus sans **l**, **faux**.

Cette explication de la présence d'un **x** vaut pour quelques-uns des mots en — **ou**, notamment pour **chou** (de **chol**), **genou** (**genoil**) et **pou** (**peoil**), mais "Il n'y a aucune explication rationnelle, ni historique ni linguistique, du caprice qui a divisé en deux séries les mots en **ou**, et nous fait écrire **des choux** d'une part, **des cous** de l'autre" (Dauzat, **La Langue française d'aujourd'hui**, p. 137).

Faut-il s'étonner que chaque fois que l'épineuse question de la réforme de l'orthographe revient sur le tapis, des voix autorisées s'élèvent pour réclamer la suppression de cet **x** fantaisiste et le retour à l'ancien pluriel en **s**? La Commission ministérielle pour la réforme de l'orthographe de juillet 1952 y était favorable, de même qu'Albert Dauzat (voir **La Langue française d'aujourd'hui**, p. 137). Georgin est du même avis: "Je ne verrais (...) aucun mal (...) à la suppression de l'**x** final dans le pluriel de certains noms et adjectifs. L'opposition de **bijoux** et de **clous**, de **cheveux** et de **pneus**, de **noyaux** et de **sarraus** est une chinoiserie indéfendable. Est-il utile de perpétuer l'effet d'un simple contresens?" (**Difficultés et finesses de notre langue**, p. 299).

En attendant cette réforme (et d'autres), les malheureux écoliers devront continuer d'apprendre et de retenir que **bijou, caillou**, etc., prennent un **x** au pluriel...

René de Chantal, Paris.

N.D.L.R. Les questions et observations concernant cette chronique peuvent être adressées à M. René de Chantal, "Défense et illustration de la langue française", **le Droit**, Ottawa.

GRANDEUR ET SERVITUDE MILITAIRES

On parle beaucoup du malaise de l'armée.

Les uns, parce qu'ils aiment l'armée et souffrent de tout ce qui porte atteinte à son honneur, à son moral, à sa vitalité;

D'autres, parce qu'ils voient dans l'armée une caste réfractaire à l'idée qu'ils se font du progrès, le conservatoire de routines, de méthodes et de traditions désuètes;

D'autres enfin, parce que l'armée, telle qu'elle est, représente le principal obstacle à la réalisation de leurs rêves subversifs et qu'ils se réjouissent de tout ce qui peut contribuer à l'affaiblir.

La récente page de "la France Catholique" nous a valu une correspondance intéressante. Elle confirme la réalité d'un malaise, sans toujours distinguer suffisamment entre les causes, les unes accidentelles, les autres profondes.

Cette distinction s'impose cependant, si l'on ne veut pas confondre les palliatifs — nécessaires d'ailleurs dans l'immédiat — avec les remèdes forcément à longue échéance, qui attaqueraient le mal à sa racine. Celle-ci s'enfonce profondément dans le sol national, et ce n'est pas en traitant seulement le cas de l'armée qu'on pourra l'extirper.

Comment, par exemple, maintenir ou restaurer dans l'armée de sens de l'autorité ou de la responsabilité, quand l'Etat donne l'exemple de la carence de l'un et de l'autre?

Les cadres supérieurs de l'armée, qui s'articulent sur les cadres politiques de l'Etat, subissent fatalement les effets de la désorganisation de l'Etat — et la contagion s'insinue peu à peu, insensiblement au début, jusqu'aux échelons inférieurs.

Comment exiger de l'armée qu'elle ait foi en sa mission, quand l'Etat, atteint d'instabilité chronique, s'avère incapable d'assigner aux militaires des objectifs précis et d'exploiter politiquement, les possibilités créées, au prix du sang, par les soldats. "Au-dessus de la guerre, il y a la paix" disait Foch. Quel sens garde l'effort de ceux qui font la guerre, si ceux qui doivent faire (ou défendre) la paix s'en montrent incapables?

Le malaise de l'armée tient, pour une part (la moins grave) à des causes auxquelles on peut remédier assez facilement, à condition de le vouloir. Il tient aussi au malaise dont souffre la nation, dans son ensemble — et qui ne sera vraiment dissipé que par une refonte des institutions, refonte dont des symptômes convergents attestent la croissante urgence et l'impérieuse nécessité, si la France veut éviter de redoutables aventures.

L'armée ne retrouvera pleinement son équilibre que dans le cadre d'une nation sachant ce qu'elle veut, et s'étant donné les moyens d'atteindre ses objectifs: un régime en décomposition ne peut avoir une armée saine.

Il n'en est pas moins vrai que, quels que soient la forme et le dynamisme d'un régime, la force réelle d'une armée repose sur des éléments moraux dont la caractéristique la plus frappante est la permanence à travers les bouleversements politiques les plus grands et les progrès techniques les plus spectaculaires.

C'est ce que montre fort bien une étude, écrite il y a 40 ans par un officier tué en 1917, et que vient de publier la "Revue Militaire d'Information."

"Il y a moins de différence (dans l'âme) entre un vétéran romain campé aux confins de l'ancienne Mauritanie, un officier de la guerre de Sept ans, un soldat-laboureur de Bugeaud, un spahi perdu au Maroc dans un poste du front, qu'entre un citoyen de 1860 et un électeur d'aujourd'hui.

Le soldat est un type fixe. Les traces profondes de son caractère sont les mêmes."

C'est qu'en dehors de son aptitude à faire la guerre — qui constitue l'aspect technique du soldat — celui-ci a une mission plus haute, qui relève de la "mystique incarnée dans quelques rudes vertus qui, nécessaires aux peuples jeunes, ne le sont pas moins aux peuples les plus évolués, comme contrepoids aux facilités dissolvantes que leur procure le progrès: honneur, désintéressement, discipline, esprit de sacrifice.

"Je ne dis pas, écrit le capitaine Grellet de la Deyte, que ces vertus sont l'apanage exclusif de l'Armée; je dis qu'elle est le milieu où ces vertus se développent le mieux, qu'elle en est l'école naturelle, puisqu'elle est formée de gens qui se sont dévoués à leur pratique et entre les mains de qui passe la jeunesse de la nation et qu'ainsi, puisque la nécessité de ces vertus est reconnue, l'Armée est d'autant plus nécessaire à la formation du caractère national que la nation s'éloigne davantage de ses traditions guerrières."

Jean le Cour Grandmaison,
(La France catholique)

Problème d'histoire

Quel est le poète qui, par intuition, célébra les futures découvertes de Champlain sur le Saint-Laurent?

Marc Lescarbot, le premier poète de l'Amérique du Nord, fut sans doute un compagnon très sympathique de Champlain au cours de l'hivernement qu'ils firent ensemble à Port-Royal, en 1604. Champlain avait entretenu son compagnon fréquemment du désir qui le hantait de découvrir le chemin vers la Chine. Et c'est pourquoi le poète écrivit les vers suivants en l'honneur du découvreur:

"Que si tu viens à chef
de ta belle entreprise
On ne peut estimer combien
de gloire un jour
Acquerras à ton nom que
desja chacun prise.

"Car d'un fleuve infini
tu cherches l'origine,
Afin qu'à l'avenir y
faisant ton séjour
Tu nous fasses par là
parvenir à la Chine".

Si Champlain ne découvrit pas le passage à la Chine, il fonda un empire français en Amérique, ce qui valait beaucoup mieux.

La Bible vous parle...

Dieu a envoyé son Fils unique dans le monde afin que nous vivions par Lui.
(I Jn. 4, 9)

(Texte choisi par la Société catholique de la Bible)

UNE FAUCHEUSE MODERNE

Les maladies pestilentielles de jadis disparaissent de plus en plus chaque jour mais voici que se dresse une nouvelle armée de maladies pour les remplacer, maladies dues à la tension de la vie moderne, selon un rapport en provenance de l'Organisation mondiale de santé, reçu à la Ligue canadienne de santé, à l'occasion de la Journée mondiale de santé, dixième anniversaire de l'Organisation mondiale de santé.

CKCH

LE DROIT

Page 3

OTTAWA, JEUDI 24 AVRIL 1958



L'INSPECTEUR J.-RENE BELEC, originaire de Fort-Coulonge, P.Q., officier adjoint au bureau des enquêtes criminelles, section "C", à Montréal, vient d'être transféré au poste d'officier responsable du bureau des enquêtes criminelles de la même section. C'est ce qu'annonce le commissaire L.H. Nicholson, de la Gendarmerie royale.

Amende de $300 par jour exigée par la ville

Une importante assemblée du Comité consultatif de la ville d'Ottawa aura lieu ce soir à 8 heures sous la présidence de l'échevin Howard Henry, relativement à la fermeture des postes d'essence.

Le contentieux de la ville a posté aujourd'hui 5 chefs d'accusation: trois à M. Arthur A. Dupont (Sunlight Oil) d'Ottawa-Ouest, et deux à Mahoney & Rich d'Ottawa-Est.

L'enquête se poursuit autour des 233 relais d'essence de la capitale. Le règlement municipal interdisant la vente d'essence après 7 heures du soir est entré en vigueur lundi dernier. Après cette heure, 20 p. 100 des relais restent ouverts jusqu'à 10 heures, à tour de rôle.

La ville d'Ottawa exigera l'amende maximum de $300 par jour, ce qui veut dire en l'occurrence que les deux détaillants d'essence en cause sont passibles chacun d'une amende globale de $1,200.

Nécrologie

Mlle Alice Beauchamp

Mlle Alice Beauchamp, 27, rue Heney, Ottawa, est décédée aujourd'hui, après une longue maladie, à l'âge de 69 ans.

Née à Carlsbad Springs, Ont., Mlle Beauchamp était la fille de feu Joseph V. Beauchamp et de feu Elyse Charron. Elle avait d'abord habité Hurdmans Bridge où elle fit ses études qu'elle compléta au couvent du Bon Pasteur d'Ottawa. Elle étudia également à l'hôpital général d'Ottawa où elle obtint son diplôme d'infirmière en 1920. Mlle Beauchamp fut ensuite à l'emploi des infirmières de l'Ordre Victoria pendant 5 ans à Ottawa, et pendant 18 ans à Kénogami, Qué. Paroissienne de Ste-Anne et membre des Alumnae des infirmières de l'hôpital général d'Ottawa, la défunte avait été présidente de la section Notre-Dame de la Présentation de la Catholic Women's League.

Elle laisse pour pleurer sa perte deux frères, Ernest et J.-Wilfrid, d'Ottawa; trois soeurs, Mme Georges Bélanger (Florence), de Timmins, Ont., Mme Alphonse Beaudet (Albertine), d'Ottawa, et Mlle Marie Beauchamp, également d'Ottawa, ainsi que plusieurs neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu samedi; départ du cortège à 9 h. 15, des salons Racine et Robert, pour service en l'église Ste-Anne à 9 h. 30. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

M. Léo-A. Dufour

M. Léo-A. Dufour, 550 Parkview, Détroit, Michigan, est décédé hier, après une longue maladie, à l'âge de 54 ans.

Né à Ottawa, M. Dufour était le fils de feu Joseph Dufour et de feu Cécilia Lauzon. Il avait épousé Thérèse Sabourin et habitait Détroit depuis plusieurs années où il était à l'emploi de la L.S. Rubber Company. Sa mère est décédée il y a seulement quatre jours.

Le défunt laisse dans le deuil, outre son épouse, trois frères, le Dr Thomas T. Dufour, MM. J. Roland, Arthur et Paul, tous d'Ottawa; un demi-frères Oscar, d'Ottawa; deux demi-soeurs, Mme Laura Beauchemin, de Calgary, et Mlle Yvonne Dufour, de Montréal.

La dépouille mortelle est exposée à Détroit où un service sera célébré vendredi.

L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

Décision attendue aujourd'hui même

WASHINGTON (PC) — On s'attend que la Commission américaine des tarifs communique aujourd'hui sa décision à savoir si les tarifs seront augmentés sur les importations de plomb et de zinc étrangers. Le Canada est le principal fournisseur de ces métaux.

On s'attend ici que la Commission, qui donnerait suite aux requêtes de l'industrie minière domestique, recommande une augmentation des tarifs et peut-être même l'imposition d'un système de quota sur les importations, comme l'a proposé l'industrie.

Congrès du textile

MONTREAL (PC) — On prévoit que plus de 800 délégués de tous les coins du Canada assisteront au prochain congrès du textile canadien à Montréal. Les assises dureront du 6 au 8 mai.

Le Canada se porte acquéreur de 3 Vertol 44

Le gouvernement du Canada a acheté trois hélicoptères de marque Vertol Model 44 de l'ARC, apprend-on de M. Max Bowen, gérant général de la Vertol Aircraft (Canada) Ltd., d'Arnprior, en Ontario.

Le Canada devient la deuxième puissance à se procurer de 12 à 19 hélicoptères de transport.

Les trois nouveaux appareils seront livrés par l'ARC au Spartan Air Services Ltd.

M. Bowen a dit que le coût des trois hélicoptères se chiffre par $1,000,000.

Les pilotes réclament une enquête royale

TORONTO (PC) — L'un des dirigeants des pilotes des Grands Lacs, qui font présentement la grève, a réclamé aujourd'hui la création d'une commission royale d'enquête sur le pilotage. Dans l'intervalle les pilotes ont menacé de fermer aux navires étrangers l'accès à plusieurs ports américains des Grands Lacs et du St-Laurent.

Le capitaine John Andrews, président de l'Association des pilotes des Grands Lacs qui forme une succursale du Syndicat international des maîtres, officiers et pilotes (FAT-COI), a déclaré à ce sujet:

"Nous aimerions voir une commission royale examiner impartialement la situation du pilotage tout entière, du golfe St-Laurent à la tête des Grands Lacs."

Les cotisants de cette association, de même que ceux de la Corporation des pilotes du district St-Laurent - Kingston - Ottawa, également affiliés au Syndicat international, souhaitent que le gouvernement rende le pilotage obligatoire entre Montréal et la tête des Grands Lacs.

On sait que la Fédération des frèteurs du Canada, qui représente les affréteurs et les armateurs des Grands Lacs et de la côte est, se refuse à engager des pilotes entre Kingston et les ports des lacs.

Le parti CCF sera rebaptisé

WINNIPEG (PC) — M. M.J. Coldwell a déclaré hier soir qu'il n'a jamais aimé le nom de CCF — Cooperative Commonwealth Federation — et que ce nom pourrait être changé d'ici un an.

M. Coldwell commentait la décision du Congrès du travail du Canada d'établir un nouveau mouvement politique dont le noyau serait le parti CCF. (La section québecoise du parti a déjà adopté le nom de Parti social démocratique).

Lors de la formation du parti CCF, M. Coldwell suggéra le nom "sociaux démocrates", a-t-il dit dans une entrevue.

"Il se peut que le nom du nouveau parti soit changé. Je crois toutefois pouvoir vous donner l'assurance qu'il ne s'appellera pas le parti travailliste."

M. Coldwell, qui fut défait aux élections du 31 mars, a indiqué qu'il se retirera peut-être de la politique active à la fin de juillet.

Enfants accusés d'avoir allumé trois incendies

La police judiciaire de Hull, vient de déposer, en Cour de Hull, 10 plaintes contre 4 adolescents qui seront inculpés d'avoir allumé 3 incendies.

L'un de ces incendies, survenu à l'ancien chantier municipal de Hull, qui était occupé par les membres de la Légion canadienne de Hull, rue Wellington, a causé des pertes évaluées à plus de $12,000.

Dans les deux autres cas, il s'agit d'un garage et d'une maison situés au lac Lemay.

Le détective Roger Duquette a conduit l'enquête dans cette affaire.

Nelms félicite l'agent Flanagan

Le maire George Nelms est à rédiger une lettre de félicitations à l'adresse de l'agent Thomas Flanagan, de la Sûreté municipale d'Ottawa, qui, au mépris de sa vie, a sauvé Ernest Ladouceur alors que celui-ci allait être précipité dans les chutes Rideau.

La Commission de police d'Ottawa dont fait partie le maire Nelms doit adopter une résolution en ce sens. La Humane Society va présenter une médaille à l'agent Flanagan qui, au surplus, recevrait une promotion à la suite de son acte de courage.

St-André Avellin, Qué.

ST-ANDRE AVELLIN (DNC) — La Chambre de commerce senior de Saint-André Avellin a tenu dernièrement son assemblée d'élections annuelles, M. Jean-Paul Desilets agissait comme président d'élections.

Ont été élus au bureau de direction: MM. André Boyer, président; Conrad Lanthier, vice-président; Jean-Denis Charron, secrétaire; Romuald Aubry, Maxime Gratton, Benoit Whissell, Aimé Proulx, Arthur Laniel, P.-A. Aubry, le Dr Hubert St-Louis et L. François Bourgeois, tous directeurs.

L'exécutif se compose de MM. André Boyer, Conrad Lanthier, Romuald Aubry et Aimé Proulx.

L'Ouest veut une rencontre en groupe des ambassadeurs

PARIS (PA)—Les trois grands occidentaux ont demandé aujourd'hui à l'Union soviétique de hâter les pourparlers diplomatiques devant préparer la conférence au sommet.

Dans une note commune, ils expriment le désir de voir leurs ambassadeurs à Moscou rencontrer en groupe le ministre soviétique des Affaires étrangères, M. Gromyko, afin de progresser plus rapidement. Jusqu'ici, M. Gromyko a rencontré les ambassadeurs séparément, mais n'a pas encore reçu les trois en même temps.

Le secrétaire au Foreign Office, M. Selwyn Lloyd, a déclaré hier à la Chambre des communes que cette procédure était une perte de temps.

La note de la Grande-Betagne, des Etats-Unis et de la France a été discutée avec les autres alliés de l'Alliance Atlantique avant d'être remise à M. Gromyko personnellement à Moscou par les trois ambassadeurs, MM. Llewellyn Thompson des Etats-Unis, sir Patrick Reilly de Grande-Bretagne et Maurice Dejean de France.

La note dit que les trois pays occidentaux croient que des rencontres en groupe permettraient des progrès plus rapides et espèrent que l'Union soviétique acceptera cette procédure.

Pas de travaux d'envergure cette année à Eastview

Le maire Gordon Lavergne a affirmé à une réunion du Conseil, hier soir, qu'on n'entreprendrait pas ou peu de travaux publics de grande envergure dans Eastview, cette année.

Il a annoncé que dès la semaine prochaine lui-même et les conseillers feront le tour de la municipalité afin de se rendre compte de ce qui pourrait être amélioré avec le minimum de dépenses possible.

Il a laissé entendre que l'on finirait probablement de paver les rues et qu'on aménagerait d'autres trottoirs.

Soirée Lacordaire tenue à Casselman

Cercle Lacordaire

CASSELMAN (DNC) — Les Lacordaire et les Jeanne D'Arc de Casselman se sont réunis dimanche, au sous-sol de l'église St-Euphémie.

M. Ivanhoë Forgues, président, a récité la prière d'ouverture, puis les scouts de la paroisse, sous la direction de M. André Deguire, ont donné une pièce récréative.

Ont été initiés Lacordaire: MM. Aurèle Richer, Alain Drouin, Claude Desnoyers, René Rainville, Richard Rainville, Roger Rainville, Roger Lafontaine, et Fernand Laflèche.

Ont été reçus jeunes abstinents: M. André Richer, Claude Forgues, Robert Villeneuve, Réjean Dicaire, Jean-Marie Desjardins, et Jean-Guy Brisson.

Les Jeanne D'Arc ont initié, au premier degré, Mme Marcel Piché et Mlle Madeleine Leduc.

Ont été reçues jeunes abstinentes: Mlles Paule Brisson, Jacqueline Leclerc, Simone Leduc, Yvette Leduc, et Irène Leroux.

On annonça à cette réunion que le 11 mai, le comité protecteur des scouts, guides et louveteaux organisera une soirée récréative et rigolade à laquelle tous sont invités.

$5,750 à un piéton blessé

Le jeune Richard Casavant, 12 ans, qui a subi une fracture des deux jambes lorsqu'il a été heurté par une automobile, rue Guigues, en face de l'Académie De-La-Salle, le 13 juin dernier, a obtenu $5,750 en dommages-intérêts aujourd'hui en Cour suprême.

Les deux parties en cause se sont entendus sur cette somme devant le juge Kelly. Richard avait été heurté par la voiture de M. Joseph Maisonneuve, 132, boulevard Saint-Laurent.

Canons navals pour l'Italie

(PC) — Deux cargaisons de canons navals et de pièces d'artillerie formant un total de 238 tonnes seront envoyées à l'Italie ce mois-ci en vertu du programme canadien d'aide mutuelle aux alliés de l'OTAN en Europe, annonce aujourd'hui le ministère de la Défense. Une cargaison a été chargée à Montreal, l'autre à Halifax.

Le même refrain

LONDRES (PA) — Nikita Khrouchtchev déclare au président Eisenhower, dans une nouvelle lettre qu'il lui a fait parvenir, que l'initiative soviétique de suspendre les essais nucléaires place la question des essais entre les mains des Etats-Unis et de la Grande-Bretagne.

La lettre, remise mardi à Washington, ajoute peu de chose aux déclarations antérieures de Khrouchtchev.

MM. Hamel et Gérin-Lajoie confirment leur candidature

QUEBEC (PC) — Deux aspirants à la direction du parti libéral provincial ont annoncé qu'ils seront candidats au congrès de mai, peu importe les autres candidatures qui pourraient être posées.

M. René Hamel, député de St-Maurice, et M. Paul Gérin-Lajoie, avocat de Montréal, ont donné chacun une conférence de presse hier. Les deux font une tournée à travers la province pour rallier des partisans avant le congrès qui aura lieu les 30 et 31 mai.

On sait que M. Georges Lapalme, le chef actuel et député de Montréal-Outremont, tentera de conserver son poste au congrès. M. Jean Lesage, député fédéral de Montmagny-L'Islet et ancien ministre libéral à Ottawa, est un candidat possible.

M. Hamel a déclaré que si M. Lesage était choisi, il lui donnerait son entier appui. M. Gérin-Lajoie a exprimé l'avis que l'expérience de M. Lesage dans le domaine fédéral n'est peut-être pas la meilleure préparation pour travailler au niveau provincial et il a dit douter que M. Lesage pose sa candidature à la direction du parti provincial.

Le cas Drapeau

On a interrogé les deux candidats au sujet de M. Jean Drapeau, ancien maire de Montréal et adversaire déclaré du premier ministre Duplessis et de son gouvernement d'Union Nationale. M. Drapeau a laissé entendre qu'il pourrait se lancer dans le domaine provincial à la tête de la Ligue d'Action Civique, l'organisation qui l'appuie sur le plan municipal.

M. Gérin-Lajoie a dit que le parti libéral et la Ligue poursuivent leur activité dans des domaines totalement différents et que toute question d'une alliance politique en ce moment est purement hypothétique. Il ne saurait envisager une telle action.

Par ailleurs, M. Hamel a dit qu'il y a place "dans nos rangs pour tous ceux qui travaillent à se débarrasser du régime corrompu qui gouverne actuellement la province de Québec".

M. Hamel a ajouté que M. Drapeau est un ami personnel, mais qu'il ne l'a pas rencontré récemment. Il serait heureux de voir l'ancien maire de Montréal si l'occasion se présentait.

600 permis accordés pour des travaux de prospection au Yukon

(PC) — Le ministre des Ressources, M. Alvin Hamilton, a annoncé aujourd'hui que quelque 600 permis ont été accordés à plus d'une trentaine de compagnies de pétrole pour entreprendre dès cette année des travaux de prospection dans le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

M. Hamilton a précisé au cours d'une conférence de presse qu'une superficie de 21,000,000 d'acres a été louée depuis que le premier ministre Diefenbaker a annoncé en février le projet de construire une route dans ces régions.

Il a déclaré que l'on effectuera cette année le levé d'une route à partir de Flat Creek, près de Dawson City, dans le Yukon, à Fort McPherson, près de l'embouchure du Mackenzie, dans les Territoires du Nord-Ouest.

Le ministre des Ressources a dit que les compagnies ont fourni un dépôt global de $1,400,000 pour prospecter la région qui s'étend de la côte de l'Arctique à l'extrémité nord du Yukon et le secteur nord-ouest des Territoires.

Obligations

Les permis, d'une durée de six ans, obligent les compagnies à accomplir chaque année une certaine quantité de travaux, sous peine de perdre une partie de leurs dépôts. Les permis exigent une dépense de 20 cents l'acre durant la première année. Ce montant augmente graduellement durant les cinq autres.

M. Hamilton a dit que les compagnies dépenseront entre $25,000,000 et $50,000,000 en travaux de prospection durant la période de six ans.

Il a ajouté que le gouvernement croit que la route, qui s'étendra éventuellement jusqu'à l'Arctique, coûtera approximativement de $10,000 à $15,000 du mille. M. Hamilton espère que la route de 450 milles sera terminée jusqu'à la côte nord en 1962.

Le gouvernement affectera cette année environ $600,000 pour le levé de la route.

Deux femmes ont gain de cause

Deux femmes ont obtenu des sommes en dommages-intérêts d'un jury de la Cour suprême, hier.

Lilian Margaret Milligan et Emerentienne Jennings ont obtenu respectivement $2,270 et $1,500. La poursuite a été intentée contre M. et Mme Jamieson Campbell à la suite d'un accident de la route, à proximité de Monkland, en novembre dernier.

Les deux plaignantes prenaient place dans la voiture de M. Gordon W. Chisamore.

Feux de forêt

NORTH BAY (PC) — Quatre nouveaux feux de forêt ont été découverts dans la région de North Bay au cours des dernières 24 heures par les employés forestiers du ministère des Terres et Forêts.

On rapporte que 45 hommes travaillent actuellement à maîtriser les brasiers.

Le cabinet du Québec ne sera pas remanié

QUEBEC (PC) — Le premier ministre Duplessis a démenti, hier, une rumeur voulant qu'un remaniement de son cabinet fût imminent.

M. Duplessis, interrogé à ce sujet avant son entrée dans la salle du Conseil exécutif où il allait présider une réunion du cabinet, a déclaré qu'il n'est pas question de remaniement pour le moment.

Tous les ministres étaient présents à la réunion.

Aucune nouvelle n'a été communiquée à l'issue de la séance.

Soldats détenus

NICOSIE (Reuters)—Les autorités égyptiennes détiennent 15 soldats britanniques près de la frontière de la Libye parce qu'ils auraient violé les eaux territoriales égyptiennes, annonce aujourd'hui le quartier général de l'armée britannique au Moyen-Orient.

Il y a un officier et un sergent au nombre de ces soldats. Leur deux embarcations sont également aux mains des Egyptiens.

La lèpre n'est plus une maladie contagieuse et peut être guérie

SHERBROOKE (PC) — La lèpre n'est plus une maladie contagieuse et peut être guérie, déclarait hier soir le comte Raoul Follereau, apôtre de la lutte contre la lèpre et qui a été surnommé le "vagabond de la charité".

M. Follereau a fait un plaidoyer en faveur de la bataille contre cette maladie, cause à laquelle il se consacre depuis un quart de siècle, après avoir reçu un doctorat honoris causa de l'université de Sherbrooke.

Cette seance, organisée conjointement avec l'Alliance Française, était présidée par S. E. Mgr Georges Cabana, archevêque de Sherbrooke et chancelier de l'université, et groupait plusieurs personnalités universitaires.

Dans son allocution, M. Follereau a déclaré que son vrai rôle consiste plus à travailler pour les vivants qui ne comprennent pas les problèmes des léproseries que pour les lépreux qui ne sont plus en danger de mort.

15 millions de lépreux

Il a souligné qu'il reste actuellement dans le monde 15,000,000 de lépreux, soit un pour deux tuberculeux. Le Canada est privilégié puisqu'il ne compte que huit lépreux, dont cinq à Halifax et trois à Vancouver, dit-il.

M. Follereau a rendu hommage aux missionnaires qui sont venus porter la charité et l'espérance à ces malades, qui sans eux seraient demeurés des maudits et des désespérés. Il a mentionné particulièrement le Père Damien, un religieux belge.

Le conférencier a fait remarquer que cette maladie est inoffensive au point de vue de la contagion "J'ai embrassé des lépreux, et ma femme aussi, et je suis absolument sain," dit-il.

Le prince Barberini est décédé à Rome

ROME (Reuters) — Le prince Enrico Barberini, chef de l'une des plus nobles familles d'Europe et porteur de la Rose d'Or à la cour pontificale de Pie XII, est décédé hier après une intervention chirurgicale, à l'âge de 65 ans.

La Rose d'Or, est une fleur d'or pur qui est bénite par le Pape, le quatrième dimanche du carême. Elle est envoyée par le Souverain Pontife comme cadeau à ceux qui ont bien servi l'Eglise.

Le fils du prince Barberini, don Urbano Maria Barberini, étant décédé en 1947, le frère du prince, don Urbano Nazareno, lui succédera à ce poste.

"Le Droit" à la bibliothèque municipale

La bibliothèque municipale d'Ottawa sera dotée des éditions du journal "Le Droit" sous forme de microfilms.

Cette initiative de la bibliothèque d'Ottawa répond à une demande de plus en plus grande de ce service par le public de la capitale.

M. Claude Aubry, conservateur de la bibliothèque, est heureux d'offrir ce nouveau service au public. Les premiers microfilms comprendront les éditions du journal à partir du 1er avril 1958. Eventuellement, la bibliothèque pourra se procurer les éditions antérieures du "Droit".

Blessés dans des accidents de la rue à Ottawa

Les accidents de la rue ont fait plusieurs blessés, hier soir, à Ottawa, outre le jeune Miron, dont la motocyclette s'est écrasée contre un tramway, à l'angle Saint-Patrice et Cumberland. Le compte rendu de cet accident paraît sous un autre titre.

Pamella Weeks, 12 ans, 1290, Wellington, filait à bicyclette sur cette rue, vers 5 h., quand elle a heurté une portière d'auto qui s'ouvrait après le stationnement. Elle a subi des contusions aux genoux et à un poignet.

Des ambulanciers ont relevée inconsciente, vers 4 h., à l'angle Rideau et Mosgrove, Mme Ann Kolga, 376, MacLaren, et l'ont transportée à l'hôpital général. Une camionnette du Pacifique-Canadien, conduite par Gérald Giroux, 24 ans, 210, Bruyère, l'avait renversée. Elle souffre, semble-t-il, de contusions et de lésions internes. Giroux, souffrant d'un choc, a aussi reçu des soins à l'hôpital.

Le petit Michel Lacombe, cinq ans, 31, rue Saint-André, qu'une voiture a renversé devant chez lui, vers 3 h. 30 hier après-midi, a subi des contusions à la tête. Le chauffeur Fraser McDonald Timm, 8, Inverness, a déclaré ne pas avoir eu le temps de freiner, car l'enfant aurait couru devant sa voiture.

Patricia Steeves, huit ans, 432-A, Bronson, s'est aussi fait renverser par une voiture, devant chez elle, vers 4 h. 30, en courant ramasser sa balle. Elle a subi d'assez graves blessures à la tête. Le chauffeur Clarence Miller, 48 ans, 66, première Rue, l'a transporté lui-même à l'hôpital municipal.

Un incendie spectaculaire aux Etats-Unis

NEWPORT NEWS (PA)—Un incendie spectaculaire s'est produit ce matin aux entrepôts de la Esso Standard Oil, le long des quais de Newport News, en Virginie. On pouvait voir les flammes à 25 milles à la ronde.

Le feu a éclaté à la suite d'une explosion qui s'est produite hier soir pendant le déchargement d'un réservoir. Vers 5 heures du matin, au moment où les 500 pompiers accourus sur la scène de l'incendie croyaient avoir maîtrisé le foyer, le vent se leva et ranima les flammes qui provoquèrent une nouvelle série d'explosions.

Vers le milieu de la matinée, neuf réservoirs étaient détruits et les pompiers prédisaient que l'entrepôt y passerait entièrement.

Magnifique victoire . . .

(Suite de la première page)

La proportion mentionnée par l'hon. Hamilton, lors d'une conférence de presse, n'a rien de très précis, car l'étendue exacte du plateau continental que peut réclamer le Canada demeure mal connu. Avant même la conférence de Genève, des industriels canadiens se sont intéressés à ces nouvelles ressources qu'on leur offrait. Certains d'entre eux ont même commencé des travaux d'exploration dans la Baie d'Hudson.

L'exploitation du sol sous-marin n'est pas entièrement nouvelle puisque déjà des mines de la Nouvelle-Ecosse et des Etats-Unis se situent sous la mer. Intéressé au problème, l'hon. Hamilton a présenté, à la dernière session, un projet de loi qui aurait clairement établi les droits du Canada sur les richesses que recouvrent ses eaux territoriales. La session a malheureusement pris fin avant l'adoption du projet qui mettait toutefois en question la juridiction des provinces.

D'autre part, mentionnons qu'en vertu du principe qui vient de s'inscrire au droit international, le plateau continental s'étend jusqu'à l'endroit où la mer atteint 600 pieds de profondeur. Le droit d'exploiter le sol sous-marin n'entrave nullement la navigation internationale.

Un mois de prison à Gordon Gravelle

Gordon Gravelle, 20 ans, du 270 Lyon, devra passer les trois prochains mois à l'ombre, après avoir été trouvé coupable en Cour municipale, ce matin, du vol d'un pneu et d'une roue de l'automobile de M. Clifford Jackson.

Il s'est aussi reconnu coupable sous une accusation d'avoir substitué une plaque d'une autre auto à la sienne.

LE TEMPS QU'IL FERA



(D'après la Presse canadienne)

Demain

plus froid

MINIMUM (cette nuit) 40
MAXIMUM (demain) 45

Sommaire — Généralement nuageux aujourd'hui et demain; pluie intermittente, cet après-midi et ce soir. Vent du nord-ouest de 20 milles.

Churchill soulève, sans dire un mot, l'enthousiasme des Communes

LONDRES (Reuters) — Sir Winston Churchill a prouvé hier qu'à 83 ans il peut encore soulever l'enthousiasme des Communes — et il l'a fait sans dire un mot.

"Le vieil homme", comme on l'appelle affectueusement dans les milieux politiques britanniques, est entré aux Communes alors que la session se poursuivait, hier après-midi. Il arborait son large sourire coutumier et portait un nouveau noeud papillon.

Le débat de la Chambre s'est vite transformé en un tonnerre d'applaudissements.

Bien que Churchill soit membre des Communes — il y représente la circonscription de Woodford, dans le nord de Londres — il participe rarement aux séances en ces jours de retraite virtuelle. Il n'était pas allé aux Communes depuis plusieurs mois et c'était sa première visite depuis la pneumonie dont il a souffert en France, il y a deux mois.

Pendant une heure

Il s'est dirigé vers son siège habituel, de la première rangée, tout en saluant de la tête.

Le secrétaire du Foreign Office, M. Selwyn Lloyd, qui parlait à ce moment-là, a interrompu son discours pour dire combien tous étaient heureux de constater que l'honorable député de Woodford reprenait son siège.

Le leader travailliste, M. Hugh Gaitskell, a traversé le parquet de la Chambre pour lui serrer la main.

Churchill demeura environ une heure aux Communes, écoutant les débats. Il n'a pas pris la parole.

Lorsqu'il se leva pour partir, tous les ministres du cabinet se levèrent et lui serrèrent la main sur son passage.

36 millions, la valeur globale des 197 contrats

Elle dépasse 36 millions de dollars la valeur globale des 197 contrats d'au moins $10,000 dollars chacun qui ont été adjugés à des maisons canadiennes au cours de la seconde quinzaine de mars 1958 par le ministère de la Défense nationale et par la **Defence Construction Limited.**

Sur ce montant, on a dépensé plus de 16 millions pour acheter de l'essence d'avion, de l'huile combustible et d'autres produits du pétrole. Les contrats en cause, dont le nombre est de 42, ont été confiés à 14 sociétés différentes. Pour sa part, l'**Imperial Oil Ltd.** a obtenu 25 de ces contrats, d'une valeur globale de plus de 7 millions, qui ont tous été confiés à sa maison d'Ottawa, sauf deux. La **British American Oil Co. Ltd.** de Toronto en a obtenu trois représentant environ 5 millions et demi. La **North Star Oil Ltd.** de Winnipeg a obtenu un contrat dépassant 2 millions et demi.

Un contrat pour des moteurs d'avion a été adjugé à la **Canadian Curtiss-Wright Ltd.** de Montréal; il se monte à plus de 4 millions et demi.

La Fédération des Antilles recevrait une aide accrue

PORT D'ESPAGNE (PC)—Il se peut que la délégation canadienne aux cérémonies marquant l'inauguration du premier Parlement de la nouvelle Fédération des Antilles fasse connaître l'intention du Canada d'apporter une aide additionnelle à ce pays.

M. Churchill, ministre du Commerce et porte-parole de la délégation canadienne composée de trois ministres, a déclaré qu'il avait convoqué une conférence de presse pour vendredi.

Il a refusé de donner la moindre indication sur la nature des nouvelles qui seront annoncées, mais le bruit court que le Canada s'offrirait à venir à nouveau en aide à la nouvelle Fédération.

Avenir culturel . . .

(Suite de la première page)

l'université est d'une tradition honorable très ancienne. Les grandes universités de France et d'Italie, desquelles sont nées les autres universités, furent des fondations municipales.

Sur notre continent, on a constaté des failles à la tradition et l'on a vu s'élever des universités rurales dans des petites municipalités pittoresques où, probablement, la communion avec la science a été rendue plus facile.

Le Dr Bissell a parlé de l'université comme un "symbole qui permet à la cité de grandir. Elle stimule l'orgueil légitime et devient le microcosme de notre vie nationale."

"Nos universités représentent, à des degrés divers, la fusion de l'exclusif et du public, l'amalgamation de l'initiative individuelle et de l'action officielle du gouvernement. Elles sont enracinées dans nos instincts, dans nos traditions et dans nos aspirations, et elles s'étioleront avant de mourir si ces racines sont coupées," a dit le Dr Bissell.

Il parlait de l'université de Toronto, mais la même thèse peut être soutenue pour ce qui est de l'université d'Ottawa.

"L'université est établie à un endroit particulier dans une cité où elle lui donne le ton et la transforme, a-t-il dit. Elle réalise rapidement que sa vie et la vie de la cité sont profondément et intimement liées".

L'hon. Duplessis chez les maîtres électriciens

L'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province de Québec, sera le conférencier du banquet de clôture du 8e congrès annuel de la Corporation des maîtres électriciens de la province qui aura lieu à Québec, les 1, 2 et 3 mai prochain.

Le thème des assises, qui grouperont un grand nombre d'entrepreneurs électriciens, représentant chacune des 17 sections de l'association, portera sur "Le confort et la sécurité par l'électricité".

Parmi les panelistes invités à participer aux différents forums qui figurent au programme du congrès, on relève les noms de deux entrepreneurs électriciens de la région de Hull. Il s'agit de MM. J.-R. Thibault, de Manitwaki, président de la Corporation — section de Hull — et Antoine Grégoire, entrepreneur électricien de Hull et président du Comité de la semaine de l'électricité. Le premier étudiera avec d'autres spécialistes la question de l'"administration et des contrats", tandis que M. Grégoire sera appelé à exposer ses vues sur la question: "Comment vendre du confort au public".

Hamel conclurait un accord avec l'Action civique

QUEBEC (PC) — M. René Hamel, qui postule la direction du parti libéral du Québec, a laissé entendre hier que ce dernier conclurait peut-être certains accords avec la Ligue d'action civique, s'il accédait au poste qu'il convoite.

Il est impossible, a-t-il déclaré, "de faire une campagne électorale sans tenir compte de l'existence de cette association, parce que nous sommes sur le même terrain qu'elle, quand nous parlons de corruption".

M. Hamel effectue présentement une tournée dans l'est de la province, afin de se gagner des suffrages en prévision du congrès du parti libéral, qui aura lieu dans la vieille capitale, le 30 mai.

Collision entre une motocyclette et un tramway

Gilles Miron, 21 ans, 99, Cathcart, dont la motocyclette s'est écrasée contre un tramway, à l'angle Saint-Patrice et Cumberland, vers 6 h. 25 hier soir, a subi de multiples contusions.

A la vue de la motocyclette démolie, les spectateurs s'étonnaient que le jeune homme s'en fût tiré avec des blessures d'une gravité moyenne. Mais, il a eu la chance d'être projeté plutôt qu'écrasé.

Les ambulanciers Gauthier ont transporté Miron à l'hôpital général. On l'y a gardé, après lui avoir fait subir un examen aux rayons X.



AU DEFILE DE MODES FFCF—Deux membres de l'association, Mme Jacques Desjardins, présidente régionale, de Rouyn, à l'extrême gauche, et Mme Osias Maheu, fondatrice de la section d'Embrun, à l'extrême droite, examinent les toilettes modelées par, de gauche à droite, au centre, Mme Jean Legris, de Hull, Mlle Jeanne Jodouin, d'Ottawa, et Mme André Lamoureux, d'Ottawa; au premier plan, la gentille Danielle Lépine.

(Photo Champlain Marcil)

LA SOIREE RECREATIVE EST UN VIF SUCCES

Plus de 500 personnes ont réussi hier soir, par un heureux miracle, à s'entasser dans la salle de 400 places au plus de la paroisse Saint-Vincent-de-Paul, pour assister au défilé de modes, sketch et démonstration de maquillage, présentés par la FFCF en congrès.

Les modes illustrées comprenaient surtout des fourrures: étoles en vison saphir, pastel, diadème ou chinois: des petits boléros de vison chinois ou d'écureuil russe, des jaquettes de mouton gris ou de rat musqué et de splendides manteaux longs en vison pastel, en loutre canadienne ou en phoque Alaska.

Dans les chapeaux qui accompagnaient certaines de ces fourrures, on remarquait de jolis bretons, de grands chapeaux de tissus aux tons pastels, et des cloches imprimées.

Il y eut quelques robes chemises agrémentées de grands colliers, des robes cocktail très féminines, à jupes volumineuses, mais assez décolletées ou même sans dos. Cependant, le clou de la soirée fut sans contredit le cortège nuptial: la mariée en couleur, cette innovation 1958. C'était une toilette de broderie ajourée blanche sur fourreau rose, jupe très ample sur crinoline. La demoiselle d'honneur et la dame d'honneur ainsi que la gentille bouquetière, toutes en toilettes identiques et coiffures variées, dans le même ton de rose. On a présenté aussi des vêtements pour enfants: coquettes petites robes "poupée" avec crinoline, habit 4-saisons pour garçonnet et des vêtements pour la première communion. Mlle Louise Simard, de CKCH, Hull, était la commentatrice.

Maquillage

Mme A. Normand, assistée de Mlle Madeleine Bernier, a donné une démonstration de maquillage et de machines électriques pour rafermir les muscles et aider les obèses à perdre de l'embonpoint. Ces machines comprennent: un rouleau qui active la circulation du sang, une qui présente une bande munie d'un courant électrique qui applique un massage aidant à maigrir, et une bicyclette à exercices.

Chant

La chorale de la section de la basilique Notre-Dame d'Ottawa, sous l'habile direction de Mme Ivanhoe Séguin, a présenté un agréable programme musical, dont Mme Séguin a composé toutes les paroles et dirigé personnellement les répétitions. Ces chants étaient intitulés: "Fédération", en hommage à l'association; "Réjouissons-nous", dédié à Mme R.-A. Sauvé-Boult; "Prise de bec", entre la corneille et la fauvette, interprété par Mlle Carmelle Boudreault et Mme Ivanhoe Séguin; "Hommage aux dames de la FFCF"; et un chant de folklore: "En avant Mesdames", dédié aux congressistes venues de l'extérieur.

La chorale était composée de Mmes Irène Paquette, Horace Desjardins, Ernest Rochon, V. Pilon, Arthur De Gagné, J.O. Rozon, E. Bordeleau, N. Bordeleau, A. Saint-Germain, A. Levesque, R. Lesage et A. Duhamel; Mlles Joubarne Léger, Odette Leduc, Marie Boivin. Mme W. Latreille accompagnait au piano et Mme B. Létourneau au violon.

Chacune des invitées a reçu un flacon de parfum dans un étui en plastique. Il y eut, de plus, deux prix de présence: Mme Léo Poirier, d'Eastview, a gagné un bon pour un chapeau, don de Mme Jeannette Lefebvre. Mme Jean Fortier, de Windsor, a gagné un traitement de beauté de Mme A. Normand.

NOTRE FEUILLETON

La colombe de la Casa Negra

Par Anne Mariel

Reproduction autorisée par la Société des gens de Lettres

5 —

Lorsque Marie-Laure fut seule, elle demeura un moment immobile. Ses yeux parcoururent la pièce immense qui allait être sa demeure. Deux grandes toiles de maître étaient accrochées de chaque côté de son lit. Elle s'en approcha et les détailla. Puis elle commença à défaire ses valises. Miguel les avait déposées dans un coin, près de la fenêtre. Elle sortit une robe de toile bleue, l'étala sur le lit afin de la défriper et ôta sa veste de tailleur. Elle regarda son visage dans le miroir accroché au-dessus d'une commode.

La poussière de la route avait laissé quelques traces. Elle découvrit derrière une porte un cabinet de toilette. Elle se lava le visage et les mains, puis s'allongea sur le lit. L'ombre, peu à peu, imprégnait toute la chambre.

Elle eut alors la sensation étrange d'une espèce de sortilège.

En tournant la tête, elle aperçut un oiseau perché sur le rebord de la fenêtre. Il se découpait dans le ciel qui bleuissait. Il était sans mouvement. Elle frappa machinalement dans ses mains pour le faire envoler et voir s'il était bien vivant, si tout ce qui l'entourait n'était pas un rêve...

L'oiseau s'enfuit et la magie disparut.

Marie-Laure tourna le commutateur placé près de son lit. La lumière jaillissant d'un lampadaire atténua un peu l'aspect hostile des lieux. La jeune fille consulta son bracelet-montre: vingt heures.

Elle ne parvenait pas à croire qu'il se fût écoulé un temps aussi long depuis son arrivée. Avait-elle donc dormi? Avait-elle trop pensé?

Soudain, elle se rappela Nice, la ville qu'elle venait de quitter. Là-bas, certainement, son père qu'elle adorait devait penser à elle, tandis que ses amis étaient en train de flâner parmi les fleurs, les palmiers. Ils ne se doutaient pas qu'elle était seule, perdue dans un château, en proie à la nostalgie.

Et tandis qu'elle se laissait aller à la rêverie, la cloche du dîner tinta... Un son rouillé qui s'harmonisait avec ce décor. Elle se leva d'un bond, ajusta sa robe à sa taille et ouvrit la porte. Une petite lampe brillait à l'extrémité du corridor et éclairait les premières marches de l'escalier.

Elle descendit les degrés de pierre. Maria la guida jusqu'à une longue pièce tapissée de boiseries, au milieu de laquelle une table était dressée. Un vieux serviteur aux cheveux blancs se tenait immobile sur le seuil. Mercédès, debout devant un immense fauteuil, l'attendait.

—Mademoiselle, asseyez-vous... fit l'enfant.

Les lustres jetaient une lumière trop crue. Les tableaux semblaient animés. Marie-Laure n'osait les regarder. Une sorte de malaise la paralysait. Mercédès essayait bien de la distraire par une multitude de questions, mais elle y répondait sans joie.

L'immensité du cadre, la nature sauvage du paysage, ce serviteur silencieux qui passait les plats, tout cela était impressionnant.

—Mademoiselle, vous n'avez pas faim? remarqua l'enfant comme Marie-Laure refusait l'entremets.

—Vous savez, Mercédès, lorsque l'on fait une longue route, surtout dans ce pays et à cette saison, c'est plutôt la fatigue qui vous gagne.

—Moi, je ne suis jamais fatiguée...

Elle fronça un peu les sourcils et dit subitement:

—Est-ce que vous croyez que mon père pense à moi en ce moment?

—Bien sûr, ma chérie. Un papa pense toujours à sa petite fille.

—Peut-être les autres, mais...

Elle s'arrêta comme si elle redoutait de dévoiler le fond de sa pensée, mais Marie-Laure comprit la phrase inachevée... "Les autres... mais pas mon père!"

(A suivre)

L'ORCHESTRE PHILHARMONIQUE D'OTTAWA

Fête du printemps

DEMAIN, VENDREDI, 8 H. 30

AU COLISEE

Billets $2.00 en vente au Colisée et chez Freiman, comptoir des disques; Agence Davis, Orme's, Lindsay's, Birks, rue Sparks; et chez Noel Kerr.

Carnet mondain

Corps diplomatique

L'ambassadeur du Chili et Mme Téodoro Ruiz ont offert une réception d'adieu, à leur résidence, en l'honneur de l'ambassadeur de Yougoslavie et de Mme O. Cicmil ainsi que de l'ambassadeur de Belgique, M. Harold Eeman, à l'occasion de leur prochain départ d'Ottawa.

* * *

Réceptions

Mme Adrien Léger, d'Ottawa, a reçu mardi soir dernier, à sa demeure, en l'honneur de sa soeur, Mlle Jacqueline Raby, à l'occasion de son prochain mariage.

* * *

Mme Rodolphe Trépanier a reçu à dîner en l'honneur de Mlle Jacqueline Raby, à l'occasion de son prochain mariage au lieutenant de section Donald McGregor.

* * *

M. et Mme Castagne ont reçu à un cocktail, à leur demeure, en l'honneur de M. et Mme Léon Jeanvenne, à l'occasion de leur 25e anniversaire de mariage. Les salons étaient décorés de fleurs printanières. Les invités étaient accueillis par Mmes Aldoria Gravelle et Peter Castagne. Mmes A. Gravelle, T. Laframboise. Yvon Jeanvenne et Mlle Yvette Jeanvenne ont servi les invités. On a présenté de jolis cadeaux à l'heureux couple.

* * *

Notre-Dame-du-Bon-Conseil

Sous le distingué patronage de Son Excellence Mgr Marie-Joseph Lemieux, o.p., archevêque d'Ottawa, Mme Jean-Maurice Baril, présidente, et les dames auxiliaires du pensionnat Notre-Dame-du-Bon-Conseil, invitent leurs généreux bienfaiteurs à un thé-offrande au profit de leur oeuvre. Cette réception aura lieu dimanche, de 4 à 7 heures, au pensionnat Notre-Dame-du-Bon-Conseil, 207, rue Bayswater.

* * *

Déplacement

Mme C. Couture, de New York, fait un séjour d'un mois à Hull, l'invitée de sa soeur, Mme Charles Dontigny.

* * *

Naissances

M. et Mme Gérald Meloche (Thérèse Perron) font part de la naissance de leur fils, le mardi 25 mars, à l'hôpital général d'Ottawa, baptisé le dimanche 20 avril, sous les prénoms de Joseph-Lionel-François-Gilles. Parrain et marraine, M. et Mme Lionel MacKenzie, oncle et tante; porteuse, Mme Delphis Perron, grand-mère.

* * *

M. et Mme Kingsley (Denyse Favreau) désirent annoncer la naissance de leur fils, le 18 avril, à l'hôpital général d'Ottawa; un petit frère pour Danielle.

* * *

M. et Mme Rodolphe Duval (Germaine Knight) ont le plaisir d'annoncer à leurs parents et amis, la naissance de leur fils, le dimanche 20 avril, à l'hôpital du Sacré-Coeur, de Hull; un petit frère pour Marthe.

Le congrès de la FFCF à Ottawa

Par Darquise PARENT

Le congrès de la Fédération des femmes canadiennes-françaises, qui se tient annuellement depuis 40 ans, au Château Laurier, à Ottawa, connait cette année un succès sans précédent. Ces imposantes assises organisées à l'échelon national réunissent chaque année des déléguées de toutes les sections de cette association de femmes catholiques d'expression française, le plus grand des organismes féminins catholiques et français sur le continent américain.

Depuis le congrès de l'an dernier, la FFCF, sous la présidence générale de Mme R.-A. Sauvé-Boult, a semblé prendre un essor nouveau. En effet, dans ce court laps de temps, six sections prometteuses ont vu le jour, et trois ou quatre autres sont en voie de formation et seront "écloses" avant la fin de l'année présente d'activité.

Les sections actuelles qui ont des représentantes officielles au congrès sont, d'après l'ordre alphabétique: Alexandria, Bonfield, Campbellton, Chelmsford, Cornwall (2), Cyrville, Eastview (2), Embrun, Espanola, Hull, Hearst, Kapuskasing, Kirkland Lake, Mattawa, Ottawa (10), Oshawa, Pembroke, River Valley, Rouyn-Noranda, Sault-Sainte-Marie, Sudbury, Sturgeon Falls, Toronto, Windsor, Timmins, Winnipeg et St-Boniface, au Manitoba, malheureusement, n'ont pas de déléguées, cette année, au congrès national.



BANQUET D'OUVERTURE — Le R. P. Emile Legault, c.s.c., conférencier invité au banquet d'ouverture du congrès national de la FFCF, cause avec Son Excellence Mgr Marie-Joseph Lemieux, archevêque d'Ottawa. On remarque aussi Mme R.-A. Sauvé-Boult, présidente générale, à droite, et Mme Louis Bézaire, de Windsor, qui a remercié le conférencier.

(Photo Champlain Marcil)

Cherchez la femme

A l'origine de tout il y a la mère

Le R.P. Legault — Mgr l'archevêque — Mme R.-A. Sauvé-Boult

"J'ai foi en la femme et en son rôle irremplaçable dans la chrétienté", a dit le R.P. Emile Legault, c.s.c. en commençant la causerie qu'il a prononcée à l'issue du grand banquet d'ouverture du congrès national annuel de la Fédération des femmes canadiennes-françaises, tenu hier midi, au Château Laurier, à la salle de bal débordante de convives. En effet, on a dû installer des tables dans les corridors et les salles attenantes pour les trop nombreuses personnes désireuses d'entendre le réputé conférencier.

Créés à l'image de Dieu

Dieu a créé Adam et Eve et trouva très bon le couple des origines parce qu'Il se retrouvait au milieu de son beau métier: l'homme a le coeur et la volonté, l'intelligence qui lui donne la facilité des abstractions, l'esprit d'initiative de risque, et la force physique. Tout en Eve est promesse et attente, reconnaissance et amour. Elle a le coeur et la volonté, l'intelligence différente de celle de l'homme, mais non pas moindre, le sens du concret, du possible immédiat. Le génie de la femme, a-t-il commenté, sauve l'homme de sa logique froide de lutteur.

Donneuse de Dieu

Le métier par excellence de la femme dans le monde, a dit le R.P. Legault, c'est de se faire donneuse de Dieu, qui est joie, pureté, amour, clarté. Le Christ est venu réhabiliter la femme: le choix de la Vierge, une petite fille de Galilée, ses paroles à la Samaritaine, son indulgence pour les fautes de la femme. Il est venu ré-apprendre au monde que la femme est une personne avec toute la dignité d'une personne. Il est venu ré-apprendre à la femme que ce n'était pas pour rien qu'elle avait été bâtie à l'image de Dieu, capable de Dieu et capable de copier Dieu. Et ce mystère, explique-t-il, qui emprunte au mystère de Dieu, trouve sa solution dans une grande réalité: l'enfantement.

Cette mission de la maternité pour la femme ne signifie pas seulement maternité physique et spirituelle dans le sanctuaire du foyer, mais aussi de ces "architectures spirituelles" à l'origine desquelles on trouve une femme: Thérèse d'Avila, Thérèse-de-l'Enfant-Jésus, Monique, Jeanne d'Arc, toutes ces femmes qui ont accompli "rigoureusement" une oeuvre d'enfantement. La vie sociale de la femme ne doit pas être considérée comme une évasion du foyer mais une aide à la promotion du laïcat, à rabattre l'humanité vers le Christ, à désintoxiquer la société de l'érotisme charnel qui caractérise notre civilisation. Mais il faut être, d'après ses propres termes, "férocement optimistes" pour que par une action de tous les instants, le Christ impose "sa morsure sur les consciences".

Présentation

L'éminent conférencier fut présenté par M. l'abbé Jean-Emile Martin, aumônier général, qui a d'abord lu le texte du télégramme envoyé au Pape implorant sa bénédiction et celui qu'il a reçu de Mgr Dallacqua citant que le Saint-Père accordait sa paternelle bénédiction apostolique. Il a ensuite parlé de la revue Publi-Sondages qui fait présentement une enquête sur les émissions de télévision qui a trouvé que le programme "Eaux-Vives" est, dans la catégorie des émissions instructives, la plus goûtée. Il a présenté le R.P. Legault, comme prêtre, professeur et éducateur, comme prédicateur et conférencier, comme écrivain et homme de théâtre, mentionnant quelques distinctions et honneurs qu'il s'est mérités.

Remerciements

Mme Louis Bézaire, présidente de la section de Windsor, Ont., a remercié le conférencier. Elle a précisé que par art raffiné, subtil et humoristique, il a magistralement ouvert de nouveaux horizons. Il doit, dit-elle, "puiser ses Eaux-Vives dans le puits de Jacob", en le priant d'accepter la reconnaissance du Canada français.

Les invités d'honneur

Avant la causerie du R.P. Legault, immédiatement après le repas, Mme Rose-Alma Sauvé-Boult, présidente générale de la FFCF, qui préside ce congrès, a présenté les invités de la table d'honneur. On remarquait: Son Excellence Mgr Marie-Joseph Lemieux, o.p., archevêque d'Ottawa, le R.P. Legault, membre de la Société royale du Canada, Mgr J.-N. Gélineau, P.D., V.G., Mgr J.-A. Brunelle, de Cornwall, M. le chan. Wm. Scantland, M. le chan. Jean Desjardins, M. l'abbé J.-E. Martin, aumônier général, M. le magistrat et Mme Joachim Sauvé, M. et Mme Robert Gauthier, M. et Mme Markland Smith, Me Jean-T. Richard, Me et Mme Gaston Vincent, Mmes Alexandre Taché, J.-O. Gour, Paul Tardif, W.T. O'Regan, Jean-Serge LeFort, Ernest Chartrand, M. et Mme Emile Boucher, M. et Mme Victor Paré, Me Waldo Guertin, Miles Louise Duhamel et Thérèse Bélanger, M. Roland Bériault, les vice-présidentes régionales: Mmes Benjamin Michaud, de Toronto, Aimé Côté, de Sudbury, Jacques Desjardins, de Timmins, et les décorées de l'Ordre du mérite maternel, Mmes O. Lacasse, de Rouyn-Noranda, Oscar Langlois, d'Ottawa, Léon Leblanc, d'Espanola, Valmont Boudreau, de Campbellton et Arthur Parisien, de Cornwall et Mme Louis Bézaire, qui remerciait le conférencier.

Bienvenue de Mme Sauvé-Boult

Mme Boult a souhaité la bienvenue aux dignitaires déléguées, invités et congressistes. Elle a donné un tableau vivant du champ d'action de chacune des sections, qui dans leur milieu paroissial, ont toutes le même but: promouvoir la cause du français. Elle s'est dite toute fière de l'envergure que prend le mouvement et a salué les nouvelles sections précisant qu'il y avait de nouveaux noms qui brillent à l'horizon. Elle a brossé un schéma de l'activité récente de la FFCF, c'est-à-dire depuis le dernier congrès: l'aide aux jeunes par des bourses ou des bonnes lectures françaises, l'appui financier et moral accordé aux autorités paroissiales, le soucis des malades mentaux, des enfants mentalement retardés, des mères nécessiteuses, des programmes de télévision. Elle a exprimé le voeu que prochainement la FFCF soit représentée au siège des Nations Unies.

Mgr l'archevêque

Mme la présidente a également invité Mgr l'archevêque à adresser la parole. Il a exprimé l'appréciation du diocèse d'Ottawa, où s'exerce une large part de l'activité FFCF, pour le travail de bienfaisance et d'éducation sociale qu'elle y accomplit, le travail utile "pour nos foyers" selon la devise. Cette devise, remarqua le prélat, démontre la conviction que la femme se doit avant tout à son foyer, à ses fonctions d'épouse et de mère. Devant la complexité des problèmes du 20e siècle, la femme doit tenir les yeux ouverts sur la société où vivent ses enfants et son mari prête au besoin, à défendre l'institution sainte de la famille. Il a rapelé que la prière en famille est moins pratiquée de nos jours, que les crucifix ont disparu des salons, et qu'il appartient aux dames de préserver les familles d'un affaiblissement du sens chrétien, notant que l'Eglise compte sur la femme.

RAPPORTS ANNUELS

Après l'éminente causerie donnée par le R.P. Emile Legault, c.s.c., au banquet d'ouverture du congrès annuel FFCF, dans le salon attenant à la salle de bal, on a commencé la lecture des rapports annuels. Mme J.-M. Poirier, secrétaire-archiviste, a donné lecture du rapport annuel du conseil général d'administration, qui accuse 10 réunions mensuelles. Elle a mentionné les divers congrès et séminars où la FFCF a envoyé des représentantes, entre autres le voyage à Rome de Mme R.-A. Sauvé-Boult. Mme la présidente avait expressément fait coïncider son voyage avec le congrès de l'Union mondiale des organisations féminines catholiques tenu à Rome afin d'y représenter la FFCF. Elle a cité les visites aux sections éloignées par de branches du conseil général et les nouvelles sections fondées tout récemment.

Ce rapport fut approuvé par Mme Louis Bézaire, appuyée de Mme Aimé Côté.

Mlle Wilhelmine Desrosiers, trésorière générale, a aussi donné le rapport financier annuel du conseil général d'administration.



DANS LES JARDINS DU GOUVERNEUR les congressistes de la FFCF admirent les vertes pelouses et les jolies tulipes. De gauche à droite, l'agent W. H. Smith, de la Gendarmerie royale du Canada, Mme Gérard Cataford, vice-présidente de la section de Kapuskasing, Mme Olard Bougie, de Kirkland Lake, Mme Edmond Meilleur, présidente régionale de Pembroke, Mme Thomas Leblanc, présidente de Kapuskasing, et Mlle Claire Lecours, présidente de Hearst.

(Photo Champlain Marcil)

DÉCORATION DE L'ORDRE DU MÉRITE MATERNEL

Lors du banquet d'ouverture du congrès de la FFCF, hier midi au Château Laurier, M. l'abbé J.-E. Martin, aumônier général, a procédé, à la demande de Mme R.-A. Sauvé-Boult, présidente générale, à la remise des décorations de l'Ordre du mérite maternel. Chacune des lauréates a reçu son parchemin et sa médaille d'argent, attestant de son mérite à cet honneur, des mains de Son Excellence Mgr Marie-Joseph Lemieux.

Les récipiendaires sont: Mmes Oscar Langlois, d'Ottawa, Arthur Parisien, de Cornwall, Valmont Boudreau, de Campbellton, Léon Leblanc, d'Espanola, et O. Lacasse, de Rouyn.

Mme Rose Langlois

Mme Oscar (Rose) Langlois, née à Saint-Joseph d'Orléans, s'établit dans la paroisse Sainte-Anne après son mariage en 1900. Elle eut quatre enfants dont une fille, religieuse chez les RR. SS. du Sacré-Coeur. En 1916-17, lorsque nos écoles furent si durement menacées, Mme Langlois était au nombre de nos vaillantes mères de famille qui se constituèrent gardiennes de nos écoles. Elle éleva en plus les 3 enfants de son frère, collaborant toujours aux oeuvres de charité.

Mme Arthur Parisien

Mme Arthur Parisien a presque toujours assumé les responsabilités les plus lourdes dans toutes les organisations paroissiales de Saint-François-de-Sales, de Cornwall. Membre active de la FFCF depuis 15 ans, dont 5 ans à titre de présidente, elle s'est dévouée également comme présidente de la section féminine des retraites fermées. Mère de 4 enfants et grand-mère de 3 petits-enfants, maîtresse de maison "dépareillée" elle a gardé deux de ses fils, même une fois mariés, au foyer familial.

Mme Valmont Boudreau

Mme Valmont Boudreau fait partie de la FFCF de la paroisse Notre-Dame-des-Neiges, de Campbellton, N.-B., depuis sa fondation, soit 6 ans, et du Catholic Women's League depuis 20 ans. Mère de 6 enfants maintenant établis, elle a toujours exercé sa bienfaisance chez les pauvres. A 16 reprises, elle donne son sang à la Croix-Rouge ou à l'Hôtel-Dieu.

Mme Léon Leblanc

Mme Léon Leblanc est née à Hull mais alla demeurer au Sault-Sainte-Marie en 1918. Mère de neuf enfants, elle dut au temps de la dépression, quitter la ville, pour aller s'établir sur une ferme qu'elle et son époux défrichèrent eux-mêmes. En 1939, elle eut la douleur de voir partir 3 de ses fils pour le service militaire. Vivant dans un milieu où 5 familles seulement étaient catholiques, elle et son époux ont dû lutter pour défendre leur foi et leur langue, mais leurs efforts persévérants obtinrent pour leurs enfants une éducation catholique et française.

Mme O. Lacasse

Mme O. Lacasse naquit dans les cantons de l'Est en 1905, l'aînée d'une famille nombreuse et a dû prêter main-forte à ses parents. Plus tard sa famille s'établit en Abitibi puis à Rouyn où elle débuta dans l'enseignement. Elle éleva 8 enfants, menant une vie humble et laborieuse. En 1949, un malheureux accident rendait le papa invalide pour toute sa vie. Elle eut la responsabilité d'élever ses enfants seule, s'acquittant de la tâche de leur faire poursuivre leurs études. En 1945, elle reçut une médaille de la Croix-Rouge pour services rendus. Elle est membre de la FFCF depuis sa fondation dans la paroisse, soit 23 ans.

VISITE CHEZ LE GOUVERNEUR

En fin d'après-midi, les congressistes se sont rendues en taxis faire la visite de l'Hôtel du gouverneur, et des jardins de la résidence vice-royale. Le capitaine Gilles Morin, aide de camp, a fait les honneurs du château, au groupe de visiteuses, et les membres de la Gendarmerie royale du Canada, postés en service à Rideau Hall, ont permis la visite des grands parcs et rocailles, où déjà les tulipes offrent un gai coloris et donnent une vision de l'aspect de ces lieux dans leur charme estival.

Les dames ont admiré la vaste salle de bal, la salle à manger, le salon chinois et son ameublement exotique, le salon des grandes réceptions et la grande salle de tennis intérieure.

Dans les jardins du domaine, l'herbe des immenses pelouses auxquelles on accède par des escaliers de pierre, est toute reverdie formant un vif contraste avec les arbres et arbustes encore dénudés de leur feuillage.

LAPOINTE FISH LIMITED

Eperlans des lacs

(frais)

AU GROS ET DETAIL

CE. 3-6221

Plus de 75 ans de suprématie

Tout Autour de Bébé

Suggestions Colligées par Mrs. Dan Gerber, Mère de 5 Enfants



Nul ne peut nier que, pour certains bébés, la dentition est plus pénible que pour d'autres. Pourtant, vous pourrez assez souvent adoucir ou faire oublier cette épreuve, avec ces quelques trucs:

- Offrez au petit les aliments qu'il préfère, tout en surveillant l'équilibre de son régime.
- Faites-lui boire souvent quelques gouttes de jus de fruits ou d'eau fraiche.
- Un Biscuit Gerber pour la Dentition (ultra-dur et lisse) soulagera bébé qui pourra le "mâchonner".
- Une attitude souriante, plutôt qu'un visage apitoyé, entretiendra le moral du bambin.



* * *

Toujours rafraîchissants . . . avec teneur garantie en vitamine C! Outre le Jus d'Orange Gerber Passé au Tamis, bébé peut maintenant profiter des Jus d'Orange et Ananas, et d'Ananas et Pamplemousse Gerber Passés au Tamis. Tous deux, de saveur délicate, légèrement sucrés, jamais amers, enrichis de vitamine C. Alternez-les avec le Jus d'Orange Gerber. Tous trois sont pasteurisés.

* * *

A propos de tasse. L'une de nos lectrices écrit: "Les petits gobelets de papier juste assez menus et légers pour les menottes maladroites sont parfaits pour apprendre à bébé à boire. Leur rebord biseauté reposant légèrement sur les lèvres, réduit l'écoulement."

* * *

Histoire de "détective". La maison Gerber garde vraiment l'oeil sur ses aliments pour bébés. En effet, avant que chaque paquet de Céréales Gerber quitte la fabrique, il est inspecté par un oeil électrique qui "voit" si elles sont absolument pures. Ce n'est là que l'un des moyens dont la maison Gerber use pour préserver la qualité et la pureté de ses aliments pour bébés. En effet, pour bébé . . . les mamans et Gerber sont d'accord, qualité d'abord! Gerber Baby Foods, Niagara Falls, Canada.



L'HOROSCOPE

VOUS PREDIT...

La consultation de l'horoscope est un passe-temps inoffensif à condition de ne pas considérer comme des certitudes, les indications de ce jeu.

Vendredi, le 25 avril 1958.

21 mars au 19 avril (LE BELIER) Surveillez quelque peu les activités de ceux qui vous entourent si vous êtes lié par une association; vous pourrez vous éviter des ennuis.

20 avril au 20 mai (LE TAUREAU) Vos intérêts concernant vos occupations et vos relations avec des collègues promettent d'être fructueux et intéressants. Un incident vous enchante.

21 mai au 21 juin (LES GEMEAUX) Les influences planétaires changent et vous permettent de profiter d'une plus grande liberté. La soirée vous permet de vous amuser et de vous détendre.

22 juin au 21 juillet (LE CANCER) Une ambition nouvelle prend une forme plus concrète. Une personne éprouve de l'intérêt pour vous, et cela, sans réciproque. Considérez l'envers de la médaille.

22 juillet au 21 août (LE LION) La question argent semble s'imposer avec plus d'insistance que d'habitude. Possibilités de marchandage et de complications dans une transaction; il faut agir prestement.

22 août au 22 septembre (LA VIERGE) Efforcez-vous de penser rapidement, et vous pourrez modifier les circonstances à votre profit. Faites connaître votre point de vue. Ne misez pas sur le hasard.

23 septembre au 21 octobre (LA BALANCE) Ne bâtissez pas trop de châteaux en Espagne si vous voulez vous éviter des déconvenues. Les influences planétaires rendent négatives toute activité sociale de votre part.

22 octobre au 21 novembre (LE SCORPION) Evitez de vous laissez entrainer par l'enthousiasme, et ne cédez pas trop facilement à une attraction qui peut n'être qu'illusoire. Votre intérêt est en jeu.

22 novembre au 21 décembre (LE SAGITTAIRE) Consacrez l'essentiel de votre attention à vos intérêts familiaux. Efforcez-vous à la stabilité dans vos relations avec vos proches. Vous obtenez des résultats en peu de temps.

22 décembre au 20 janvier (LE CAPRICORNE) Vous avez aujourd'hui toutes les chances de votre côté pour amener quelque chose à une conclusion qui vous donne satisfaction. Ne vous laissez pas dépasser.

21 janvier au 19 février (LE VERSEAU) Vous n'aurez pas à vous plaindre de la journée ni de la soirée, si vous manifestez de l'objectivité et le désir de collaborer. Certains propos sont d'un grand intérêt pour vous.

20 février au 20 mars (LES POISSONS) Vous obtiendrez des nouvelles intéressantes pour le peu que vous vous donniez la peine de chercher. Les plans peuvent changer en dernière minute.

SI C'EST AUJOURD'HUI VOTRE ANNIVERSAIRE

Vous êtes d'un bon naturel, confiant et pacifique. La vie intérieure devrait occuper une grande part de votre existence. Votre avancement sera peut-être lent, mais bien assuré. Une réussite vous est promise si vous poursuivez votre marche dans la vie avec méthode. Quelques surprises du côté sentimental, mais la plupart sans grande importance. Votre vie amoureuse devrait se stabiliser bien avant l'âge mûr.

Union nationale française

Le ministre d'Haïti au bal des parfums

Nous apprenons aujourd'hui que le ministre et chargé d'Affaires d'Haïti M. René Colimon a accepté la présidence d'honneur du "Bal des Parfums" organisé par l'Union nationale française d'Ottawa, le samedi 26 avril courant à 8 heures 30 du soir, à la salle des Chevaliers de Colomb 44½ By Ward Market (Place du Marché) à Ottawa.

Cette soirée constituera le clou de toutes celles qui l'ont précédée cet hiver et ne manquera pas d'attirer une grande foule.

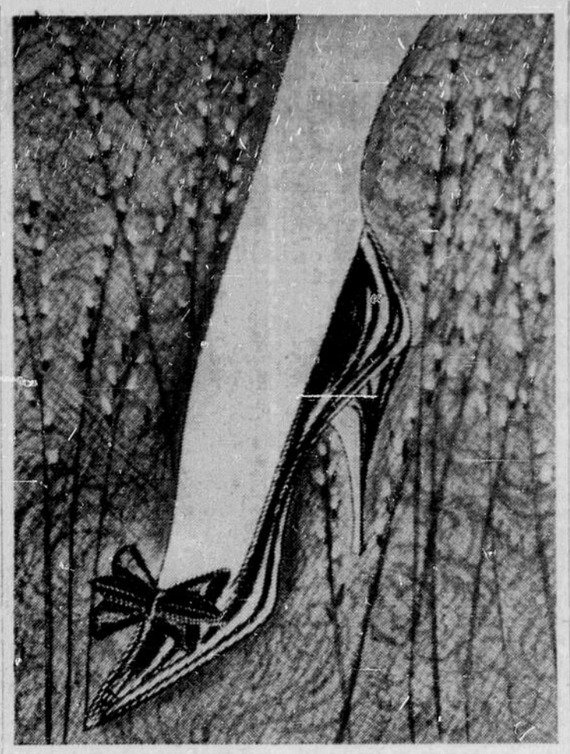
Afin de lui assurer un succès sans précédent, les organisateurs se sont dépensés sans compter et ont porté à leur crédit toute une série de réalisations de nature à séduire les plus difficiles à plaire. D'autre part, le concours du réputé orchestre de Paul Ruffo est maintenant assuré, gage certain d'une ambiance de très bon aloi.

Du parfum pour chacune

Enfin soucieux de ne rien négliger de ce qui peut être agréable à l'élément féminin les responsables ont voulu que l'un des multiples échantillons des parfums les plus renommés de France fût distribué à l'entrée à chamessieurs ne seront pas laissés que dame ou demoiselle. Les dans l'oubli. Ils auront aussi leur souvenir.

Nul doute que, placé sous de tels auspices, le "Bal des Parfums" brillera d'un vif éclat au firmament des manifestations mondaines de la région.

M. Gérard Toutain Président tient à préciser en outre que ce bal est destiné non seulement aux membres de l'Union nationale française mais aussi et surtout à tous les Canadiens — quel que soit leur âge — désireux de passer une soirée des plus agréables.



CET ESCARPIN EN CUIR VERNI NOIR LUSTRE, avec bout aiguisés et encolure carrée enjolivée d'une boucle de faille noire garnie de cuir verni, est le soulier de prédilection pour la silhouette à longues jambes de '58. Le cuir verni noir est à l'avant-garde de la mode printanière, avec talon haut très mince, comme celui-ci, ou, comme on en voit aussi, avec talons de taille réduite, de la plus grande nouveauté, en harmonie parfaite avec la jupe plus courte et les toilettes portées dans le cours de la journée. Les modèles à bouts pointus, l'allure allongée et fluide exigée par la mode des vêtements féminins, flattent beaucoup plus les jambes courtes que ne le faisaient les bouts ronds et trapus, et d'autre part, les grandes jambes paraissent encore plus gracieuses qu'autrefois. En examinant les formes dont les manufacturiers canadiens se servent pour le montage de ces modèles à bouts pointus, on s'aperçoit que ceux-ci ne peuvent ni pincer ni serrer le pied. Ils sont à la fois minces et confortables.

Mariage à Val-des-Bois

VAL-DES-BOIS (DNC) — M. l'abbé Edouard Landry, curé, a béni récemment le mariage de Mlle Liliane Cyr, i.l., fille de M. et Mme Emile Cyr, de Val-des-Bois, à M. Benoit Guilbault, fils de M. et Mme Laurent Guilbault, du même endroit.

La mariée accompagnée de son père, portait une toilette longue, en tulle et dentelle Chantilly. Son voile demi-long était retenu par un diadème serti de perles.

M. Laurent Guilbault servait de témoin à son fils.

A l'issue de la cérémonie religieuse, la réception a eu lieu à l'hôtel Malette. En fin d'après-midi, les nouveaux époux sont partis en automobile pour Sainte-Agathe-des-Monts. Pour voyager, Mme Guilbault portait une robe de lainage bleu avec chapeau et accessoires bleu pâle. Ses épaules étaient drapées dans une mante de vison.

MARIAGE DESJARDINS-BLISS BÉNIT À KAPUSKASING

KAPUSKASING (DNC)— Le mariage de Mlle Denise Desjardins, de Kapuskasing, à M. Lawrence Bliss, fils de M. et Mme George Bliss, de Northfield, a été bénit récemment en l'église de l'Immaculée-Conception, de Kapuskasing, par le R.P. Anatole Walker, o.m.i. Au cours de la messe, Mme Jean Lanteigne et Mlle Roberta Ross ont interprété le programme musical. Mme Robert Turcotte touchait l'orgue. Pour la circonstance, l'église était parée de lis. MM. Marcel Desjardins, frère de la mariée, et Raymond Desjardins, cousine de la mariée, servaient le prêtre à l'autel.

La mariée, accompagnée de son père, était vêtue d'une robe de coton satiné garnie d'appliqués de dentelle Chantilly ornés de paillettes et de perles fines. Un diadème de perles fines "Reine-Anne" retenait son voile demi-long de tulle illusion serti de paillettes et de perles.

Ses épaules étaient drapées dans une mante d'écureuil et elle tenait un bouquet composé d'une orchidée blanche entourée de muguets.

Les demoiselles d'honneur, Mlles Georgette Brunelle et Christine Budd, cousines du marié, portaient des robes identiques en bengaline de taffetas aqua avec chapeau de même tissu garni de minuscules roses roses. Elles tenaient une cascade de roses roses et pêche. La jeune soeur de la mariée, Denise, bouquetière, vêtue de façon conforme aux toilettes des demoiselles d'honneur, tenait un panier décoratif de pétales d'oeillets.

MM. Maurice Deschamps, cousin de la mariée, et Donald Shave, étaient garçons d'honneur. MM. Louis Desjardins et Denis Guillaume, cousin de la mariée, plaçaient les invités aux bancs marqués d'une boucle de satin blanc.

A l'issue de la cérémonie religieuse, la réception eut lieu au club Communautaire. Le R.P. Walker proposa la santé à la mariée. M. Vincent Desjardins, oncle de la mariée, était maître de cérémonie.

Mme Desjardins, mère de la mariée, avait choisi un fourreau de bangaline rose, recouvert de dentelle écrue et une étole en écureuil brun. Elle était coiffée d'un chapeau de paille et dentelle bleu marine orné d'une rose rose. Sa bourse bleu marine était également enjolivée d'une rose rose. Ses longs gants étaient de même teinte. Son corsage se composait de roses talisman.

Mme Bliss, mère du marié, portait une robe beige avec accessoires et chapeau de même ton. Son corsage était composé de roses rouges.

Les nouveaux époux sont partis en automobile pour un voyage en Pennsylvanie. Pour voyager, Mme Bliss avait choisi une robe en lainage crème, un manteau long bleu Dior, chapeau et accessoires noirs. Son corsage était formé de glaïeuls pêche et rose. A leur retour, ils éliront domicile à Kapuskasing.

Epoux! Epouses!

Ayez entrain et jeunesse

Des milliers de couples sont affaiblis, épuisés, rendus à bout, parce que leur corps manque de fer. Rajeunissez après 40, essayez les Tablettes toniques Ostrex. Renferment le fer qui remonte et des doses supplémentaires de Vitamine B1. En un jour, Ostrex fournit autant de fer que 16 douz. d'huitres crues, 4 liv. de foie, 16 liv. de boeuf. Le format d'introduction coûte peu — 60c. seulement. Ou obtenez le format Economique et épargnez 75c. Toutes pharmacies.

Filets aux légumes verts

Le printemps est le temps des légumes verts. Les anciens colons attendaient les signes précurseurs du printemps comme nous le faisons aujourd'hui. Les premières plantes vertes, tout particulièrement, étaient accueillies avec joie, car elles étaient savoureuses et ajoutaient aux régimes austères de l'époque quelque chose qui avait fait défaut tout l'hiver.

Tout en étant la saison des premiers légumes verts, le printemps est aussi celle du poisson frais. Certaines variétés de filets frais, cachées tout l'hiver, commencent à paraître dans les poissonneries. La prochaine fois que vous servirez du poisson, joignez des filets frais aux légumes verts dans cet attrayant plat au four recommandé par les économistes ménagères du ministère des Pêcheries du Canada. Vous conviendrez certainement que ce plat est exquis.

Fournée printanière de poisson

1 livre de filets frais
Sel
1 tasse d'échalotes hachées
½ tasse de céleri haché
½ tasse de persil haché
2 c. à soupe de beurre fondu
½ c. à thé de paprika

Saupoudrer les filets de sel. S'ils sont gros, les tailler en portions. Mélanger ensemble les échalotes hachées (têtes et queues), le céleri haché et le persil haché. Couvrir le fond d'un plat à four peu profond, graissé d'avance, du mélange de légumes. Disposer les filets sur la couche de légumes, en les superposant légèrement. Arroser de beurre fondu et saupoudrer de paprika. Cuire 10 minutes à four chaud (450°F.). Trois ou quatre portions.

Les femmes peuvent-elles s'entendre?



Avez-vous déjà entendu deux femmes parler d'un film . . . de la toilette d'une autre femme . . . du genre de maison qu'elles préfèrent? *Voilà* des sujets sur lesquels elles discutent beaucoup.

Mais, quand il s'agit de la méthode de cuisson la plus efficace et la plus moderne — toutes les femmes admettent qu'un Poêle Frigidaire vient en tête! Vous obtenez la Cuisson Automatique au Four grâce à laquelle vous pouvez tout faire cuire . . . des petits pains croustillants à une tarte délicieuse . . . *pendant que vous êtes absente.* Et le nouveau Gril "Anti-Eclaboussures" du Frigidaire vous permet de faire 100 grillades sans avoir à nettoyer le four! Et il y a aussi un nouveau thermomètre à viande qui déclenche une sonnerie vibrante quand votre rôti ou volaille est à point.

Quant aux éléments de *surface* du poêle — l'Elément à Dispositif Thermostatique ne laisse brûler aucun mets. Il contrôle la chaleur à l'intérieur de la casserole. Venez voir les nouveaux Poêles Frigidaire 1958 en démonstration chez votre marchand Frigidaire le plus proche . . . *aujourd'hui!*



Garde votre chevelure bien coiffée... soyeuse... toute la journée!

HELENE CURTIS
spray net
79¢ à $1.25 — Super Soft et Régulier

Spécial SPRAY NET 98¢
nouveau, non-collant
Rég. $1.50 (FORMAT 5 OZ.) — *Temps limité!*

BEE HIVE SERVI DE FAÇON NOUVELLE...



Nouveau récipient-verseur, de deux livres!



HAUTE, la nouvelle boîte de Bee Hive est facile à manier.

UTILE, le bec plus long facilite l'usage.

PROPRE, le capuchon de plastique rend la boîte facile à ouvrir et à fermer.

Recommandé par LLOYD PERCIVAL, *directeur du Sports College.*

Mamans, vous l'aimerez!

NOUVEAU FLACON-VERSEUR à LARGE COL

FACILE À REMPLIR!
L'ouverture du col a deux fois la largeur de l'ancien verseur. Vous pouvez le remplir en tout juste une minute.

UN PLAISIR!
Comprimez . . . il verse! Relâchez . . . il arrête net. Le bec reste propre — pas de gouttes perdues.

PROCUREZ-VOUS LES DEUX VERSEURS CHEZ VOTRE ÉPICIER

ST. LAWRENCE STARCH COMPANY LIMITED, PORT CREDIT, ONT.

Fabricants de la Farine de Maïs Durham, de l'Empois Ivory Gloss et de l'Huile St. Lawrence pour salades, plats au four et fritures.

magasinez chez CAPLAN
53 ième VENTE D'ANNIVERSAIRE

SPECIAUX DE VENDREDI

VETEMENTS POUR DAMES

Mantsaux et costumes pour dames
Valeur jusqu'à 39.95 **19.95**

Vente de blouses pour dames
Valeur jusqu'à 7.98 **1.99**

Vente de jupes pour dames
Valeur jusqu'à 9.98 **2.99**

Vente de gaines pour dames
Valeur jusqu'à 7.98 **1.99**

Vente ! Ensembles de bijoux
Valeurs jusqu'à $9 **$2**
Caplan, rez-de-chaussée

Vente ! Souliers pour dames
Valeurs jusqu'à $6 **2.99**
Caplan, deuxième étage

VETEMENTS POUR HOMMES

Vente ! Complets à deux pantalons
Valeurs jusqu'à 69.95 **39.95**

Vente ! Chemises sport pour hommes
Valeurs jusqu'à 6.95 **3.99**

Vente ! Pantalons pour hommes
Valeurs jusqu'à 12.95 **6.99**

Vente ! Souliers pour hommes
Valeurs jusqu'à 7.95 **4.99**
Caplan, rez-de-chaussée

VETEMENTS POUR FILLES

Chemises "T" pour tout-petits
Tailles: 2 à 10
Rég. 98c chacune, 2 pour **99¢**

Vente ! Pantalons pour tout-petits
Tailles: 2 à 6
Rég 1.98 — **1.29**

Vente ! Robes pour fillettes
Tailles: 7 à 14
Valeurs jusqu'à 6.98 **3.99**

Vente de souliers pour enfants
Valeurs jusqu'à 5.95 **2.99**
Caplan, deuxième étage

VETEMENTS POUR GARCONS

Coupe-vent pour garçonnets
Valeurs jusqu'à 4.50 **2.99**

Vente ! Pantalons pour garçonnets
Rég. 4.98 — **2.99**
Caplan, deuxième étage

MEUBLES

Vente ! Matelas à ressorts
Rég. 27.50 — **18.95**

Vente ! Sommiers à lamelles
Rég. 16.50 — **12.95**

Vente ! Berceuses à plate-forme
Rég. 49.50 — **28.95**

Lampes de parquet et de table
Valeurs jusqu'à 19.95 **8.95**
Caplan, troisième étage

ARTICLES POUR LE FOYER

Vente ! Service à dîner de 16 pièces
Rég. 5.95 — **2.99**

Vente ! Service à dîner de 32 pièces
Rég. 12.95 — **6.49**

Spécial ! Poubelles
Prix de vente à **2.99**

Vente de rideaux de dacron
Rég. 89c la verge **69¢**

Cotonnades
Rég. 89c la verge **69¢**

Vente de draps Wabasso
Sous-types de 54. Ch. **2.49**

Taies d'oreillers Wabasso
Rég. 1.69. La paire **1.19**

Vente ! Tuiles
Rég. 19c. Chacune **13¢**
Caplan, magasin du sous-sol

STATIONNER GRATUITEMENT

Tandis que vous magasinez chez nous, servez-vous de notre terrain de stationnement à l'entrée sur la rue George.

Caplan, Ltée rue Rideau

Programmes à la Radio

CE SOIR

CKCH-OTTAWA-HULL
6.00—Journal Dow
6.10—Le sport en revue
6.15—Menu musical
6.20—Apéritif musical
6.45—Un homme et son péché
7.00—Récitation du chapelet
7.15—Nécrologie
7.30—Clinique du coeur
7.45—Magazine rural
8.00—La vie économique
8.30—Artistes de renom
8.00—La vie économique
9.00—Sérénade pour cordes
9.30—Petit Concert
10.00—Revue de l'actualité
10.30—Moment musical
11.00—Les échos sportifs
11.10—Nouvelles
11.15—Psychologie de la vie quotidienne
11.30—Guy vous invite
12.00—Nouvelles
12.05—Guy vous invite (Suite)
1.00—Nouvelles
1.10—Hors des ondes

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles
6.00—Radio-journal
6.10—Chronique sportive
6.15—En dinant
6.45—Un homme et son péché
7.00—Chant des hommes
7.30—Psychologie de la vie quotidienne
7.45—Les virtuoses
8.00—Carrefour du théâtre et de l'opéra
8.55—La vie conomique
9.30—Artistes de renom
9.30—Petit concert
10.00—Nouvelles
10.30—Lecture de chevet
11.00—Adagio
11.25—Sports
11.30—La fin du jour
11.57—Radio-journal
12.00—FIN des émissions

CKOY-OTTAWA
6.00—Informations
6.05—Sports
6.15—Make Believe Ballroom
7.00—Informations
7.05—Sports
7.10—Make Believe Ballroom
8.00—Assignment
9.00—Cross Section
9.30—On the Town
10.00—Informations
10.05—Canada at Work
10.20—On the Town
10.30—Informations
10.40—10.40 Sportsline
10.50—On the Town
11.00—Informations
11.05—On the Town
11.30—Sports Final
11.35—On the Town
12.00—Informations
12.05—All Night House Party
1.00—Informations

CFRA-OTTAWA
6.00—Sports at 6.00
6.15—Car Counsellor
6.20—Showbill
6.30—Nouvelles
6.40—Showbill
7.00—Nouvelles
7.05—Showbill
7.30—Limelight
9.00—Nouvelles
9.05—Limelight
10.30—Bermuda Bound
11.00—Informations
11.10—Sports Final
11.15—Norm Curtis and News
12.00—Informations
12.05—Open House
12.25—Sport Scores
1.00, 2.00, 3.00, 4.00, 5.00—Informations

CBO-OTTAWA
6.00—Informations
6.15—Program Summary
6.30—Folk Song Time
7.00—Goon Show
7.30—Designed for You
8.00—Prairie Playhouse
8.30—Citizen's Forum
9.15—Vancouver Chamber Music
10.00—Nouvelles
10.30—Eventide
11.00—Nocturne
11.30—Music Diary
12.00—Informations

VENDREDI

CKCH-OTTAWA-HULL
6.00—Nouvelles
6.05—L'horloge musicale
6.15—Radio Sacré-Coeur
6.30—L'horloge musicale (suite)
7.00—Ce qui se brasse
7.10—L'horloge musicale (suite)
7.25—Nouvelles
7.30—Prière du matin
7.35—L'horloge musicale (suite)
7.55—Bulletin du voyageur
8.00—Nouvelles
8.07—Chronique sportive du matin
8.12—L'horloge musicale (suite)
8.30—Nouvelles par les manchettes
8.33—L'horloge musicale (suite)
9.00—Nouvelles
9.05—Chansonnettes
9.20—La danse des dollars
9.30—Chansonnettes (suite)
10.00—Nouvelles
10.05—Intermède
10.10—Propos Lambert
10.15—Chansonnettes (suite)
10.30—50 par jour
10.40—Intermède
10.45—Je vous ai tant aimé
11.00—Francine Louvain
11.15—Rendez-vous
11.30—Les joyeux troubadours
12.00—Nouvelles
12.07—En dinant
12.30—Le réveil rural
12.59—Signal-horaire
1.00—Nouvelles
1.10—L'heure du dessert
1.15—Avec le sourire
1.30—Pages de vie
1.45—Reflets du jour
2.00—La Marjolaine
2.15—Noir et blanc
2.30—Face à la vie
2.45—L'ami Pierre
3.00—Chansonnettes
3.25—Nouvelles
3.30—Rue Principale
3.45—....chante pour vous
4.00—Chez Miville
4.15—Chansonnettes
4.30—Nos vedettes
5.00—Ce qui se brasse
5.10—Paris-Montréal

CBF-MONTREAL
7.00—Prière
7.15—Bonjour
7.30—Radio-journal
7.35—Chansons sans passeports
8.00—Au lendemain de la veille
10.00—Fémina
10.30—Chez Miville
10.45—Je vous ai tant aimé
11.15—Vies de femmes
11.30—Joyeux troubadours
12.00—Jeunesse dorée
12.15—Rue Principale
12.30—Le Réveil rural
12.59—Signal-horaire
1.00—Radio-journal
1.10—L'heure du dessert
1.15—Face à la vie
1.30—Pages de vie
1.45—Rythmes et mélodies
2.00—Visages de l'amour
2.15—Arc-en-ciel
2.30—D'un jour à l'autre
3.00—Voulez-vous jouer avec nous?
3.57—Nouvelles
4.00—Chefs d'oeuvres de la musique
5.00—Auto-suggestion
5.30—Pinocchio
5.45—Sur nos ondes

CKOY-OTTAWA
6.00—Informations
6.05—Musical Clock
7.00—Informations
7.05—Musical Clock
7.30—Informations
7.35—Musical Clock
8.00—Informations
8.10—Sports
8.15—Musical Clock
8.25—Météo
8.30—Informations
8.35—Musical Clock
9.00—Informations
9.05—Jay and Ginger
10.00—Informations
10.05—Make Believe Ballroom
11.00—Informations
11.05—Make Believe Ballroom
11.30—One Man's Family
11.45—VHS
12.00—Nouvelles
12.05—VHS
12.30—Informations autour du monde
12.40—Sports
12.45—VHS
1.00—Informations
1.05—VHS
2.00—Informations
2.05—RSS
3.00—Informations
3.05—RSS
4.00—Informations
4.05—RSS
5.00—Informations
5.10—Make Believe Ballroom

CFRA-OTTAWA
6.00—Sunny Jim
7.00—Informations
7.05—Sunny Jim
7.30—Informations
7.35—Météo
7.40—Sunny Jim
8.00—Informations
8.10—Sportsreel
8.15—Sunny Jim
8.30—Informations
8.35—Sunny Jim
9.00—Nouvelles
9.05—Les Lye Show
9.55—Worth Knowing
10.00—Informations
10.05—Les Lye Show
10.30—Tops in Pops
10.45—Billy O'Connor
11.30—Informations
11.05—Quiz
11.10—Les Lye Show
11.55—Informations
12.00—Roundup
12.15—Farmer's Notebook
12.30—Informations
12.35—Happy Wanderers
1.00—Informations
1.10—50 a Day
1.20—Bobbin' Along
1.45—Swift Money Man Workshop
2.00—Informations
2.05—Bobbin' Along
2.30—Fred Waring
2.45—Bobbin' Along
3.00—Informations
3.05—Joan Baxter
3.30—Philo Vance
4.00—Nouvelles
4.15—Showbill
5.00—Informations
5.05—Showbill
5.55—Informations

CBO-OTTAWA
7.15—Preview
9.15—Music in the Morning
9.45—Court of Opinion
10.15—Kindergarten of the Air
10.30—Maud Ferguson
10.40—Ruth Harding
10.45—Informations
10.48—Music from the Shows
11.00—National School Best
11.30—Strictly for Strings
11.45—Musical Program
12.00—Informations
12.15—Pages from Life
12.30—Que and Ont. Farm Bdcst.
12.59—Signal-horaire
1.00—Informations
1.15—The Happy Gang
1.45—Invitation to the Waltz
2.00—Trans-Canada Matinee
3.00—Tapestry in Music
3.30—Pacific Playhouse
4.00—Encores
4.27—Nouvelles
4.30—Stories of French-Canada
4.45—Miss Switch
5.00—Men behind the News
5.15—Lullaby in Rhythm
5.30—Rawhide
5.45—Roving Reporter
5.55—Byline

Trêve pour les politiciens: Jacques Normand va en Europe

MONTREAL (PC) — Pour quelques mois à venir, les politiciens du Canada ne seront plus taquinés en public par les traits acérés de l'enfant terrible du monde artistique de Montréal.

Les politiciens n'ont pas changé. Jacques Normand non plus d'ailleurs qui aime les tourmenter par ses réparties vitrioliques.



JACQUES NORMAND

Normand, âgé de 35 ans, a simplement décidé de partir en voyage, de visiter la Scandinavie, la Russie, la Yougoslavie et de faire une apparition dans un théâtre de Paris.

Il compte rentrer à son cabaret, le St-Germain des Prés, à l'automne et y reprendre sa place comme un des principaux comédiens de Montréal et du Canada français.

Les cibles ne manquent pas dans le Québec, dit Normand: "Chaque pays a ses petits Mussolinis."

Quelques cibles

Son humour déborde dans tous les domaines. De la nomination de M. Sidney Smith aux Affaires extérieures du pays, il affirme: "C'est une concession faite au Québec. Les Canadiens français n'oublieront jamais son nom. C'est sous ce nom qu'ils s'inscrivent habituellement dans les motels et les hôtels."

Du président Eisenhower, il dit que c'est le plus "grand joueur de golf raté de tous les temps."

Normand dira aussi en parlant du premier ministre Maurice Duplessis que celui-ci conseille à ses ministres de "parler si les gens le veulent mais de ne rien dire".

"Le sens de l'humour du premier ministre du Québec s'étend de A à B dans l'alphabet," lance-t-il dans ses spectacles.

Normand a déjà présenté un spectacle devant M. Duplessis. Il s'amusait à imiter les ministres provinciaux. M. Duplessis se tordait de rire. Puis, Normand prit comme cible le premier ministre lui-même. "Il cessa de rire et afficha un sourire anglais, un sourire de Londres," dit Normand en dévoilant quelques dents dans un rictus maladif pour illustrer sa pensée.

Normand est de taille moyenne; il a belle apparence. Ses yeux sont bleus, son nez accentué. Il porte ses cheveux longs et rejetés vers l'arrière. Il participe à deux émissions par semaine à la télévision et fait aussi des programmes à la radio.

Né à Québec et éduqué dans cette région, il quitta l'école en septième année pour aider son père à publier un hebdomadaire de nouvelles.

Tout comme son ami et partenaire de spectacle à l'occasion, Camillien Houde, l'ancien maire de Montréal et un "dangereux protagoniste" (straight man), Normand a goûté à la prison durant la deuxième guerre mondiale.

M. Houde alla au camp de concentration parce qu'il s'opposait à l'inscription nationale. Normand y goûta lui aussi pour avoir dénoncé dans des pamphlets le bombardement des usines françaises par l'aviation britannique. "J'ai passé six mois de façon plaisante. J'ai lu Voltaire."

Libéré, il troqua son nom de famille, Raymond Chouinard, pour celui de Jacques Normand afin d'"obtenir du travail et afin que les Anglais puissent prononcer mon nom".

Il fut annonceur de radio, chanteur et animateur de boîtes de nuit. Il partage habituellement les recettes avec le propriétaire de la boîte. Il demeure dans un club jusqu'à ce qu'il se fatigue. C'est ce qui s'est produit à St-Germain des Prés. Il est vrai que la fermeture obligatoire des clubs à 2 heures du matin l'a incité à se reposer. Il espère y revenir à l'automne à moins que l'Europe ou les Etats-Unis ne le retiennent plus longtemps que prévu.

Large d'esprit, esprit ouvert en dehors de la scène, il opère ses spectacles sur deux facteurs: les Anglais et les gauloiseries. Quand il n'obtient pas suffisamment de réaction avec ses réparties anti-britanniques, il a recours aux blagues gaillardes, gauloises.

Quant aux politiciens, il s'en sert constamment comme cibles. "Si je n'avais pas opté pour le show business, j'aurais aimé la politique," dit-il. "Deux domaines qui créent l'illusion, pas vrai?"



MISS IMPRIMERIE NATIONALE — Mlle Joan Carey, 341, rue Booth, a été choisie hier parmi de nombreuses concurrentes pour représenter ce service gouvernemental au prochain concours de Miss Service civil, le 12 mai, au Colisée du parc Lansdowne.

(Photo Champlain Marcil)



MISS BUREAU-CHEF DE L'IMPOT — Mlle Beverley Ann Craig, du Laurentian Terrace, rue Sussex, a été élue hier reine du bureau-chef de l'impôt, au ministère du Revenu national. Elle participera maintenant au concours de Miss Service civil, le 12 mai, au Colisée du parc Lansdowne.

(Photo Champlain Marcil)

A la Télévision

Cet horaire est sujet à changements de dernière minute

CBOFT — CANAL 9
Ottawa

LE JEUDI 24 AVRIL
2.00—Mire et musique
2.45—Aujourd'hui à CBOFT
3.00—Long métrage: "Le fiacre 13", 2e episode
4.30—Bobino
5.00—La boite à surprises
5.30—La riviere perdue
6.00—En forme
6.25—Nouvelles sportives
6.30—Ce soir
6.45—Carrefour
7.00—Elections (Lib.)
7.10—Téléjournal
7.25—Bulletin local
7.30—Cinerouilleton
7.45—Toi et moi
8.00—Cap-aux-Sorciers
8.30—Au chenal du moins
9.00—Rendez-vous
9.30—Couronne d'or
10.00—Histoire d'amour
10.30—Idees en marche
11.00—Nouvelles
11.10—Sports
11.15—Télépolicier

LE VENDREDI 25 AVRIL
9.00—Mire
4.15—Aujourd'hui à CBOFT
4.30—Bobino
5.00—La boite à surprises
5.30—Le trefle à 4 feuilles
6.00—Sur place
6.30—Ce soir
6.45—Carrefour
7.15—Téléjournal
7.25—Nouvelles locales
7.30—Cinefeuilleton
7.45—Pour elles
8.00—Chansons-vedettes
8.30—Quiz-variétés
9.00—Aventures
9.30—Théâtre des étoiles
10.00—Divertissement
10.30—Affaires de famille
11.00—Téléjournal
11.10—Nouvelles sportives
11.15—Long métrage en reprise: "Carmen"

CBOT — CANAL 4
Ottawa

LE JEUDI 24 AVRIL
2.00—Mire
2.00—Today on CBOT
2.15—Feature Film
4.00—Open House
4.30—Howdy-Doody
5.00—Maggie Muggins
5.15—Fables de La Fontaine
5.30—The Lone Ranger
6.00—Wonders of the Wild
6.30—Film
6.45—Téléjournal
7.00—Tabloid
7.30—Conrad Nagel
8.00—Music Makers '58
8.30—Shower of Stars
9.30—Loretta Young Show
10.00—CBC Folio
11.00—Téléjournal
11.15—Viewpoint
11.22—Long métrage:

LE VENDREDI 25 AVRIL
3.30—Today on CBOT
3.45—This'n that
4.00—Open House
4.30—Howdy-Doody
5.00—Junior TV Club
5.30—Mighty Mouse
6.00—Movie Museum
6.15—Greatest Drama
6.30—Stranger than Fiction
6.45—Téléjournal
7.00—Tabloid
7.30—Oh! Susanna!
8.00—Last of the Mohicans
8.30—The Plouffe Family
9.00—Big record
9.30—Country Hoedown
10.00—Jerry Lewis
11.00—Téléjournal
11.15—Viewpoint
11.22—Premiere Performance:

Horaire des Cinémas

CAPITOL — "A Farewell to Arms" (2) 12.55-3.35-6.15-9.01.
CARTIER — "Joe Dakota" (1) 12.30-3.02-5.49-8.36. "Man in the Shadow" (2) 1.34-4.21-7.08-9.55.
CINEMA DE PARIS — "Amours interdites" (2R) "Opération Magale" (2) et "Caruso" (1).
FRANCAIS — "Joe Butterfly" (2) 11.30-3.30-7.30. "Gunfight at OKCorral" (2) 1.20-5.25-9.25.
LAURIER — "Relais de l'or maudit" (1) 1.00-4.00-7.00-10.00. "Vivre un grand amour" (2) 2.25-5.25-8.25.
LINDEN — "Guns of Fort Petticoat" (1) 1.15-4.30-8.10. "The Black Road" (7) 2.15-5.50-9.30.
LITTLE ELGIN — "Witness for the Prosecution" (2) 1.00-3.35-5.15-7.20-9.20.
ELGIN — "Paris Holliday" (2).
MONTCALM — "Loving You" (2R) 6.30-9.51. "Reprisal" (2) 8.37.
NELSON — "Devil's Hairpin" (2R) et "Man in the Shadow" (2).
ODEON — "Marjorie Morningstar" (2) 12.15-2.30-4.45-7.05-9.20.
REGENT — "The Deep Six" (1).
RIDEAU — "Outlaw's Son" (1) 1.00-3.40-6.20-9.15. "The Careless Years" (1) 2.30-5.10-7.55-10.45.
SOMERSET — "Spirit of St. Louis" (1) et "Annie Get Your Gun" (1).

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431

Cinéma
COTE MORALE

1 Ne semble offrir aucun danger pour le public en général.
2 Ne convient qu'aux personnes adultes formées.
2R Film qui présente quelque danger.
3 A déconseiller, parce que dangereux.
4 A prescrire absolument, à rejeter par tous.
? Film dont nous n'avons pas la cote.

Wendover, Ont.

WENDOVER (DNC) — M. et Mme Aurèle Brazeau, née (Claire Gratton), font part à leurs parents et amis de la naissance de leur fille le 15 avril à l'hôpital St-Louis-Marie-de-Montfort, baptisée le 20 avril sous les prénoms de Marie-Rose-Ghislaine. Parrain et marraine: M. et Mme Camille Brazeau, grand-parents. Porteuse: Mlle Nicole Brazeau, tante de l'enfant.

Mariage

M. et Mme Léo Tessier annoncent le mariage de leur fille Thérèse, à M. Marcel Modérie, fils de M. et Mme Albert Modérie, tous de Wendover. La bénédiction nuptiale leur sera donnée le 10 mai en l'église Sa-Benoît-Labie de Wendover.

Va-et-vient

M. et Mme Jean Maisonneuve et leurs filles, de Gatineau, ont rendu visite à M. et Mme Jean-Paul Bertrand en fin de semaine.

M. et Mme Claude Gratton, de Sudbury, ont rendu visite dernièrement à M. et Mme J.-M. Gratton.

M. et Mme Adolphe Vaillant étaient en visite en fin de semaine chez leurs enfants à Montréal.

M. et Mme Hubert Bertrand et leur bébé Diane, d'Eastview, ont pris le dîner chez M. et Mme René Bertrand récemment.

M. et Mme Ernest Géonet (Rita Legault) fille de Nelphas Legault de Chapleau, étaient en voyage de noces chez M. et Mme Omer Legault, ensuite à Plaisance, Papineauville et Hull.

M. et Mme Vianney Lavoie et leur fils, de Lachine, étaient en visite chez M. et Mme Romuald Chénier dernièrement.

Banquet

Dimanche soir, il y aura un banquet pour le club de hockey de Wendover, à la salle paroissiale à 7 h. 30 p.m. Tous sont invités au banquet.

DRIVE-INS
AUTO-SKY
DRIVE IN THEATRE
Tout en couleurs
"FAR HORIZONS"
Fred McMurray
Charlton Heston
En cinémascope
"PRINCE VALIANT"
J. Mason, Janet Leigh
BASELINE RD PRESCOTT HWY PHONE PA 2-2817

ALADDIN
DRIVE-IN RE-3-3148
Tout en cinémascope
"BATTLE CRY"
Van Heflin
Dorothy Malone
"THE FIRST TEXAN"
Joel McCrea
CE SOIR GRATIS! Aux dames
ARGENTERIE
WILLIAM A. ROGERS
aucun frais
BANK ST. AT CITY LIMITS

CINEMA de PARIS
SUR GRAND ECRAN
Tu savais combien je t'aimais... pourquoi m'a-tu trompée?
Nadia Gray, Gabriel Ferzetti
dans
"AMOURS INTERDITES"
2e FILM
André Legall, Nicole Maurey
dans
"OPERATION MAGALI"
3e FILM
"CARUSO"
(La légende d'une voix)
Dimanche, représentation continuelle à partir de 12 h. 30 (midi); autres jours, ouverture des portes à 6 heures.

"THE COUNTRY GIRL"
WITH BING CROSBY · GRACE KELLY · WILLIAM HOLDEN
2ND HIT! IT SIZZLES THE SCREEN!
"HOT BLOOD"
CinemaScope IN COLOR!
JANE RUSSELL
CORNEL WILDE
BRITANNIA DRIVE-IN
HIGHWAY 17 PA 2-2817. CHILDREN UNDER 12 FREE!
BOX OFFICE OPENS 7 P.M.

TODAY'S THRILL-HUNGRY TEEN-AGERS!
THE CARELESS YEARS
WITH DEAN STOCKWELL
NATALIE TRUNDY
THE BEACH "PARTY" THAT BLEW THE LID OFF!
2ND HIT!
THE WOMAN WHO TEASED! THE SON WHO EXPLODED!
"OUTLAW'S SON"
WITH DANE CLARK
Rideau
CE. 4-2117
RIDEAU AT DALHOUSIE
CONT'D

LINDEN
DAILY 1 P.M. SH. 9-5033
TOUT EN COULEURS
"BLACK ROSE"
Tyrone Power
"GUNS OF FORT PETTICOAT"
Audie Murphy

Montcalm
JEUDI A SAMEDI
"LOVING YOU"
Elvis Presley
"REPRISAL"
Guy Madison

CARTIER
Tout en couleurs
"JOE DAKOTA"
Jack Mahoney - Luana Patten
En cinémascope
"MAN IN THE SHADOW"
Jeff Chandler - Orson Wells

A L'AFFICHE
En Technicolor
"RELAIS DE L'OR MAUDIT"
Randolph Scott
— AUSSI —
"VIVRE UN GRAND AMOUR"
Deborah Kerr
LAURIER HULL

AUJOURD'HUI jusqu'à SAMEDI!
BURT KIRK LANCASTER · DOUGLAS
HAL WALLIS' Production of
GUNFIGHT AT THE O.K. CORRAL
VISTAVISION
FRANCAIS OTTAWA
Joe Butterfly
CinemaScope · TECHNICOLOR
STARRING AUDIE MURPHY · GEORGE NADER
TROIS SUJETS
"PERILS OF THE WILDERNESS"
Chapitre No 8

Devil's Hairpin
in color
CORNEL WILDE
2nd BIG THRILLER
MAN in the SHADOW
STARRING JEFF CHANDLER ORSON WELLES
CinemaScope
CE 3-8503
NELSON
DAILY 6.30 · SAT. 1 P.M.

Prochaine
SOIREE MONSTRE
du club Lions d'Ottawa
Mercredi 30 avril

STAR TOP
DRIVE-IN THEATRE
CYRVILE — SH. 6-4413
En cinémascope - couleurs
"CANYON RIVER"
George Montgomery
"HOLD THAT HYPNOTIST"
BOWERY BOYS

Bingo de journal
KINSMEN
Numéros d'aujourd'hui
B-2 N-35
N-44
SURVEILLEZ LA DATE DE LA PROCHAINE SOIREE MONSTRE DU KINSMEN

Ce soir sur la scène
EN PERSONNE à 8 heures
SAMEDI à 2.30 et 8 p.m.
6 gros numéros
LES SOEURS CAMILLO
Vedettes de la chanson et de la danse à la télévision et au cabaret.
Chansons anglaises et françaises à leur répertoire.
Chaque jeudi, ven., sam., spectacle sur scène
DALHOUSIE STREET Francais
Après 5 heures, tous les sièges 60¢

Nous nous excusons auprès de notre clientèle de ne pouvoir présenter samedi la super-production
"Les esclaves de Carthage"
Le film est retenu à l'affiche par exception, pour une 3e semaine à Montréal et à Québec. Ce film est remis à la semaine du 3 mai, soit une semaine plus tard.
La direction du CINEMA DE PARIS.

ALADDIN
DRIVE-IN THEATRE
BANK ST. AT CITY LIMITS
RE-3-3148
Gratis
AUX DAMES
ARGENTERIE
DE REPUTATION MONDIALE
WM. A. ROGERS
Division d'Oneida Ltd.
BUILD ANY SIZE SET
Vous obtenez un morceau différent chaque semaine.
Distribuée chaque mercredi et jeudi.
Commencez votre ensemble dès ce soir!
Premier morceau: "Cuillère à dessert" valeur $1.25

ALBERT & MARTEL
FOURREURS
115, rue O'Connor CE. 3-3635
ENTREPOSAGE FRIGORIFIQUE DE FOURRURES

A partir d'aujourd'hui
Un petit destroyer tournant le combat en furie! Une petite île tournant en enfer!
ALAN LADD
THE DEEP SIX
STARRING DIANE FOSTER · WILLIAM REDIX · KEENAN WYNN · JAMES WHITMORE
Plus
"FORBIDDEN DESERT"
Regent

Parents et instituteurs

St-Michel (Ottawa)

Le fait que la télévision soit la principale source d'idées pour la majorité des parents modernes, un choix minutieux des programmes s'impose.

Telle est la conclusion à laquelle en sont venus les membres de l'API Saint-Michel lors de leur réunion du 21 mars. Le sujet du forum de cette assemblée avait pour titre: "le rôle des parents dans la formation intellectuelle des enfants".

Conférence

M. Adélard Gascon, inspecteur des écoles séparées bilingues d'Ottawa a prononcé une courte conférence. Il a notamment expliqué la raison d'être des classes auxiliaires et des cours terminaux.

L'aumônier de l'API, M. l'abbé Emile Méthot, curé de la paroisse Notre-Dame de Lourdes de Cyrville a dit le mot de la fin.

Laurent-A. Brazeau, secrétaire.

Ste-Famille (Ottawa)

Les parents et instituteurs de la paroisse Sainte-Famille ont tenu le vendredi 23 mars, à l'école Mazenod, leur réunion bilingue mensuelle.

En l'absence de M. Roger Saint-Denis, président, présentement en Europe, M. le Dr Pierre Gendron, vice-président, a présidé la réunion.

Le Dr Gendron a présenté l'invité de la soirée, M. Philippe Barrette, directeur provincial de la cinémathèque des écoles bilingues.

Après avoir fait dérouler le films "Les parents à l'école", M. Barrette a commenté le film en français et en anglais. Il a fait ressortir les points importants du film relatant le rôle des parents vis-à-vis l'école. Notre invité a ensuite dirigé un forum des plus intéressant à cause des idées suscitées par le film et de l'intérêt de chacun des parents présents. Ceux-ci ont pris une part active à la discussion.

M. Lucien Guibord remercia l'invité. La soirée s'est terminée par la tasse de café.

Rachel Boyer, secrétaire.

Chute-à-Blondeau

CHUTE-A-BLONDEAU (DNC) — Une association de parents et d'instituteurs a été fondée récemment à Chute-à-Blondeau et se compose de Mme Norman Harrington, président; M. Henri-Georges Millette, vice-président; Soeur Berthe-Eugénie, s.g.c., Mmes Armand Larocque, Eugène Léveillé, Mlle Alice St-Denis, directrices; MM. Rémi Laurin et Rosaire Houle, directeurs et Mme Léo Cousineau, secrétaire.

Dimanche 20 avril, l'association des parents et instituteurs de Chute-à-Blondeau tenait une réunion spéciale et recevait MM. Markland Smith et Edouard Jodoin, d'Ottawa. Madame Norman Harrington a présenté les conférenciers, qui furent remerciés par Soeur Berthe-Eugénie, s.g.c. M. le curé P.L. McGuire a donné le mot de la fin, où il se dit très heureux de la fondation d'une association de parents et d'instituteurs dans sa paroisse. Les enfants d'aujourd'hui, dit-il, sont d'aussi bons enfants que ceux du passé, mais les circonstances de la vie ont changé et nécessitent des initiatives nouvelles en matière d'éducation.

M. Markland Smith a exposé le but des associations de parents et d'instituteurs qui est une meilleure éducation des enfants. Puis il a indiqué les divers moyens d'action de cette association et ajouta quelques conseils pour l'organisation des réunions, matière à alimenter les discussions, brochures, livres, documents pontificaux. Notre mouvement aura d'autant plus de succès qu'il est fondé sur des principes solides, conclut-il.

M. Jodoin a parlé des divers services de l'association: revue "Parents et instituteurs", publiée par la fédération, conférences sur bandes sonores, films, étalages de livres, service d'orientation de l'enfant.

Mlles Allison Conway et Nicole Lortie, institutrices, font aussi partie du comité exécutif.

Paincourt, Ont.

Va-et-vient

PAINCOURT, Ont. (DNC) — M. et Mme Roméo Breault, de Windsor, ont visité en fin de semaine M. et Mme Wilfrid Pinsonneault.

M. Armand Béchard a assisté à la convention du parti libéral qui s'est tenue en fin de semaine a Toronto.

M. et Mme Télesphore Dénommé ont visité dimanche M. et Mme Auguste Dénommé, à Tilbury, Ont.

Mlle Cécile Bénéteau et sa mère, de Rivière-aux-Canards, étaient les invités de la famille Gérard Caron.

Le R.P. E. Pelletier, o.m.i., s'est chargé de la paroisse pendant l'absence du R.P E.-J. Chevalier, curé, qui a séjourné quelques jours à Ottawa et à Québec avec les RR. PP. C. E. Lanoue, curé de Stevenson, et A. J. Caron, curé de St-Joachim.

M. et Mme Léo Gignac et leur fils Paul, de Rivière-aux-Canards, étaient dans notre région la semaine dernière.

M. et Mme Edmond Chauvin et M. L.-P. Caron, de passage en fin de semaine, se sont rendus à l'hôpital Victoria pour visiter Mme Bernard Charlebois, qui y est hospitalisée et qui a subi une grave opération.

M. Eugène Roy a commencé la construction de sa nouvelle résidence sur le chemin du Creek, et devrait la terminer le 1er juillet.

Réunions

La Principale de l'école secondaire a convoqué une assemblée vendredi soir avec les parents des élèves qui doivent graduer de cette école en juin. Elle a annoncé que cette graduation aura lieu le 15 juin au soir, au sous-sol de l'église. La journée commencera par une messe le matin, suivie d'un déjeuner à l'école.

Il a été également décidé d'organiser une soirée dansante le 20 juin au soir, à la salle des Chevaliers de Colomb de Chatham. Un comité a été choisi à cette fin, et un autre comité préparera le goûter.

Jeudi dernier, la chorale de l'école Ste-Catherine a fait les frais du chant à l'hôtel William Pitt à l'occasion de la rencontre des délégués des chambres de commerce des diverses villes de la province. Les étudiants qui font partie de cette chorale ont chanté, entre autres chansons: "Battre le fer quand il est chaud"; "Maître Pierre"; "Tous bonjour Canada"; "What a beautiful morning"; "Au bord de la rivière". L'assitance a bien apprécié ces chants.

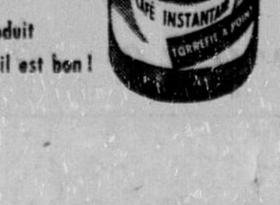
Une section AJFO fondée à Windsor

WINDSOR (Ont.) — Une section de la Jeunesse franco-ontarienne vient d'être fondée à Windsor.

Elle doit le jour à l'initiative de l'Association Saint-Jean-Baptiste de l'Ouest ontarien, dont le président est de Dr Fernand Lacasse. Elle est en train d'élaborer un programme d'action et tiendra ses séances au Centre canadien-français, rue Central, au sud du chemin Tecumseh.

Les directeurs en sont René Bisnaire, président; Roger Bibeau, secrétaire; Mlle Rachelle Goulet, secrétaire.

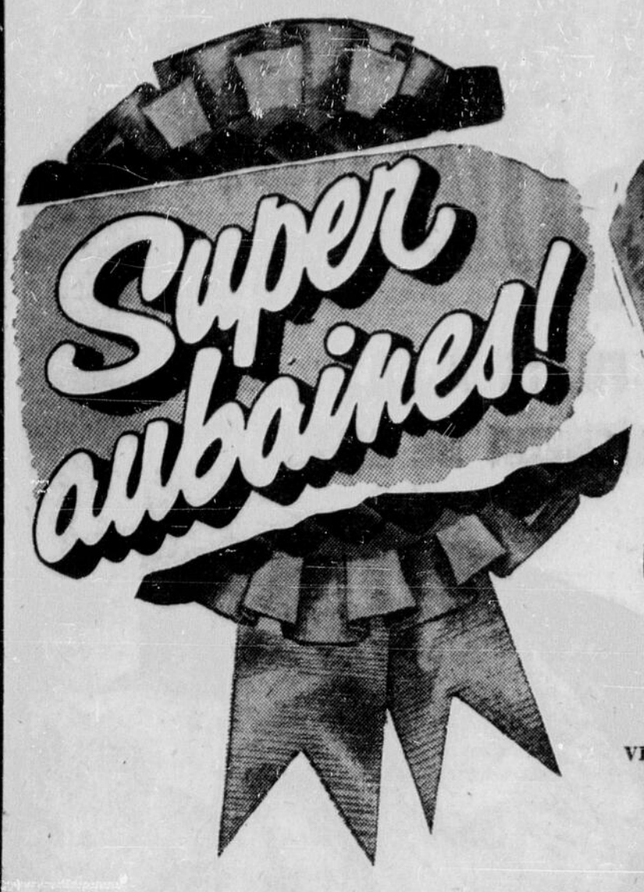
Le bulletin de la Société Saint-Jean-Baptiste des villes frontières, dont le siège social se trouve à Windsor, a déclaré à cette occasion: "La nouvelle section complète les nombreuses associations de langue française nécessaires à la survivance ethnique de nos compatriotes dans la péninsule d'Essex.

NE PELEZ PLUS LA BELLE!
Ni souci, ni tracas. Faire chauffer et se régaler!


LE TOUT NOUVEAU CAFÉ INSTANTANÉ
BORDEN TORRÉFIÉ À POINT

Un café bien brun!
Un café bien bon!


Si c'est un produit BORDEN il est bon!

Super aubaines!

PRIX EN VIGUEUR LES 24, 25 et 26 AVRIL
LOBLAW GROCETERIAS CO. LTD.

Apprêt à salade Miracle Whip Kraft	pot de 8 on. fl.		27¢
Blé-d'Inde de fantaisie	genre crème	2 boites de 15 on. fl.	33¢
Sauce aux pommes Stokely	de fant.	2 boites de 15 on. fl.	35¢
Huile à salade Mazola		bout. de 16 on. fl.	42¢
Starlac instantané Borden	5c de rabais prix rég.	sur pqt 1 lb.	38¢
Mélange à gâteau Pillsbury	fudge au chocolat	pqt de 15 oz.	35¢
Margarine Rose		2 paquets 1 lb.	53¢
Sacs de thé Mother Parker	Orange Pekoe	pqt de 60 sacs	79¢
Cubes Oxo	paquet de 6 cubes 16¢	paquet de 12 cubes	29¢
Viandes Swift pour bébés		2 boites	45¢
Fromage Golden Bar	ordinaire ou au piment	pqt de ½ lb.	29¢
Confiture aux fraises Wethey	pectine ajoutée	pot de 9 on. fl.	25¢
Pois "Marrowfat" Savoy		pqt de 8 on.	11¢
Cornichons sucrés et mélangés Grimsby		pot 16 on. fl.	32¢
Cornichons Dill entiers Dyson		pot de 24 on. fl.	35¢
Gélatine Davis		pqt de 2 on.	23¢
Cire liquide au vinyl		bidon de 20 on.	79¢
Aliments à chiens et à chats Pard		2 btes de 15 on.	27¢
Javel concentrée Kingsol		bout. de 32 on. fl.	19¢
Tide		gros paquet	41¢
Détersif liquide Lux		bidon de 12 on. fl.	43¢
Super nettoyeur Ajax		2 boites ord.	35¢
Fab	35c de rabais sur prix régulier	format familial	99¢
Cire en pâte Chan	15c de rabais sur prix rég.	bte de 1 lb	54¢

Grande aubaine Loblaw
Offre de microsillons H.F.
de 12 pouces
Disque de la semaine
Rock and Roll
Chacun 1.69

Café Pride of Arabia
Fraichement torréfié de Loblaw
Sac 1 lb 81¢ Sac 3 lbs 2.37

Café Two Cup
Fraichement torréfié de Loblaw
Sac 1 lb ..... 73¢

Spécial!
Walnut Chews Loblaw
Chacun 29¢
Un produit de qualité de la boulangerie Loblaw

Garantie
Tout les articles aux magasins Loblaw vous donneront entière satisfaction

SPECIAL 2 pqts 1 lb. 61¢
SPECIAL 4 rouleaux 45¢
SPECIAL 2 btes 15 on. 51¢
SPECIAL 6 pqts 53¢ SAVEURS DIVERSES
SPECIAL Pots 15 on. fl. 2/53¢ ORANGE OU CITRON
SPECIAL Paquet 9½ on. 41¢



Le voici! Le merveilleux nouveau livre de recettes


Sous la direction de la réputée
Elsie Clay Rogers

LOBLAWS

Fromage doux et coloré Loblaw		lb.	49¢
Pêches de choix "Good Taste"	moitiés	2 btes de 15 on. fl.	39¢
Guimauves Hostess		sac cello 1 lb.	37¢
Fèves vertes coupées de choix Resteval		2 btes de 15 on. fl.	35¢
Jus de tomates Silver Ribbon de fantaisie		2 btes de 48 on. fl.	59¢

EPARGNEZ DAVANTAGE SUR CES
• Fruits et légumes •
FRAIS DU JARDIN

Pois verts — 2 lb. 35¢
Frais de jardin! Nouvelle récolte du printemps! Tendres et sucrés.

Pommes de laitue — 2 pour 33¢
Fraiche des jardins de l'Arizona! Pommes fermes et croustillantes.

Champignons — fraichement coupés. Cat. no 1. Lb. 55¢

Qualité surchoix — Rouges et croquantes.
Pommes Winesap — Gros format 80; 88 — 5/35¢

Toujours appréciées! Juteuses et sucrées!
Pommes Newtown — Gros format 80 — 5/33¢

C'EST LE TEMPS DE PLANTER LES
ROSIERS ET ARBUSTES
Un magnifique assortiment au choix
De la meilleure qualité — A prix attrayants

OFFRE SPECIALE DU 35e ANNIVERSAIRE
Empaquetage familial Sweet Marie
3 tablettes 29¢

SPECIAL!
Biscuits à la crème et à la cossetarde
WESTON
Paquet de 34 biscuits ..... 33¢

SPECIAL!
Biscuits au beurre d'arachides Jack and Jill HOSTESS
"Frais du four"
Paquet de 27 biscuits ..... 35¢

Vous épargne davantage

Olives à salade Club House		pot de 00 on.	33¢
Fromage en crème Ingersoll	pot de 8 on. 35¢	pot de 16 on.	59¢
Chocolat Cadbury		bte de 1 lb.	57¢
Mélange à gâteau blanc Ogilvie		pqt de oo on.	35¢
Cocktail aux fruits Aylmer, de choix		bte de 15 on. fl.	25¢

EPARGNEZ DAVANTAGE SUR CES
• Viandes de qualité Loblaw •

Spécial! "Toujours tendres", frais, cat. "A"
POULETS EVISCERES A FRIRE OU A ROTIR — moyenne de 3 lbs — 39c
• COUPES DE POULET DE CHOIX •
Spécial! Cuisses ou poitrines de poulet de choix — lb 69¢
Spécial! Maigres Roulés Cottage "Peamealed" — Lb 55¢
Spécial! "Ajoutez-y votre assaisonnement préféré" Paquet mélangé Boeuf, porc et veau haché — Lb 51¢
Spécial! Marque Imperial Bacon à déjeuner — Avec couenne — Paquet 1 lb 55¢
Spécial! Marque Maple Leaf Morceaux de bologne — Morceaux 1½ lb — Ch. 52¢
Spécial! Délicieux fromage cottage — contenant 12 on. 21¢
• POISSON FRAIS CONGELE — PRET A FRIRE •
Spécial! Marque Highliner Filets de Haddock de choix — Paquet 1 lb 33¢
Aussi au choix, une variété supplémentaire d'aliments de lac et de mer.

Un jeune aviateur succombe aux blessures subies

Un aviateur âgé de 19 ans, Vincent Vautour, est décédé à Ottawa, des suites de blessures subies dans un accident de la route, à un mille au sud de Cormac, à proximité de la capitale.

Le chauffeur de l'automobile où il avait pris place a perdu la maîtrise du volant. La voiture a fait plusieurs tours sur elle-même pour s'écraser ensuite en bordure de la route.

Le défunt est originaire de Chatham, Nouveau-Brunswick. Il était cantonné dans la région depuis environ un an.

L'accident est survenu dimanche après-midi alors que les deux aviateurs partaient en congé.

Le gouvernement songe à établir des cliniques pour narcomanes

(PC) — Les autorités du ministère fédéral de la Justice songent à la possibilité d'apporter des changements dans la méthode de traitement des personnes s'adonnant à l'usage des narcotiques et projettent plus spécialement d'établir à leur intention des cliniques où elles pourraient satisfaire leur penchant morbide tout en restant dans la légalité.

Selon un informateur fédéral haut placé le but principal de ces modifications serait de faire échec aux profiteurs, qui réalisent des profits illicites de plusieurs millions de dollars, en faisant le trafic des narcotiques.

On pourrait tenter l'expérience en établissant des cliniques régionales, placées sous bonne surveillance, où les toxicomanes incurables pourraient obtenir des doses minimums régulières en vue de les soustraire aux griffes du trafiquant.

Problèmes nombreux

La mise en vigueur d'un tel régime soulève de nombreux problèmes, a précisé notre informateur, mais les témoignages du monde médical sont de plus en plus nombreux pour appuyer l'hypothèse qu'il s'agirait de la seule méthode pratique et humanitaire d'attaquer le problème des narcotiques.

Selon certains représentants de la médecine, c'est une chimère que de croire en la possibilité d'une guérison permanente chez certaines personnes atteintes de cette habitude.

Mais on a de plus en plus raison de croire qu'un toxicomane à qui il est permis de prendre des doses régulières, sous l'étroite surveillance et les directives du médecin, peut mener par ailleurs une vie normale.

Entente nécessaire

Etant donné que le problème envisagé sous cet aspect relève des services de santé, il faudrait que les gouvernements fédéral et provinciaux s'entendent sur la mise en oeuvre d'une nouvelle méthode de traitement. C'est en effet le gouvernement provincial qui a juridiction en matière de santé.

Règle générale, a précisé l'informateur, c'est la prison qui attend actuellement au Canada le toxicomane surpris en possession de narcotiques et il lui arrive fréquemment à sa libération de se lancer dans la voie du crime en vue de pouvoir payer aux trafiquants de narcotiques le coût élevé qu'ils exigent pour leur marchandise.

Chronique de Bridge

par NOEL DUCHESNE, chroniqueur du bridge

Adresser toutes communications au sujet du bridge à M. Noël Duchesne, 781, 3e avenue, Limoilou, Québec

3140 H-547

MENACES DE COUPES

La main suivante est l'une des dernières que Ely Culbertson eut l'occasion de jouer dans l'un des clubs de New York, il y a cinq ans. Depuis longtemps déjà il s'était retiré des tournois et il ne jouait que très rarement. Voulait-il donner une dernière leçon sur le mécanisme des squeezes? Cette main peut certainement être considérée comme un modèle de squeeze par la menace de coupes.

Donneur: Sud
Est-Ouest vulnérables

N: ♠—5 ♥—V-8-6-5-4-3 ♦—6 ♣—R-10-7-5-2

O: ♠—A-9-8-7-6 ♥—10-9 ♦—V-10-4-3 ♣—8-6

E: ♠—D-V-4-2 ♥—néant ♦—A-R-9-2 ♣—A-D-V-9-3

S: ♠—R-10-3 ♥—A-R-D-7-2 ♦—D-8-7-5 ♣—4

Sud	Ouest	Nord	Est
1-coeur	passe	4-coeurs	contre
passe	passe (1)	passe	

(1) Même si le contre d'une enchère au niveau de quatre tricks doit être considéré comme la recherche d'une pénalité, le partenaire a toujours le privilège d'agir à sa discrétion. Ouest aurait été bien inspiré de rechercher plutôt une manche à pique.

Entame:— huit de trèfle.

Le Mort couvre du dix de trèfle et Est fait la première levée de son valet. L'adversaire encaisse le roi de carreau, puis change à la dame de pique qui fait sortir le roi et l'as. Ouest revient avec le six de trèfle qui est couvert par le sept et le neuf; Culbertson coupe. Sud encaisse l'as de coeur et Est abandonne le deux de pique, (ce qu'il a de mieux). Das le but d'affaiblir les adversaires et aussi sonder la distribution, Culbertson fait couper un petit carreau et reprend la main en coupant lui-même un petit trèfle. Les mains se trouvent réduites aux cartes suivantes:—

N: ♠— ♥—V-8-6-5 ♦— ♣—R-5

O: ♠—9-8-7 ♥—10 ♦—V-10 ♣—

E: ♠—V-4 ♥— ♦—A-10 ♣—A-D

S: ♠—10-3 ♥—R-7 ♦—D-8- ♣—

Si Culbertson n'a pas le compte précis des carreaux et des piques, il lui est tout de même facile de juger que le valet de pique, les as de carreau et de trèfle se trouvent chez Est. Ces trois cartes maîtresses peuvent cependant être menacées de coupes.

Par le jeu du roi de coeur, Culbertson retire le dernier atout de Ouest. Comme Est doit se réduire à cinq cartes, il doit laisser l'une de ses fortes cartes sans protection. Suivant la carte qu'abandonnera Est, le déclarant par une coupe affranchira une gagnante à cette suite et ainsi il obtiendra les levées restantes.

Problème Sidney Lentz

N: ♠—5 ♥—8-5 ♦—A-R-7 ♣—A-R-8-5-4-3-2

O: ♠—R-10-7 ♥—9 ♦—D-10-8-3 ♣—D-V-10-9-7

E: ♠—8-6-4-3-2 ♥—D-7-6-2 ♦—V-6-2 ♣—6

S: ♠—A-D-V-9 ♥—A-R-V-10-4-3 ♦—9-5-4 ♣—

Vous avez ici le fameux problème Lentz, qui fut il y a une trentaine d'années acclamé comme étant l'une des plus brillantes compositions.

Coeur est l'atout; Ouest entame de la dame de trèfle. Contre toutes défenses Sud doit réaliser un grand chelem en coeur. Le problème présente trois variantes principales.

Comment procéder?

Noël Duchesne

AJFO Welland

M. Roland Rochon à la présidence

WELLAND (DNC) — Une conférence sur les partis politiques au Canada a pris la vedette de la dernière réunion mensuelle du cercle de l'Association de la jeunesse franco-ontarienne, à Welland.

Un avocat bien connu de Welland, Me A. Nash, était le conférencier invité.

M. Roland Rochon a été élu président du cercle. Les autres membres de l'exécutif sont: Mlle Gisèle Tassé, secrétaire; M. Roger Marcil, trésorier; Mlles Edith Pilote et Rita Tessier, ainsi que MM. Marcel Beauparlant et Roger Frenette, conseillers.

Le président, M. Roland Rochon a esquissé brièvement le programme d'action du cercle: formation d'équipes de balle pour garçons et filles, inauguration de tournois de quilles, organisation d'un tournoi de tennis annuel et réorganisation du terrain de tennis, à proximité de l'église du Sacré-Coeur.

La partie récréative de la réunion a consisté en jeux divers et en danses. Un goûter, préparé par Mlles Edith Pilote et Rita Tessier, a terminé la réunion.

Elections à Mattice

MATTICE (DNC) — M. Cyrille Carrier a été réélu président de la Commission des chemins, lors d'une récente assemblée à la salle paroissiale.

M. Eugène Rancourt a été élu commissaire. MM. Willie Guillemette, Roland Chabot et Eugène Audet ont été réélus commissaires, tandis que M. Gérard Bidal était réélu secrétaire.

NOUVEAUX

FILETS À LA FRAÎCHEUR DE MER!



Offerts en
MORUE DE L'ATLANTIQUE
SOLE

POUR LA TOUTE PREMIÈRE FOIS

congelés séparément

- Vous n'aurez plus cet ennui de fractionner des blocs congelés durs; chaque Filet De Luxe est congelé individuellement.
- Le cartonnage à fenêtre vous permet de voir ce que vous achetez.
- Filets de tout premier choix, fraîchement tirés des eaux bleues de l'Atlantique pour rehausser vos repas de poisson.
- Prêts à cuire, de la façon qui vous convient: à la vapeur, sur le gril, au four, pochés ou à la poêle.
- "Acronized"* c'est-à-dire traités par un nouveau procédé industriel qui les conserve d'une fraîcheur exceptionnelle.
- Votre fournisseur a maintenant en magasin ces merveilleux Filets De Luxe Blue Water. Essayez-les aujourd'hui!



*"J'en suis enchantée", dit Madame Benoit, conseillère réputée en art culinaire et commentatrice à la TV. "Ces nouveaux Filets De Luxe Blue Water sont tout simplement délicieux! Et si faciles à manipuler, du fait qu'ils sont congelés séparément! Essayez-les au plus tôt!"

*"Acronized" d'après un procédé exclusif à Cyanamid of Canada Limited

Présentés par les fabricants des célèbres BlueWater Fish Sticks

Softee est BIEN MEILLEUR — vous n'avez qu'à

comparer...



et jugez par vous-même!

Une suggestion opportune si vous avez besoin d'argent!

Adressez-vous à la maison de prêts domestiques la plus importante du pays



Un service financier moderne s'appuyant sur 80 années d'expérience.

A toute heure du jour, vous pouvez entrer pour causer finances avec un des aimables employés de HFC. Il vous donnera de bons et sages conseils. Prêts consentis rapidement, confidentiellement. Jusqu'à $1,000. Vous choisissez le mode de remboursement.

HFC HOUSEHOLD FINANCE
Corporation of Canada

HULL
45A, rue Principale . . . . . Téléphone PR 7-5281
175, rue Principale . . . . . Téléphone PR 7-3871

SUCCURSALES d'OTTAWA
1193, rue Wellington . . PA 8-4661
106½, rue Rideau . . . . CE 2-1758
130, rue Sparks . . . . CE 3-8425
158, rue Sparks . . . . CE 2-7318
148, rue Bank . . . . . CE 3-8451
172 rue Rideau . . . . . CE 5-4351
175, chemin de Montreal . SH 6-4635

CONCITOYENS-ACTIONNAIRES!

Voici le produit de votre placement...

Lorsque vous avez contribué à la campagne de souscription Plume-Rouge de la Caisse de bienfaisance, vous êtes devenus actionnaires du bien-être de 65,000 de vos concitoyens d'Ottawa et des régions avoisinantes. Voici le rapport vous montrant comment chacun des dollars de votre placement a été employé à bon escient au cours de 1957.

UNIS

NOUS REMERCIONS BIEN SINCEREMENT LES 10,000 BENEVOLES PLUME-ROUGE, LES 76,000 ADULTES, LES 36,000 ENFANTS ET LES 3,000 MAISONS D'AFFAIRES QUI ONT CONTRIBUE AU SUCCES DE LA CAMPAGNE DE SOUSCRIPTION PLUME-ROUGE DE 1957.

La Caisse de bienfaisance, qui englobe maintenant 33 agences, évolue constamment afin de répondre aux besoins nouveaux et de résoudre les problèmes d'ordre social dans notre région. Grâce à son attitude accueillante, elle a ajouté depuis 1953 dix nouvelles agences dont on avait grand besoin.

UNIS

Les frais d'administration ont été répartis au pro-rata sur chaque catégorie de services, tel que ci-dessous.



BILAN DE LA CAISSE DE BIENFAISANCE D'OTTAWA

(CAMPAGNE DE SOUSCRIPTION D'OCTOBRE 1957)

VOTRE CAISSE DE BIENFAISANCE COMPTE SUR CES DISPONIBILITES:	
ENGAGEMENTS de 2,939 sociétés incorporées et maisons d'affaires	$174,450
ENGAGEMENTS de 23,591 directeurs et employés de sociétés incorporées, maisons d'affaires, organisations et des corps professionnels	217,983
ENGAGEMENTS de 36,744 chefs et fonctionnaires des ministères fédéraux et des sociétés de la Couronne	256,423
ENGAGEMENTS de 16,062 ménagères, artisans, autres personnes et organismes	60,794
ENGAGEMENTS de 36,007 écoliers et des associations pour la jeunesse	2,835
TOTAL DES ENGAGEMENTS	712,495
AJOUTER: recettes prévues des dépôts en banque, des placements temporaires, garantis, des octrois du gouvernement, etc.	9,137
DEDUIRE: provision pour engagements non perçus	12,000
TOTAL	709,632
APRES UNE ETUDE MINUTIEUSE DU BUDGET, VOTRE CAISSE DE BIENFAISANCE A AFFECTE, POUR 1958, aux 33 agences Plume-Rouge, y compris les organisations nationales à succursales à Ottawa	711,956
DEFICIT PROBABLE	2,324

VOS CONCITOYENS QUI ONT OCCUPE LES FONCTIONS DE DIRECTEURS DE LA CAISSE:

M. MANSOM CAMPBELL, président
S.H. le juge P. J. MACDONALD, premier vice-président
M. GRAEME FRASER, deuxième vice-président
M. MARCEL CARTER, trésorier
M. HENRY STUBBINS, directeur général

Président du comité du budget: M. R. S. ROONEY

Président de la campagne de souscription: M. ROBERT W. SOUTHAM

SERVICES ET DEBOURSES DES AGENCES PLUME-ROUGE AU COURS DE 1957

La comptabilité de la Caisse de bienfaisance a été vérifiée par deux sociétés de comptables agréés:

GEO. A. WELCH & COMPANY, et
McDONALD, CURRIE & COMPANY,
comptables agréés.

	(1) Total des déboursés (y compris les dotations, les octrois du gouvernement, les ordonnances, les recettes, etc., déboursés) en 1957.	Allocation de la Caisse pour défrayer les déficits des agences en 1957
GRANDS FRERES (Big Brothers) (428, rue Rideau, pièce 201) Ont fourni des conseils et une orientation à long terme à 115 garçons orphelins de père et aux prises avec des problèmes d'ordre social	$ 9,557	$ 9,404
BOY SCOUTS ASSOCIATION (78, rue Sparks) A encouragé la formation du caractère grâce au programme scout mis en oeuvre par les 221 meutes de louveteaux, troupes scoutes, scouts marins, des scouts routiers, au nombre de 6,438 inscrits	23,953	17,243
SOCIETE CANADIENNE DU RHUMATISME ET DE L'ARTHRITE (428, rue Rideau) Elle a fourni 2,213 traitements — de physiothérapie, de thérapie professionnelle, ainsi que des intervious du service social aux arthritiques hospitalisés ou à la maison, sur la recommandation du médecin		
L'ASSOCIATION CANADIENNE D'HYGIENE MENTALE — SUCCURSALE D'OTTAWA (46, rue Elgin) Elle a fourni aux patients de l'hôpital ontarien de Brockville: des visiteurs hebdomadaires et bénévoles, des divertissements mensuels, un service mensuel d'autobus pour les parents. A commandité un club pour les ex-patients à Ottawa. A donné des conférences publiques à Ottawa sur les divers aspects de l'hygiène mentale. A aidé 100 familles éprouvées par des problèmes d'hygiène mentale en les dirigeant vers les cliniques et agences appropriées, etc.	7,025	6,383
L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN DES AVEUGLES (398, rue O'Connor) A dirigé le foyer des aveugles, offrant à 371 aveugles divers services: logement, divertissements, emploi à temps partiel, ophtalmie, éducation, bibliothèque, services sociaux	56,337	31,858
CENTRE DES OEUVRES FAMILIALES CATHOLIQUES D'OTTAWA (18, rue Rideau) A aidé 442 familles et 120 personnes aux prises avec des problèmes d'ordre économique, de santé, de parenté, et autres problèmes du genre affectant le bien-être familial et individuel.	56,974	49,345
SOCIETE DE L'AIDE A L'ENFANCE (633, rue Rideau) 2,563 enfants ont reçu la protection de la Société; 219 filles-mères ont eu recours à son aide pour la venue de leur bébé; elle a aidé 394 familles à corriger certaines négligences et elle a obtenu 257 brefs d'adoption au cours de l'année	889,350	60,765
DAILY VACATION BIBLE SCHOOL (165, avenue Hinton) A dirigé 29 différentes écoles de vacances pour 2,841 enfants, leur offrant la formation et la récréation sous l'égide de 219 chefs entraînés.	3,876	2,335
CENTRE DES OEUVRES FAMILIALES D'OTTAWA (283, rue Bank) Il a aidé 529 familles et individus aux prises avec des problèmes d'ordre familial tels que troubles émotifs, rapports familiaux difficiles, comportement des enfants, maladie ou difficultés économiques.	43,057	42,996
SOCIETE JOHN HOWARD (45, rue Rideau) A contribué à la réadaptation de 254 ex-prisonniers. A aidé à résoudre les problèmes de rapports sociaux, d'emploi, d'ordre économique relatifs à la réadaptation.	13,986	13,668
LES SCOUTS CATHOLIQUES (447, rue Sussex) Ont encouragé la formation du caractère par l'entremise des louveteaux, scouts et routiers groupant 1,500 garçonnets d'expression française	7,838	4,670
MAY COURT CLUB (270, rue Cooper) A fourni des soins pendant 3,031 jours à 255 patientes au foyer des convalescentes; a dirigé une clinique ayant fourni 14,242 épreuves antituberculose, etc.	18,838	7,467
FOYER DE L'ENFANCE MONT ST-JOSEPH (71, Terrace Rideau) A fourni 47,351 jours de soins à l'institution, y compris les services de récréation surveillée à 260 enfants indigents de familles catholiques d'expression française.	106,418	16,361
SOCIETE DE LA SCLEROSE MULTIPLE DU CANADA (Chapitre d'Ottawa, 578, avenue Fraser) A coordonné les activités visant à remonter le moral des patients de la région; a propagé des renseignements et a contribué à la caisse centrale des recherches au Canada.	2,967	2,333
OTTAWA BOYS CLUB (412, rue Nepean) A contribué à l'avancement du bien-être social, à la formation et à la moralité des garçonnets; a maintenu des salles aux fins de faciliter cette tâche; a accueilli les garçonnets sans distinction de race, de couleur ou de confession religieuse. Inscription: 1,175 garçonnets	38,790	35,935
CAISSE DE BIENFAISANCE D'OTTAWA (74, rue Sparks) Administration de toutes les agences: renseigne le public, a sollicité 37,000 engagements; conférences régulières des directeurs d'agences et d'autres groupes; vérification mensuelle de la comptabilité des agences; contrôle mensuel des déboursés; comptabilité; recherches, etc.	34,775	34,775
POUPONNIERE DU JOUR D'OTTAWA (195, rue George) A fourni les soins pendant 22,900 jours, a servi 45,780 repas et 20,905 collations d'après-midi aux petits enfants dont la mère doit travailler pour nourrir sa famille ou ajouter au revenu familial. La présence moyenne au cours de 1957 fut de 91 enfants.	37,376	12,153
OTTAWA HEBREW BENEVOLENT SOCIETY (134a, rue Chapel) A pourvu aux services de bien-être, de divertissement et d'hygiène de 385 personnes de la colonie juive.	4,789	4,447
PROTESTANT CHILDREN'S VILLAGE (avenue Carling) A donné les soins pendant 4,524 jours et 15 enfants atteints de troubles émotifs et causant des problèmes de conduite et de personnalité	52,527	24,319
SOCIETE AMBULANCIERE ST-JEAN (324, rue McLeod) A enseigné les premiers secours, les soins à domicile et la respiration artificielle au grand public grâce à des cours bénévoles. A fourni les services de premiers secours lors de toutes les grandes manifestations publiques et sportives	27,217	20,801
MAISON STE-MARIE (383, avenue Daly) A soigné 70 mamans pendant 4,011 jours et 58 bébés pendant 3,796 jours	32,003	21,818
SOEURS DE SERVICE (478, rue Albert) Ont maintenu un foyer pour 126 jeunes filles employées, leur offrant chambre, pension, récréation, soins en cas de maladie. Elle ont aussi servi 23,408 repas dont 2,622 gratuits. Des 9,777 lits, 588 furent gratuits.	10,457	2,130
FICHIER DU SERVICE SOCIAL (74, rue Sparks) A examiné 1,699 inscriptions d'agences publiques et privées afin d'éviter tout dédoublement; a organisé un échange de Noël dont le but était de réconforter 1,795 familles indigentes.	6,937	5,838
UNION MISSION FOR MEN (47, ave Daly) A servi 63,152 repas gratuits et 38,855 repas payés; a fourni 22,173 lits gratuits et 18,009 lits payés, aux vieillards et aux sans famille non-employables d'Ottawa ainsi qu'aux passants.	56,602	11,295
INFIRMIERES DE L'ORDRE VICTORIA (226, rue Sparks) Des gardes-malades graduées ont visité et soigné 31,411 patients à domicile et ont donné des conseils d'hygiène à domicile à 5,462 hommes, femmes et enfants. Ce chiffre comprend 18,895 visites de soins à domicile à des adultes dont 10,395 aux personnes de plus de 70 ans. 428 cours furent donnés aux futures mamans et la présence totale fut de 6,426.	97,895	43,478
L'ASSOCIATION DES MENAGERES VISITEUSES D'OTTAWA (412 ouest, rue Somerset) Elles ont, pendant 5,153 jours, remplacé les mamans et les ménagères, offrant leurs services temporaires lors des cas d'urgence, aux familles et aux personnes d'Ottawa. Les familles à revenu modeste jouissent de la priorité.	39,394	14,132
CONSEIL DU BIEN-ETRE D'OTTAWA (74, rue Sparks) Coordonne les programmes de service social d'Ottawa grâce à la participation de ses 66 organisations-membres, impliquant 100 agences bénévoles et du gouvernement; fonctionne grâce à 17 comités différents. Offre un service de consultation, prévient le gaspillage et la duplication	25,411	24,967
Y.M.C.A. (127, rue Metcalfe) A fourni l'orientation et les facilités de développement physique, intellectuel et spirituel à 7,691 garçonnets, fillettes, jeunes gens et jeunes filles et jeunes dames. Les personnes se sont prévalues 130,755 fois des facilités offertes par les diverses activités; 122,783 participations furent inscrites aux activités de son programme. Nombreux autres services au public non membre et à la région.	262,844	39,496
Y.W.C.A. (133-135, rue Metcalfe) A organisé un programme à l'intention des jeunes filles et jeunes dames ayant pour but de développer la santé, l'intellect et le spirituel. Participation totale: 58,081. Ses services d'aide aux voyageuses ont aidé 24,244 personnes; 131,207 se sont prévalues de ses services.	80,315	25,068
Y.M.C.A. (OTTAWA OUEST) (1177, avenue Gladstone) Un centre récréatif "Y" pour garçonnets, fillettes, jeunes filles et jeunes femmes; inscriptions: 585; présences totales: 21,133	12,370	5,571
CONFERENCE CANADIENNE SUR LE SERVICE SOCIAL		25
CONSEIL CANADIEN DU BIEN-ETRE (55, avenue Parkdale) Honoraires de cotisation, de consultation et de services extérieurs par l'organisation nationale	248,837	4,000
CONSEIL DU BIEN-ETRE DE L'ONTARIO (96 ouest, rue Bloor, Toronto) A fourni les directives et l'organisation coopérative en vue d'obtenir un programme efficace de services d'hygiène et de bien-être, tant bénévoles que du gouvernement, au niveau provincial	34,682	1,700
UNITED COMMUNITY FUNDS AND COUNCILS OF AMERICA, INC. Honoraires de cotisation internationale		50
FRAIS DE LA CAMPAGNE DE SOUSCRIPTION Frais occasionnés par le siège social de la campagne; le personnel de la campagne; les timbres-poste; l'impression; les affiches; le téléphone; l'assurance protectrice; les cartes d'engagement; la vérification professionnelle; les fournitures des solliciteurs; la part d'Ottawa des matériaux publicitaires nationaux et internationaux.	32,774	32,774
TOTAL DES DEBOURSES DE 1957:	2,396,246	647,818
TOTAL DES RECETTES NETTES DE LA CAMPAGNE DE SOUSCRIPTION D'OCTOBRE 1956:		653,713
EXCEDENT:		5,895

Bourse de Montréal

Cours fournis par la Presse Canadienne

Algoma 625	—	$24½	24½	24½	French Pet 225	—	740	740	740
Alumin 694	—	$27¼	27	27⅛	Gen Dynam 142	—	56	56	56
Argus 2.40 pr 575	—	$43⅞	43½	43½	GL Paper 100	—	$28	28	28
Asbestos 225	—	$29½	29¼	29¼	Imp Inv 278	—	$8½	8½	8½
Bank Mont 955	—	$42	42	42	Imp Oil 165	—	$40¼	40¼	40¼
Bank NS 38	—	$54½	54½	54½	Int Nickel 15188	—	$70½	70½	70½
Banque CN 350	—	$40	40	40	Int Pete r45	—	$46½	46	46½
Bell Phone 377	—	$41⅜	41¼	41⅜	Inter PL 175	—	$41¾	41¾	41¾
Bowat 5½ pc 29	—	$47¾	47¾	47¾	Lewis Broi x5	—	$10⅜	10¼	10⅜
BA Oil x25	—	$56¼	56¼	56¼	MacMill B 100	—	$23½	23½	23½
BCE 5½ pc 50	—	$51½	51½	51½	Mass Har 1950	—	$7½	7½	7½
BC Power 460	—	$38⅜	38½	38½	Mass Har pr 50	—	$7	7	7
BC Phone 58	—	$45½	45¼	45½	McColl 205	—	$50¾	50¾	50¾
Brown 400	—	$9½	9¼	9¼	Mont Loco x10	—	$15	15	15
Can Cem x235	—	$28½	28½	28½	Noranda x20	—	$37⅜	37¼	37⅜
CIC Endry 358	—	$27½	27½	27½	Page Hers 75	—	$109¾	109	109¾
C Bnk Com 305	—	$44¾	44¾	44¾	Powell R 125	—	$29¾	29¾	29¾
C Brew 655	—	$29½	29	29	Pow Corp 65	—	$58½	58½	58½
Cdn Oil x20	—	$24	24	24	Price Br 150	—	$37	37	37
CPR 200	—	$23⅜	23⅜	23⅜	Que N Gas x8	—	$23½	23½	23½
Cdn Pet pr x15	—	$13¾	13¾	13¾	Que Pow x15	—	$31	31	31
Cockshutt x30	—	$9⅞	9⅞	9⅞	Roe AV Can 1435	—	$13¾	13½	13¾
Coghlin 200	—	$13¼	13	13	Royal Bank 1652	—	$57⅝	57⅛	57
Con M and S 175	—	$17	17	17	Roy Bk rts 11580	—	400	395	400
Crown Shell x10	—	$14	14	14	Royalite 500	—	$11⅞	11⅞	11⅞
Dist Seag 220	—	$26⅜	26⅜	26⅜	Royalite pr 250	—	$91	91	91
D Bridge 103	—	$21¼	21¼	21¼	StL Corp 600	—	$12¾	12¾	12¾
Dom Stores 25	—	$58¼	58¼	58¼	Shawin 650	—	$25¼	25¼	25¼
Dom Tar 1350	—	$12¾	12⅝	12¾	Steel Can 200	—	$52½	52½	52½
Dom Text 100	—	$9⅛	9⅛	9⅛	Tr-Can PL 100	—	$26⅜	26⅜	26⅜
Du Pont 200	—	$18	18	18	Walk GW 250	—	$26¾	26½	26¾
Fraser x75	—	$24½	24½	24½					

Bourse canadienne

Cours fournis par la Presse Canadienne

Abitca 4200	—	82	81	83	Kerr Add 600	—	$15½	13	13½
Ang Nfld 255	—	$5¼	5¼	5¼	McIntyre 100	—	$73½	73½	73½
Can D Sug x30	—	$24	24	24	Mid Chib 1000	—	40	40	40
C Paper 225	—	$31¾	31¾	31¾	Magador 2500	—	10	10	10
Ford A 25	—	$73¾	73¾	73¾	Monpre 500	—	58	58	58
Hydro Sec 200	—	$8⅜	8⅜	8⅜	N Pac Coal 1200	—	127	127	127
Nfld Light x30	—	$45	45	45	Santiago 150	—	6½	6½	6½
Pow Corp pr 25	—	$46	46	46	N Spring 850	—	25	25	25
Que Phone x25	—	$23	23	23	NC Oils 200	—	300	300	300
Trans Can 250	—	$11	11	11	Obalski 1000	—	12	12	12
MINES					Okalta 100	—	130	130	130
Alscope 500	—	21	21	21	Opemisca x20	—	14	14	14
Altex x1000	—	11	11	11	Opemiska 400	—	710	710	710
Aull 3500	—	12	11	12	Orchan 3000	—	13½	11½	12½
Baker Talc x250	—	24	24	24	Partridge 500	—	21	21	21
Bornite 58000	—	17	16	16½	Pandash 2000	—	45	45	45
Bouscad 6000	—	9½	9	9	Portage 12500	—	39	37	37
Canso Oil 300	—	112	112	112	Provo 1000	—	255	291	255
Canorama 1000	—	37	37	37	Rexspar 13500	—	67	63	63
Cent D Rio 400	—	720	720	720	Sherritt 500	—	400	400	400
C Bi Ore 5000	—	5	5	5	Stdcona 500	—	19	19	19
C Denison 300	—	$14½	14⅜	14½	Steelor 3000	—	12	11½	11½
Cons Q Yell 5000	—	6	6	6	Steep R 400	—	915	910	910
Continenti 100	—	390	390	390	Tib Expl 3100	—	10½	10½	10½
Coulee 1000	—	61	61	61	Titan 1000	—	45	45	45
Dome x40	—	$15½	15½	15½	Vanguard 1500	—	151	150	151
East Sull 500	—	198	198	198	Wendell 3000	—	2½	2½	2½
Falcon x50	—	$22¾	22¾	22¾	Westville 1000	—	6	6	6
Giant YK 400	—	690	690	690					
Hollinger 500	—	$21½	21¼	21½					
Ice Uran 500	—	29	29	29					

Total des ventes industrielles, 57,000; mines et huiles, 145,800.

Bourse de Toronto

Cours fournis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Midi
Acad-Atl A x75		$19½	19½	19½
Algoma x10		$24¼	24¼	24¼
Alumini x20		$27¼	27¼	27¼
Argus x25		$17½	17½	17½
A Art deba 50		$105	105	105
Auto Elec A 100		$10¼	10¼	10¼
Bank Mont 65		$42	42	42
Bell Phone 198		$41⅜	41⅜	41⅜
Brazil 320		$5⅞	5⅞	5⅞
Br Tnk 25		$48	48	48
BA Oil 210		$56¼	56	56
BCE 4⅓ pr 25		$93	93	93
BC Forest x50		$9⅞	9⅞	9⅞
BC Pow x10		$38½	38½	38½
Brown 200		$9⅞	9⅞	9⅞
Burlington 100		$11¼	11¼	11¼
Cal Pow 25		$69½	69½	69½
Can Cem 75		$28½	28½	28½
Cl Endry 25		$27½	27½	27½
Can Malt 25		$54½	54½	54½
C Safe 4 pr x25		$94	94	94
C Bnk Com 50		$44¾	44¾	44¾
Cdn Brew 55		$29	29	29
Cdn Can A x25		$14	14	14
C Chem x18		$5⅞	5⅞	5⅞
Cdn Oil 200		$24	24	24
Cdn Oil 5 x5		$102	102	102
Cockshutt x50		$9⅞	9⅞	9⅞
Davis B x50		250	250	250
Dist Seag x25		$26⅛	26⅛	26⅛
D Bridge x50		$21¼	21¼	21¼
Dom Stores 205		$58	57⅞	58
Dom Tar 490		$12½	12⅜	12½
Dom Text x50		$9	9	9
Dow Brew 25		$55	55	55
Eddy 100		$40	40	40
Fam Play 100		$17	17	17
Fanny F x40		$14⅝	14⅝	14⅝
Foundation x5		$21	21	21
Gatineau 40		$34	34	34
Gen Dynam 100		$56	56	56
GMC x18		$35¼	35¼	35¼
GL Paper 25		$28	28	28
GL Power x50		$19½	19½	19½
Hi-Tower 100		$7½	7½	7½
Imp Oil 194		$40½	40½	40½
Inlnd G wts x100		270	270	270
Inlnd G pr x25		$15¼	15¼	15¼
Int Pete x40		$36	36	36
Inter PL 125		$41½	41½	41½
Inv Syn A 550		$12¾	12⅝	12¾
Labatt x25		$21	21	21
Lakeland x25		325	325	325
MacMill B 200		$25¾	25¾	25¾
M Leaf Mill x5		$8½	8½	8½
M Leaf M pr x5		$84½	84½	84½
Mass-Har 1670		$7⅞	7½	7⅞
Mass-Har pr 35		$7	7	7
McColl 25		$50¾	50¾	50¾
McColl pr x11		$58½	58½	58½
Mid-West 600		160	160	160
N St Car 125		$20¼	20¼	20¼
N Star wts 80		300	300	300
NO N Gas x55		$13	12¾	13
Page-Hers 100		$109¾	109¼	109¼
Pbina New x40		$6⅝	6½	6⅝
Pow Corp 60		$58½	58½	58½
Premium x50		29	290	290
Reynolds pr x20		$55½	55½	55½
Ros AV Can 424		$13⅜	13⅜	13⅜
Royal Bank 810		$57½	57	57½
Roy Bk rts 4775		400	385	400
StL Corp 500		$12¼	12¼	12¼
St Maurice 3400		48	47	47
Shawin 50		$25½	25½	25½
Sicks vt 175		$26	25⅞	25⅞
Simpsons 150		$18½	18½	18⅝
Southam 25		$39¾	39¾	39¾
St. Pav 25		$37½	37½	37½
Steel Can x10		$52½	52½	52½
S Propane 200		$5½	5½	5½
Suptest oerd 100		$17	17	17
Tor-Dom Bk x5		$41	41	41
Tor Elev x25		$18½	18½	18½
T Iron x10		$27⅞	27⅞	27⅞
Trans C PL x40		$26⅞	26⅞	26⅞
Trans-Mt 100		$49⅛	49⅛	49⅛
Twin City 200		440	440	440
U Corp B x50		$17	17	17
Walk GW x20		$22	22	22
West C Brew x20		$30	30	30
Weston A 150		$26½	25¼	26½
Weston B 260		$26½	25¼	25½
Wpg Cent 200		445	445	445
CURB				
CD Sug 200		$23¾	23¾	23¾
C Paper 75		$31¾	31¾	31¾
Dupont x5		$17½	17½	17½
Int Util 50		$25¾	25¾	25¾
HUILES				
Ajax 2000		74	72	74
Am Leduc 2000		18	18	18
Bailey S A 210		760	760	760
Britalta 250		155	154	155
Calalta 1000		52	52	52
C Deca wts 1000		2 1½	1½	1½
Cent Del 250		720	720	720
Con Peak 500		6	6	6
C West Pete 100		740	740	740
Dev-Pal 400		142	142	142
Fargo 500		540	540	540
Gr Plains x12		$16½	16½	16½
H B Oil G 100		$16¾	16¾	16¾
Midcon 4500		11	100	100
N Bristol 1300		8	8	8
N Superior x33		100	100	100
Okalta 100		130	130	130
Pac Pete 112		$16¼	16¼	16¼
Pan West 500		25	25	25
Petrol 8500		54	54	54
Provo Gas 450		253	253	253
Royalite 150		$11⅞	11⅞	11⅞
Secur Frec 200		445	445	445
Spooner 5500		22½	22	22
Tex C 2000		49½	49	49½
Un Oils 2450		183	183	183
Triad Oil x100		470	470	470
Wespac 2000		33	33	33
W Dec wts 1000		20	20	20
MINES				
Acad Uran 500		8½	8½	8½
Alba Expl 500		5	5	5
Algom 600		$16⅜	16⅛	16⅜
Algom wts 1200		560	555	560
Aumaque 5000		14	13½	14
Aunor 1050		245	242	245
Baska 16500		24	23	24
Belcher 500		98	98	98
Bicroft 1700		112	110	110
Bordulac 2500		8½	8	8
Bralorne 250		610	605	605
Broul Reef 4500		82	80	82
Cable 16416		33	29½	32½
C Dyno 1075		94	94	94
Can-Erin 500		17	17	17
Can-Met 2000		140	137	137
Captain 3500		19½	19	19
Cheskirk 500		7	7	7
Chimo 1000		45	45	45
Coch Will 6700		255	253	254
Cody-Reco 1000		13½	13½	13½
Coldstrm 3000		25	25	25
C Belekeno 4000		13	12	13
C Callinan 1000		15	15	15
C Denison 1565		$14⅜	14⅜	14⅜
C Den wts 725		575	575	575
C Discovry 1100		295	291	295
CG Arrow 1200		22	22	22
C M and S 350		$17	17	17
C Morrison 100		125	125	125
Can Negus 4500		30	30	30
Can Nichol 3000		5	5	5
Canwest 200		290	290	290
Cournor 1000		7½	7½	7½
Cusco 2000		16	15½	15½
D'Aragon 1000		20	20	20
Dome 720		$15⅝	15⅝	15⅝
Donalda 500		12	12	12
East Mal 1000		150	150	150
Elder 5000		78	77	77
Eureka 500		22½	22½	22½
Falcon 170		$22⅝	22¾	22⅝
Faraday 500		142	142	142
Fed Kirk 1000		8	8	8
Frobisher 2900		155	155	155
Gaitwin 1000		8½	8½	8½
Galkeno 2166		74	74	74
Geco Mines x25		$10½	10½	10½
Giant YK 900		700	690	700
Grandroy 1000		29½	29½	29½
Greyhk 5200		19	19	19
Gunnar 275		16	16	16
Gunnar wts 440		775	775	775
Heath 8000		8	6½	7
Hollinger 300		$21⅜	21¼	21⅜
Hoyle 100		420	420	420
Hud Bay x20		$41½	41¼	41¼
Int Nickel 1865		$69¾	69¾	69¾
Int Ran 1000		23½	23½	23½
Irish Cop 600		103	100	102
Jacobus 5200		108	105	106
Jaye Expl 500		63	63	63
Jeanette 1000		9	9	9
Jellicoe 2500		17	17	17
Kerr Add 400		$18	18	18
Kilembe 100		195	195	195
Kilembe wts 400		52	52	52
Labrador 200		$15½	15½	15½
L Cin 2900		104	102	104
L Waas 175		450	450	450
Lexindin 1000		4½	4½	4½
Lomega 1000		4	4	4
Lorado wts 500		30	28	28
Lyndhst 1800		20	19	19
Macassa 3100		290	285	290
Madsen 27350		250	245	250
Malartic 2000		35	32	32
Maralgo 500		44	44	44
Maritime 3300		49	49	49
Martin 500		20	20	20
McIntyre 110		$74	73½	74
Milliken 326		212	210	212
Moneta 500		65	65	65
New Alger 500		8	8	8
New Delhi 18500		57	55	55
N Dicken 100		245	244	245
New Hosco 500		17	17	17
New Jason 100		8	8	8
N Minda 1400		8	8	8
Newnor 4000		7½	7½	7½
N Rouyn 1000		6½	6½	6½
N Senator 1250		5	5	5
New Taku 600		16	16	16
Noranda 200		$51	37½	38
N Rank 1000		46	46	46
Norsp A wts 700		234	232	233
Opem 300		170	7005	710
Orenada 1000		14	14	14
Pamour 500		60	58	60
Pce Expl 225		14	14	14
Pick Crow 200		17	117	117
Preston 800		620	610	620
Pronto wts 590		28	28	28
Rayrock 600		85	85	85
Rexspar 12000		66	65	65
Rockwin 1000		11	11	11
Sand Riv 260000		13	13	13½
Sigman 200		450	430	450
Stanlgh wts 5020		68	65	68
Steeley 29500		12	11	11½
Steep R 200		915	910	910
Sud Cont 2000		5	5	5
Tarucan vt 3500		61	61	61
Tiara 3500		6	6	6
Upp Can 3500		65	62	62
Ventures x30		$24½	24½	24½
Violam 500		121	120	120
Waite Am 415		550	530	530
U Asbestos 200		680	680	680
Willroy 500		72	72	72
Wiltsey 2000		15	15	15
Yk Bear 7012		106	103	105
Zenmac 81550		47	44	45
Zulapa 500		20	20	20
CURB				
Pato 100		300	300	300

Total des ventes: 736,000.

Prix des denrées

MONTREAL (PC) — Voici les prix des denrées tels que fournis à Montréal hier par le ministère fédéral de l'Agriculture:

Oeufs: Prix de gros, caisses en bois, extra-gros 42 1-2-43; gros 42; moyens 41; poulettes 39; B 35 1-2; C 23. Caisses reçues: 178.

Beurre: Arrivages courants 62 3-4; beurre de crémerie, enveloppé, de première qualité 64 1-2-65 1-2; frais, prix du gros 63 1-2.

Fromage: F. A. B. fromagerie, blanc et coloré de l'Ontario 32; livré à Montréal, blanc et coloré de l'Ontario 32; livré à Montréal, blanc et coloré du Québec 32 1-2; prix du gros pour le blanc et le coloré de l'Ontario 33 3-8; pour le blanc et le coloré du Québec 33 1-2.

Pommes de terre: Nouveau-Brunswick, les 75 livres, 2.25-2.40; les 50 livres, 1.40-1.50; les 10 livres, .34-.36; Ile du Prince-Edouard, les 75 livres, 2.40-2.65; les 50 livres, 1.50-1.60; les 10 livres, .40.

L'or en Europe

PARIS (PC) — Le napoléon, ancienne pièce d'or française de 20 francs, cotait 3,790 francs, aujourd'hui, sur le marché libre de l'or français. L'aigle, pièce d'or américaine de dix dollars, valait 9,080 francs.

LONDRES (PC) — Cote de l'once d'or fin en argent américain, aujourd'hui, sur le marché de l'or européen: $35.09 à l'achat et $35.11 à la vente. Prix de l'once de Troyes à la bourse londonienne des lingots: $35.12 87-100 (249 shillings, cinq pence).

NOMINATION CARLING



M. F. GROLEAU

M. W. L. Waddell, gérant des ventes d'Ontario, Division Carling, The Carling Breweries Ltd, annonce la nomination de M. F. Groleau au poste de représentant de la région d'Ottawa pour la Division Carling. Après vingt ans de service dans la Sûreté municipale d'Ottawa, M. Groleau démissionna afin d'accepter ce poste. Tout au cours de cette période, il a été intimement lié au travail communautaire, il a été fréquemment cité en exemple à cause de son apport aux brigades scolaires. Il est membre du club Kiwanis. ***

La revue des marchés à bestiaux

MONTREAL (PC) — Les bovins ont été fermes ou en hausse de $1, cette semaine, sur les marchés à bestiaux de Montréal. Les veaux ont baissé de $1. Les porcs, les agneaux et les moutons se sont vendus à des prix inchangés.

Prix payés pour les bovins; bouvillons de choix $25.50-26.25, bons $24.25-25.50, moyens $21.25-24.25, communs $16.75-20.75; bonnes génisses $21-23.25, moyennes $18.50-20.75, communes $13.75-18.25, plus communes $10; bonnes vaches $18.50-19.75, meilleures $20.25, moyennes $17-18.25, communes $15.50-17, très communes $11.75-15.50, quelques sujets $5; bons taureaux $20-22, communs et moyens $16-19.75, sujets légers et communs $14.

Les veaux de lait de choix et de qualité ont donné en général $23-24, les meilleurs $25, les communs et les moyens $12-22, les plus communs $10.

La plupart des porcs de catégorie A se sont vendus $30 sur le marché de l'ouest et $28 plus $1.50 sur le marché de l'est. Environ 80 autres ont donné $30.75 sur le premier et 20 autres $28.50 plus $1.50 sur le deuxième. Les truies ont rapporté $23-24 sur le marché de l'ouest; $20-23 plus $2 sur le marché de l'est.

Les agneaux de qualité commune ont trouvé preneurs à $16-17; les bons moutons $12-14, les communs $10-11.50.

Pembroke, Ont.

Concours d'histoire

PEMBROKE (DNC) — Le concours d'histoire du Canada organisé par la Fédération des Sociétés St-Jean-Baptiste d'Ontario a eu lieu. Le sujet choisi traitait de "L'hymne national O Canada". Les vainqueurs sont les suivants: Robert Cronier, 9e année, Garry Amyotte, 10e année, Rhéa Charbonneau, 11e année et René Frappier, 12e année.

Les gagnants ont reçu chacun un joli billet de dix dollars, dons de la Société SJB de Pembroke.

Réunion mensuelle

A la réunion mensuelle de la Fédération des femmes canadiennes-françaises on a rapporté que des sommes d'argent ont été souscrites pour les oeuvres suivantes: Cancer, Croix-Rouge, religieuses missionnaires, aide à l'école, don à une famille, cadeaux à deux octogénaires; Mme Pierre Fournier (91 ans) et Mme Tom Brooks (88 ans). La Fédération a également donné des fleurs pour la décoration de l'église à Pâques.

A la fin de la reunion, un goûter a été servi à la demeure de Mme Jules Dagenais.

Va-et-vient

Parmi les collégiens en vacances dans leur famille à l'occasion de Pâques, on remarquait: Rolland Guimond, Ronald Dagenais, André Lafrance, tous de l'université d'Ottawa; Normand Langlois, Aurèle Mainville, Gérard Boucher, Ernest Lafrance, tous du collège St-Alexandre de Limbour, Qué.; Aurore Godin, de Sturgeon Falls, Carmelle Toner, du pensionnat Maria Goretti, d'Alexandria et M. Allan Mau, de l'université d'Ottawa.

M. et Mme Wilfrid Ethier ont assisté aux funérailles de M. Bruno Houle, à Rockland. Le défunt est le frère de Mme Ethier.

M. et Mme Armand Dumouchel, Mme Lionel Godin, MM. Gérard et Roméo Pleau, ont assisté aux funérailles de M. Gédéon Pleau, à Ottawa.

Le dollar

NEW YORK (PC)—Le dollar canadien a avancé de 3-64 de cent, aujourd'hui, à une prime de 3 9-64 pour cent par rapport à la devise américaine. La livre sterling a monté de 7-32 de cent à $2.31 3-4.

MONTREAL (PC)—Le dollar américain s'escomptait à trois pour cent par rapport à la devise canadienne, à midi, aujourd'hui, rapporte la Banque du Canada. Mercredi midi, il valait 97 1-32 cents.

La livre sterling a monté de 1-8 de cent à $2.73 1-4.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431

Physionomie de la Bourse

NEW YORK (PA) — Les sidérurgiques et les fabriques d'automobiles ont encaissé des gains à l'ouverture d'un marché en hausse à la Bourse de New York, aujourd'hui.

American Motors, leader du marché au cours des trois dernières séances, a de nouveau été l'objet de nombreux échanges et a grimpé d'une fraction. Studebaker-Packard, Servel et d'autres titres bon marché ont progressé.

En plus des sidérurgiques et des fabriques d'automobiles, les pétroles et la majorité des métaux usuels se sont améliorés.

Youngstown Sheet a progressé de plus d'un point. Des gains d'environ un point ont été enregistrés par Gulf Oil et Homestake.

Ont grimpé d'une fraction: Republic Steel, Boeing, American Cyanamid, Consolidated Edison, Pennsylvania Railroad, Standard Oil (New Jersey) et American Airlines.

American Motors a ouvert avec 5,000 actions en hausse de 1-4 à 11 3-4; Servel, 4,500 en hausse de 1-4 à 5 5-8; Tri-Continental Corp., 4,000 en baisse de 1-8 à 32 1-2; Royal Dutch, 5,000 en hausse de 3-8 à 43 et Studebaker-Packard, 8,000 en hausse de 1-4 à 4 1-2.

TORONTO (PC) — Les prix étaient irrégulièrement en hausse, aujourd'hui, à la Bourse de Toronto.

Les valeurs minières, fort actives, ont encaissé de nombreux gains. Les aurifères se sont signalés à l'attention. McIntyre a monté d'un point à 74. Giant Yellowknife, Lake Shore, Bralorne, Cochenour et Aunor ont avancé de cinq à 15 cents. Les métaux usuels haut cotés ont progressé légèrement. Les titres bon marché ont enregistré plusieurs bénéfices.

Imperial Life, le titre industriel qui a le plus évolué, a fléchi de deux points à 76. Les autres variations ont été fractionnaires. Les gains ont été un peu plus nombreux que les pertes.

Central Del Rio a glissé de dix cents à $7.20 mais les changements chez les autres pétroles de l'Ouest ont été minimes et on n'a constaté aucune tendance précise.

A Montréal

MONTREAL (PC)—Bon nombre de titres sont demeurés stationnaires, ce matin, à l'ouverture d'un marché sélectif à la Bourse de Montréal et à la Bourse canadienne.

Les raffineries de pétrole, les pipe-lines et les papeteries n'ont pas bougé.

Les sidérurgiques et les services publics ont progressé légèrement. Steel of Canada et Bell Telephone ont grimpé de 1-8 à 52 1-2 et 41 3-8.

Les banques se sont raffermies. Royal Bank, active, a progressé de 5-8 à 57 1-2.

Les entreprises de construction ont cédé du terrain. Dominion Bridge a glissé de 3-8 à 21 1-8.

International Nickel, un métal usuel, a avancé de 1-4 à 69 3-4.

LONDRES (PC) — Les prix étaient fermes et les cours généralement calmes, aujourd'hui, à la Bourse de Londres. Les valeurs de tout repos ont affiché de la stabilité.

International Nickel a été une des seules actions cotées en dollars à subir une perte. Les obligations étrangères ont été stables. Les germaniques ont été en demande.

Les actions de la Compagnie du canal de Suez ont monté à la faveur des négociations entreprises pour dédommager les actionnaires.

Les aurifères sud-africains se sont haussés d'une fraction.

NOMINATION CARLING



M. T. S. CASEY

M. W. L. Waddell, gérant des ventes d'Ontario, Division Carling, The Carling Breweries Ltd., annonce la nomination de M. T. S. Casey au poste de représentant de la région d'Ottawa pour la Division Carling. M. Casey est un fervent des sports, le hockey particulièrement; il fut représentant dans la région de Peterborough. Il est au service de The Carling Breweries Ltd., depuis sept ans. ***

Prix des oeufs et du beurre

MONTREAL (PC) — Prix d'ouverture à la bourse des denrées de Montréal:

Beurre, Québec (92 points) 58.

Oeufs: extra-gros 42 offert; gros 40 1-2 offert; moyens 39 1-2 offert; poulettes 37 1-2 offert; B 34 1-2 offert; C 22 offert.

A Toronto

Les prix de la crème à fouetter et du beurre étaient inchangés aujourd'hui, à Toronto. Le marché des oeufs était stable, les arrivages égaux à la demande.

Le ministère fédéral de l'Agriculture cotait les prix suivants aux cultivateurs sur les oeufs classés, livrés à la caisse à Toronto: A gros 39, A moyens 38, A petits 32, B 33, C 26. Prix des grossistes aux détaillants, A gros 44, A moyens 43, A petits 37, B 38, C 31.

Prix du beurre, Canada, première qualité, Ontario, 63-63¼, demande très légère; Ouest, 63¼-63½, nominal.

La cote des grains

WINNIPEG (PC) — Une activité modérée dans le secteur lin s'est manifestée de bonne heure aujourd'hui à la Bourse des grains de Winnipeg.

Orge de mai	.92⅛
Orge de juillet	.91⅞
Orge d'octobre	.91¾
Lin de mai	2.93½
Lin de juillet	2.90½
Lin d'octobre	2.79¾
Seigle de mai	1.06
Seigle de juillet	1.05¼
Seigle d'octobre	1.07

Dominion Stores Limited



M. J. WILLIAM HORSEY
. . . se retire

M. JOHN A. McDOUGALD
. . . nouveau président du conseil

M. J. William Horsey a demandé d'être démis de ses responsabilités comme président du Conseil d'Administration de Dominion Stores Limited, au 1er mai 1958, le 20ème anniversaire de son association avec la compagnie. Cette démission concorde avec la retraite déjà projetée qu'il avait envisagée il y a quelques années et qui lui permettra de consacrer plus de temps à ses autres intérêts y compris ceux de sa famille. En acceptant la démission de M. Horsey, le Conseil d'Administration a rendu hommage à ses services exceptionnels à la compagnie et annonça qu'il continuera à servir à titre de directeur. M. Horsey possède une réputation internationale pour ses nombreuses contributions appréciables à l'industrie de distribution des produits alimentaires.

Le Conseil d'Administration annonce en même temps avec plaisir la nomination de M. John A. McDougald au poste de président du Conseil d'Administration. Directeur depuis 1945, et comme président du comité exécutif du Conseil depuis 1948, M. McDougald a joué un rôle très important dans le développement survenu au sein de la compagnie.



RUSCO

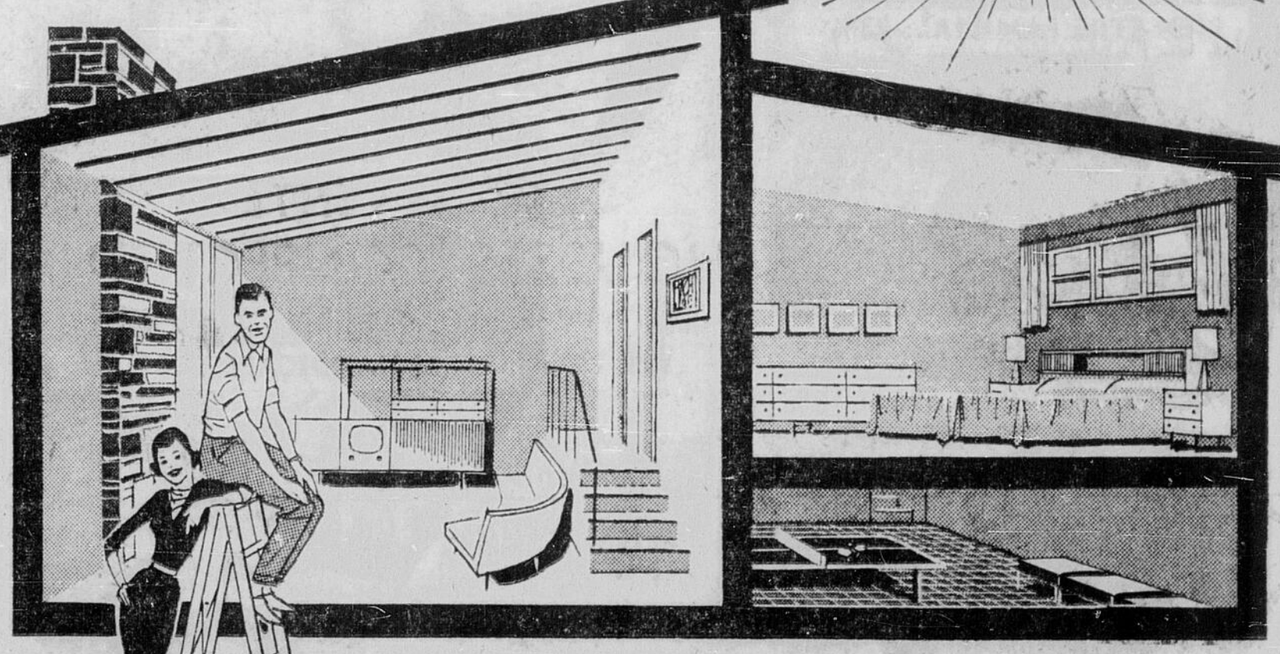
Les meilleurs
CONTRE-FENETRES et
GRILLAGE COMBINES
acier galvanisé
triplement protégé sur le continent américain

Pour démonstration par film sonore, en couleurs et coût estimatif offerts GRATUITEMENT, signalez CE. 6-2379.

RUSCO Ottawa Reg'd

216, AVE PRETORIA CE. 6-2379

procurez-vous la couche MAGIQUE!



peinture super-lavable avec pouvoir opacifiant!

Crown Satin À BASE DE LATEX

Une surprise sensationnelle vous attend dans le domaine de la peinture. "Crown Satin" — cette peinture rem

Stationnement gratuit !

CANADIAN TIRE CORP'N

PROFITEZ DE VOTRE CREDIT

PNEUS NEUFS à prix d'aubaine

Jauge 180 — Carcasse de rayonne — Chape de caoutchouc à froid. La sécurité garantie d'un pneu neuf — au prix de pneus "rechapés".

600 /16 Prix rég. $14.30
670 /15 Prix rég. $14.90

9.95 et reprise de pneu d'échange de première classe

NOTA: Ajouter 50c à ce prix pour la pose.

Trayeuse portative double

A BAS PRIX ET NE REQUERANT PAS D'INSTALLATION

SEULEMENT **246.75**



- Plus de lait en moins de temps et à meilleur compte.
- Entièrement portative
- Aucun accessoire à acheter
- Aucun frais d'installation
- Bidons de Duraglas

Téléphonez aujourd'hui même et demandez une démonstration gratuite à votre ferme.

ATTIRAIL DE PECHE DE LUXE, 82 PIECES



9.95

- Canne de verre de 4½ pieds
- Moulinet horizontal de 100 verges
- Coffret à agrès
- Peson
- Ecailleur
- Ligne de nylon de 25 verges
- Divers appâts

Et tous les accessoires

Pour tous vos accessoires de pêche, venez à la C.T.C.

Pneus Super-Lastic de jauge 200

Le bureau de crédit est ouvert le vendredi soir jusqu'à 9 heures

. . . à robuste carcasse de CORDES TENASCO

Les mêmes caractéristiques de fabrication de qualité que celles de pneus des nouvelles voitures de 1958 . . .



6.70-15 PRIX REG. DU MANUFACTURIER: $27.50
PRIX DE LA C.T.C.
13.95 et reprise de votre pneu d'échange de 1ère classe

Une semelle épaisse, à traction positive; carcasse de cordes de rayonne Tenasco de Courtaud's, enrobées de caoutchouc naturel. La corde Tenasco est plus réfractaire à la chaleur que toute autre corde à carcasses de pneus. Plus elle chauffe, plus elle est robuste. Elle est, au fait, 50% plus robuste que celle des pneus des voitures neuves d'il y a quelques années à peine. Finies les chapes aplaties, les secousses et les vibrations. C'est le plus silencieux au monde.

EPARGNES TYPIQUES DU "JAUGE 200"

Grandeur	Prix rég. du manufacturier	Prix d'esc. avec reprise de pneu d'échange de 1ère classe	Grandeur	Prix rég. du manufacturier	Prix d'esc. avec reprise de pneu d'échange de 1ère classe
525/16	$20.90	$12.95	670/15	$27.50	$13.95
550/15	18.10	13.45	670/16	20.45	14.95
590/15	23.25	13.95	710/15	31.30	15.95
600/16	25.25	12.95	760/15	34.20	17.95
640/15	26.25	15.45	800/15	36.60	21.95
650/16	32.20	14.95			

Pneus sans chambre à air ou à paroi blanche offerts en plusieurs grandeurs — moyennant supplément de $3.

Garantie de 5 ans

Assurance contre les risques de la route



39.95

CONDITIONS CONVENANT A VOTRE BUDGET

UNE MERVEILLE D'ELEGANCE ET DE VITESSE

La nouvelle Super-Cycle

de haut ton — à prix vraiment modique!

EN EFFET—Il ne vous faut débourser que $39.95 pour vous procurer une bicyclette de la meilleure qualité—et de toute grandeur, pour garçonnets, fillettes ou adultes.

C'EST VOTRE MEILLEURE AUBAINE — La nouvelle SUPER-CYCLE est un chef-d'oeuvre d'élégance et de rendement . . . à un prix étonnamment modique. Nous sommes convaincus que la nouvelle SUPER-CYCLE se compare favorablement aux autres bicyclettes se vendant jusqu'à $15 de plus en ville. De l'avis de nos experts, la qualité n'a pas été sacrifiée pour vous offrir la meilleure aubaine en fait de bicyclettes. Robuste cadre tubulaire d'acier anti-rouille fini à l'émail étincelant. Fabriquées selon des normes rigoureuses par l'un des manufacturiers de bicyclettes les plus considérables et les plus réputés. Vous serez aussi fier de posséder, que nous le sommes de l'offrir, la merveilleuse SUPER-CYCLE. Munie du populaire frein Perry à contre-pédalage. Chaine et pédales anglaises. Selle confortable à l'épreuve des intempéries. Toutes les pièces luisantes ont un tripie placage de chrome, y compris les jantes **39.95**

Vélo de tourisme SUPER-CYCLE à trois vitesses 49.95

Bicyclette de trottoir SUPER-CYCLE 34.95

Voyez aussi les nouveaux modèles 1958 des réputées C.C.M., chez CANADIAN TIRE

Epargnez $26.55



VENTE HOUSSES CONFECTIONNÉES

UN ACHAT SPECIAL NOUS PERMET DE VOUS LES OFFRIR A CE BAS PRIX

- Ajustage précis pour toute voiture
- Nombreuses teintes et nombreux motifs
- De pose plus rapide

Valeurs jusqu'à 39.50

12.95 Banquettes avant et arrière

POUR LA FERME, LE FOYER OU LE CHALET D'ETE !

Epargnez sur ces systèmes électriques d'eau sous pression



Système électrique sous pression ET TRANSFORMABLE

Pour les puits de surface et les puits profonds. Une simple modification transforme cette pompe pour puits de 22 pieds de profondeur en pompe tout aussi efficace pour puits de 50 pieds. Aucun accessoire à acheter. Débit de 600 gallons à l'heure. Pression de fonctionnement: 20 à 40 livres. Complète, y compris le jet de bronze et le bec, le réservoir d'acier galvanisé épais et le moteur de 1-3 cv., 60 cycles, à coussinets à billes ____ 107.95



SYSTEME D'EAU A POMPE ROTATIVE A ENGRENAGES

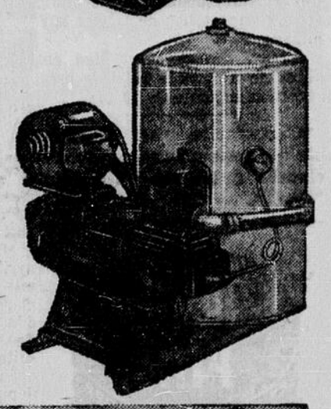
Tout en un, compact. Le système complet ne mesure que 17" de longueur, 8" de largeur et 15" de hauteur. Le moteur électrique de ¾ cv raccordé directement élimine les courroies et les poulies. La pompe est fabriquée d'acier inoxydable et de fonte d'aluminium et comporte un engrenage de bronze et un de nylon. Soupape de sûreté automatique; réservoir d'acier galvanisé épais. Pression de fonctionnement: 20 à 40 livres. Débit jusqu'à 300 gallons à l'heure.

60 cycles **69.95**

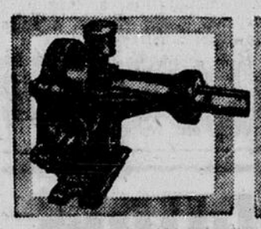
SYSTEME D'EAU SOUS PRESSION A POMPE A PISTON

Entièrement automatique; pour les puits jusqu'à 22 pieds. Pression de fonctionnement: 20 à 40 livres. Comprend un réservoir d'acier galvanisé de 14 gallons impériaux, un moteur de ¾ cv, à condensateur contre les surcharges; un manomètre et un commutateur automatique de pression. La soupape de sûreté empêche les surcharges. Système à piston unique, courant de 60 cycles ____ 119.75

Système à pistons jumelés ____ 138.75



Profitez de votre crédit !



POMPE FOULANTE ROTATIVE

UNE AUBAINE ULTRA-SPECIALE !

Aspiration verticale jusqu'à une profondeur de 22 pieds. Modèle compact. Engrenages précis et arbre d'acier inoxydable, coussinets autolubrifiés à godet-graisseur. Aspiration: ½". Débit de 300 gallons à l'heure ____ **14.45**



TUYAUX D'EAU DE PLASTIC FLEXIBLE UNE SUPER AUBAINE

Pour tous les systèmes à l'eau froide — y compris la plomberie, l'irrigation, etc. Légers, flexibles. Il ne vous faut qu'un tournevis et une scie à fer pour les poser. Point n'est besoin de les enfouir sous le niveau de gel. Les grands bouts de 100 pieds éliminent une foule de raccords et en accélèrent la pose.

4.98 les 100 pieds. Dia. ½"

Dia. ¾", les 100 pieds 7.80
Dia. 1", les 100 pieds 12.85

Aussi, raccords, douilles, "T" et coudes de plastic

ENDUIT A GARNITURES — Scelle parfaitement. Tube de 3 onces 49¢
TUYAU DE DRAINAGE DE PLASTIC—Dia. 4". Longueur de 8 pieds 3.95
ACIER EN COURROIE—Galvanisé. Largeur: ¾". Longueur de 30 pieds 1.79

ALLONS JARDINER



11.60

TOMBEREAU DE JARDINAGE— Bascule pour le vider ou le remplir. Caisse d'acier de 28½" x 19½". Roues à coussinets à rouleaux et à bandages de caoutchouc.

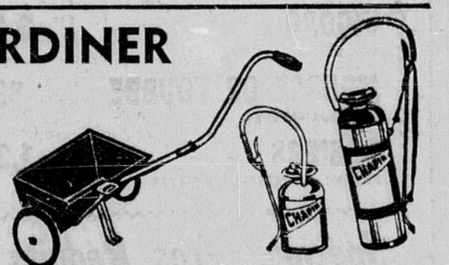
8.98

BROUETTE D'ACIER — Caisse spacieuse et gros pneu de caoutchouc anti-crevaison. Légère.



RATEAU A PISSENLITS Long manche. Largeur: 16¼" **2.39**

RATEAU DE PLASTIC A PELOUSE — Les fourchons robustes et flexibles n'endommagent pas les nouvelles pelouses ____ **1.39**



EPANDEUSE A PELOUSE Un simple réglage assure un épandage uniforme de graines de pelouse et d'engrais. Acier épais à l'émail cuit au four. Se manie facilement l'une main ____ **6.89**

VAPORISATEURS — D'acier galvanisé épais. Joints soudés.

1½ gallon **7.25** 3½ gallons **6.85**

Louez un rouleau à pelouse ou une épandeuse de la C.T.C.



LAWN ORGANIC

Les riches éléments de croissance naturelle du LAWN ORGANIC déshydraté hâteront la croissance d'une pelouse vigoureuse et touffue. Très propre, il ne brûle pas. Il est économique.

Sac de 50 livres ____ **2.75**

GRAINES A PELOUSE No 1

Pour les nouvelles pelouses ou pour ensemencer les endroits épars. Vous obtiendrez d'excellents résultats de ces mélanges spéciaux de pâturins vivaces de qualité.

Town and Country — 1 livre .84
GRO-KOTED — A croissance rapide 1 livre .95
SHADY NOOK — Gro-koted, 1 livre 1.05
LAWN-MASTER — no 1. Sac 4 livres 3.10



RATEAU CINTRE — Renforcé d'acier. 14 dents cintrées. Long manche ____ **2.69**

TRANCHE-GAZON — Lame d'acier de 8¾" x 4¾". Manche de 4 pieds ____ **1.39**

CULTIVATEUR ET SARCLEUSE — 3 fourchons d'acier trempé pour labourer. Sarcleuse de 4" pour trancher les racines **2.25**

RATISSOIRE — Lame de 7" bien tranchante. Long manche. **1.98**



BINOT A TROIS FOURCHONS — Très étroit pour biner entre les plants. 3½" de largeur seulement. Long manche **1.89**

SECATEUR — La lame d'acier à couteau coupe sur un socle de fer doux. Bout étroit pour couper de près ____ **1.10**

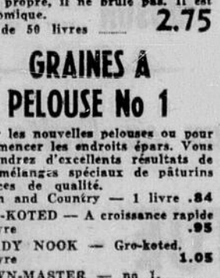
BINETTE DE JARDINIER — Lame d'acier de 8" bien tranchante, long manche.

Ordinaire **1.29** Suprême **2.49**

BECHE DE JARDINIER — Pelle d'acier trempé de 7" x 12". Poignée en D ____ **2.55**

PELLE A BOUT ARRONDI — Manche à poignée en D ____ **2.55**

FOURCHE A BECHER 4 fourchons; coulée monopièce. Poignée en D ____ **1.98**



ROULEAU A PELOUSE

D'acier épais. Arêtes biseautés protégeant la pelouse. Dimensions du cylindre: 12" x 20". Pèse 112 livres lorsque rempli d'eau **8.65**

Cylindre de 18" x 24". Pèse 259 livres lorsque rempli d'eau **14.95**

Quelle aubaine ! 50 pieds de

BOYAU DE PLASTIC

2.29 complet avec les raccords

Procurez-vous ce boyau d'arrosage robuste de belle apparence, des maintenant, au prix d'épargnes supérieures de la Canadian Tire. Il est flexible, léger et se manie facilement. Garanti durer 3 ans. Une aubaine exceptionnelle.



BOYAU DE CAOUTCHOUC ONDULE DE ½" — A prix d'épargne. Raccords inclus.

25 pieds **3.20** 50 pieds **5.85**



LA TONDEUSE A ESSENCE

LAWN MASTER

Cette aubaine "pour les acheteurs matinaux" vous offre toutes les caractéristiques des tondeuses à essence plus coûteuses.

ROTATIVE DE 18", A ROUES DECALEES, TAMIS PAILLEUR, MOTEUR CLINTON 2 C.V.

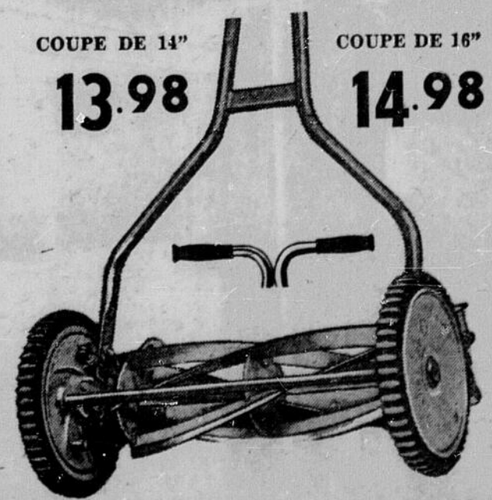
LANCEMENT A RECUL **45.95**

LANCEMENT A REBOBINAGE **49.95**

VOYEZ NOTRE ASSORTIMENT COMPLET DE TONDEUSES ET D'OUTILS DE JARDINAGE

TONDEUSE A BRAS

COUPE DE 14" **13.98** COUPE DE 16" **14.98**



Modèles à 5 lames. Poignée d'acier tubulaire à embouts de caoutchouc. Hauteur de coupe réglable. Roues de 9" à traction ferme.

COUPE DE 14" **16.95** COUPE DE 16" **17.95**

119, ch. Richmond
PA. 2-6578

Canadian Tire Corp. Assoc. Stores

178 Kent, angle Laurier
CE. 2-7374

Une noyade ?

La respiration artificielle, moyen efficace

La semaine "Sauvons une vie", sous l'égide de l'Ambulance St-Jean, se tiendra du 12 au 17 mai dans la Capitale.

Toujours consciente du grand fléau que présente les noyades au Canada, cette société enseignera à quiconque est intéressé, le procédé à suivre pour donner la respiration artificielle.

D'après les statistiques fournies par cette société, 10,000 personnes se sont noyées durant la dernière décennie. Un grand nombre de ces personnes sont mortes parce qu'il ne se trouvait personne capable d'administrer les soins requis aux victimes.

Ces mêmes statistiques démontrent que sept fois plus d'hommes que de femmes sont mortes noyées, et que dans la majorité des cas il s'agit de jeunes gens.

Sur 1,056 noyés enregistrés en 1956, 927 étaient des hommes, soit un pourcentage de 88 p. 100. Sur ce total 44 p. 100 étaient au-dessous de 20 ans et 33 p. 10 se classent entre 20 et 40 ans.

Il est surprenant de noter que la majeure partie des victimes sont des étudiants.

Les accidents de toutes sortes survenus au Canada durant 1956 ont tué plus de personnes que toutes les maladies combinées.

Les accidents de la circulation viennent au premier plan, et les noyades au second.

La respiration artificielle est le seul moyen efficace de sauver une vie. Chaque seconde est importante quand il s'agit de ranimer un noyé.

Un cours de deux heures de l'ambulance St-Jean est suffisant pour inculquer à quiconque les principes fondamentaux de la respiration artificielle.



DEMONSTRATION — Une démonstration de respiration artificielle a eu lieu hier soir au local de l'Ambulance Saint-Jean, 324, rue McLeod. Dans la photo, de gauche à droite, on remarque Mlle Paula Johnston, membre des cadets du centre d'Ottawa, Mlle Lise Cantin, membre de la section Lady Laurier, et M. W. S. McLeod, surintendant de la section Colonel By. Durant la semaine "Sauvez une vie" de l'Ambulance Saint-Jean, du 12 au 17 mai, le grand public pourra assister gratuitement aux cours de sauvetage.

(Photo Champlain Marcil)

Rajout à l'école Queen Elizabeth

On construira cet été un rajout à l'école publique Queen Elizabeth située à 689 boulevard St-Laurent, Ottawa.

Les plans des travaux, qu'ont tracés les architectes Hazelgrove, Lithwick & Lambert, ont été soumis hier soir à la réunion des commissaires des écoles publiques d'Ottawa. Ils permettront d'aménager une nouvelle salle de classes, un casse-croûte, un gymnase, un salon de couture, une cuisine modèle, une menuiserie et un atelier de travail sur métaux.

L'appel d'offres aura lieu au début de mai, et le délai de présentation expirera le 23 mai.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431

Dodd's KIDNEY Pills
UN TRAITEMENT POUR
MAL DE DOS ET SENSATION DE FATIGUE RÉSULTANT D'IRRITATION DE LA VESSIE ET DE TROUBLE DE LA VESSIE
NUMBER 4087 THE PROPRIETORS
8F57

Un commis voyageur gagne le second prix du "foto-nite"

Un voyageur de commerce, M. Oscar Ladurantaye, 40 ans, 458, Lewis, a appris aujourd'hui, au retour d'un voyage à Montréal, qu'il avait gagné le second prix du "foto-nite", $500.

M. Ladurantaye avait signé sa carte au Somerset, au début de la semaine. Et c'est au Français que le tirage a eu lieu, hier soir.

M. Pierre Tremblay, 103, Frontenac, Hull, dont on a d'abord tiré le nom, a perdu le premier prix ($3,500). Il n'était dans aucun des cinémas affiliés, et il n'y avait pas non plus signé sa carte.

Mais le second nom, celui de M. Ladurantaye, correspondait à une signature apposée sur une carte du Somerset. L'administrateur du Français, M. Bernard Monette, a aussitôt téléphoné au domicile des Ladurantaye pour leur apprendre la nouvelle.

Les cinémas Somerset, Centre, Linden, Français et Mayfair participent au "foto-nite" chaque semaine, avec l'aide de "Jack Snow" et de "Pure Spring".

Notre situation avantageuse dans le monde atomique

VANCOUVER (PC) — Le directeur du programme de l'Atomic Energy of Canada a déclaré hier que l'industrie de l'uranium est ici pour y rester et que ce pays, avec ses vastes ressources de matières fissiles, devrait se concentrer sur les recherches nucléoélectriques.

M. W.J. Bennett, qui le 30 avril quittera son poste de l'Atomic Energy of Canada, a déclaré que le Canada jouit déjà d'une situation avantageuse dans le monde atomique par suite de son expérience acquise à l'usine de Chalk River, Ont., depuis 13 ans.

Il a déclaré à un lunch du congrès de l'Institut canadien des mines et de métallurgie, que le gouvernement devrait continuer à mettre l'accent sur les recherches nucléaires pures et appliquées.

L'atmosphère de secret qui pèse sur certaines nouvelles

NEW YORK (PA) — L'Association américaine des éditeurs de journaux a discuté, mercredi, l'atmosphère de secret qui pèse sur certaines nouvelles gouvernementales et a dénoncé les efforts pour empêcher les journaux de publier des nouvelles au sujet de la régression économique ou autres événements défavorables.

"Lorsque vous ne pouvez publier une nouvelle parce que vous ne pouvez l'obtenir des dirigeants payés par le public, c'est alors qu'il y a censure," a déclaré M. J. Jale Steinman, éditeur de Lancaster, Pennsylvanie.

Le président de l'association, M. William Dwight, a fait observer de son côté: "On demande aux gens . d'avoir confiance, mais qui fait confiance à la population? Les journaux lui font confiance lorsqu'ils publient les faits."

Servir la vérité

M. Steinman a déclaré que les extravagances, l'incompétence, l'agiotage et les procédés indélicats des gouvernements locaux ou national ne doivent pas être traités comme des choses secrètes. Si les journaux, dit-il, n'étaient pas entravés par le pouvoir et l'autorité dont les fonctionnaires aiment à faire montre, il n'y aurait pas autant d'enquêtes du Congrès.

M. Dwight, soulignant que certains ont critiqué la presse à cause des articles publiés sur la régression, a dit que les dénonciations dont les journaux sont victimes de temps à autre "ne nous détourneront pas de notre objectif de fournir tous les renseignements que nous pouvons recueillir à un aussi grand nombre de gens que possible.

"Les éditeurs américains croient que la population doit connaître la vérité et qu'elle est en mesure d'encaisser. Nos problèmes nationaux ne peuvent être résolus par des citoyens mal informés."

Le cas étrange de W. Heikkila sera étudié

VANCOUVER (PC) — L'emprisonnement secret à Vancouver d'un déporté américain, privé de toute communication avec l'extérieur pendant 48 heures, sera déféré à la Commission de police par le maire Fred Hume.

M. Hume, qui est le président de cette commission, a déclaré que le cas de William Heikkila, âgé de 52 ans, accusé d'être un communiste par les autorités américaines, mérite d'être étudié.

Heikkila, qui prétend avoir été enlevé vendredi dernier par des fonctionnaires de l'immigration dans une rue de San Francisco, a été emmené dans cette ville et incarcéré seul, à leur demande, dans une des cellules réservées aux malades au quartier général de la police.

On lui refusa la permission de recevoir des visiteurs et on l'empêcha même de faire un appel téléphonique à sa famille à San Francisco.

Commes toutes les autres cellules, l'endroit où il a été détenu est fermé par une porte d'acier fonctionnant à l'électricité.

Rapport demandé

M. Davie Fulton, ministre intérimaire de la Citoyenneté et de l'Immigration, a exprimé sa surprise quand on lui a appris l'incident à Ottawa.

Il a demandé qu'on lui soumette un rapport afin de constater si les règlements et procédures en vigueur au Canada avaient été respectées.

Rejet de quatre requêtes par Radio-Canada

(PC) — Le Bureau des gouverneurs de Radio-Canada a recommandé hier le rejet des requêtes pour l'établissement de nouveaux postes de radio à Montréal, à Dorval, à Calgary et à Corner Brook.

Il a de plus recommandé au ministère des Transports de rejeter la demande d'établissement d'un nouveau poste de télévision à Corner Brook parce que Radio - Canada s'emploie actuellement à construire un poste de télévision à Terre-Neuve.

Commentant les requêtes pour l'établissement de nouveaux postes de radio dans la région montréalaise, le Bureau a fait observer que des stations additionnelles dans ce secteur ne contribueraient pas à l'amélioration du présent service dans la métropole. C'est là un problème qui ne laisse de préoccuper le Bureau des gouverneurs et que l'établissement éventuel de nouveaux postes de télévision montréalais rend plus complexe encore.

Le nombre des chômeurs serait plus élevé au pays

(PC) — Le nombre officiel des chômeurs au Canada aurait été de 628,000 à la mi-mars, plutôt que de 590,000, si le gouvernement adoptait la suggestion d'une publication du Congrès du travail du Canada.

Le chiffre de 590,000, annoncé mardi par le Bureau de la statistique, est un estimé du nombre des personnes "sans emploi et qui se cherchent du travail".

"Labor Research" publié par le département des recherches du CTC sous la direction du Dr Eugene Forsey, déclare que ce chiffre "n'est certainement pas conforme au nombre des sans-travail" en omettant les gens mis à pied avec instruction de revenir au travail dans 30 jours.

La revue déclare que si on additionnait le chiffre publié par le Bureau de la statistique au nombre des mis à pied temporaires cela fournirait "probablement un chiffre approximativement juste du nombre des chômeurs".

La revue de la CTC a été publiée avant que le Bureau de la statistique fasse connaître son estimé.

Une ville dans une ville

Quelque 300,000 personnes ont visité le Parlement l'an dernier

(PC) — L'édifice central du Parlement, le coeur du gouvernement canadien, est une ville dans une ville et bourdonnera sous peu d'activité.

Les nouveaux députés élus le 31 mars dernier et les sénateurs s'affaireront dans l'immeuble à l'occasion de la première session du nouveau Parlement qui sera inaugurée lundi le 12 mai.

Les nouveaux élus aux Communes apprécieront le fait que le vaste édifice de six étages, érigé sur une falaise dominant la rivière Outaouais, comporte toutes les facilités de vie d'une ville moderne.

En déambulant dans les corridors longs de plusieurs milles, le visiteur comprend que tout ce qui manque au Parlement, c'est un centre d'achats et une station d'essence. Incidemment, quelque 300,000 personnes ont visité l'immeuble l'an dernier.

On n'y trouve pas non plus de salon de coiffure, mais la chose viendra sûrement si jamais un plus grand nombre de femmes sont élues aux Communes ou sont élevées aux postes sénatoriaux A l'heure actuelle, on ne compte que sept femmes sur la colline parlementaire, dont deux députés.

La colline parlementaire comporte aussi les édifices est et ouest. C'est dans l'édifice est que se trouvent les bureaux du premier ministre Diefenbaker.

On trouve, dans l'immeuble central, deux salons de barbier, un pour les sénateurs, l'autre pour les députés. Il y a aussi un restaurant et une cafeteria, deux bureaux de postes et une petite clinique administrée par un physiothérapiste et une infirmière.

Services divers

Dans la bibliothèque parlementaire, on trouve quelque 250,000 volumes. Le Parlement publie aussi son propre journal, le "Hansard" bilingue qui rapporte tous les discours prononcés aux Communes et au Sénat. Enfin, une salle de lecture offre quelque 1,100 revues et journaux venant de toutes les parties du monde.

Deux corps policiers, celui du Sénat et celui des Communes, patrouillent constamment les corridors de l'immeuble qu'un détachement de 143 hommes et femmes maintient dans un constant état de grande propreté.

Dans le sous-sol, il y a un atelier de menuiserie où sont effectués les travaux de réparations aux meubles parlementaires. Un rembourreur et un serrurier sont logés au sixième étage; on y compte aussi un atelier pour l'électricien, l'ingénieur et un tailleur.

Des pages et des messagers assurent la livraison rapide des messages et une batterie de sténo-dactylos est à la disposition des législateurs pour la rédaction de leur courrier. Le personnel administratif comprend quelque 400 personnes quand le Parlement n'est pas en session et 700 quand les députés et les sénateurs sont au travail.

On compte 490 pièces dans cet immeuble de six étages dont la reconstruction, après l'incendie de 1916, a coûté quelque $12,000,000, y compris l'ameublement. Il en coûterait aujourd'hui $25,000,000 pour le même travail.

Tour fameuse

Le centre d'intérêt touristique de l'édifice est la fameuse Tour de la Paix d'une hauteur de 291 pieds. Cette tour loge un carillon de 53 cloches, dont le poids varie de 10 livres à 11 tonnes. Les citoyens d'Ottawa règlent leurs montres sur les quatre horloges de la Tour, une pour chaque face, d'un diamètre de 15 pieds.

Une visite à cet édifice central du Parlement ressemble à la lecture d'un livre d'Histoire. Les salles sont tapissées de peintures et de sculptures du passé. Les morts canadiens sont honorés dans la Chambre du Souvenir de la Tour de la Paix où deux livres géants, dont l'un pèse 68 livres, portent les noms de ceux qui sont tombés en assurant la défense de notre pays.

A PEU PRES !
Votre destination, quelle qu'elle soit
L'O.T.C. vous y rendra tout droit
Ottawa Transportation Commission

Charbon "Vikingized"
JOHN HENEY & SON LIMITED
88, rue Metcalfe. CE. 2-9451
"Plus de 80 ans de service impeccable en combustible"

Dr Laurier Légaré
Médecine générale—Maternité
644, rue Rideau, Ottawa
Tél.: CE. 5-2767

A&P Pourquoi PAYER PLUS?
Extraordinaire! Voilà le seul qualificatif qui convienne à cette aubaine en fait de Café Instantané A&P! Il est tout café . . . c'est le café instantané le plus frais que vous puissiez acheter . . . Achetez-le! Essayez-le! Et vous aussi, vous direz "EXTRAORDINAIRE"! Voilà un autre exemple des épargnes que vous fait réaliser A&P . . . venez donc voir!
IL EST TOUT CAFÉ!
99¢ POUR UN GROS BOCAL DE 6 ONCES
Vraiment FRAIS!
Vous préférerez le Café Instantané FRAIS!

Epargnes sensationnelles sur COUTELLERIE en acier inoxydable Impérial
Spécial cette semaine ! 4 COUTEAUX A BEURRE
Les quatre seulement $1.29

POUR LE JARDINAGE
GRAINE DE GAZON - sac 5 lbs 2.29 — PROPRE OXFORD PARK DE A&P
VIGORO - - - - - sac 50 lbs 3.49 — GOLDEN
MOUSSE DE TOURBE sac 3 picotins 89¢ — MARQUE QUEBEC
ROSIERS - - - - cha. 1.39 — PATENT — TOUTES VARIETES

Spéciaux Très Réduits !
MELANGE A GATEAU - 3 pqts 16 ozs 1.00 — CHOCOLAT ET BLANC SHIRRIFF — Prix rég. pqt 35c—Epargnez 5c
CHEEZ WHIZ - - - - Jarre 16 ozs 49c — KRAFT — Prix rég. 53c—Epargnez 4c
SAVON DE BEAUTE — 3 barres rég. 31c — 1 garre GRATIS avec CASHMERE BOUQUET—Nouvelle enveloppe en étain rose
KETCHUP - - - - - 2 btles 11 ozs 39c — AYLMER — Rég. btle 22c—Epargnez 5c

Vente de Conserves !
JUS D'ORANGES - - 2 btes 48 ozs 59c — SUCRE DE FANTAISIE A&P — Rég. bte 35c—Epargnez 5c
FEVES VERTES - - - 4 btes 20 ozs 55c — DE CHOIX A&P — Prix rég. 2 btes 31c—Epargnez 7c
PECHES IONA - - - 3 btes 15 ozs 47c — QUALITE STANDARD — Rég. 2 btes 35c—Epargnez 6c
MAIS EN GRAINS - - 2 btes 14 ozs 31c — QUALITE DE FANTAISIE A&P — Rég. 2 btes 33c—Epargnez 2c
COMPOTE DE POMMES 4 btes 15 ozs 55c — QUALITE DE FAITAISIE A&P — Rég. 2 btes 31c—Epargnez 7c
JUS DE TOMATES - - 4 btes 20 ozs 45c — DE FANTAISIE A&P — Prix rég. 2 btes 25c—Epargnez 5c

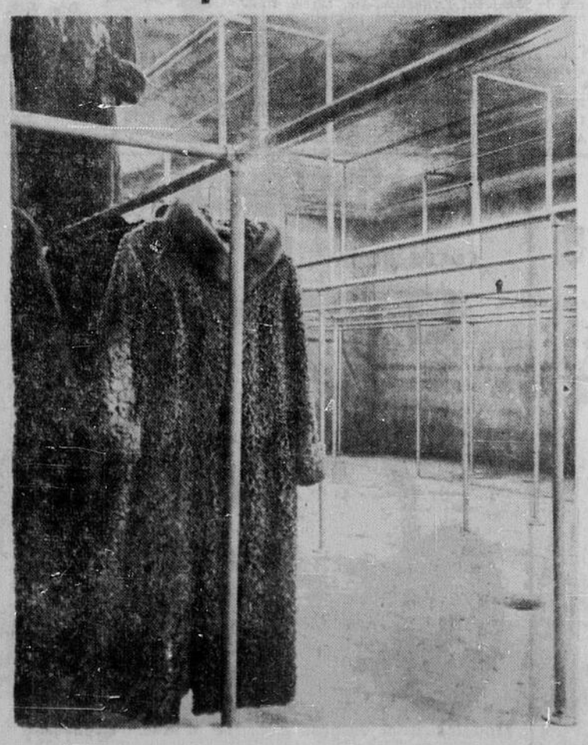
Spéciaux de Boulangerie !
Cuits dans la propre boulangerie A&P par les maîtres-boulangers A&P
TARTE AUX CERISES - - cha. 49c — JANE PARKER — Prix rég. 55c—Epargnez 6c
GATEAU EN BARRE - cha. 39c — ESPAGNOL JANE PARKER — Rég. 43c—Epargnez 4c
PAIN A LA CANNELLE - - cha. 29c — JANE PARKER — Prix rég. 33c—Epargnez 4c

Aliments Congelés !
PATATES FRITES - - 2 pqts 9 ozs 31c — A&P — Prix rég. 2 pour 35c—Epargnez 4c
FRAISES - - - - - - 3 pqts 15 ozs 97c — LIBBY — Prix rég. 39c—Epargnez 20c
BON AMI - - - - - - bte 14 ozs 69c — VAPORISATEUR A JET
OLD DUTCH - - - - 2 btes 29c — NETTOYEUR

Des repas économiques en viande de qualité vous sont assurés aux bas prix A&P
A&P ne vend que le meilleur boeuf de marque Rouge ou Bleue au Canada
ROTI DE PALERON lb 53¢ — CHARNU, OS DE PALETE ENLEVE
ROTI DE COTES lb 57¢ — COURTES ou DE TRAVERS, TRES CHARNU, PARTIELLEMENT DESOSSE
ROTI D'EPAULE lb 47¢ — CHARNU, OS ROND
BOEUF HACHE lb 39¢ — FRAIS, TRES MAIGRE
SAUCISSE DE PORC — FRAIS, PURE, emballée sur plat — pqt 1 lb 49¢
JAMBON CUIT — TRANCHE, MAPLE LEAF — pqt 6 ozs 47¢
ROULES COTTAGE — FUME, PEAMEALED CRY-O-VAC — lb 63¢
BACON SANS COUENNE — FUME, TRANCHE ALLGOOD — pqt 1 lb 69¢
FILETS DE MORUE — SEA SEALD — 2 pqts 1 lb 49¢
FILETS DE SOLE — SEA SEALD — pqt 1 lb 45¢
FILETS DE PERCHE — SEA SEALD — pqt 1 lb 33¢
PAIN DE POISSON — A LA MORUE CUITE prêt à servir, Wheatley — pqt 12 ozs 39¢

Spéciaux en Fruits & Légumes !
LAITUE - - - - 2 pour 29¢ — TETES VERTES, FRAICHE, GROSSE, No 1 des E.-U., (Aucune à prix plus haut)
TOMATES - - - ctn 12 ozs 39¢ — FERMES ET MURES, CHOISIES A LA MAIN, No 1 DES E.-U.
CAROTTES - - - sac 5 lbs 39¢ — LAVEES, TENDRES, SANS COEUR, No 1 DES E.-U.
EPINARDS - - 2 pqts 10 ozs 29¢ — LAVES, PRETS A CUIRE, FEUILLES FRISEES, No 1 DES E.-U.

Prix en vigueur jusqu'à samedi le 26 avril 1958.
A&P Super Markets
THE GREAT ATLANTIC & PACIFIC TEA COMPANY LTD.

VOUTE de FOURRURES
La plus moderne d'Ottawa

Entreposage réfrigéré sur les lieux
● A l'épreuve du feu
● A l'épreuve des mites
● Assurance contre tous risques
SIGNALEZ SH. 6-4681
RÉPARATIONS Faites réparer, nettoyer votre manteau de fourrure par des experts qualifiés, à un prix modique.
PILON FOURRURES
"Style Shoppe Furriers"
209, chemin de Montréal Eastview

Morrison Lamothe

VENDREDI 25 AVRIL 1958
113e jour de l'année
Lev. Cou.
Soleil 4.59 6.56
Lune 9.55 0.04

LE DROIT

TEL.: BUREAU DE HULL: CE. 6-7431 — POSTE CKCH: PR. 7-2771

VENDREDI 25 AVRIL 1958
113e jour de l'année
Fête
Saint Marc, évangéliste



Nécrologie

M. Arthur Lavigne

AYLMER (DNC) — M. Arthur Lavigne, originaire d'Aylmer, qui fut de 1908 à 1955 contrôleur du ministère de Chasse et Pêche, à Québec, est décédé hier, dans cette ville, à l'âge de 72 ans.

Né à Aylmer, il a quitté cette ville en 1908. Il y laisse trois frères: Alphée, Ulysse et Emmanuel, et une soeur à Ottawa, Mme Charles Breton. Il laisse aussi cinq fils, à Québec; Georges-Arthur, Jean-Paul, Robert, Yoland et Maurice, ainsi que 12 petits-enfants.

Le service aura lieu samedi en l'église Saint-Coeur-de-Marie, de Québec, et l'inhumation au cimetière Saint-Charles.

Mme Vve Joséphat Beaudry

Mme veuve Joséphat Beaudry (Marie-Louise Fournier), 216, rue St-Louis, Pointe-Gatineau, est décédée hier après une longue maladie à l'âge de 76 ans.

Elle laisse dans le deuil deux fils: Yvanhoë, de Pointe-Gatineau, et Joséphat, de Gatineau; une fille: Mme Hormidas Charron (Marie-Jeanne), de Pointe-Gatineau; une soeur: Mme Joseph Valin, de Hull; douze petits-enfants et un arrière-petit-enfant.

La dépouille mortelle est exposée au salon Beauchamp, 44, boul. Gréber, Pointe-Gatineau, d'où se fera le départ du cortège funèbre à 7 h. 45 samedi pour l'église Notre-Dame du T.S. Rosaire où le service sera chanté à 8 heures.

L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame de Hull.

Trophée mérité par le club Lions

Le club Lions de Hull s'est mérité le trophée McNamara, hier soir, en envoyant la plus forte délégation à une réunion à Smiths Falls. Le groupe comprenait le président du club, M. Paul Bouvrette, et onze membres.

Ce trophée est remis à chaque mois par le club détenteur au club visiteur qui lui a envoyé le plus de membres. Des représentants du club de Smiths Falls le remettront au club de Hull lors d'une grande soirée qui sera tenue à Hull, le 8 mai prochain.

De même, le club hullois a l'intention d'arborer son trophée lors du congrès de North Bay.

Objectif dépassé à la Croix-Rouge

Vingt-quatre sections de la Croix-Rouge du Québec ont dépassé l'objectif de la campagne 1958. Plusieurs d'entre elles attestent une augmentation substantielle sur les montants perçus l'an dernier.

Voici les noms des présidents de section de la région qui ont déjà dépassé leur objectif: M. M. E. Cowley, Brownsburg; M. Horace Lapierre, Buckingham; MM. Bernard Jenkins et Hubert Lemire, Lachute; M. Gérard Létourneau, L'Annonciation; et Mme Raymond Gervais, St-Isidore.

Un nouveau record mondial a été établi à Montréal lorsque 1,653 donneurs ont versé chacun une chopine de sang à la clinique de la Croix-Rouge, installée dans le hall d'honneur de l'hôtel de ville, le Vendredi saint. Montréal a ainsi battu son propre record de 1,794 établi l'an dernier.



HOLD-UP — Le commis Ronald Leduc, que l'on voit ici à son comptoir de la pharmacie Principale, à Hull, ne s'est pas énervé à la visite d'un bandit armé, hier soir. Il l'a servi comme un client ordinaire. (Photo Champlain Marcil)

Deux autos se frappent, boul. Taché; un blessé

M. Yvon Courchesne, 18 ans, du 674, rue King Edward, Ottawa, a subi une large entaille à la lèvre supérieure, en fin d'après-midi hier, dans une collision survenue à l'angle des boulevards Taché et Saint-Joseph.

Le jeune homme qui conduisait l'automobile de M. Yvon Tessier, d'Ottawa, a été blessé lorsque son véhicule est venue en collision avec la voiture de M. Albert Montmigny, R.R. no 1, Deschênes. Si on en juge par les dégâts matériels causés aux deux véhicules, le choc a été particulièrement violent.

Après l'accident, le jeune Courchesne a été conduit à l'hôpital du Sacré-Coeur pour y recevoir les soins que requérait son état.

Les constatations d'usage ont été faites par l'agent Gérald Sauvé, de la Sûreté municipale.

Les judokas de Gatineau gagnent les honneurs du tournoi régional

GATINEAU — Les judokas du club Shobukan de Gatineau ont pris les honneurs du tournoi régional, hier soir, à la salle de l'Association des loisirs, sous la présidence d'honneur de l'échevin James E. Hurd, représentant le maire Roland Théorêt.

Une soixantaine de concurrents de divers âges et classes convoitaient les six grands trophées et autres prix. Le juge en chef Frank Fudemoto, d'Ottawa, avait le concours de MM. Bernard Blais, du Centre récréatif de Hull, et R. Richardson, du YMCA d'Ottawa.

L'un des faits saillants fut sans doute la sensationnelle victoire du colosse Robert Desforges, de Gatineau, ceinture orange, sur le maître James Barbershire, instructeur du YMCA et ceinture bleue. Le succès de Desforges lui a mérité, séance tenante, la ceinture verte.

Cinq cercles de judo participaient à cette séance de gala, qui réunissait plus de 200 fervents à la salle RA. Mentionnons, en plus du club Shobukan, de Gatineau, du Centre récréatif de Hull et du YMCA d'Ottawa, le cercle judoka du RA des fonctionnaires fédéraux d'Ottawa, et le Centre communautaire juif de la capitale.

En première ronde, les candidats du YMCA ont défait l'équipe juive senior, tandis que les juniors du Centre récréatif de Hull l'emportaient sur ceux du Y.

Dans la deuxième ronde, les seniors du Y ont pris la mesure de ceux du CRH. En finale, Gatineau l'emportait 20-10 sur le YMCA.

Dans les concours individuels, Pierre Desjardins, de Gatineau, a gagné le championnat des jeunes de 6 à 9 ans; Pierre Asselin, aussi de Gatineau, celui des garçons de 10 à 13 ans, et Richard Fudemoto YMCA-Ottawa, le titre des judokas âgés de 14 à 16 ans.

Richard Rothwell, ceinture brune du YMCA, et Bernard Blais, 2e Dan, ceinture noire, ont aussi été à l'honneur. M. et Mme Roger Huneault, instructeurs au centre récréatif juif d'Ottawa, ont donné une belle démonstration avec le concours de Mlles Jeannette Trudel et Dorothée Coleman.

Le numéro de Nagno-Kata par MM. Alex Parker, âme dirigeante du Judo à Gatineau, et Earl Keyes, instructeur au RA des fonctionnaires fédéraux, leur a valu des applaudissements bien mérités.

Roland Rioux, prés. de l'OTJ N.-D. de Hull

M. Roland Rioux a été élu président de l'OTJ de Notre-Dame-de-Grâce, de Hull, pour la saison 1958-59.

Le seconderont dans ses fonctions: M. L.-Charles Piché, vice-président; M. Roger Délisle, secrétaire; M. J.P. DeBeaumont, trésorier, et le R.P. Onésime Ménard, o.m.i., aumônier.

Ont été délégués au Comité central de l'OTJ: MM. Roland Rioux, Roger Délisle et J.P. DeBeaumont.

Les directeurs qui collaboreront avec le Comité central sont MM. René-A. Charette, Fernand Desjardins, Alfred Reney, Gaston Vaillant et René Tanguay.

On s'entend sur l'emplacement de l'École secondaire de Hull

Les membres de la Commission scolaire de Hull se sont pratiquement entendus, hier soir, sur le choix d'un emplacement pour la nouvelle école secondaire qui remplacera le vieil édifice de la rue Victoria.

Il s'agit d'un terrain d'environ 9 acres, propriété de la Canada Cement, situé à l'angle du boulevard Saint-Joseph et du boulevard Gamelin.

La Commission entreprendra dès maintenant des démarches auprès de cette compagnie pour l'achat du terrain. Le président, M. Jean-Paul Tremblay, et le secrétaire-trésorier, M. Lucien Laverdure, ont reçu mandat d'entamer les négociations dans le plus bref délai possible.

Au cours d'une réunion, hier soir, la Commission a étudié trois emplacements possibles: le terrain voisin de la Federal Match, rue Saint-Rédempteur, le terrain de l'école Larocque où se trouve le tennis, et enfin le terrain de la Canada Cement.

La Commission a rejeté le premier terrain, celui de la rue Saint-Rédempteur, à cause de sa situation désavantageuse pour une école. Ce terrain se trouve en effet à proximité du ruisseau de la Brasserie, des voies de chemin de fer, d'un entrepôt de camionnage et d'un secteur plutôt industriel.

Quant au terrain de l'école Larocque, il y aurait le désavantage de grouper dans un même secteur quelque 2,000 élèves, soit ceux de l'école Larocque, de l'école Saint-Joseph et de la nouvelle école secondaire. De plus, les élèves de l'école secondaire n'auraient pas la liberté d'action désirée à cause du voisinage des élèves d'écoles primaires.

Enfin, le terrain de la Canada Cement, à l'angle du boulevard Saint-Joseph et du boulevard Gamelin, semble présenter tous les avantages voulus pour la construction d'une école secondaire. La grandeur du terrain permet la construction d'un édifice adéquat ainsi que l'aménagement d'une cour de récréation suffisante aux besoins des élèves.

Dès que la Commission en sera venue à une entente avec la compagnie Canada Cement au sujet de l'achat du terrain, elle entreprendra les démarches nécessaires auprès des autorités provinciales qui ont déjà approuvé le projet en principe. Mentionnons qu'une délégation de la Commission, dirigée par Me Paul Raymond, alors président, a déjà rencontré le président de la Canada Cement au sujet de ce terrain, il y a quelques années. Le projet n'avait pas été poussé davantage à cette date.

Les membres de la Commission scolaire se sont entretenus longuement avec Son Exc. Mgr Marie-Joseph Lemieux, o.p., archevêque d'Ottawa, au sujet du projet de l'école secondaire, il y a environ deux semaines. Mgr Lemieux a encouragé les commissaires à pousser le projet le plus rapidement possible afin de répondre au besoin qui existe d'une école secondaire.

La décision de la Commission de faire des démarches pour acheter le terrain de la Canada Cement arrive à la veille d'une réunion conjointe des principales associations hulloises, convoquée par la Chambre de commerce, en vue de discuter précisément de l'emplacement de l'école secondaire. Cette réunion doit avoir lieu ce soir, à 8 heures, à la salle du Centre d'apprentissage, rue Carillon.

Etaient présents à la réunion de la Commission, hier soir, les commissaires Jean-Paul Tremblay, président, Séraphin Séguin, Oscar Dompierre et Jacques Vinson, ainsi que le secrétaire-trésorier, M. Lucien Laverdure, et un de ses assistants, M. Alphonse Labonté.

Un entrepreneur forestier de Papineauville meurt empoisonné

PAPINEAUVILLE (Spéciale) — L'entrepreneur forestier Fernand Deschambault, 44 ans, de Papineauville, a succombé hier à l'empoisonnement.

Le coroner Lucien Bourgault, de Saint-André-Avellin, semble attribuer cette tragédie à des causes accidentelles. Il n'y aura pas d'enquête publique. Le sergent-détective Maurice Rheault, de la Sûreté provinciale, a aussi fait des constatations.

C'est dans une ambulance de la maison Robert, de Montebello, en route pour l'hôpital de Buckingham, que la victime a expiré, vers 11 h. 30 hier matin.

Jacques, 16 ans, fils aîné de la victime, accompagnait son père dans l'ambulance. Vis-à-vis de Thurso, les ambulanciers ont constaté que M. Deschambault avait succombé.

Ils l'ont donc transporté aux salons funéraires de Saint-André-Avellin, où le coroner et le sergent-détective ont fait leurs constatations.

M. Deschambault laisse sa femme, née Jacqueline Prévost, et six enfants: Jacques, 16 ans, Fernande, 15 ans, Michel, 14 ans, Yves, 12 ans, Ginette, 10 ans, et Roger, six ans; sa mère, Mme Vve Alexandre Deschambault, de Papineauville; deux frères: Jean-Rémi et Réginald, du même endroit; cinq soeurs: Mmes Gilles Richer, de Saint-André-Avellin, Adonias Legault, de Gatineau, René Chicoine, Laurent Jasmin et Mlle Thérèse Deschambault, de Montréal.

La dépouille repose à la demeure du défunt. Le service aura lieu samedi, à Papineauville, et l'inhumation à Saint-André-Avellin.

Mise au point de Léo Giroux de Gatineau

"La dette scolaire de Gatineau n'est que de .311 per capita et non pas $2,500 comme l'a prétendu la semaine dernière un membre de la Commission scolaire de Templeton."

C'est la mise au point que vient de faire M. Léo Giroux, secrétaire-trésorier de la Commission scolaire de Gatineau. Celui-ci a d'ailleurs catégoriquement nié avoir fourni les chiffres que le président de la Commission scolaire de Templeton, le Dr Jean Lorrain, a cité.

M. Léo Giroux a précisé que la dette totale se chiffre actuellement à $1,340,000. Si l'on déduit de ce montant la somme de $897,800 payable par les cinq grosses compagnies locales, Canadian International Paper, International Fiberboard, International Plywood, Masonite Company of Canada et Commercial Alcool Ltd qui à elles seules paient plus de 67 p.c. des taxes, la balance nette de la dette scolaire répartie entre les 1420 contribuables n'est plus que de $311.

Pour faire contrepoids au projet d'annexion qui s'est dessiné récemment à Templeton, le président de cette Commission scolaire a affirmé que la dette scolaire per capita de Gatineau était de $2,500.

64 Couleurs
DANS LE FINI DE VOTRE CHOIX!
Demandez
SELECTONE
FUTURAMIC PAINT
A MEILLEURS PRIX QUE D'AUTRES MARQUES DE QUALITE EGALE!
QUINCAILLERIE Lalonde HARDWARE
Oscar Poulin, prop.
173, boul. St-Joseph, HULL
PR. 7-4369
Notre choix est toujours plus attrayant pour satisfaire plus de clients.

PHARMACIE BOUCHER
Nous allons chercher et livrons les prescriptions sans frais additionnels.
139, rue Hôtel-de-Ville
PR. 1-4341

MAINTENANT OUVERT
LOTUS GARDEN RESTAURANT
168, rue Montcalm, Hull
PR. 1-2146
Mets chinois pour sortir
• NOTRE NOURRITURE EST PREPAREE PAR UN MAITRE-CUISINIER.

GRANDE VENTE DE PATISSERIE
PAR LA LIGUE OUVRIERE CATHOLIQUE
au
MAGASIN LEGARE Ltée
75, RUE PRINCIPALE — HULL
Vendredi — 25 avril — 6 h. p.m. à 9 h. p.m.
Samedi — 26 avril — 10 h. a.m. à 6 h. p.m.
BIENVENUE A TOUS!
COURTOISIE DE PILON LTEE

grosse
offre Canadienne en
COMPLETS EXCEPTIONNELS
taillés-sur-mesures
Toutes nouvelles couleurs, tout nouveaux motifs et modèles . . . Le plus grand choix canadien, centaines de beaux tissus d'importation anglaise.
Vous obtenez plus et payez moins parce que Tip Top Tailors est le plus grand importateur de fins tissus au pays.
Votre choix coupé à la main et taillé-sur-mesures seulement $65
TERMES TRES FACILES
26 semaines pour payer
Tailleurs Autographe LTEE
135, rue Principale, HULL
PR. 7-7560
OUVERT VENDREDI SOIR JUSQU'A 9 H. 30
Vêtements TIP TOP
FAMEUSE MARQUE, A UN PRIX DES TAILLEURS TIP TOP

NE JETEZ PAS VOS SOULIERS
LEVESQUE ET FILS peuvent transformer vos vieux souliers comme des neufs.
POUR REPARATIONS
SH. 9-4021
PR. 7-1535
LEVESQUE & FILS
179, Ch. Montréal, Eastview

"Les plus jolies nouvelles coiffures canadiennes d'inspiration européenne" (à votre salon de beauté préféré)
TEINTES
Avez-vous vu toutes les nouvelles et magnifiques teintes?
"Nous les avons et nous aimons les appliquer — pour vous faire paraître de votre mieux"!
$4.00 comprennent tout
SPECIAL! Pour filles de 14 ans et plus
PERMANENTES A FROID
$3.75 inclus la coupe — le shampooing — l'ondulation
Seulement les jeudis et mardis après-midi et soirée.
Ouvert le mercredi et le vendredi soir.
SALON DE BEAUTE Wrightville
L'autobus arrête à la porte.
71, BOUL. ST-JOSEPH, HULL — PR. 1-2423

SOUMISSIONS

pour

DEMENAGEMENT OU DEMOLITION

Des soumissions seront reçues jusqu'à quatre heures de l'après-midi, le 8 mai 1958, pour le déménagement ou la démolition des bâtisses portant le numéro civique 1, rue St-Hyacinthe.

Les bâtisses devront être déménagées ou démolies, et le terrain nettoyé de tous débris de construction et devra être laissé dans un état très propre, dans les 30 jours de l'acceptation de la soumission par le Conseil de la Cité de Hull.

Toute soumission devra être accompagnée du montant ou d'un chèque certifié fait à l'ordre de la Cité de Hull, pour le plein montant de la soumission, et en plus, d'un dépôt de 10 p. 100 de ce montant, lequel sera remboursé lorsque le travail aura été terminé, à la satisfaction des autorités municipales.

On n'acceptera pas nécessairement la plus haute ou toute autre soumission.

Les soumissions devront être sous enveloppes scellées portant l'indication "Soumission" et adressée à:

René ROGER, secrétaire,
Service des immeubles, hôtel de ville,
Hull, P.Q.

A VENDRE
SALON DE BEAUTE
dans HULL
Emplacement central.
PR. 1-2163

Thor Thor Thor
Spécial
$149.00
ET VOTRE VIEILLE LESSIVEUSE
★ Essoreuse aux lignes modernes
★ Simple contrôle-pression du bout du doigt
★ Cuve 26" x 32" — fini porcelaine — contient 11 livres de linge
★ Pompe automatique
★ 5 ans de garantie sur mécanisme
★ Couleur blanc jubilé
★ Agitateur exclusif de Thor — très durable, nettoie vite et brasse sans mêler le linge
TERMES FACILES pour convenir à votre budget
H.R. Paquin MEUBLES LIMITEE
Ouvert vendredi soir jusqu'à 9 h. 30
80, rue EDDY — HULL — PR. 7-2761

M. Wilbert Hamilton, candidat à la mairie?

Les impôts municipaux continueront d'augmenter aussi longtemps que nous aurons des travaux publics à effectuer, a déclaré hier soir le commissaire Wilbert Hamilton, au 19e dîner annuel de l'Association des propriétaires d'Ottawa.

Dans un discours qu'on pourrait presque qualifier d'électoral, M. Hamilton a défendu l'administration municipale, mentionnant qu'elle n'était directement comptable que de 35.9 p. 100 du budget.

D'un budget total qui dépasse cette année $27,666,000, la ville n'exerce de contrôle absolu que sur $9,788,529, signale M. Hamilton. Elle a en outre voix partielle à l'administration de $1,520,829 ou de 5.5 p. 100 du budget (hôpital municipal et services similaires), tandis que 58.52 p. 100 du budget ou $15,957,228 échappent totalement à son contrôle et relèvent des commissions scolaires.

M. Hamilton à la mairie

L'exposé de M. Hamilton a fait dire à certains des propriétaires présents au dîner que ce dernier prépare sa candidature à la mairie. On lui en prête même l'idée ouvertement dans les couloirs de l'hôtel de ville. M. Hamilton ne se présenterait toutefois que si le maire Nelms décidait de se retirer, autre rumeur qui, dit-on, circule à l'hôtel de ville.

Avant d'exposer froidement la situation financière dans laquelle se trouvera la municipalité "au cours de nombreuses années encore", M. Hamilton avait passé en revue les travaux publics accomplis depuis quelques années: ponts de la rue Sussex, pont Mackenzie-King, hôtel de ville, poste de police, élargissement de l'avenue Carling.

Tous ces travaux ne sont qu'un commencement, dit-il, et ce qui nous reste à accomplir demandera un déboursé annuel de deux millions de dollars, soit l'équivalent de quatre millièmes de l'impôt municipal de chaque contribuable.

M. H. McCoy

De son côté, M. Hamilton McCoy, président de l'Association des propriétaires, a fait la revue des réalisations de l'année chez les propriétaires et posé quelques questions à l'administration municipale.

Nous savons, dit-il, que les problèmes sont nombreux. Nous nous demandons malgré tout pourquoi il faut augmenter les taxes municipales alors que les subventions provinciales et celles de la Commission du district fédéral s'accroissent et que l'évaluation même de la ville a fortement augmenté depuis quelques années.

Ayant convenu que nos écoles demandent et continueront de demander une très forte proportion de nos impôts, M. McCoy soulève de nouveau le cas de l'école publique Braemore dont le contrat de construction n'a pas été accordé au plus bas soumissionnaire, "sans même qu'on fournisse d'explications aux contribuables".

Un danger

Soulignant certaines failles de l'administration, M. McCoy a rappelé, à titre d'exemple, que l'association qu'il dirige s'était fortement opposée à l'achat de l'**Ottawa Electric.** Son achat a fait de la commission des transports d'Ottawa une entreprise déficitaire dont les propriétaires doivent maintenant épouser les déboires.

Le plus grand danger que nous devons affronter, dit en terminant le président, est la complaisance. Accepter la situation telle qu'elle se présente serait très mauvais. Ce n'est que par la vie de notre association que nos intérêts seront protégés.

M. R.M.W. Chitty

"Le pays demeure dans un état d'honnête prospérité", assure M. R. M. Willis Chitty, de Toronto, président de l'Association provinciale des propriétaires et conférencier au dîner d'hier.

"Je ne vois aucun signe réel de dépression ou même de récession", ajoute le président provincial. Parlant à son tour de danger, M. Chitty estime que s'il s'en trouve, il réside dans les trop nombreuses mesures de sécurité sociale adoptées par la province et le gouvernement fédéral.

En accordant trop d'importance à la sécurité, affirme-t-il, nous mettons en danger notre liberté. Le prix de la liberté, poursuit M. Chitty, est l'éveil constant contre les manoeuvres des politiciens. Si nous voulons la liberté, termine-t-il, il nous faut accepter les responsabilités qui l'accompagnent et non nous en décharger sur l'Etat.

Assiette de l'impôt

Les trois premiers exposés entendus, quelques autres administrateurs de l'association se sont levés pour donner certains rapports ou faire des réclamations.

Pour sa part, M. W.J. Leclair, président de l'Association nationale des propriétaires, a réclamé une modification à l'assiette de l'impôt. "Il n'est pas juste que la grande part des deniers publics soit soutirée des poches des propriétaires. Les lois qui nous gouvernent à cet égard sont celles d'un pays de colons d'il y a cent ans, alors que seuls les propriétaires étaient en mesure de soutenir l'Etat".

Du rapport du secrétaire-trésorier, M. R. F. Fleming, on note que l'association compte un peu plus de 5,100 membres et que sa situation financière est excellente.

Un crime à toutes les 11.3 secondes aux Etats-Unis

WASHINGTON (PA)—Il s'est commis un crime majeur à toutes les 11.3 secondes aux Etats-Unis, l'an dernier.

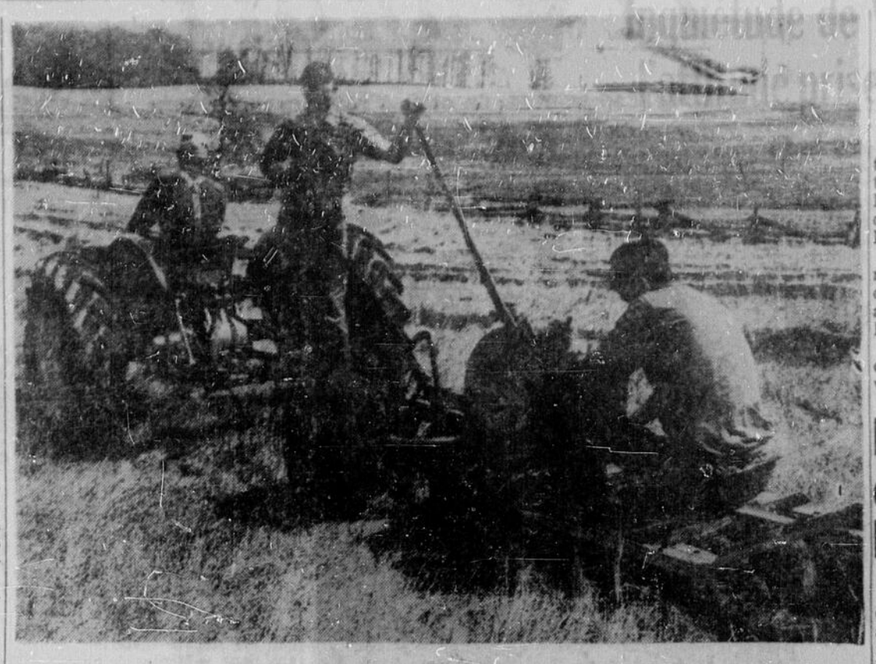
Il y a eu un meurtre, un homicide involontaire, un viol ou une tentative de meurtre à toutes les 3.9 minutes.

Voilà quelques-unes des statistiques contenues dans un rapport publié par le FBI hier.

Le rapport fait état d'une hausse marquée de la criminalité chez les jeunes. D'après la police fédérale, la criminalité juvénile a augmenté au cours des cinq dernières années à un rythme deux fois et demie plus rapide que l'augmentation de la population parmi les personnes de moins de 18 ans.

Les jeunes de moins de 18 ans ont fait l'objet de 47.2 pour cent des arrestations pour crimes majeurs en 1957.

Les statistiques du FBI indiquent un total de 2,796,400 crimes majeurs en 1957, soit 23.9 pour cent de plus que la moyenne pour les cinq années précédentes.



400,000 ARBRES DE PLUS — Grâce à la coopération qui existe entre les autorités provinciales et municipales, plus de 400,000 arbres seront plantés sous peu dans la région métropolitaine de Toronto. Ces machines que nous voyons, reboisent une future forêt de 950 milles carrés encerclant la ville. Le reboisement aura pour résultat une meilleure conservation du sol et des cours d'eau.

(Photo SNS)

39 cessations de travail au pays en mars

Un rapport préliminaire sur les grèves et lock-out que publie aujourd'hui le ministre du Travail, l'hon. Michael Starr, montre que des 39 cessations de travail découlant de différends ouvriers au Canada en mars, quatre ont causé 80 p. 100 de la perte de temps globale. La statistique porte sur les conflits tant du domaine provincial que fédéral.

Les quatre différends impliquaient des travailleurs de l'électricité et de la construction lourde en Colombie-Britannique, des travailleurs des communications en Ontario, Saskatchewan, Alberta et Colombie-Britannique, et des travailleurs de carrières en Nouvelle-Ecosse. Ces quatre cessations de travail réunies ont causé la perte de 106,135 journées-ouvrier et impliqué 3,764 travailleurs.

Les chiffres préliminaires pour mars donnent 39 cessations de travail en cours, impliquant 15,196 travailleurs et causant la perte de 132,325 journées-ouvrier. On comptait 31 cessations, 13,921 travailleurs impliqués et une perte de 63,400 journées-ouvrier en février, et 45 cessations, 9,912 travailleurs impliqués et 71,430 journées perdues en mars 1957.

Voici la répartition par industrie des 39 cessations en cours en mars: industrie manufacturière, 10; mines, 9; construction, 8; transports et commerce, 4 chacun; services d'utilité publique, pêche, exploitation forestière et services, une chacun.

La statistique préliminaire pour le premier trimestre de 1958 donne 68 grèves et lock-out en cours, impliquant 29,043 travailleurs et causant la perte de 365,605 journées-ouvrier, comparativement à 73 cessations de travailleurs, 19,859 travailleurs, impliqués et 173,240 journées perdues au cours de la même période en 1957.

Nécrologie

Michel Musika

Michel Musika, enfant de M. et Mme Jean Musika, (née Victoria Roy), 56, rue Cousineau, Pointe-Gatineau, est décédé mercredi, à l'âge de six mois.

Le défunt laisse dans le deuil, outre ses parents, son grand-père paternel, M. Samuel Roy; quatre frères: Philippe, Jean, Guillaume et Samuel; quatre soeurs: Diane, Liona, Victoria et Thérèse.

Les funérailles auront lieu vendredi; départ du cortège à 1 h. 50 p.m. des salons Beauchamp, 44, boul. Gréber, Pointe-Gatineau, pour une cérémonie des Anges en l'église St-François de Sales, Pointe-Gatineau, à deux heures.

L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

Les aveugles voient, grâce à l'optométrie

"Bien des personnes ont été déclarées aveugles, et pourtant certaines d'entre elles peuvent voir grâce à des instruments de précision."

C'est en ces termes que M. E.J. Fisher, de Toronto, doyen du collège d'optométrie d'Ontario, s'adressait hier après-midi, au Château Laurier, aux membres de la région no 1 (Est de l'Ontario) de l'Association des opticiens d'Ontario, à l'occasion de leur réunion régionale annuelle.

Le conférencier avait choisi pour sujet: "Les appareils optiques pour la vision sous-normale". Dans la première partie de sa conférence, M. Fisher donna des explications techniques sur certains appareils qui servent à améliorer la vision de gens souffrant de cécité partielle ou ayant une très pauvre vision pour lesquelle les lunettes ordinaires ne peuvent rien.

La deuxième partie de cette conférence consista en une démonstration pratique de certains de ces appareils les plus connus ou les plus récents qui se classifient ainsi: verres à contact pouvant remédier à une cornée irrégulière et appareils de grossissement, soit télescopiques, pour faciliter une vision de loin, soit microscopiques, pour voir de près, ou encore les appareils connus sous le nom de loupes; appareils de projection et instruments servant à retenir en place une paupière dont le nerf est paralysé et qui ne peut se dégager pour découvrir l'oeil.

En terminant son exposé, M. Fisher a exprimé le voeu que cette réunion éducative des opticiens et les études qui en résulteront leur permettront de mieux servir la population souvent ignorante des nouvelles possibilités de corriger une vision pour laquelle elle avait perdu espoir.

Au cours de cette réunion, M. Arthur Tweedle, de Midland, Ontario, président provincial de l'Optometrical Association, a fait un rapport sur les activités passées et les projets de ce groupement.

Les optométristes représentaient les régions suivantes: Ottawa, Hawkesbury, Cornwall, Gananoque, Perth, Smiths Falls, Pembroke, Arnprior et Renfrew.

Défilé militaire dans Jérusalem

JERUSALEM (PA) — Les Israéliens ont dansé toute la nuit dans les rues pour célébrer le 10e anniversaire de la création de l'Etat juif.

Aujourd'hui, les célébrations sont marquées par un défilé militaire dans Jérusalem et les autorités ont fait appel à des unités extérieures à cette occasion. Il semble bien que les Israéliens ne se soient pas préoccupés des protestations de la Jordanie qui a soutenu que cette concentration d'effectifs dans la ville sainte est contraire à la convention d'armistice signée en 1949, qui divise Jérusalem entre Israël et la Jordanie.

Une salve de 10 coups de canon a donné le signal du début des réjouissances et des feux d'artifice.

Des haut-parleurs transmettaient de la musique de danse dans les rues. A Tel-Aviv, quelque 1,500 musiciens répartis en plusieurs groupes donnaient la sérénade sur les places publiques.

Inauguration du New Edinburgh le dimanche 27 avril

La saison de tennis du club de canotage New Edinburgh, d'Ottawa, sera inaugurée officiellement dimanche après-midi à 2 heures, sous la présidence d'honneur de Me Henri St-Jacques, c.r., commodore du club.

Le comité exécutif du club ouvre grandes ses portes à tous les tennismen, qu'ils soient membres ou non, du 27 avril au 11 mai.

L'Ottawa New Edinburgh Canoe Club compte 11 courts de tennis dont sept à l'épreuve des intempéries et quatre éclairés.

Le terrain de plage qui donne sur le kiosque du club sera également ouvert au public dès dimanche et plusieurs cales permettront le garage des embarcations.

Le nouvel exécutif du club, élu il y a une semaine environ, se compose comme suit: Me Henri St-Jacques, commodore; M. Luc Legault, vice-commodore et trésorier; Marcel Ouellette, président; MM. O. Murphy, Ronald Dagenais, Georges Dallaire, Jean-Marie Leduc, Jacques Ranger et Denis Delisle, directeurs. Mlle Florence Guilbert est la secrétaire.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431

Eastview aussi prendra part à la lutte

Eastview a répondu affirmativement, le 16 avril, à une lettre de la municipalité d'Ottawa lui demandant si elle acceptait de participer au programme de lutte contre les moustiques.

On sait que la plupart des municipalités environnantes ont déjà adhéré à ce programme qui a pour but de coordonner la lutte contre les maringouins.

Le taux de participation est de cinq cents per capita. Eastview devra débourser $1,000.

L'uranium, sujet d'une causerie au Richelieu Eastview

L'énergie des membres du Richelieu Eastview se consacrera au cours des prochains deux mois à la vente de billets pour le tirage d'une magnifique embarcation de seize pieds avec un moteur de 35 chevaux-vapeur. Il coûte $2,400.

Une partie des profits de ce tirage ira à l'aménagement d'un vaste abri pour les voiturettes de bébés à la clinique Richelieu, chemin de Montréal.

Deux employés d'une compagnie d'uranium, MM. Ian Rochester et J. Bremner Rogers, ont présenté un film qui décrit le travail qui s'accomplit à leur mine en Saskatchewan.

Ils étaient les invités au souper hebdomadaire du Richelieu, à l'hôtel Eastview, hier soir.

M. Rogers a rappelé qu'il y a sept ans le mot "uranium" était seulement un autre mot dans le dictionnaire. Aujourd'hui, il représente une industrie annuelle de $120,000,000.

Warren, Ont.

Baptême

WARREN (DNC) — M. et Mme Rhéal Turgeon sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis la naissance de leur fils, baptisé en l'église Saint-Thomas de Warren sous le prénom de Brian. Parrain et marraine, M. et Mme Pat McDonald, oncle et tante de l'enfant. La marraine a porté l'enfant aux fonts baptismaux.

Va-et-vient

Mme Marie Giroux est de retour d'un voyage de plusieurs semaines en Floride, où elle accompagnait M. et Mme Albert Giroux.

Mme Hélène Benoit récemment de passage chez sa mère, Mme Marie Giroux.

M. Donat Laforge est actuellement retenu à l'hôpital St-Jean de Brébeuf de Sturgeon Falls.

Le jeune Gérard Giroux est également hospitalisé au même endroit.

La reine des Gitans meurt en emportant son secret avec elle

LENDINARA, Italie (Reuters) —La reine des Gitans, Mimi Rosetto, est morte sous sa tente aujourd'hui, suivant la tradition de sa race, c'est-à-dire entourée de centaines de ses sujets venus de tous les coins d'Europe.

Elle est morte sans révéler à qui que ce soit l'endroit où elle avait caché son trésor, estimé à $35,000 et qui consiste en bijoux, en or et billets de banque.

Le père Dino, qui s'occupe du bien-être spirituel des Gitans d'Italie, a tenté en vain de faire rentrer la reine Mimi à l'hôpital où elle avait été soignée jusqu'à il y a trois jours pour une attaque cardiaque.

"Elle voulait mourir au milieu de son peuple," a-t-il dit.

Le père Dino, qui s'occupe des Gitans d'Italie depuis 10 ans, a expliqué "qu'avant d'être enterrée, la reine restera exposée trois jours. Ensuite sa tente sera brûlée".

La reine Mimi était la souveraine des Gitans d'origine hongroise, qui forment 15 tribus et comptent environ 3,000 membres.

Au moment des funérailles, tous les Gitans, hommes et femmes, enlèveront leurs bracelets, colliers et bijoux clinquants de toutes sortes et les déposeront aux pieds de leur reine.

Au milieu des siens

La reine Mimi avait reçu les derniers sacrements à l'hôpital. Lorsqu'il devint évident qu'elle allait mourir, ses sujets l'emmenèrent dans sa tente afin qu'elle rendit le dernier soupir au milieu des siens et non "en exil".

Malgré la pluie torrentielle qui est tombée la nuit dernière, les Gitans ont veillé autour de la tente royale où brillaient les flammes de 12 bougies.

La reine Mimi était née près de Bilbao, en Espagne, on ne sait pas exactement à quelle date. Elle avait six frères et soeurs mariés. Elle-même ne prit jamais époux parce qu'elle ne voulait obéir à personne.

Elle faisait le commerce des chevaux qu'elle achetait en Irlande et revendait ailleurs. Un de ses neveux a été nommé régent en attendant la désignation d'un successeur au trône, qui aura lieu en septembre prochain.

L'Ontario veut venir en aide aux enfants sourds

TORONTO (PC) — Une nouvelle école pour les enfants atteints de surdité sera inaugurée à Belleville en septembre prochain, a annoncé aujourd'hui l'honorable James Dunlop, ministre provincial de l'Education.

Une école semblable sera prête d'ici trois ans dans la ville de Milton, en Ontario.

Le ministre d'Education, au cours d'une réunion avec les représentants du conseil métropolitain de Toronto et la commission d'éducation de Toronto, a soumis un projet qui permettra de venir en aide aux enfants sourds dans les écoles publiques de la province.

300 travaux exposés par les étudiants

Plus de 300 travaux seront soumis par les étudiants de la province d'Ontario à l'Exposition d'artisanat des étudiants ontariens. Cette exposition parrainée par la compagnie Ford du Canada, aura lieu au magasin Eaton de Toronto, du 26 au 30 mai. Les travaux qui seront primés seront ensuite exposés à Dearborn, Michigan, où aura lieu l'exposition industrielle internationale parrainée également par la compagnie Ford.

Hazen Argue se montre belliqueux

WINNIPEG (PC) — L'unique porte-parole de l'opposition dans les Prairies canadiennes avait déjà le ton belliqueux, hier, dans les déclarations qu'il a faites à l'issue du caucus du parti social-démocratique au cours duquel il a été choisi comme leader du petit groupe des huit députés PSD aux Communes.

M. Hazen Argue, qui est âgé de 37 ans et qui sera le seul député non conservateur dans les provinces des Prairies sous le nouveau Parlement, a en effet laissé savoir que "nous avons déjà arrêté un certain nombre de propositions et de bills que nous présenterons durant la session qui s'en vient". Ces mesures, a-t-il précisé, sont conformes à certaines des déclarations politiques du Congrès du travail du Canada et aux objectifs du PSD.

"Je vous donne la certitude que vous entendrez parler les députés du PSD chaque jour que le Parlement siégera, tout comme sous les autres Parlements", a-t-il affirmé.

M. Douglas Fisher, qui avait infligé la défaite à l'ancien ministre du Commerce, M. C.D. Howe, dans la circonscription de Port Arthur, en 1957, a été nommé président du groupe; M. Erhart Regier, député de Burnaby-Coquitlam, en Colombie-Britannique, en a été nommé secrétaire-trésorier.

Pilon
MATÉRIAUX & BOIS
PR. 7-4348

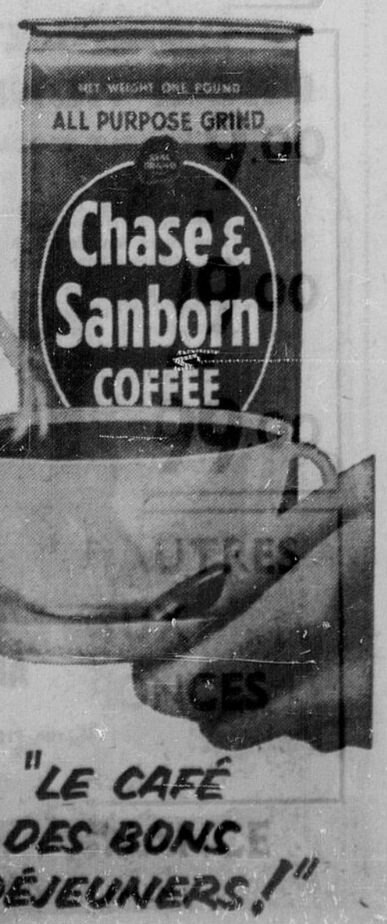


LE SAMEDI AVANT-MIDI
Magasinez en famille
chez PILON
VENEZ VISITER –
C'EST L'ENDROIT IDEAL POUR PASSER
UN SAMEDI AVANT-MIDI
GRANDES FACILITES DE STATIONNEMENT



"Hé!... quel est ce bon arôme?"

Il est tôt. Monsieur est encore tout endormi. Mais voici qu'un arôme invitant pénètre jusqu'à lui! Une première gorgée ... et la vie est belle! Chase & Sanborn, le café à *l'arôme le plus invitant*, est tout naturellement le plus *délicieux*. A chaque déjeuner, assurez-vous les bonnes grâces de Monsieur en lui servant votre merveilleux Chase & Sanborn.



"LE CAFÉ DES BONS DÉJEUNERS!"

Curran, Ont.

Enseignement

CURRAN (DNC) — Mlle Darquise Houle, fille de M. et Mme Lucien Houle, étudiante à l'Ecole normale de l'université d'Ottawa, fait de l'enseignement pratique cette semaine à l'école séparée no 4, dont la titulaire est Mlle Agathe Gour.

Va-et-vient

M. Armand Maisonneuve, de Colombie-Britannique, a rendu visite à ses parents, M. et Mme Maxime Maisonneuve, ainsi qu'à M. et Mme Eugène Maisonneuve dernièrement.

M. et Mme Georges Bissonnette, leur fille Evelyne et Mme Cordélia Lalonde ont rendu visite récemment à M. et Mme Jean-Marie Lalonde, de Cornwall.

M. et Mme Alban Lalonde et leur fils Raynald, de St-Eustache, étaient de passage chez M. et Mme Jean-Marie Lalonde en fin de semaine.

M. et Mme Jean-Paul Châtelain, de Montréal, accompagnés de leurs enfants, ont rendu visite à Mlle Agnès Châtelain en fin de semaine.

M. et Mme Ovila Dupont et leurs enfants Gisèle et Normand, de Montréal, ont visité des parents de Curran en fin de semaine.



HEUREUSE GAGNANTE — Mlle Mimi Marcoux, 140, rue Slater, employée de la Dominion Fire Commission, est l'heureuse gagnante du grand prix Betty Crocker "Nommez la recette". Ce magnifique prix est une automobile Rambler qui a été présentée hier à Mlle Marcoux, au supermarché Dominion de la rue Bank, angle Heron Road. M. Kenneth Sorlian, surintendant du service des ventes pour l'est de l'Ontario, de la General Mills (Canada) Limited, a fait la présentation.

(Photo Champlain Marcil)

Inquiétude de Washington sur l'attitude prise par le Canada

WASHINGTON (PC) — Le secrétariat d'Etat a annoncé, hier, qu'il a fait des représentations à Ottawa au sujet d'une décision du gouvernement canadien restreignant le flot des émigrants venant au Canada à bord des services de transport américains.

Le secrétariat a remis par l'intermédiaire de l'ambassade américaine à Ottawa une note dans laquelle il exprime son inquiétude de la décision prise récemment par le ministère de l'Immigration d'obliger les immigrants de la Grande-Bretagne et de l'Europe à utiliser des services de transport qui les feront descendre dans des ports ou des aéroports canadiens.

Le secrétariat a exprimé l'espoir que le problème sera résolu de façon à ce pas léser les intérêts des compagnies américaines de transport maritime, ferroviaire et aérien. Un communiqué dit que "le secrétariat d'Etat attend une réponse des autorités canadiennes".

Bon commerce

Le but du ministère canadien de l'Immigration est d'obtenir que les émigrants arrivent directement en terre canadienne et n'aillent pas faire un crochet du côté américain avant de revenir du côté canadien. L'an dernier, les lignes aériennes des Etats-Unis ont transporté 44,000 émigrants se dirigeant sur le Canada. La plupart sont descendus à New York avant de s'acheminer ensuite vers le Canada.

Le secrétariat d'Etat a décidé d'intervenir après avoir reçu des protestations des compagnies de transport américaines

Pas de visa

Un porte-parole de l'Association de transport aérien d'Amérique a annoncé, mardi, que son groupement avait attiré l'attention du secrétariat d'Etat après avoir été averti, le 24 mars, du nouveau règlement du gouvernement canadien.

Selon le porte-parole, les autorités canadiennes ont annoncé leur intention de limiter le nombre des émigrants à bord des services de transport américains en ordonnant aux officiers de l'immigration canadienne à l'étranger de n'émettre des visas qu'aux émigrants prouvant qu'ils feront le voyage à bord d'un navire ou d'un avion qui les déposera directement au Canada.

On rapporte à Washington que le Canada a adopté cette politique parce que les moyens d'inspection des immigrants à la frontière canado-américaine sont limités.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431

BOUCHER FRÈRES • LTÉE
72, rue CREMAZIE
HULL
• Charbon et coke
• Bois de construction
• Matériaux de construction
PR. 7-3868

CITE DE HULL — PROV. DE QUEBEC

AVIS PUBLIC

est par le présent donné que le Conseil de la Cité de Hull, le 17 février 1958, a décrété que le temps réglementaire dans et pour les limites de la municipalité sera avancé d'une heure à partir de minuit et une minute, dimanche le 27 avril 1958 jusqu'à minuit et une minute, dimanche le 26 octobre 1958.

Cette résolution a reçu l'approbation de l'honorable ministre des Affaires municipales de Québec, conformément à la loi.

Donné à Hull, ce 15 avril 1958.

H.-LEON LEBLANC, f.c.i.s.,
Greffier de la Cité

$75,000 de stock à sacrifier

VENTE Gigantesque de MEUBLES

BELANGER

Jusqu'à 60% de réduction



SOYEZ-TÔT!

215 Montcalm - Hull PR. 7-4329

CHOIX QUALITÉ!

Nous démolissons pour reconstruire

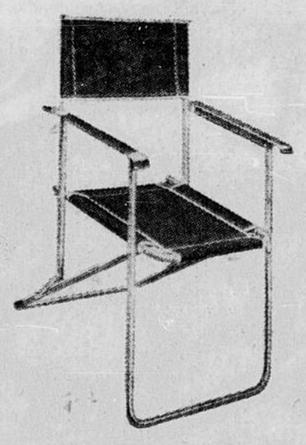
Mobiliers de chambre

Mobilier de chambre — 89.50
3 morceaux, avec lit de toutes grandeurs, fini noyer ou blond. Peut aussi être acheté séparément en spécial.

Mobilier de chambre — 139.95
3 morceaux, bureau double, commode et lit bibliothèque — fini noyer.
Rég. 189.50 SPECIAL

Mobilier de chambre — 199.50
3 morceaux, bureau double, commode et lit bibliothèque; fini shantung ou noyer.
Rég. 289.50 SPECIAL

G-R-A-T-I-S



Magnifique CHAISE DE PARTERRE en aluminium avec tout achat de $100.00 et plus

Mobiliers sectionnels

Mobilier sectionnel — 129.00
3 morceaux, couleurs assorties. Bonne construction à ressorts.
Rég. 199.00 SPECIAL

Mobilier sectionnel — 169.00
3 morceaux, couleurs assorties, brun, beige, turquoise, charcoal.
Rég. 199.00 SPECIAL

Mobilier sectionnel — 199.00
"Cimon" fini reps, 3 morceaux. 2 bruns, 1 turquoise.
Rég. 278.00 SPECIAL

Lits superposés — 58.95
3 morceaux, avec matelas à ressorts de bonne qualité.
Rég. 99.50 SPECIAL

Lessiveuse Connor — 119.95 avec pompe
modèle 131 avec jupe jusqu'à terre et pompe. Cuve de 9 livres de capacité, plus votre vieille lessiveuse. Vous payez
Rég. 189.95 SPECIAL

Téléviseurs — 259.95
R.C.A. Victor Consol 21", 1958. "Wayne"
Rég. $299.95. SPECIAL

Réfrigérateurs

Glacière électrique Roy — 199.95
3' cubes 1958.8 Allocation 100.00 pour votre vieux réfrigérateur avec unité scellée en état de fonctionner.
Rég. 299.95 SPECIAL

Glacière électrique RCA — 279.00
Whirlpool 12 pi. cubes
Rég. 379.95 SPECIAL
Plus votre vieille glacière électrique

Glacière électrique G.E. — 339.00
10' cubes, de luxe, à dégivrage automatique
Rég. 459.95 SPECIAL

Mobiliers de cuisine

Mobilier de cuisine — 49.50
5 morceaux, chrome. Couleurs assorties.
Rég. 89.50 SPECIAL

Mobilier de cuisine — 119.00
5 morceaux, chromé. Couleurs assorties.
Rég. 149.50 SPECIAL

Davenports

Divan davenport — 49.95
de bonne qualité. Couleurs assorties.
SPECIAL

Mobilier davenport — 159.00
3 morceaux, 2 bruns, 1 vert.
Rég. 199.50 SPECIAL

Divans Hide-A-Bed

Divan hide-a-bed — 159.00
fini assorti.
Rég. 199.50. SPECIAL

Divan hide-a-bed — 199.00
fini lime.
Rég. 229.50 SPECIAL

Matelas

Matelas à ressorts — 19.95
Toutes les grandeurs.
Rég. 29.95 SPECIAL

Matelas à ressorts — 49.50
à dessus lisse 4-6. Blue Ribbon.
Rég. 69.50 SPECIAL

Poêles

Poêle élect. Frigidaire — 149.00
22" de largeur.
Rég. 199.50 SPECIAL

Poêle élect. Moffat 30" — 199.00
Moffat 1958
Modèle Standard 30"
SPECIAL

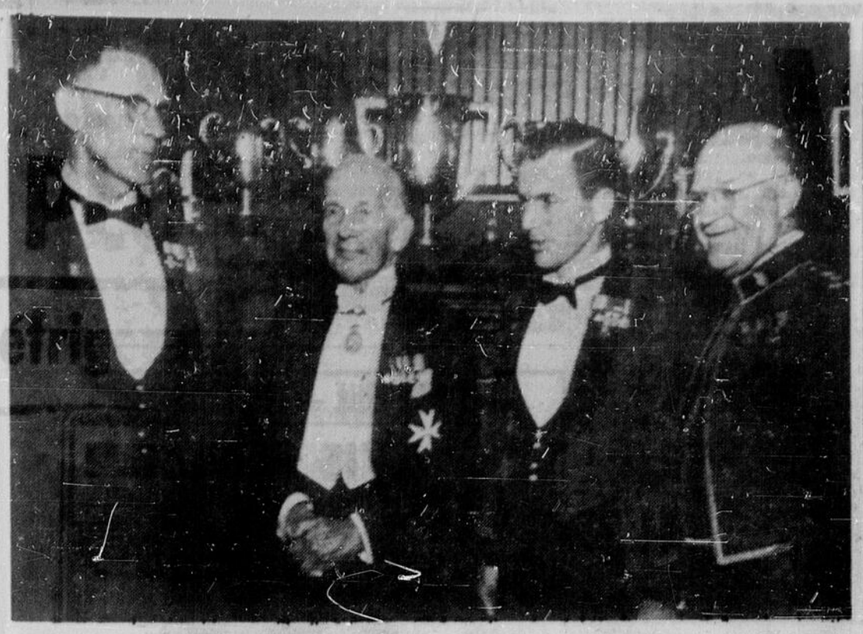
Poêle Bélanger Chatelet — 299.00
36" de largeur, complètement automatique, de luxe.
Rég. 369.00 SPECIAL

OUVERT VENDREDI SOIR
jusqu'à 9 h. 30
Samedi de 9 h. a.m. à 6 h. p.m.

PLUSIEURS AUTRES SPECIAUX NON ANNONCES ICI

AUCUN DEPOT jusqu'à 36 MOIS POUR PAYER

AUCUNE COMPAGNIE DE FINANCE
VOUS FAITES AFFAIRES AVEC BELANGER SEULEMENT



POUR LA PREMIERE FOIS, le "mess dinner" de la Garde à pied du gouverneur général avait lieu le jour de la fête de saint Georges, suivant une vieille tradition britannique chère aux "Coldstream Guards", un régiment anglais auquel la GGFG d'Ottawa est affiliée. Ce dîner militaire était rehaussé par la présence du gouverneur général lui-même, le très honorable Vincent Massey, entouré ici (de gauche à droite), du lieut.-colonel G. G. Aldous, C.M., commandant du régiment, le major C. D. Arthur, président du mess des officiers, et le brigadier E. D. Baldock, commandant régional du 12e groupe de la milice.

(Photo Champlain Marcil)

Vol de banque à St-Evariste

ST-EVARISTE (PC) — Des cambrioleurs ont pénétré dans la voûte d'une succursale de la banque Canadienne Nationale, tôt hier, et ont pris la fuite avec une somme d'argent et des obligations dont la valeur totale pourrait atteindre $100,000.

Les coffrets de sûreté ont été vidés et on ne pourra connaître le montant exact du vol tant qu'un relevé complet de ce que contenait la voûte n'aura pas été fait. Il pourrait toutefois s'élever jusqu'à $100,000.

St-Evariste, centre industriel du comté de Frontenac, est situé à 60 milles environ au sud de Québec.

Dalkeith, Ont.

Va-et-vient

DALKEITH (DNC) — M. et Mme Ovide Ménard ont rendu visite dimanche à M. et Mme Alphonse Lalonde, d'Alexandria.

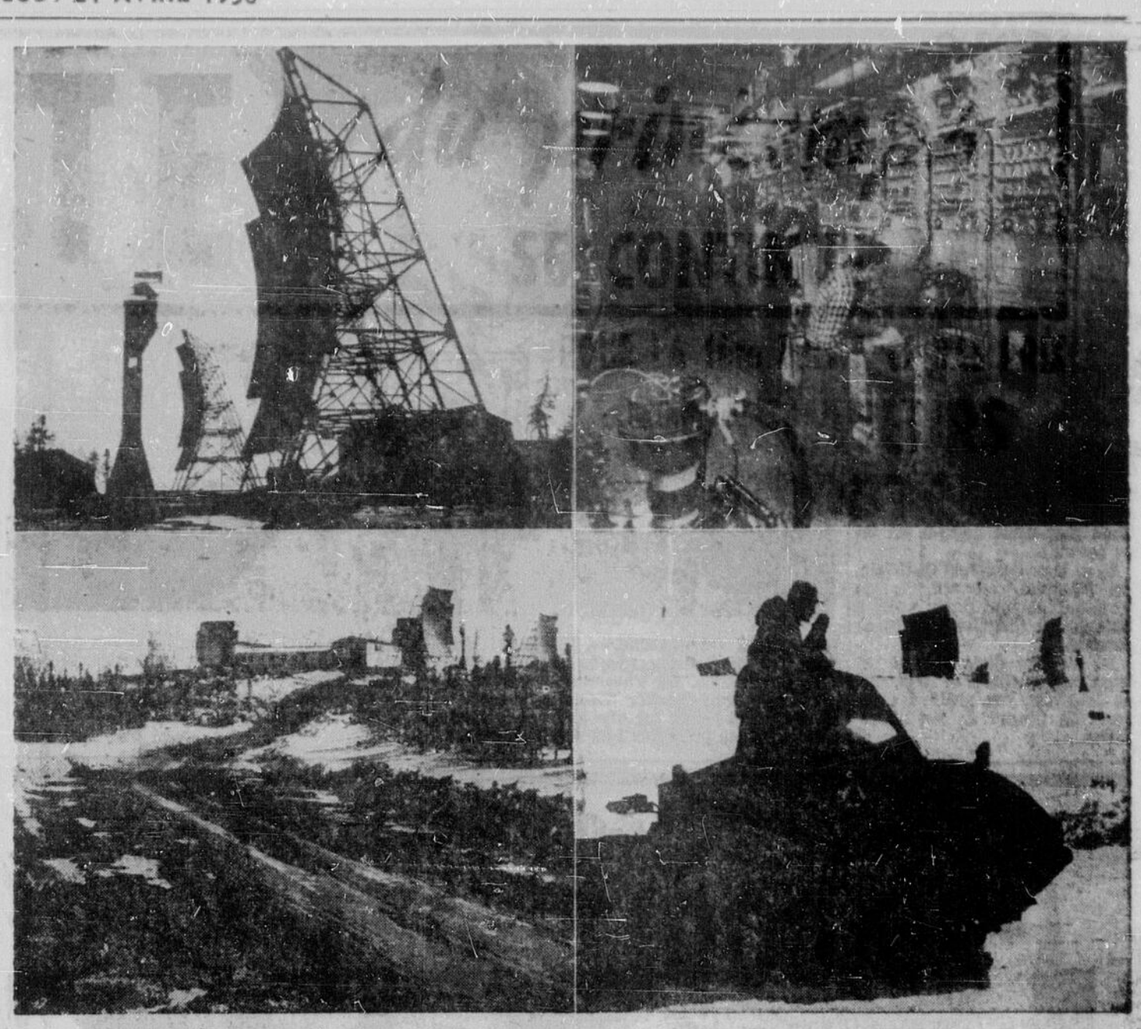
Mme Mary-Jane Proulx, de Martintown, ainsi que M. Wilfrid Séguin, de Vankleek-Hill, étaient de passage chez M. et Mme Nelson Séguin.

M. et Mme Raymond Séguin et leur fille Madeleine se rendaient à Pendleton où ils assistèrent à une réception donnée en l'honneur de M. et Mme Armand Lavigne.

M. et Mme Wilfrid Lanthier recevaient dimanche dernier M. et Mme Laurent Berry, de Vaudreuil, Québec.

M. et Mme Valère Lécuyer recevaient dimanche dernier M. et Mme Bruno Lécuyer et leurs quatre enfants, de Kilmar, Québec.

M. Nelson Séguin, de Capetown passait la fin de semaine dans sa famille.



NOUVEAU RESEAU TELEPHONIQUE — Ces gigantesques "assiettes" constituent les chaînons du réseau de transmission par dispersion troposphérique qui fournira le service commercial interurbain à Goose Bay et aux régions minières du Labrador à compter du 1er juin prochain. On aperçoit dans la photo du haut les antennes (à gauche) et l'outillage compliqué (à droite) du poste de relais de Canatiche, Qué. En bas, à gauche, une vue générale de six antennes et du centre adminsitratif d'Emeril, Labrador, d'où une branche du réseau se dirige vers Goose Bay, à l'est, et une autre au nord vers Schefferville (Knob Lake), Qué. A droite, une auto-neige Bombardier, principal moyen de transport durant la construction de ce réseau de communications.

Selon Mme Hyde

La mission canadienne, source d'inspiration

Symbolisant en quelque sorte les femmes de son pays, qui ont résisté au blitz meurtrier de l'Allemagne, Madame Pearl M. Hyde, OBE, JP, lord maire de Coventry, resplendissante dans sa toge noire et or et son magnifique collier d'office, a captivé ses auditeurs mardi au déjeuner-causerie du Canadian Club d'Ottawa, au Château Laurier.

De haute taille, la beauté de son teint et la bonté de son regard auréolées par une abondante chevelure or-argent ondulée à la marquise, cette héroïne des bombardements aériens de Coventry a prononcé un plaidoyer de bonne entente internationale et de collaboration économique entre les nations libres du Commonwealth.

Présentée et remerciée en termes spirituels par le président David Sim, sous-ministre du Revenu national, Madame Hyde a rendu hommage à la mission économique que le Canada a envoyée en Angleterre.

"Nous voulons tous une place sous le soleil," dit-elle. Madame Heath, originaire de Londres et échevin de Coventry depuis plus de 21 ans, s'est déclarée enchantée de son voyage au Canada et tout particulièrement de sa visite à Ottawa, en compagnie du maire George H. Nelms.

Après avoir donné l'historique de sa ville, de ses industries et de sa renaissance après la destruction de la récente guerre, Madame Hyde a déclaré que la mission canadienne a été une source d'inspiration au Royaume-Uni. Nous devons être fiers et jaloux de notre commun héritage de liberté et de démocratie.

A la table d'honneur, en plus du lord maire de Coventry, du maire d'Ottawa et de M. Sim, on voyait l'hon. Francis Cumming-Bruce, haut commissaire adjoint du Royaume-Uni, l'hon. J. M. Macdonnell, ministre intérimaire du Commerce, le commander F.J.D. Pemberton, contrôleur de l'Hôtel du Gouverneur, le commissaire municipal Ernie Jones, le sous-ministre adjoint C.M. Isbister du Commerce, le sous-ministre adjoint A. F.W. Plumptre des Finances, le greffier municipal Charles Barratt de la Cité de Coventry, George de T. Glazebrook, des Affaires extérieures et Peter Stursberg, agent de liaison du Canada auprès de la commission du commerce du Royaume-Uni.

Val-des-Bois, Qué.

VAL-DES-BOIS (DNC) — Ont assisté au mariage Cyr-Guilbault, samedi dernier, à Val-des-Bois: M. et Mme Georges Larocque, M. et Mme Jim Bélanger, M. et Mme Willy Larocque, M. Laurence Morin, M. et Mme Oscar Larocque accompagnés de leurs enfants Pauline, Claude et Daniel, M. et Mme Eugène Morin, M. et Mme Jules Larocque, M. Fernand Bouladier et son amie Clarisse Morin, M. Raymond Larocque et sa fiancée François Blanchard. Toutes ces personnes sont de Val-des-Bois.

Parmi les invités de l'extérieur, on remarquait: M. et Mme Laurent Guilbault, M. et Mme Erménégide Rivest, MM. Bernard et Robert Guilbault, Mlles Gilberte, Denyse et Lyse Guilbault, MM. Léonide et Sylvio Robitaille, tous de Ste-Famille d'Aumond; M. et Mme Rhéal St-Amour, M. et Mme Marcel Guilbault, Mlles Fernande Morin et Jane Bélanger, infirmières, tous de Maniwaki; Mlles Irène et Georgeline Larocque, Mlle Viviane Morin et M. Rhéault Cyr, tous d'Ottawa; M. et Mme René Morin ainsi que M. et Mme Alexandre Morin, de Ste-Thérèse de Gatineau; M. et Mme Omer Lacroix, leur fille Lucille et son ami, tous de Bouchette; M. et Mme Jean-Paul Latulippe, de Gatineau, M. et Mme Stan Howard, de Templeton.

Deux vieillards perdent la vie

SHERBROOKE (PC) — Deux vieillards ont perdu la vie hier soir dans un accident de la route survenu à Danville, à une quinzaine de milles de Sherbrooke.

Les victimes, MM. Valère et David Plante, deux frères célibataires âgés respectivement de 77 et 82 ans, ont été heurtés par une automobile, conduite par M. Maurice Patient, de Magog, au moment où ils traversaient la route nationale à un feu de circulation.

Il semble que le conducteur ait été aveuglé par les phares d'un véhicule venant en sens inverse.

Caisses populaires, initiative sociale

(CCC) — "Les caisses populaires: initiative sociale chrétienne en action", voilà le thème du quatrième dimanche annuel d'action sociale des catholiques canadiens de langue anglaise. Dans la plupart des diocèses de langue anglaise, la date en a été fixée au 18 mai, le dimanche le plus rapproché de la date de publication de l'encyclique Quadragesimo Anno, de Sa Sainteté Pie XI, datée du 15 mai 1931.

Le thème de cette année, choisi par la commission d'action sociale de la Conférence catholique canadienne, a un étroit rapport avec le thème des semaines sociales, qui, pour le secteur anglais, doivent avoir lieu en novembre prochain, à Winnipeg. Les semaines sociales ont pour thème cette année: "rôle et formation des chefs sociaux".

Les sujets de sermon proposés à l'occasion du dimanche d'action sociale traitent des aspects théologiques et spirituels du mouvement des caisses populaires; de la doctrine du Corps Mystique et des vertus de justice sociale et de charité.

Le thème de cette année rappelle la lettre pastorale de 1950 de l'Episcopoat de la province de Québec où Nosseigneurs les évêques ont exprimé l'espoir que les Caisses populaires "se multiplieront et deviendront plus importantes en raison du nombre et de la qualité de leurs sociétaires, et, l'on a formulé le voeu que celles dont l'existence est précaire atteignent une stabilité financière plus enviable par l'éducation plus poussée et un intérêt accru des membres".

Victimes de DOULEURS

RHUMATISMALES ET ARTHRITIQUES

Faites l'essai des T-R-C de Templeton. Voici ce que nous écrit M. Michel Emery, St-Sixte, P.Q.: "Il y a cinq ans j'étais sur le point de cesser mon travail à cause des douleurs rhumatismales. Mon petit-fils m'a conseillé les T-R-C de Templeton qu'il avait prises. J'ai moi-même obtenu des résultats merveilleux. Je ne saurais suffisamment vous remercier pour le bien que m'a fait votre médicament. Vous devriez me voir marcher et travailler à mon âge, 87 ans." Vous aussi pouvez être soulagé par les **T-R-C de Templeton, 79¢ et $1.30** dans toutes les pharmacies.

DANS TOUTES LES LANGUES . . .

QUALE ALTRO PRODOTTO
PULISCE, INBIANCA,
UCCIDE GERMI, PROFUMA
E SMACCHIA
COME IL "JAVEX"?

TRADUCTION:

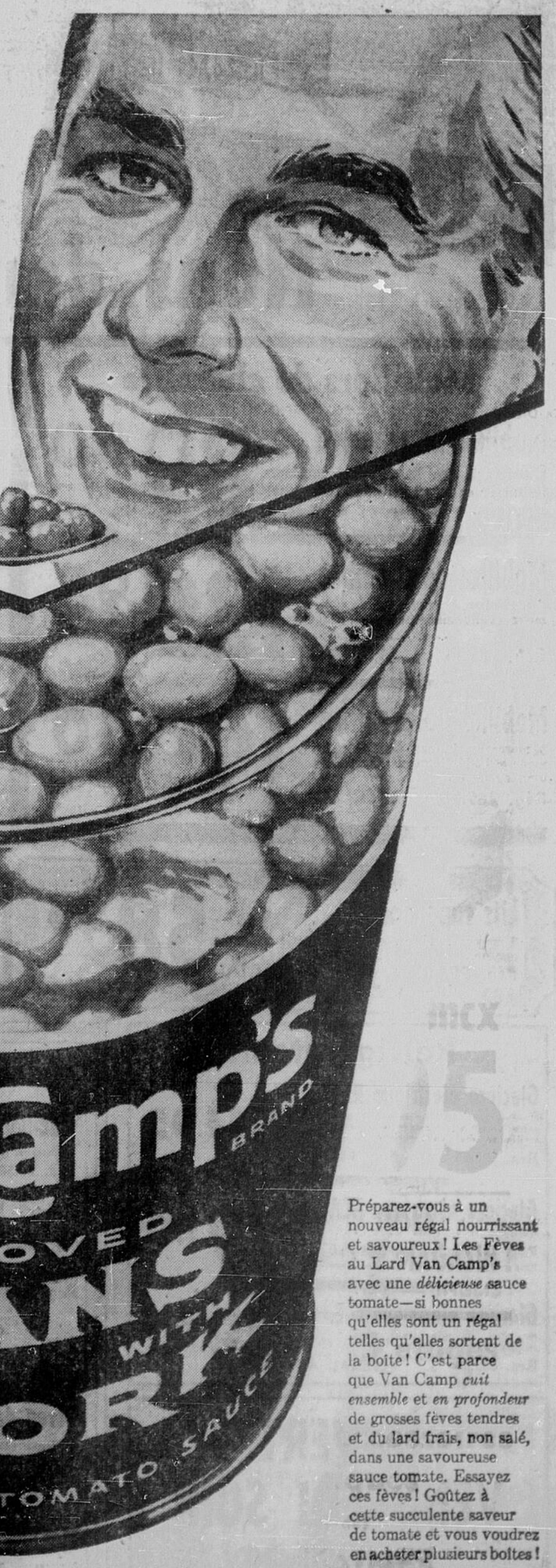
Quel autre produit nettoie, blanchit, désinfecte, désodorise et détache comme Javex?



A-2157-F-1

Essayez-les! Goûtez à ces

SUCCULENTES FÈVES À LA SAUCE TOMATE!



Préparées par les conserveries des Aliments STOKELY'S FINEST

Préparez-vous à un nouveau régal nourrissant et savoureux! Les Fèves au Lard Van Camp's avec une *délicieuse* sauce tomate—si bonnes qu'elles sont un régal telles qu'elles sortent de la boîte! C'est parce que Van Camp *cuit ensemble* et *en profondeur* de grosses fèves tendres et du lard frais, non salé, dans une savoureuse sauce tomate. Essayez ces fèves! Goûtez à cette succulente saveur de tomate et vous voudrez en acheter plusieurs boîtes!

Parce qu'elles sont si SUCCULENTES, si savoureuses . . .

LES FÈVES QUI SE VENDENT LE MIEUX EN AMÉRIQUE DU NORD

NOTRE PLUS GRANDE VENTE du printemps SE CONTINUE

Réfrigérateur 'Moffat' 11 p. c. Super Deluxe



(EXACTEMENT TEL QU'ILLUSTRE)

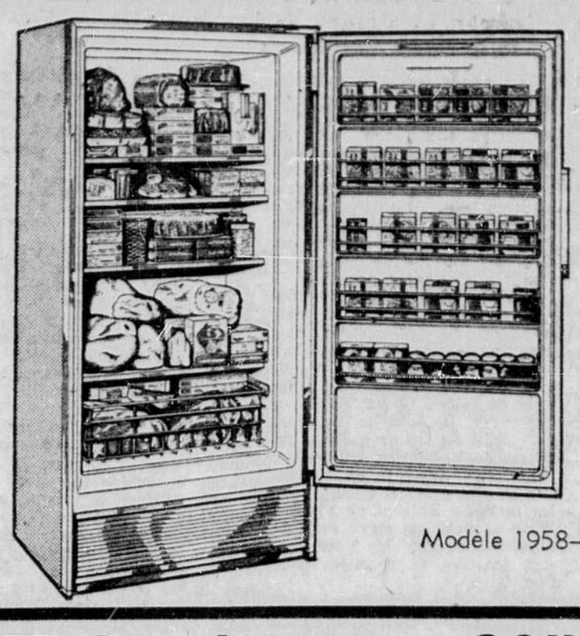
Dégivrage automatique

Rég. 439.95

299.95

Pas de dégivrage à bouton ou à cadran, tout est AUTOMATIQUE. (Rien à vider)

GARANTIE DE 5 ANS sur l'unité et un an sur toutes autres parties.



POUR LA 1ère FOIS A CE BAS PRIX

CONGELATEURS "DEBOUT"

"FRIGIDAIRE" DELUXE 14 p.c.

$439

Modèle 1958—Contient jusqu'à 560 livres d'aliments gelés.

(EXACTEMENT TEL QU'ILLUSTRE)



(EXACTEMENT TEL QU'ILLUSTRE MAIS AVEC BUREAU TRIPLE)

Mobiliers de chambre Kroehler

en acajou réel rouge ou bruine de mer

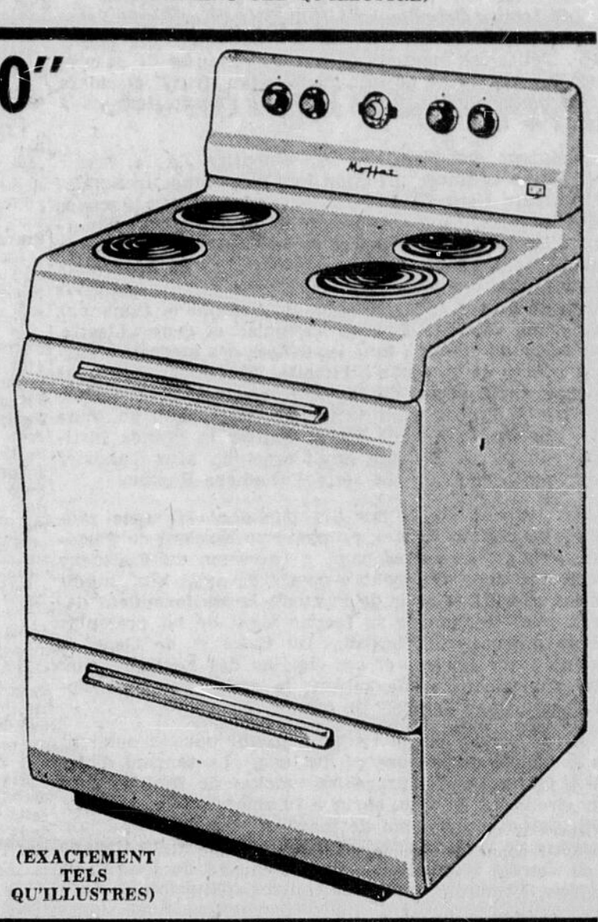
Lit double bibliothèque, bureau triple, miroir, chiffonnier pour hommes. Tout ce dont vous avez besoin pour une chambre de luxe.

SEULEMENT **249.95**

Poêles électriques 30" "MOFFAT"

199.95

- Modèle DeLuxe
- Grand fourneau
- Grand tiroir au bas
- Eléments rapides
- Lumière au fourneau
- Fini porcelaine étincelant
- Très belle apparence



(EXACTEMENT TELS QU'ILLUSTRES)

21" DELUXE GENERAL ELECTRIC

Châssis Ultra-Vision, soudé par immersion — exclusif à G.E. Pour le plus grand achat en TV, ne manquez pas cette offre. Régulier 289.95

199.95 et votre vieux TV quelle qu'en soit la condition

CHAISES TOURNANTES TV

Etaient 39.95 et 49.95

Votre choix de frise de laine, nylon, rayon, etc. Plusieurs couleurs à choisir.

29.95

LITS PLIANTS EN METAL

AVEC SOMMIERS A LAMES

Un item que toute maison devrait avoir. De construction tout-en-métal se pliant très facilement pour mise-de-côté. Comprend un matelas à ressorts de bonne qualité.

19.95

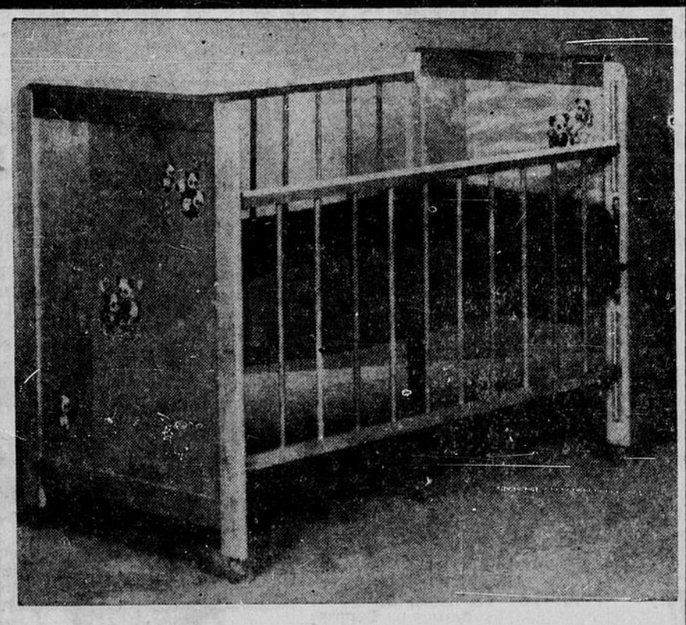


Ensemble de lit en métal

3 MCX

Comprend:
- Tête et pied en métal
- Matelas à ressorts de bonne qualité
- Sommier très solide

TRES SPECIAL **39.95**

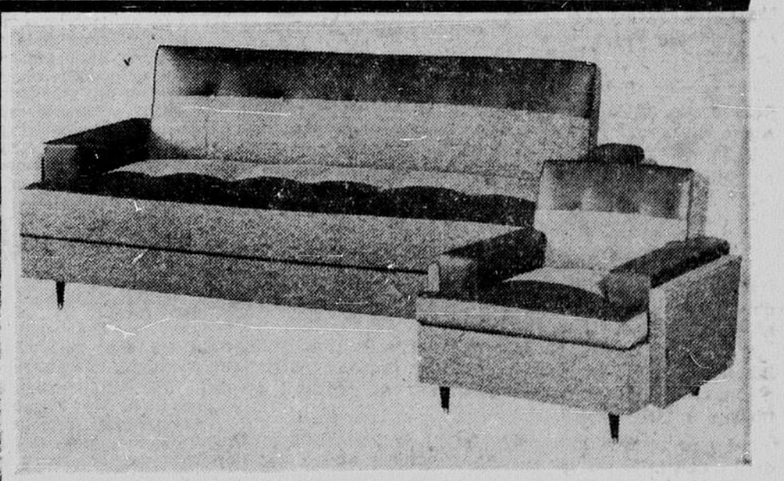


Lits d'enfants

avec sommier à lames

Construction tout en bois-franc poli et verni. Côté amovible. 27" x 51" — comprend matelas de bonne qualité.

TRES SPECIAL **24.95**



Mobilier Davenport 2 mcx

Davenport et chaise en airfoam — Recouverts de matériel bien résistant et cuirette. Votre choix de bleu, rouge, charcoal, brun ou tan. Coussin réversible sur chaise. Le davenport s'ouvre pour coucher deux personnes confortablement.

REG. 249.95 **$195**

VOYEZ NOS LAVEUSES ET SECHEUSES AUTOMATIQUES EN OPERATION A NOTRE MAGASIN!

GENERAL ELECTRIC — FRIGIDAIRE — EASY — INGLIS

OUVERT VENDREDI SOIR

jusqu'à 9 h. 30

TERMES TRES FACILES

AUCUNE COMPAGNIE DE FINANCE

VOUS FAITES AFFAIRES AVEC ACHBAR SEULEMENT



A. L. Achbar LTÉE.

J.-CONRAD BONHOMME, gérant

85, rue PRINCIPALE — HULL — PR. 7-4321

Visitez nos 5 étages de meubles et accessoires électriques pour des CENTAINES D'AUTRES AUBAINES

. . . et le spectacle continue . . .



Par Charlie DAOUST

LA SAISON DU BASEBALL COMMENCE BIEN AU MOMENT OU LE HOCKEY NOUS QUITTE

Le champ gauche des Dodgers au vaste Colisée de Los Angeles, le chômage aux Polo Grounds et à Ebbets Field, dans le grand New York, le succès printanier du Royal de Butch Bouchard et René Lemyre dans l'Internationale, l'ouverture prochaine de la saison de baseball amateur, de la balle molle et de la crosse en boîte dans notre district fédéral, autant de sujets de conversation entendus dans nos autobus, tramways et sur le boulevard.

Mais pendant que les contribuables surveillent l'application du règlement municipal obligeant les postes de vente d'essence à fermer à 7 h. le soir et que les automobilistes versent des larmes de crocodiles en cherchant les fameux parcomètres, il y a encore une question majeure à régler dans nos villes-soeurs d'Ottawa-Hull: le championnat national de hockey junior symbolisé par le trophée **Memorial**.

La classique annuelle commencera demain soir à l'Auditorium entre les marchands de vitesse de Samuel de Champlain Pollock et les Pats de Regina sous le duumvirat Del Wilson et François Mario.

Les jeunes Canadiens de Hull-Ottawa espèrent l'emporter sur l'autre club-ferme des Canadiens de Montréal. L'élite des magnats de hockey rehausse de sa présence les agapes de ce soir au "Beacon Arms" et suivra les péripéties de la finale junior à l'Auditorium et à l'Aréna de Hull.

Pendant que l'ami W. R. Wheatley de la Presse canadienne consacre un bijou aux chroniques matinales du confrère Vern de Geer, à Montréal, et que Jacques Beauchamp vide son vocabulaire de superlatifs en l'honneur d'Hector (Toe) Blake et des détenteurs de la coupe Stanley, tout en donnant ses mesures au tailleur pour un nouveau complet (L'autre a été déchiré dans le convoi du Boston & Maine après le triomphe de dimanche dernier au Garden). Eugène Tremblay et Gerry Lizotte, sportsmen du "Droit", font les délices des médecins, gardes-malades et patients à l'hôpital général en évoquant l'épopée du Primrose de feu Allie Garland contre Elmwood de Winnipeg pour la coupe "Memorial" en mars 1931. Le prince Eugène espère quitter la grande institution de la rue Bruyère lundi prochain afin d'assister à quelques joutes de la série Canadiens-Regina.

Le juge Millar et ses fils attendent la visite prochaine de Gaston Trudel, prophète de baseball de Porto-Rico, Virginie et autres pays, à l'occasion du Kentucky Derby, classique des poulains âgés de trois ans, tandis que les parents et amis de Francois Levac formulent des voeux pour le fils que sa femme vient de lui présenter à Port d'Espagne, Trinidad. Du Caire et de Gaza, le sergent Jerry Lauzon et ses copains des Nations Unies nous apprennent qu'ils suivent la série Canadiens-Regina au hockey junior.

Si le hockey règne toujours parmi nous, n'oublions pas le succès de la boxe et du judo. Le tournoi d'hier soir à Gatineau encourage les judokas de Hull, Ottawa et environs. A la boxe, quelque 70 amateurs de la région participeront au tournoi de mardi et mercredi prochain à l'Aréna de Hull sous les auspices de l'U.A.A. du Canada et de Gordie Montagano. Les pugilistes de Petawawa, Renfrew, Pembroke et autres centres (Kingston et Sudbury, veulent prouver à Henri Laperrière, Buck Jones Luciani et Royal Bélanger qu'ils ne le cèdent en rien aux porte-couleurs du Royal, du Montcalm, du "Y", des As et autres cercles athlétiques. On peut s'inscrire chez Paul Léo Smith, CE. 5-1681 ou 75D, rue Bell.

Il y aura 27 ans ce soir, Tony Canzoneri endormait Kid Berg du Royaume-Uni à la troisième ronde de leur combat de boxe à Chicago. Mike Imbro rappelle que Tony fut défait par Barney Ross en 1935 mais qu'il reprit le championnat mondial des poids légers avant de le perdre à Lou Ambers en 1936.

Pendant tout ce temps, l'érudit Raoul Gadbois s'ennuie dans ses salons de l'hôtel Windsor de Montréal et songe à ses courses de canards blancs au lac Simon . . . ou Cimon. Au fait, les lecteurs de Chénéville auront-ils la bonté de nous dire si le lac enchanteur s'épelle avec un S ou un C.

★ ★ ★

ROCKIE ROBILLARD REVIENT A OTTAWA—Nous félicitons les autorités du Fisher Park High School d'avoir obtenu les services de Rocque (Rocky) Robillard, célèbre athlète et instructeur d'Ottawa.

Maintenant âgé de 35 ans et père de trois fillettes, Wendy, Patricia et Nancy, Robillard devient instructeur d'éducation physique et instructeur de football et de hockey à Fisher Park.

La perte de l'université McGill devient donc le gain de la capitale, où la famille Robillard et les familles alliées jouissent depuis longtemps d'une grande renommée.

Cousin de Frank (King) Clancy du hockey, et neveu des célèbres docteurs Robillard et Chartrand qui s'illustrèrent jadis à l'université d'Ottawa, Rocky Robillard a appris son sport à cette maison de haut-savoir, au Lisgar et au collège Saint-Patrice avant de s'enrôler dans l'aviation militaire du Canada en 1942. Après trois ans de service comme officier d'aviation, il s'illustra au football à Ottawa avant d'entrer à McGill en 1947 où il brilla dans les sports tout en méritant son bac en éducation physique. L'ancien capitaine de hockey et de football, fils du regretté préfet Antoine Robillard de Gloucester, succéda au major Dave Campbell comme pilote de hockey et devint l'adjoint de Vic Obeck au football intercollégial, puis le bras droit de Larry Sullivan. Nos félicitations et meilleurs voeux.

ARÉNA DE HULL
FINALE
COUPE MEMORIAL
Dimanche 27 avril – 2 h. 30 p.m.
Pats de Regina
(champions de l'Ouest)
— vs —
Canadiens Hull-Ottawa
(champions de l'Est)
PRIX: $2.25 — $2.00 — $1.75 — $1.50
Enfants moins de 14 ans, 50c (debout)
BILLETS EN VENTE CHEZ
CARTIER MIGNAULT, 153, rue PRINCIPALE, PR. 7-0221
ARENA DE HULL, PR. 7-2791
AUDITORIUM — CE. 3-6292

Une autre défaite des Dodgers

Les Cubs de Chicago comptent 3 points dans la 9e manche et gagnent, 7-6

Reese et Hodges, pour les Dodgers, Tanner et Walls, pour les Cubs, ont frappé pour le circuit — Défaite de Lew Burdette — Victoire serrée des Giants

LOS ANGELES (PA) — Bobby Thompson voyage peut-être beaucoup, mais il revient toujours à la charge quand son club fait face aux Dodgers, maintenant de Los Angeles. Hier soir, Thompson, le héros des Giants de New York en 1951, a réussi un double bon pour deux points dans la 9e manche, et ce coup a permis aux Cubs de Chicago de battre les Dodgers au compte de 7-6.

Quatre des six points des Dodgers n'étaient pas mérités, mais les Cubs en ont compté trois dans la dernière manche alors que Clem Labine était au monticule pour les perdants. Le frappeur de relève Chuck Tanner a commencé la débâcle, frappant un circuit au champ gauche, au-dessus de la fameuse clôture.

Pee Wee Reese et Gil Hodges ont frappé pour le circuit pour les Dodgers. En plus de Tanner, Walls a réussi un autre coup de quatre buts pour les Cubs, qui sont toujours en première position.

Chicago	200 200 002	7	10 4
Los Angeles	002 000 201	6	7 1

Drott, Elston 7, Rodriguez 9, Nichols 9 et Tappe, Neeman 88; Erskine, Labine 9 et Roseboro.
C: Chi-Walls, Tanner; LA-Reese, Hodges.

CINCINNATI (PA)—Bob Purkey n'a accordé que six coups sûrs espacés et a permis aux Redlegs de Cincinnati de remporter leur 4e victoire de la saison, un triomphe de 2-0 sur les Braves de Milwaukee.

Un simple de Frank Robinson, dans la sixième manche, a produit les deux points des Redlegs.

Le vétéran Lew Burdette, qui n'accorda que cinq coups sûrs avec le lanceur de relève Gene Conley, fut débité de la défaite. Jusqu'à la sixième manche, Burdette n'avait accordé qu'un coup sûr. Mais à la sixième, Purkey frappa un deux buts. Johnny Temple suivit avec un coup sûr. Vada Pinson fut retiré sur un roulant à Burdette, mais Frank fit compter Purkey et Temple sur un simple.

Milwaukee	000 000 000	0	6 0
Cincinnati	000 002 00x	2	5 0

Burdette, Conley 7 et Crandall; Purkey et Bailey. P—Burdette.

PHILADELPHIE (PA) — Le droitier Jack Sanford a alloué sept coups sûrs et contribué de deux points, un simple alors que les buts étaient remplis, alors que les Phillies de Philadelphie ont infligé une défaite de 8-1 aux Pirates de Pittsburgh.

Rip Repulski, réussissant le premier circuit des Phillies cette saison, a fait compter deux points à la huitième manche.

Sanford, gagnant de 19 parties à sa première saison, remportait sa première victoire cette année. Il avait perdu dans la partie d'ouverture, vendredi dernier.

Pittsburgh	001 000 000	1	7 3
Philadelphie	021 002 03x	8	11 0

Blackburn, Witt 5, Daniels 6 et Kravitz; Sanford et Lopata. P—Blackburn. Cir: Phi-Repulski.

SAN FRANCISCO (PA) — Un circuit de l'arrêt-court Daryl Spencer dans la deuxième moitié de la neuvième manche alors qu'un coureur était sur les sentiers et deux frappeurs retirés, a donné aux Giants de San Francisco un triomphe de 8-7 sur les Cardinaux de St-Louis.

Une foule de 14,715 spectateurs a vu ses nouveaux favoris compter deux fois dans la 8e manche et quatre fois dans la 9e, pour enlever la victoire aux Cardinaux.

Coïncidence étrange, Marv Grissom, le vétéran lanceur de relève des Giants qui lança dans la 9e manche à titre de 6e lanceur des Giants dans la partie, remporta sa première victoire, tandis que Phil Clark, qui ne lança qu'à deux frappeurs, fut débité de la défaite. Clark accorda un trois buts de deux points à Orlando Cepeda et un circuit à Spencer.

St-Louis	500 00? 101	7	11 2
San Francisco	000 101 024	8	12 1

Jones, Paine 8, Martin 9, Clark 9 et Katt; Gomez, Miller 1, Constable 4, Barclay 6, Crone 8, Grissom 9 et Thomas, Schmidt 5. Tests 0. G-Grissom. P—Clark. Cir: SF-Kirkland, Spencer.

Les meneurs

LIGUE NATIONALE

	ap	p	cs	Moy.
Musial, St. Louis	30	9	14	.467
Banks, Chicago	27	8	12	.444
Virdon, Pittsburgh	30	2	13	.433
Davenport, Francisco	35	8	15	.429
Mays, Francisco	36	6	15	.417

Points, Musial, 9.
Points produits par — Spencer, San Francisco, 10.
Coups sûrs — Davenport et Mays, 15.
Doubles — Hoak, Cincinnati, 6.
Triples — Goryl, Chicago, Reese, Los Angeles et Blasingame, St. Louis, 2.
Circuits — Mathews, Milwaukee et Musial, 4.
Buts volés — Robinson, Cincinnati et Ashburn, Philadelphie, 2.
Lanceurs — Purkey, Cincinnati, Podres, Los Angeles, Buhl, Milwaukee et Gomez, San Francisco, 2-0, 1.000.
Retraits — Podres, Los Angeles, 15.

LIGUE AMERICAINE

	ap	p	cs	Moy.
Robinson, Baltimore	24	5	12	.500
Kuenn, Détroit	37	7	17	.459
Colavito, Cleveland	22	4	10	.455
Runnels, Boston	35	4	15	.429
McDougald, N.Y.	34	8	14	.412

Points — Cerv, Kansas City, 9.
Points produits par — Cerv, 14.
Coups sûrs — Kuenn, 17.
Doubles — Skowron, New York, 4.
Triples — 11 égaux avec un.
Circuits — Jensen, Boston et Cerv, 4.
Buts volés — Piersall, Boston, 3.
Lanceurs — Harshman, Baltimore, Foytack, Détroit, Garver, Kansas City, Larsen, New York et Byerly, Washington, 2-0, 1.000.
Retraits — Score, Cleveland 27.

Il ne faut pas s'énerver au sujet de la clôture de 250 pieds à Los Angeles

NEW YORK (PA)—Il n'y a pas lieu de s'énerver au sujet de la clôture de 250 pieds du Colisée de Los Angeles, a déclaré le commissaire du baseball Ford Frick.

"Je ne crois pas que le record de coups de circuit (60) de Babe Ruth soit immédiatement en danger, du moins pas à cause de la clôture", dit-il.

Frick a assisté aux joutes d'ouverture à San Francisco et à Los Angeles et était au nombre des rares personnes qui refusaient de s'alarmer au sujet de la courte distance de la ligne des fausses balles au Colisée des Dodgers où 14 circuits ont été réussis en quatre parties.

"Il me semble que l'on a un peu exagéré la situation. Ce n'est pas une condition idéale, il est vrai, mais ce n'est pas un terrain permanent.

"S'il était permanent, il y aurait lieu de s'inquiéter, mais Los Angeles projette de construire un autre terrain. Je ne vois pas de raison de s'alarmer."

Circuits faciles

"Il y aura des circuits faciles, ici, dit-il, j'en ai vu quelques-uns, mais plusieurs d'entre eux seront bien mérités. Certaines balles qui seraient des circuits ici le sont dans n'importe quel parc. Aussi, certains coups pourraient être des circuits ailleurs tandis qu'ils ne seront que des simples au Colisée.

"Une raison pour laquelle je crois qu'il n'y a pas de danger pour le record de circuits de Ruth, c'est que les frappeurs de circuits ne sont pas des frappeurs de chandelles. Ils frappent des balles plutôt en long.

"Ainsi, ils ne frapperont pas trop de circuits au Colisée, tandis que certains autres joueurs qui frappent des chandelles parfois, pourront obtenir des circuits qu'ils n'auraient pas réussis autrement. Mais je ne crains pas."

Frick a dit qu'il était content du début des Dodgers et des Giants sur la Côte du Pacifique.

Baseball

HIER
Ligue internationale
Montréal 3, Miami 0.
Rochester 4, Richmond 1
Columbus 11, Buffalo 5
Ligue nationale
Chicago 7, Los Angeles 6
San Francisco 8, St-Louis 7
Cincinnati 2, Milwaukee 0
Philadelphie 8, Pittsburgh 1
Ligue américaine
Cleveland 2, Chicago 0.
Boston 7, Baltimore 6
New York 4, Washington 5
Détroit 8, Kansas City 2
AUJOURD'HUI
Ligue internationale
Montréal à Miami
Toronto à La Havane
Ligue nationale
St-Louis à San Francisco
Milwaukee à Cincinnati (s)
Pittsburgh à Philadelphie (s)
Chicago à Los Angeles
Ligue américaine
Détroit à Kansas City
Chicago à Cleveland
New York à Washington
Baltimore à Boston

Par la Presse canadienne

Ligue américaine

	G	P	Moy.	D
New York	7	2	.778	—
Détroit	6	3	.667	1
Kansas City	5	3	.625	1½
Washington	4	3	.571	2
Cleveland	4	5	.444	3
Baltimore	3	4	.429	3
Chicago	2	6	.250	4½
Boston	2	7	.222	5

Ligue nationale

	G	P	Moy.	D
Chicago	5	2	.714	—
Cincinnati	4	2	.667	½
San Francisco	5	3	.625	½
Milwaukee	4	3	.571	1
Philadelphie	3	3	.500	1½
Los Angeles	3	5	.375	2½
Pittsburgh	2	5	.286	3
St-Louis	2	5	.286	3

Ligue internationale

	G	P	Moy.	D
Rochester	6	2	.750	—
Montréal	6	2	.750	—
Columbus	5	3	.625	1
La Havane	5	3	.625	1
Miami	4	4	.500	2
Richmond	2	4	.333	3
Toronto	1	5	.167	4
Buffalo	1	7	.125	5

Lanceurs probables

NEW YORK (PA)—Lanceurs probables aux joutes de baseball majeur d'aujourd'hui:

LIGUE AMERICAINE

Detroit a Kansas City — Shaw (0-0) VS Urban (1-0).
Chicago à Cleveland — Wilson (1-0) VS Tomanek (0-0).
New York à Washington — Ford (1-0) VS Ramos (1-0).
Baltimore à Boston — Pappas (0-0) VS Fornieles (0-0).

LIGUE NATIONALE

St-Louis à San Francisco — Mizell (0-1) VS Burnside (0-0).
Milwaukee à Cincinnati (S) — Spahn (1-0) VS Lawrence (0-0).
Pittsburgh à Philadelphie (S) — Friend (1-0) VS Simmons (0-1).
Chicago à Los Angeles — Hillman (0-0) VS McDevitt (0-1) ou Craig (0-0).

Podres de retour dans une semaine

LOS ANGELES (PA) — Le gérant Walter Alston, des Dodgers de Los Angeles, a laissé voir un large sourire en apprenant que son lanceur gaucher étoile Johnny Podres pourrait lancer la semaine prochaine.

Podres, affichant une impressionnante tenue contre les Cubs de Chicago, mardi soir, a dû se retirer dans la septième manche à cause de douleurs au coude gauche. Clem Labine vint à sa rescousse et lui permit de remporter une victoire de 4-2.

Le Dr Robert Kerlan, après avoir examiné le bras de Podres, hier, a déclaré qu'il pourrait reprendre son tour régulier, la semaine prochaine.

Podres s'est fait mal à l'épaule lors d'un lancer à changement de vitesse. Il a été victime de malaise au dos, à l'épaule et au coude durant un certain temps.



IL MEURT AU DEUXIEME — Sammy White, le receveur des Red Sox de Boston, meurt au deuxième but quand Bobby Richardson, des Yankees de New York, se prépare à lancer au premier pour compléter le double-jeu. Don Buddin, des Sox, avait frappé au lanceur Tom Sturdivant, qui a lancé à Richardson au deuxième, forçant ainsi White. Les Yankees ont gagné cette joute, 12-7, mardi après-midi.
(Téléphoto PA)

Score en grande forme quand il blanchit les White Sox, 2 à 0

CLEVELAND (PA) — Herb Score, en grande forme, a lancé une partie de trois coups sûrs et retiré 13 frappeurs du Chicago, hier, alors que les Indians de Cleveland ont défait les White Sox de Chicago par 2-0.

Le lanceur gaucher dont la carrière a failli prendre fin à cause d'une balle qui l'a atteint à l'oeil, le 7 mai 1957, a montré un bon contrôle. Sa balle courbe coupait rapidement et sa balle rapide était dynamique. En égalant son record de 2-1 de l'an dernier, Score a réussi son premier blanchissage en un an. Il a accordé trois buts sur balles.

Les Indiens ont compté dans la 2e manche sur un sacrifice de Carroll Hardy après un deux buts de Rocky Colavito et un simple de Chico Carrasquel. Ils ajoutèrent un autre point dans la 3e manche sur un circuit de Bob Avila aux dépens de Billy Pierce.

Chicago	000 000 000	0	3 1
Cleveland	011 000 00x	2	7 3

Pierce et Lollar, Baffey 8; Score et Brown. Cir: Cle-Avila.

KANSAS CITY (PA) — Billy Martin, le principal atout dans l'échange de 13 hommes l'été dernier entre les Athletics de Kansas City et les Tigers de Detroit, a frappé un double et deux simples pour conduire les Tigers à une victoire de 8-2 sur les A's hier soir. Martin a frappé trois coups tout en ne jouant que cinq manches et demie.

Les Tigers, avec cette victoire, sont seuls en deuxième position de la Ligue américaine, une partie seulement en arrière des Yankees de New York.

Paul Foytack a prouvé, pour les Tigers, que les joutes hors concours du printemps ne veulent pas tout dire. Les Tigers ont terminé leur période d'entrainement avec un record de 19 défaites en 26 parties. Foytack avait alloué une moyenne de 14.06 points par neuf manches. Il a maintenant lancé deux parties de six coups et sa moyenne est d'un point par partie.

Duke Maas, qui l'an dernier s'alignait avec les Tigers, a subi la défaite contre ses anciens coéquipiers qui ont maintenant un record de six victoires et trois défaites.

Détroit	004 010 102	8	13 0
Kansas City	000 001 001	2	6 1

Foytack et Hegan; Maas, Cox 4, Craddock 5, Duser 7, Trucks 9 et Chiti. P-Maas. Cir: KCy-Lopez.

WASHINGTON (PA) — Les surprenants Senators ont mis fin à une série de six victoires consécutives des Yankees de New York hier en battant les Yanks au compte de 5-4, en 10 manches.

C'est Jim Lemon, qui a frappé trois coups sûrs en quatre apparitions au marbre, qui a fait gagner les Senators avec un simple dans la 10e manche. Une erreur de Gil McDougald, avec deux hommes de retirés dans la 9e manche, avait permis aux Senators d'égaler le compte.

Ryne Duren, invincible dans ses trois premières apparitions en qualité de lanceur de relève, a été le perdant. Bud Byerly a remporté sa deuxième victoire de la saison pour Washington.

Norm Zauchin a frappé un circuit dans l'attaque de onze coups des gagnants. Les Yankees en ont frappé 10, mais ils ont laissé 12 hommes sur les buts. Mickey Mantle et Yogi Berra n'ont pas réussi à se placer même au premier but.

New York	030 010 000	4	10 1
W'hington	002 001 001	5	11 0

Kucks, Ditmar 7, Shantz 9, Duren 10 et Berra; Stobbs, Kemmerer 4, Hyde 8, Byerly 10 et Coutney. G—Byerly. P—Duren. C: Was-Zauchin.

BOSTON (PA)—Murray Wall a fermé la porte à une tentative de ralliement des Orioles de Baltimore, qui avaient rempli les buts à la 9e manche et conservé une victoire de 7-5 aux Red Sox de Boston.

Tommy Brewer, qui s'était tiré d'impasse à deux reprises et a été remplacé par Murray Wall à la 9e manche, a été crédité de la victoire. Brewer l'a emporté malgré des circuits de Gus Triandos et Castelman des Orioles.

Ted Williams, Jackie Jensen, Frank Malzone et Pente Runnels ont réussi les coups importants dans l'attaque de dix coups sûrs des Red Sox.

Baltimore	020 000 021	5	12 0
Boston	200 031 01x	7	10 2

7, Lehman 8 et Triandos, Brewer, Delock 9, Wall 9 et White. G—Brewer. P—Eamon. Cir: Bal-Castleman, Triandos.

Pat O'Connor espère remporter une victoire facile sur Wladek Kowalski

Le rapide et agressif Pat O'Connor, qui était à l'oeuvre à Hull, mardi soir, et qui espère connaître d'éclatants succès dans notre région durant les prochains spectacles de lutte affrontera une importante tâche, ce soir, à l'Auditorium d'Ottawa lorsqu'il en viendra aux prises avec le rude Wladek Kowalski dans le combat principal. Kowalski a toujours connu de remarquables succès à Ottawa et si O'Connor réussit à le maîtriser, il réussira un remarquable exploit.



WLADEK KOWALSKI

Kowalski et Carpentier ont été les deux lutteurs les plus en évidence à Ottawa et ils ont toujours afronté d'excellents adversaires. Kowalski, qui a été surnommé "Killer" par ses adversaires et les amateurs de lutte, a déjà affronté à plusieurs reprises et à chaque occasion l'on a été témoin d'un enlevant combat.

Les amateurs de lutte connaissent certainement le grand Kowalski, qui adore se servir de toutes les tactiques déloyales possibles. D'un autre côté, O'Connor est reconnu comme un lutteur scientifique, mais qui peut aussi se servir de rudes tactiques si le besoin s'en fait sentir.

Deux nouveaux lutteurs se disputeront la victoire en semi-finale. En effet, Dara Singh affrontera Chet Wallack, qui a été surnommé la "bombe atomique."

En préliminaire, le puissant Tarzan Zorra éprouvera peut-être certaines difficultés, quand il affrontera le spectaculaire et rapide Bearcat Wright. Le premier combat de la soirée débutera à 8 h. 45 précises et "The Sheik of Arabie" affrontera alors Manuel Cortez.

La Ligue Prescott débutera le 4 mai

La Ligue de baseball Prescott entreprendra une nouvelle saison le 4 mai prochain alors que trois joutes seront présentées à trois différents endroits. Toutes ces joutes d'ouverture débuteront à deux heures précises. M. René Sauvé, président de ce circuit, est confiant de voir la Ligue Prescott connaître une autre excellente saison. Alors que les équipes Hawkesbury et Alfred ont accepté de participer aux activités de la Ligue Prescott pour la saison 1958, l'on compte maintenant sur six clubs.

Lors des joutes à l'affiche le 4 mai prochain, le Wendover, qui gagna le titre de cette ligue l'année dernière, rendra visite au Papineauville; le Rockland, qui terminait la saison régulière en première position, jouera à Plantagenet et le Pendleton se rendra à Hawkesbury.

M. Sauvé espère donc que tous les sportifs de ces différents centres seconderont solidement leur club respectif afin que l'on connaisse une autre excellente saison.

Pari double de $1,381.20

LAUREL, Md. (PA) — Royal Brigade, appartenant à Mme Daniel Kane, et Little Chains, propriété de Mme Dorothe Lee, ont fourni aux parieurs du Maryland leur meilleur pari double, hier, rapportant $1,381.20. Royal Brigade gagna la première course à Laurel et rapporta $52.40. Little Chains, le gagnant de la deuxième course, paya $50.

Fedosof échangé aux Alouettes pour R. Stewart

HAMILTON (PC) — Les Tiger-Cats de Hamilton ont échangé le joueur de champ-arrière Johnny Fedosof aux Alouettes de Montréal afin de se procurer les droits du contrat de Ron Stewart, une ancienne étoile des Golden Geals de l'université Queen.

Stewart fut le premier choix de repêchage des Alouettes de Montréal, il y a deux ans, mais il refusa de se joindre à l'équipe du Big Four, préférant poursuivre ses études en droit.

Stewart, âgé de 23 ans, a refusé de révéler s'il signera un contrat avec les Tiger-Cats.

Alors que Fedosof, qui est âgé de 25 ans, passera aux Alouettes, cela brisera une excellente combinaison de retour de bottés. En effet, Fedosof et Ron Howell formaient l'une des meilleures équipes du Big Four.

Jake Gaudaur, président des Tiger-Cats, a déclaré: "Si nous parvenons à l'embaucher (Stewart), il n'y a pas de doute qu'il nous aidera considérablement, surtout sur le retour des bottés et aussi comme joueur défensif de champ-arrière. Et ce joueur — comme tous les éclaireurs de football vous le diront — peut aussi porter le ballon à l'offensive."

Mike Sharpe défait Edouard Carpentier

MONTREAL (Spéciale) — Mike Sharpe a remporté une victoire sur Edouard Carpentier dans l'un des deux importants combats de lutte présentés au Forum de Montréal, hier soir. Dans l'autre match, Dara Singh et Wladek Kowalski annulèrent.

Mike Sharpe a cependant reçu de l'aide de son frère Ben, qui harcela Carpentier d'en dehors de l'arène. Le gros Mike gagna la première chute et Carpentier égalisa les chances durant la deuxième chute pour cependant perdre le troisième engagement.

Dans l'autre combat principal, de deux chutes seulement, Dara Singh s'assura de la victoire durant la première chute, mais Kowalski réussit à faire combat nul en gagnant la deuxième reprise.

En semi-finale, Ben Sharpe et Pat O'Connor firent match nul.

Mighty Ursus fut disqualifié durant son combat contre Johnny Rougeau et Chet Walleck l'emporta sur Tarzan Zorra dans le premier combat de la soirée.

Brown blessé

BOSTON (PA) — Le lanceur Hal (Skinny) Brown, des Orioles de Baltimore, a été légèrement coupé au pouce droit, hier, dans une joute contre Boston et sera inactif durant deux semaines.

Brown s'est blessé au pouce de la main droite en tentant d'arrêter un roulant frappé dans la direction du monticule par Sammy White, dans la première manche.

QUINCAILLERIE TRUDEL HARDWARE COMPANY
"Le magasin au service personnel"
OUVERT TOUS LES JOURS
DE 8 A 6 HEURES
122, rue Rideau CE. 3-5601

Coupe Memorial
FINALE
VENDREDI
25 AVRIL
8 h. 30
Pats de Regina
vs
Canadiens d'Ottawa-Hull
Billets: $2.00 - $1.75 - $1.50
Enfants de moins de 14 ans, 50c
CE. 3-6292
AUDITORIUM


LUTTE
AUDITORIUM
(DEMONSTRATION DE FORCE ET D'HABILETE)
LE JEUDI 24 AVRIL 1958
PROGRAMME TOUT ETOILES
4 ENLEVANTS COMBATS
COMBAT PRINCIPAL
PAT O'CONNOR
— vs —
WLADEK KOWALSKI
(2 chutes de 3)
SEMI-FINALE
DARA SINGH
vs
CHET WALLACK
(La bombe atomique)
PRELIMINAIRE
TARZAN ZORRO
vs
BEAR CAT WRIGHT
SPECIAL
LE SHEIK D'ARABIE vs MANUEL CORTEZ
Entrée: $1.50, $1.25 et $1.00 — 8 h. 45 du soir
AUDITORIUM
Téléphone CE. 3-6292

KELOWNA EGALISE LA SERIE, 1-1



ON PREPARE UNE NOUVELLE SAISON DE BASEBALL — La saison de baseball est arrivée et les équipes de la région Ottawa-Hull tracent leur programme pour les mois d'été. Une réunion tenue au Château Laurier, hier soir, groupait une quarantaine d'intéressés dans les circuits junior et juvénile. Assis, de gauche à droite, Serge Séguin du club champion de l'an dernier, le St-Charles d'Eastview; Jacques Guindon, prochain officier du circuit junior; Jean-Marc Lavigne, directeur-gérant de l'équipe St-Rédempteur de l'O.T.J. de Hull. Debout; Henri Laperrière, organisateur des deux ligues; Bob Lyon, nouveau gérant des Fraternels d'Eastview; Denis Cloutier, lanceur des Jets de Hull; Jacques Gosselin, brillant arrêt-court des Castors d'Ottawa-Est; George Ryan, des Castors de Buckingham; et "Shorty" Sauvé, nouvel instructeur des Red Sox de Gatineau. La saison s'ouvrira vraisemblablement le 11 mai prochain.

(Photo Champlain Marcil)

Belleville est blanchi par les Packers dans une joute marquée de 20 punitions

La troisième joute aura lieu demain à Kamloops — Les gagnants ont compté cinq buts dans la troisième période

KELOWNA, C.-B. (PC) — Les McFarlands de Belleville, représentants de l'Est canadien dans la finale pour la coupe Allan ont été blanchis par les Packers de Kelowna par le compte de 6-0.

Les McFarlands sont maintenant convaincus qu'une joute se gagne sur la glace et se perd dans le banc des punitions. Belleville s'est mérité 12 punitions mineures, une majeure et une de mauvaise conduite.

La punition d'inconduite a été collée à l'instructeur Ike Hildebrand, tandis que la majeure a été confiée à Minnie Ménard. De leur côté les Packers ont décroché une punition de match qui donnera congé d'une partie à Harry Smith...

La série est maintenant égale, 1-1, Belleville a gagné la joute inaugurale par le compte de 4-1, lundi dernier.

La troisième joute de la série aura lieu demain à Kamloops.

Moe Young, qui a compté l'unique but des Packers à Kelowna, s'est mérité deux autres buts dans la joute d'hier. George Agag, Mike Durban, Bup Jones et Jim More en ont compté chacun un.

KELOWNA — Buts: Gatherum; défenses: Smith, Coburn, McCallum, Lavell; avants: Young, Roche, Swarbrick, Durban, Middleton, Agar, B. Jones, Jablonski, Moro, Dawes.

BELLEVILLE — Buts: Bell; défenses; Bothley, Crawford, Benoit, McDonald, Lepine; avants: D. Jones, Marineau, Ménard, Guidolin, Payette, Brown, Kowalchuk, Hildebrand.

Arbitres: Bill Roberts, John Culos, Bill Neilson.

Première période

1—Kelowna: B. Jones (Durban, Young) 7.49

Punitions: Durban 1.16, Ménard 3.24, Hildebrand (mineure et mauvaise conduite) 5.52, McDonald 8.33, Smith (majeure et matche pour mauvaise conduite) 11.36, Bradley 11.36, Botley 12.08, Kowalchuk 17.56.

Deuxième période

Aucun point.

Punitions: McCallum 6.04, Kowalchuk 14.15, Benoit 18.15.

Troisième période

2—Kelowna: Durban 0.22

3—Kelowna: Agar (Lavell, Roche) 11.53

4—Kelowna: Young (B. Jones, Dawes) 14.02

5—Kelowna: Moro (Swarbrick) 17.32

6—Kelowna: Young (Roche, B. Jones) 19.31

Punitions: Lavell 0.38, Guidolin 2.06, Payette 11.16, Kowalchuk 13.35, Benoit 16.43, Ménard (majeure) 17.20.

Backstrom et G. Tremblay alterneront à la défense; dîner de la coupe Memorial, ce soir

Après leur éclatante victoire sur les Marlies de Toronto pour gagner le championnat junior A de l'Est de l'Ontario, les jeunes Canadiens de Hull-Ottawa ont profité d'une journée de repos, mais, hier soir ils étaient de retour à l'entraînement afin de se préparer pour la prochaine série de la coupe Memorial contre les Pats de Regina, monarques de l'ouest du pays. Pour cette importante série contre les Pats, les jeunes Habitants seront cependant sans les services du brillant et solide joueur de défense André Tardif, qui s'est à nouveau fracturé le bras gauche. Tardif, qui était à peine rétabli d'une pareille blessure, fut blessé après seulement une minute de jeu lorsqu'il se heurta à Bob Nevin, des Marlies.

En l'absence de Tardif, les joueurs d'attaque des Canadiens devront donc redoubler d'ardeur et au moins deux joueurs des jeunes Habitants devront alterner à l'attaque et à la défensive. En effet, l'instructeur Sammy Pollock a l'intention de se servir de Ralph Backstrom et Gilles Tremblay comme joueur de défense et joueur d'attaque. Ces deux rapides patineurs seront sans doute aussi à l'aise à la défensive qu'à l'attaque, puisqu'ils occupèrent ce poste à plusieurs reprises durant la saison régulière après la perte de Claude de Ruel et de Tardif. Pollock se servira aussi des trois joueurs de défense réguliers soit John Longarini, Jean-Claude Tremblay et Jacques Bégin.

Pendant ce temps, le gérant des Pats Del Wilson n'a pas connu trop de succès dans ses protestations contre l'emploi du cerbère Bruce Gamble et ce dernier sera à son poste lorsque débutera la série finale de la coupe Memorial, vendredi soir. La deuxième partie doit avoir lieu à l'aréna de Hull dimanche après-midi.

Banquet, ce soir

Tout en se préparant pour la grande classique junior, les joueurs et plusieurs personnalités du monde du hockey assisteront, ce soir, au dîner annuel de la coupe Memorial. Ce dîner est une affaire annuelle depuis les deux dernières années et cette saison, il ne sera réservé qu'aux joueurs des deux clubs et à quelques invités. Par les années passées tous les sportifs étaient invités à ces agapes, mais à cause de la longueur de la série Marlies-Canadiens, la direction de l'équipe n'a pas eu assez de temps à sa disposition pour présenter un tel dîner.

Principaux invités

Sept personnes adresseront la parole lors du dîner de ce soir et de ce groupe l'on remarquera son honneur le maire Thomas Moncion, de Hull, le commissaire Samuel Berger, d'Ottawa et qui représentera son honneur le maire George Nelms, M. Bud Ramsey, président des Pats de Regina, M. Bob LeBel, président de la CAHA, M. Clarence Campbell, président de la Ligue nationale de hockey et M. Frank Selke, gérant général des Canadiens de Montréal.

Larry Regan et Don McKenney, deux étoiles des Bruins de Boston durant la dernière série de la coupe Stanley, seront aussi présents, ainsi que d'anciennes vedettes comme Frank Boucher, Buck Boucher, Aurèle Joliat, Bill Cowley, Syd Howe et Kenny Reardon.



RALPH BACKSTROM



GILLES TREMBLAY

... à la défense et à l'attaque.

Garcia cause une surprise en triomphant de Toweel par mise hors de combat

GLASGOW (PA) — Guy Garcia, de France, a défait Willie Toweel, d'Afrique du Sud, hier soir, lorsque l'arbitre a arrêté le combat dans la 7e ronde de leur combat entre poids légers limité à dix assauts.

La défaite a été coûteuse à Toweel, le champion poids léger de l'Empire britannique. Il ambitionnait un combat de championnat avec le titulaire Joe Brown, de la Nouvelle-Orléans.

Garcia, un Algérien, saignant abondamment, semblait sur le chemin de la défaite lorsqu'il a porté un crochet de la droite, au début de la septième ronde, cueillant Toweel au menton.

Toweel tomba au plancher. Puis, étourdi, il attendit sur un genou les neuf secondes réglementaires. Le Sud-Africain se releva chancelant pour continuer le combat et Garcia porta un autre puissant coup de la droite.

De nouveau Toweel, tomba au plancher pour neuf secondes. De nouveau encore il se remit sur pieds, mais l'Algérien, sentant la victoire proche, réussit une autre droite qui retourna le Sud-Africain au tapis une troisième fois.

C'est alors que l'arbitre arrêta le combat.

Toweel manquait de coordination au début du combat, mais à partir de la 3e ronde, il paraissait s'acheminer à la victoire.

Victoire de Valdes

SYRACUSE, N.Y. (PA) — Le boxeur cubain Nino Valdes, un poids lourd, l'a emporté par décision partagée sur Mike Dejohn à l'issue d'un combat ensanglanté de 10 rondes, hier soir. Dejohn pesait 204 livres et Valdes 206.

Assemblée de la Ligue Ste-Bernadette

La Ligue de balle molle Sainte-Bernadette tiendra une première assemblée, ce soir, à 7 h. 30, au sous-sol de l'église Sainte-Bernadette. Il s'agira d'élire un nouveau comité et de se préparer pour la présente saison.

Les représentants des équipes qui étaient à l'oeuvre dans ce circuit, l'année dernière, sont invités à la réunion de ce soir. Les clubs qui formaient cette ligue l'année dernière étaient le Saint-Vincent, le Sacré-Coeur, le Saint-Rédempteur et le Sainte-Bernadette.

Lemon inactif

CLEVELAND (PA) — Les Indiens de Cleveland ont demandé à la ligue Américaine que le lanceur Bob Lemon soit placé sur la liste des joueurs impotents.

Le lanceur âgé de 37 ans a subi une opération, l'automne dernier pour l'ablation de fragments d'os à l'épaule. Il a commencé une partie à Kansas City mardi, mais a été débité de deux points et cinq coups sûrs avant de quitter la partie sans avoir retiré aucun frappeur, dans la deuxième manche.

NEW YORK (PA) — Le commissaire Ford Frick a approuvé hier la demande des Indiens de Cleveland de placer le nom du lanceur Bob Lemon sur la liste des joueurs inactifs.

Le lanceur âgé de 37 ans a subi une opération, l'automne dernier, pour ablation de fragments d'os à l'épaule. Il a commencé la joute de mardi à Kansas City mais a été débité de deux points et cinq coups sûrs avant d'être remplacé, alors qu'aucun joueur n'avait été retiré, dans la deuxième manche.

Le nombre des équipes augmente dans les rangs du baseball junior et juvénile

Les Castors de Buckingham joueraient au stade McAndrew — Le stade municipal de Gatineau à l'usage des Red Sox — Les Braves de la Basse-Ville se cherchent un terrain

REQUETE A LA VILLE

Pas moins de dix-huit équipes étaient représentées à l'assemblée de baseball tenue hier soir, au Château Laurier, alors que l'Association de baseball mineur Ottawa, Hull et district reprenait l'organisation de ses circuits pour la nouvelle année.

Une quarantaine de délégués, venant de centres aussi éloignés que Buckingham, ont jeté les bases pour la prochaine campagne dans les divisions junior et juvénile.

Apparemment, il faudra diviser le circuit junior en deux catégories, classes "A" et "B" et faire de même pour les juvéniles. L'assemblée d'hier soir a véritablement démontré que le jeu de baseball était en pleine évolution dans notre région.

L'acquisition des Castors de Buckingham ramène au circuit junior cette équipe qui représente la ville sportive de la Lièvre. Le club Buckingham était représenté par MM. Gaston Bordeleau, Allan Goulet et George Hyan, animateurs bien connus des sports à Buckingham. La nouvelle équipe jouera ses parties au stade municipal Joe McAndrew.

Demande pour un stade

L'assemblée d'hier, les équipes d'Ottawa en particulier, a demandé qu'une requête soit adressée au comité municipal de la récréation, demandant qu'on construise une estrade sur un des terrains vacants de la ville et qu'on y installe des lumières afin de permettre les joutes du soir.

Une anomalie

Une des équipes les plus puissantes du circuit junior, les Braves de la Basse-Ville, est actuellement sans son terrain propre. Pourtant les athlètes de la Basse-Ville représentent probablement la section la plus peuplée de la ville. Il y aurait même place pour quatre ou cinq équipes de plus mais on ne peut les aménager à Ottawa... d'où la requête de doter Ottawa d'un terrain propre au baseball. Cette requête sera dressée en bonne et due forme, sera signée par les gérants et directeurs d'équipes d'Ottawa ainsi que par les parents des joueurs en cause.

Les équipes de l'an dernier reviennent en scène. Ainsi les Charlots et les Fraternels d'Eastview joueront au parc Riverside; les Castors d'Ottawa Est ont obtenu l'usage du parc de l'avenue Hawthorne; les Red Sox de Gatineau se sentiront bien chez eux au spacieux stade municipal de leur ville; le Danis de Hull jouera au parc Reboul tandis que les Jets espèrent jouer leurs parties au parc Larocque, à Wrightville. Les Braves de la Basse-Ville d'Ottawa sont orphelins pour le moment, même s'ils doivent tenir un premier exercice samedi prochain.

Nouveau parc à Hull

On a été heureux d'apprendre que l'échevin Bob Guertin tenait bon sa promesse de doter Hull d'un stade avec lumières. On travaille actuellement au nivellement du terrain voisin de l'aréna et, dit-on, on pourra y disputer des joutes très prochainement.

Le St-Rédempteur de Hull, représentant l'O.T.J., revient à la ligue juvénile mieux organisé que jamais. Jean-Marc Lavigne, un apôtre des jeunes dans la ville transpontine; Gilbert Gougeon et quelques autres aussi dévoués, auront la gestion de l'équipe dans les rangs juvéniles.

La Pointe-Gatineau, qui a fait si belle figure en 1957, sera également du groupe de même que le St-Charles de Raymond Martel. Cette équipe faisait partie de la ligue midget l'an dernier. Robert Baizana, talentueux fils du vétéran Ralph Baizana (LaSalle, Rialto, Laurier, etc.) est un des piliers de cette équipe des jeunes Charlots.

Une autre promotion

Une autre équipe qui passe des rangs midgets aux juvéniles est le Ste-Anne d'Ottawa. Jean-Jacques Fleury en sera l'instructeur avec Jean-Yves Franche comme capitaine et Bob Bullock comme adjoint.

Jacques Guindon, dévoué statisticien et érudit du jeu de baseball, n'est attaché à aucune équipe cette année mais on lui réserve un poste important sur le comité executif de la ligue junior.

Le club atomique

L'an dernier les Jets de Hull était la sensation du circuit junior. Emile (Shorty) Sauvé y était probablement pour quelques choses. Cette année l'énergique Emile va prêter main-forte aux chaussons rouges de Gatineau avec Pierre Racicot comme gérant et Louis Beausoleil comme adjoint. Les Jets conserveront toutefois toute leur puissance avec des sportifs comme Rhéal (Over-the-fence) Parent, capitaine, Denis Cloutier et Michel Germain. Les frères Pete et John Perry auront encore la direction des Castors d'Ottawa-Est tandis que Hervé Dorval et son inséparable lieutenant Serge Séguin dirigeront la barque des Charlots, champions 1957.

Le club Danis (Transport) sera aussi combattif que jamais. Gérard Guénette représentait Léo Danis à la réunion d'hier.

Les Fraternels y seront

Le parfait bilingue John Birrell ramène ses Fraternels en scène mais cette fois c'est Bob Lyon qui sera son gérant. Cette équipe a perdu en semi-finale contre les Jets l'an dernier, mais on a dû jouer treize manches avant d'en arriver là.

En somme, tout semble entre bonnes mains et on prévoit une autre saison des plus fructueuses.

Les Monarques de Westboro, les Villageois, les Braves de Laurentian View et probablement le Centre Récréatif de Hull feront aussi partie du circuit. Les Braves de Bernard Payette feront encore la lutte chez les juvéniles et seront encore plus forts que l'an dernier.

Les prochaines réunions auront lieu mercredi prochain pour les juniors et vendredi le 2 mai pour les juvéniles.

Pancho gagne

NEW HAVEN, Conn. (PA) — Pancho Gonzalea a défait Lew Hoad 20-18 et 6-4, hier soir, pour prendre une avance de 35 à 29 dans leur tournée de 100 matches à travers le Canada et les Etats-Unis.

Ligue internationale

Les Royaux continuent leur poussée victorieuse, battant Miami, 3 à 0

Toronto, Buffalo et Richmond, les trois premiers clubs du classement à la fin de la dernière saison, ont beaucoup de difficulté à démarrer cette saison. Les trois clubs n'ont que quatre victoires à leur crédit contre seize défaites.

Lynn Lovenguth, le vétéran lanceur des Red Wings de Rochester, qui a défait les Virginians de Richmond six fois l'an dernier, l'a fait de nouveau hier, gagnant au compte de 4-1. Mais il a eu besoin de l'aide des lanceurs de relève Mel Wright et Bob Kuzava, qui ont retiré les deux derniers frappeurs dans la 9e manche. Lovenguth n'a alloué que six coups sûrs, mais quatre étaient des doubles et un autre un circuit.

A Miami, les Royaux de Montréal ont brisé ce qui s'annonçait comme une partie d'un coup sûr par Don Cardwell des Marlins, en comptant deux points dans la 8e manche et un autre dans la 9e pour battre les Marlins 3-0. Un double de Solly Drake a fait compter les deux points des Royaux dans la 8e. Un but sur balles, un 'fielder's choice' et deux simples ont produit un autre point dans la dernière manche.

Les Jets de Columbus ont infligé une cinquième défaite consécutive aux Bisons de Buffalo hier, les battant facilement au compte de 11-5. Une foule de 14,862 personnes a assisté à la joute d'ouverture des Bisons à Buffalo.

Gair Allie a frappé un circuit avec les buts remplis pour mener l'attaque des Jets. Son coup de quatre points dans la 6e manche donnait une avance de 9-0 aux Jets, qui ont compté deux autres fois dans la 9e manche.

Les Sugar Kings de La Havane ont infligé une défaite de 5-1 aux Leafs de Toronto quand ils ont compté quatre points contre le lanceur débutant Don Johnston, des Leafs. C'était la première victoire de La Havane contre Johnston en deux ans.

Montréal	000 000 021	3	5 1
Miami	000 000 000	0	6 2

Birrer et Teed; Cardwell, Stewart 9 et Bucha. P—Cardwell.

Toronto	000 100 000	1	7 1
La Havane	410 000 00x	5	8 1

Johnston, Cohan 1, Tiefenauer 7 et St. Claire; Pena et Garcia. G—Pena. P—Johnston.

Columbus	012 105 002	11	12 0
Buffalo	000 000 050	5	7 3

Naranjo, O'Donnell 8 et Rand; Taylor, Jume 6, Newkirk 7, Aber 9 et Noble. G—Naranjo. P—Taylor. C: Col-Allie; Buf-Ortiz et Scott.

Richmond	010 000 000	1	5 0
Rochester	003 010 00x	4	8 1

Parsons, Coates 6, Dixon 7 et Oldies; Lovenguth, Wright 9 et Oliver. G—Parsons. P—Lovenguth. C: Richpless.

Victoire de 4-2 pour les Canucks

VANCOUVER (PC) — Les Canucks de Vancouver ont bien débuté dans la finale de la Ligue de l'Ouest, triomphant des Stampeders de Calgary au compte de 4-2 hier soir. La série du meilleur de sept continue demain soir.

Les Canucks, qui traînaient de l'arrière, 2-0, à la fin de la première période, se sont ralliés de façon superbe pour l'emporter.

Jackie McLeod, avec deux buts, Elliott Chorley et Brent McNabb ont compté pour les Canucks.

Murray Wilkie et Fred Hucul ont été les compteurs des Stampéders.

La boxe hier

Syracuse, N.Y.—Nino Valdes, 206 1-2, de La Havane, a défait aux points, en 10 rounds, Mike Dejohn, 204, de Syracuse.

Glasgow, Ecosse — Guy Garcia, de France, a défait par k.o. technique, au 7e round, Willie Toweel, d'Afrique du Sud. Ces boxeurs sont des poids légers.

Pour une période de cinq autres années

CINCINNATI (PA) — Les dirigeants de la ville de Cincinnati et le club de baseball Cincinnati, de la ligue Nationale, ont signé une entente hier, par laquelle les Redlegs demeureront là pour cinq autres années, au moins.

L'entente conclue était au stage de la discussion depuis que la ville avait pris des mesures pour doter le Crosley Field des Redlegs de nouvelles facilités pour le stationnement.

Les Redlegs étaient mécontents des facilités de stationnement mais ont accepté de laisser tomber leurs objections et ont signé une entente.

Selon l'entente, la ville et l'Etat dépenseront $2,000,000 pour faciliter le stationnement près du terrain cependant que le club s'engage à demeurer au Crosley Field pendant cinq ans encore au moins.

CONVOCATIONS

REPRESENTATION SPECIALE DU FILM "My Dad J.R."

Tous les travailleurs d'avion, de l'auto, outilleurs, mouleurs, machinistes et autres sont invités à voir ce film de 90 minutes au Carpenters Hall, 223, rue Gloucester, Ottawa, le 25 avril, à 8 heures p.m. précises.

Votre comité d'éducation.

Meilleur achat en ville

SPECIAL CETTE SEMAINE
1956 DODGE
4 portes, 2 tons, parfait état
UNE VRAIE AUBAINE!
$1345

1955 OLDSMOBILE
Super 88, 4 portes, chaufferette climatiseuse, transmission automatique, servo-freins, radio $2495

1956 OLDSMOBILE
Super 88, 2 portes, chaufferette climatiseuse, transmission automatique, servo-freins, 2 tons, comme neuve $2395

1954 OLDSMOBILE
4 portes, chaufferette climatiseuse, transmission automatique. Exceptionnelle $1745

1955 OLDSMOBILE
Super 88. Toit rigide, 4 portes, transmission automatique, chaufferette climatiseuse, servo-freins, servo-direction, pneus à paroi blanche. Radio. Parfait état $2395

1955 BUICK
Décapotable — Chaufferette climatiseuse, transmission automatique, servo-direction, servo-freins, radio, pneus à paroi blanche. Très propre $2495

1954 BUICK
Super. 4 portes, chaufferette climatiseuse, servo-freins, radio, 2 nuances. Spécial $1695

1955 BUICK
Spécial. 4 portes, chaufferette climatiseuse, transmission automatique, servo-freins, servo-direction, radio. Très bon état $2295

1956 METEOR
Sedan, chaufferette climatiseuse, 2 nuances, pneus à paroi blanche. Une aubaine $1695

1955 MERCURY
Sedan, chaufferette climatiseuse, transmission automatique, servo-freins, servo-direction, radio, 2 nuances, pneus à paroi blanche $2195

1953 PLYMOUTH
Sedan, chaufferette climatiseuse, bon état, très bas prix $995

1954 PLYMOUTH
Station wagon. 2 portes, en très bon état. Seulement $1395

1955 PONTIAC
2 portes. Chaufferette climatiseuse, 2 nuances. Vraie aubaine $1545

Surveillez notre annonce toutes les semaines pour le GRAND SPECIAL DE LA SEMAINE

Belisle Automobiles Ltée
444 Ch. MONTREAL
Parc d'autos usagées et salle de montre
SH. 9-5941
OTTAWA

NOUS REPARONS
TOUS GENRES
d'accessoires électriques
CUEILLETTE ET LIVRAISON GRATUITES
CE. 4-0626
B & G ELECTRIC
entrepreneurs électriciens
843, rue Bank, près 5e Avenue

SERVICE
encore plus rapide
POUR LES
PROVINCES MARITIMES
par l'Océan LIMITÉ
UN TRAIN MODERNE ET SÛR du CN
PAS DE CHANGEMENT EN COURS DE ROUTE ENTRE
MONTRÉAL
ET
HALIFAX
SERVICE QUOTIDIEN DANS LES DEUX SENS
Départ de la Gare Centrale à 8h. 30 p.m.
Service commode de trains vers Montréal

DU NOUVEAU! A PARTIR DU 27 AVRIL
service de voitures ordinaires

Ce train rapide vous permet de gagner du temps entre Montréal, Halifax et l'Ile du Cap Breton.

Des conditions à la portée de tous les budgets sont toujours à votre disposition dans l'Océan Limité, y compris un service direct de wagons-lits entre Montréal-Charlottetown et Montréal-Sydney.

CONNAISSEZ MIEUX LE CANADA
Voyagez par le CN



Bureau des billets, bureau des voyages, angle des rues Sparks et Metcalfe; téléphone, CE. 2-6431.
Bureau des billets de la gare, CE. 2-5727

Pour économiser, lisez nos petites annonces

1] Naissances

PATRY — M. et Mme Jean-Pierre Patry (née Rose Castonguay), ont le plaisir d'annoncer la naissance de leur fille, le 23 avril 1958, à l'hôpital général. 1-96

ST-CYR — M. et Mme Wilfrid St-Cyr (née Adèle Dulude) sont heureux d'annoncer la naissance de leur fils à l'hôpital de la Miséricorde de Montréal, le 22 avril 1958. 1-96

3] Mariages

FUOCO - CLUFF — Le samedi 19 avril 1958, en l'église St-Antoine a été célébré le mariage de Mlle Gertrure Cluff, fille de Mme Imelda Cluff à M. Frank A. Fuoco, fils de feu M. et Mme C. Fuoco. La bénédiction nuptiale leur a été donnée par le R. P. Paul Desroches. 3-95

4] Perdu

CHAPELET cristal clair, initiales sur crucifix, paroisse Ste-Jeanne d'Arc. Récompense. PA. 2-4337. 4-96

CHIEN répondant au nom "Anka", Pointe-Gatineau. PR. 1-2948. 4-95

4A] Trouvé

DANS le but de rendre davantage service à ses lecteurs. Le Droit publie à titre gratuit, sous cette rubrique, toutes les annonces d'objets trouvés qu'on lui fait parvenir. — Signalez CE. 6-7431 dépt. des annonces classées. 4A

TROUSSEAU de clefs, samedi après-midi à l'hôpital municipal. CE. 5-9610. 4A-95

CHAPELET bleu dans étui blanc, trouvé rue Donald. SH. 9-8843. 4A-95

5] On demande (agents)

ARGENT ! ARGENT !

Laissez-moi vous établir en affaires avec mon capital qui vous rapportera un revenu de plus de $75.00 par semaine, en vendant dans votre entourage 250 produits Paula, nécessités de chaque jour dans chaque famille. Thé, café, épices, essences, cosmétiques, médicaments, insecticides, produits de la ferme, à la ville ou à la campagne. Aucune expérience nécessaire. Essai de 30 jours GRATIS. Etabli en 1934. Ecrivez aujourd'hui sans faute à G. Laurin, président, La Cie Paula Ltée. 21 est, rue St-Paul, Montréal. 5

6] On demande (hommes)

BARBIER expérimenté, nouveau salon, village de Deschênes, rue Principale. MU. 4-6329. 6-97

LAVEUR de planchers. S'adresser Hôtel Canada, 62 Murray, Ottawa. 6-97

Annonces Classées Rubriques

A vendre (propriétés)	(14)
Agents d'immeubles	(14A)
A vendre (commerce)	(15)
A vendre (hôtels)	(15A)
A vendre (fermes)	(16)
A vendre (automobiles)	(17)
A vendre (divers)	(18)
A vendre (terrains)	(14B)
A vendre (ou à échanger)	(19)
A vendre (ou à louer)	(20)
A louer (bureaux)	(21)
A louer (logements)	(22)
A louer (chambres)	(23)
A louer (commerce)	(24A)
A louer (divers)	(24)
A louer (ou à échanger)	(25)
A échanger	(25A)
Animaux	(65A)
Avis divers	(66)
Assurances	(36)
Assurance-Auto	(17A)
Argent à prêter	(37)
Argent demandé	(37A)
Amusements	(28)
Automobiles et accessoires	(29)
Auvents	(38)
Briqueteurs	(59)
Brûleurs à l'huile	(33)
Chambre et pension	(26)
Chiens, animaux choyés	(65B)
Combustible	(32)
Cours privés	(40)
Cartes d'affaires	(41)
Coiffeurs	(49)
Cordonniers	(50)
Couturières	(49A)
Couvreurs	(62)
Cartes professionnelles	(79)
Dactylotypes	(41A)
Direction de funérailles	(67)
Décès	(70)
Dem. International	(30A)
Dentistes	(78)
Electriciens	(55)
Enseignes	(51A)
Entrepreneurs	(61)
Fiançailles	(2)
Fourrures	(34)
Ferblantiers	(56)
Fleuristes	(68)
Graveurs	(44)
In Memoriam	(73)
Inventions	(66A)
Imprimeurs	(43)
Jardinage	(10B)
Lecture	(39A)
Marché alimentaire	(17B)
Mariages	(3)
Motocyclettes	(29A)
Matériaux de construction	(35)
Menuisiers	(54)
Machinistes	(60)
Magasins à louer	(21A)
Messes anniversaires	(72)
Monuments	(63)
Naissances	(1)
Naturopathes	(48)
Nettoyeurs	(52)
On demande (agents)	(5)
On demande (hommes)	(6)
On demande (homme ou femme)	(6A)
On demande (homme et femme)	(6B)
On demande (femme)	(7)
On demande (servantes)	(8)
On demande (instituteurs)	(9)
On demande (foyers)	(9A)
On demande (commerce)	(9B)
On demande (logements)	(10)
On demande (logement à échanger)	(10A)
On demande (emplois)	(11)
On demande (chambres)	(12)
On demande (autos)	(13)
On demande (divers)	(13A)
On demande (maison)	(13B)
On demande (ferme)	(13C)
On demande (commerce)	(19B)
Occasions d'affaires	(27)
Orthopédistes	(46)
Ostéopathes-Chiropraticiens	(47)
Perdu	(4)
Trouvé	(4A)
Personnel	(39)
Photographes	(42)
Philatélistes	(45)
Peintres-décorateurs	(51)
Plombiers	(57)
Plâtriers	(58)
Positions vacantes	(6C)
Poussins	(65)
Radios TV et accessoires	(31)
Réfrigération	(62A)
Remerciements	(74)
Réparations	(53)
Serruriers	(53)
Services anniversaires	(71)
Stores vénitiens	(28A)
Taxi	(4B)
Transfert-camionnage	(30)
Tue-Vermine	(64)
Ville/asture	(28A)

6] Hommes demandés

ELECTROLUX (Canada) Ltée cherche vendeur possédant une auto pour Ottawa et environs. Affaires excellentes. Présentez-vous à 396 Somerset-ouest. 6-102

REPRESENTANTS DEMANDES A.A.A.

Vous êtes âgés de 40 ans ou plus et désirez augmenter vos revenus ? Devenez représentant à temps partiel du plus grand club-automobile de la province de Québec. Le seul reconnu et affilié à l'American Automobile Association et à la Canadian Automobile Association, au service de l'automobiliste québecois depuis 46 ans.

Notre représentant se fera un plaisir de vous donner rendez-vous pour vous expliquer de quelle façon vos loisirs peuvent devenir une source de revenus intéressants.

Ecrire à:

GUY RENAUD, secrétaire,
Club automobile A.A.A,
Québec
65, rue de la Fabrique,
Québec, Qué. 6

JEUNE HOMME AMBITIEUX ayant terminé 12e année et connaissant dactylographie pour travail de bureau. — PA. 8-3797. 6-99

POSEUR D'EXPERIENCE

Pour installation de portes et fenêtres en aluminium.

Exigences:
- Travailleur de haut calibre
- Posséder propre camion et outils
- Capable de mesurer avec précision et de céduler les installations
- Prêt à commencer maintenant.

Bel avenir pour l'homme qualifié.

S'adresser à:
M. G. V. BECKETT,
Beaver Lumber Co. Ltd.
1500, rue Bank
Pas de demande par téléphone, s.v.p. 6

VENDEUR

Homme demandé pour vente de route.
Donnez tous détails concernant expérience et qualifications à
CASE 141
"LE DROIT" 6

ETALAGISTE avec expérience
POSITION régulière; Semaine de 5½ jours; Excellentes conditions de travail. S'adresser personnellement chez F. Slover Ltd. 6-96

VENDEUR d'expérience pour vêtements d'hommes et garçonnets; position permanente pour l'heureux candidat; références. Faites demande personnellement à Rolly's Men's Wear, 1063, rue Wellington, Ottawa. 6-95

7] On demande (femme)

VENDEUSE
POUR rayons des marchandises à la verge et des tissus à tenture. Avec expérience et bilingue. Semaine de 5½ jours. Tous les bénéfices aux employés. S'adresser personnellement chez F. Slover Ltd. 7-96

FILLE de la campagne, couchera ici, toutes les commodités modernes, pas de cuisson, doit parler un peu l'anglais. Mme R. L. Beamish, 306, chemin Faircrest. CE. 5-5692. 7-95

FILLE aimant les enfants, pour ouvrage général; très bonnes références; bon salaire. Couchera ici. PR. 7-9221. 7-95

OUVRAGE général de maison, petite famille, pas de cuisson, couchera ici, bon salaire. PA. 2-5173. 7-95

FILLES demandées pour travail d'atelier S'adresser en personne seulement. Florence Paper Company angle des rues Boteler et Dalhousie Ottawa 7-300

FEMME sachant faire la cuisine et pouvant tenir maison pour 4 adultes. PR. 7-4266 jour; soir: PR. 7-7804. 7-97

FILLES de table, pour le soir et à temps partiel. C' Si Bon Restaurant, 887, boul. St-Laurent. SH. 6-0020. 7-96

CAISSIERES

Positions permanentes pour caissières, au bureau et dans les rayons. De préférence avec expérience. Semaine de 40 heures, cinq jours. Plan de bénéfices aux employés de Freiman.

S'adresser au bureau du personnel
FREIMAN'S
En ville. 7

PRODUITS AVON
DAMES mariées demandées immédiatement, comme représentantes Avon dans les environs rues St-Patrice et Beechwood, Eastview. CE. 2-8585. 7-96

7] On demande (femme)

IMPORTANTE compagnie de cosmétiques offre à dame possédant belle personnalité, chances certaines de succès. Travail à temps partiel. Ecrire: REGINE DE FRANCE, C.P. 69, section C, Montréal ou téléphoner PR. 7-9113. 7-95

FILLE de table avec expérience pour restaurant. S'adresser: 82 Laurier, Hull. 7-97

DEMANDEE IMMEDIATEMENT
STENOGRAPHE avec expérience
Doit être bilingue. Belle occasion pour la personne qualifiée. Faire demande à:
M. P. W. Skrypnyk, sec.-trés.
GUEST MOTORS LIMITED
72, rue Leduc Hull 7

8] On demande (servantes)

MAGNIFIQUE occasion pour personne recommandable de se créer un chez-soi dans une bonne famille canadienne-française. Nous sommes à la recherche d'une fille d'expérience pour maison privée, sachant faire la cuisson. Fille de campagne de préférence. Couchera ici, chambre de bain privée à sa disposition. Nous avons d'autres aides. Salaire $125 par mois. Ecrire: Case 31, Le Droit. 8-96

FILLE demandée pour ouvrage général de maison privée; 2 enfants. PR. 7-7386. 8-106

SERVANTE pour ouvrage général. Couchera en dehors. MO. 3-5361. 8-99

BONNE, couchera ici, chambre privée; un enfant. $70-$80. Tél: PA. 9-0833. 8-97

SERVANTE demandée pour ouvrage général de maison. Couchera en dehors. — CE. 2-4746 après 6 heures. 8-97

9] Inst. demandés

La Commission Scolaire
Séparée de Bonfield
(village) Ontario
demande
INSTITUTRICES BILINGUES
Pour septembre 1958

Salaires: Echelle en vigueur. Minimum, $2,500 et $2,400. Maximum: $4,400.

Première et deuxième classes $100 par an pour expérience. Mentionnez âge, expérience et nom et adresse de votre inspecteur.

Georges WILLETS,
Secrétaire,
Bonfield, Ont. 9

PRINCIPAL ENSEIGNANT

R.C.S.S.U. 2 & 3, Garson, Ont., invite des demandes pour la position de Principal Enseignant Bilingue, pour une nouvelle école de six classes. Salaire, $4,000 par année. Donnez vos qualifications et expérience au secrétaire,

A. ST-LAURENT,
70 Penman Ave.,
Garson, Ont. 9

INSTITUTRICES qualifiées pour Jardin d'enfants et classe régulière pour septembre 1958. Mentionnez expérience, qualifications et nom du dernier inspecteur. Adressez vos demandes à L. Renaud, sec., C.P. 171, Sturgeon Falls, Ont. 9

INSTITUTRICE bilingue, possédant brevet de 1ère ou 2e année, pour enseigner une 3e à l'école centrale d'Astorville, Ont., sous la direction des religieuses. Mentionnez salaire désiré. Mme Béa Bessette, sec., Astorville, Ont. 9-96

INSTITUTRICE qualifiée demandée pour enseignement dans école no 7 Cumberland. Commencera le 1er septembre. Bon salaire. Edgar Laplante, sec., Hammond, Ont. 9-97

INSTITUTEUR ou institutrice qualifié demandé pour nouvelle école bilingue, rurale séparée no 22, Charlottenburgh. Seulement 12 milles de Cornwall. Pour enseigner années 1 à 8. Bon salaire. Spécifier qualifications, expérience et nom du dernier inspecteur. S'adresser à Gaston Jalbert, sec.-trés., R.R. no 1, Summerstown, Ont. 9-96

PRINCIPAL, instituteurs et institutrices demandés pour les écoles séparées de Hanmer. Généreuse allocation pour personnes avec expérience, échelle de salaires fournie sur demande. S'adresser à O. Tremblay, sec., unité administrative des écoles séparées, Hanmer, Ontario, en mentionnant qualifications, expérience et références. 9-95

INSTITUTRICE pour l'école séparée no 3 Navan, Ont., années 4 à 6. Salaire suivant l'échelle. Ecole neuve très moderne. S'adresser à Claude Proulx, sec., Navan, Ont. Tél: 8-s-5. 9-99

PROFESSEUR bilingue compétent pour l'école publique, section no 15, Kenyon. Prière d'indiquer expérience et salaire attendu et adressez votre demande à: Mme Anna McDonald, sec.-trés., Greenfield, Ont. R.R. no 1. 9-95

9] Inst. demandés

INSTITUTRICE demandée pour école séparée no 21, Roxborough. De préférence avec expérience. S'adresser au secrétaire, M. Léo-Paul Cuerrier, R.R. no 1, Maxville, Ont. 9-101

INSTITUTEUR demandé pour école séparée no 16 de Clarence-Creek. Débutera en septembre. S'adresser au secrétaire, Réal Cardinal, Clarence-Creek, Ont. 9-95

INSTITUTEURS qualifiés demandés pour enseigner à l'école P.S.S. no 1, Hanmer, pour 1er septembre 1958. Un principal et 2 institutrices. Salaire d'après l'échelle. Donner le nom de votre dernier inspecteur. Faire demande à Alphonse Proulx, sec.-trés., P.S.S. no 1, Hanmer, Ont. 9-100

10] Logements demandés

COUPLE sans enfant désire appartement chauffé, Hull de préférence. PR. 1-2725. 10-95

CHERCHE appartement meublé pour un mois (mai) seulement. PR. 7-7027. 10-97

LOGIS 3 pièces dans Hull, $40 à $50 par mois, pour 1er mai. PR. 1-1173. 10-95

LOGIS (bas), 2 chambres à coucher, cuisine, salon. 1er mai. — MO. 3-4130. 10-96

10B] Jardinage

TRES BONNE TERRE A JARDIN
AUSSI terre à remplissage et tourbe. Marcel Brazeau, SH. 6-6510. 10B-111

11] On demande (emplois)

REMBOURRAGE
FAITES rembourrer votre mobilier de salon, chaises chromées, automobiles, etc., au plus bas prix. Contrat de restaurants. Ouvrage garanti. PR. 1-3863. 11-101

CHAUFFEUR de pelle mécanique avec permis. PR. 7-3086 après 5 heures. 11-97

FEMME de journée demande ouvrage. Peut fournir références. PR. 1-5308 11-97

HOMME marié demande livraison légère le soir; mercredi toute la journée. PR. 1-2533. 11-97

PEINTURE d'automobiles, débossage; estimation gratuite. PR. 7-6257. 11-98

TELEPHONE ANSWERING SERVICE répondra à vos appels téléphoniques 24 heures par jour, 7 jours par semaine. Signalez CE. 6-7151. 11-300

12] On demande (chambres)

CHAMBRE avec ou sans pension de préférence avec jeune couple, Côte-de-Sable ou près université, pour jeune homme pouvant fournir références. Ecrire: Case 51, Le Droit. 12-97

13A] On demande (divers)

BUCKINGHAM — Garderais enfants chez moi, jour et certains soirs. YO. 6-3953. 13A-97

GARDERAIS enfant de plus de 2 ans, chez moi. Références. PR. 1-2208. 13A-98

GARDERAIS enfants chez eux, le soir. CE. 5-2542. 13A-95

NOUS achetons meubles, poêles de toutes sortes Ralph's Furniture CE 4-6737 13A-300

MEUBLES poêles de tous genres, peu importe le prix CE 4-4788 13A-300

NOUS ACHETONS retailles de fer, bronze, cuivre, plomb guenilles CE 4-8233 13A-300

PERSONNE qui prendrait enfant de 13 ans en pension, sur ferme. CE. 2-6758 après 6 heures. 13A-95

PRENDRAIS enfants en pension. Hull, près rue Principale. Tél: PR. 7-1922. 13A-99

13B] On demande (maison)

DESIREZ-VOUS vendre votre propriété rapidement? — Adressez-vous à Gaston St-Amand, courtier, MO. 3-6253. 13B-300

JE VEUX un duplex dans Wrightville, Hull. Donnerai $5,000 à compte. PR. 1-4350. 13B-lun., ven.

13C] On demande (ferme)

DESIREZ-VOUS vendre votre ferme rapidement? Adressez-vous à Gaston St-Amand, courtier, Gatineau. MO. 3-6253. 13C-300

FERME demandée à louer, aux environs de Chelsea, Qué., avec grande maison. PR. 1-4974 après 6 heures. 13C-100

14] A vendre (propriétés)

GLENWOOD DOMAINE

VOUS RESERVE UNE SURPRISE !

VOYEZ POURQUOI TANT DE GENS CHOISISSENT LEURS MAISONS DANS CE BEAU SITE RESIDENTIEL SUR LE CHEMIN D'AYLMER 14

ANDRE TESSIER
LIMITEE
103, rue Principale, Hull
PR. 7-3875

WRIGHTVILLE, boul. Montclair: Maison "war time", 4 chambres à coucher, grand vivoir, cuisine, très beau site. $8,000; à compte $3,500. G. St-Jean, PR. 1-2082.

WRIGHTVILLE, boulevard St-Joseph — Duplex avec logis de 3 chambres à coucher pour l'acheteur très moderne, et vaut la peine d'être vu; chauffage eau chaude, garage compris, $19,500. termes.

HULL, rue Wright, duplex, grand terrain en pelouse, grande cave. $15,500. Termes. — G. St-Jean, PR. 1-2082. — 539.

4 LOGIS A HULL — Près Eddy, très bon placement à $15,000. Termes. Mme Charette, PR. 1-5386. — 582.

WRIGHTVILLE, près hôpital, sur terrain de 120x97, en pelouse, paysagé et clôturé: Bungalow 2 chambres à coucher, salle à diner, vivoir et grande cuisine. Logis supplémentaire au sous-sol; garage. $15,000; à compte $3,000. G. St-Jean, PR. 1-2082. 589.

HULL, rue Mance, près Imprimerie, maison de 4 pièces, $4,000. Mme Charette, PR. 1-5386. — 491

HULL, au centre, maison double comprenant 6 grandes pièces par logis, moderne. $21,000; termes. André Tessier, PR. 1-3689.

WRIGHTVILLE, rue Caron — 1½ étage en brique, de 4 chambres à coucher, plus magnifique salle de télévision au sous-sol. — $13,500. Termes. — G. St-Jean, PR. 1-2082. — 553.

3 Chalets
NOUS AVONS un chalet à Wilson's Corners, $3,500; $1,000 à compte et 2 CHALETS MEUBLES à la Plage Tremblay, à $2,000 comptant pour les deux. G. St-Jean, PR. 1-2082. 14-300

PIGEON & LAVOIE
LTEE
ASSURANCE - IMMEUBLE
MEMBRES OTTAWA REAL ESTATE BOARD
CE. 2-7384

GLEBE — Maison, 12 chambres, chauffée eau chaude, huile. Prix $20,500; $6,000 à compte. Co-op. B-1154. Conrad Sigouin, PA. 8-9354.

POSSESSION 30 jours. Bungalow neuf, 3 chambres à coucher, foyer, Jardins Mackenzie King. $2,350 à compte. Conrad Sigouin, PA. 8-9354.

MAISON appartements de 7 logis avec revenu de $6,500. Chauffage eau chaude. $39,000; $10,000 à compte. Leduc, Hull. Co-op. A-1714. Armand Richard, CE. 3-5343.

DUPLEX de qualité, rue Laurier, Hull, en face du parc. $20,900; $7,000 à compte. Photo Co-op. B-581. Armand Richard, CE. 3-5343.

COTE-DE-SABLE, $2,500 à compte. Solide maison en brique, 3 chambres à coucher; système central à l'eau chaude. Prix, $11,800. Eugène Lavoie, PR. 7-4071.

BASSE-VILLE: 6 chambres à coucher, spacieuse maison de 12 pièces, bien entretenue; système eau chaude à l'huile; gros entrepôt à l'arrière. $21,000; $6,000 à compte. Co-op. B-705. Adélard Génier, SH. 9-6051.

LOIS, près Montcalm, Hull. Duplex, 3 étages, 2 grandes cuisines, 2 salles de bain, 2 et 3 chambres à coucher. $10,900. — Photo B-275. Laurent Gaboury, PR. 7-4261.

JEANNE D'ARC, Wrightville — 6 magnifiques logis, un de trois chambres à coucher, 3 de deux chambres à coucher, 2 d'une chambre à coucher; système eau chaude, huile. Revenu annuel $5,760. Valeur $38,900. Photo B-507. Laurent Gaboury, PR. 7-4261. 14-300

HULL, bonne maison, 5 pièces, belle localité. $6,000; $2,500 à compte. PR. 1-3806. Vente privée. 14-97

14] A vendre (propriétés)

GASTON ST-AMAND
IMMEUBLES
444, rue Plouffe Gatineau
MO. 3-6253
Le jour ou le soir

4 LOGIS à Gatineau. Loyer $36.30 par mois par logis. Fini en blocs. Prix $10,500; à compte $2,500; balance $100 par mois, capital et intérêts.

MAISON D'ETE au lac St-Pierre de Wakefield. Eau et électricité. Beau terrain. Prix $2,500; $1,250 à compte. Balance termes faciles.

NOUVEAU PROJET, Gatineau. — 10 seulement. Bungalows de 3 chambres à coucher, brique. Bâtis d'après les exigences de la Société centrale d'hypothèques et de logement. Prix $10,635. A compte $1,355. Balance $59.38 par mois.

AUSSI 8 bungalows du même genre, rue Champlain, à Pointe-Gatineau. Services d'eau et d'égout compris dans les prix d'achat. Prix $10,795; $1,425 à compte; balance $59.50 par mois. $550 vous réservent le bungalow de votre choix pour occupation le 1er octobre. 14-300

MAISON à vendre. $6,500. — 371 Charette, Gatineau. MO. 3-5153. 14-95

LOUIS TITLEY
IMMEUBLE-ASSURANCES
135, BESSERER, OTTAWA
CE. 3-1168

WRIGHTVILLE — Semi-bungalow en brique, 3 chambres à coucher, grande cuisine moderne; magnifique terrain. $14,500. Termes. Photo Co-op. B-874. Mme Dupont, CE. 3-9245.

WRIGHTVILLE, rue Fontaine. — Bungalow neuf brique, 2 chambres à coucher, possession immédiate, $11,500. Termes. Photo co-op. A1705, Noël Potvin, CE. 4-3426.

RUE FONTAINE, Wrightville — Duplex en stuc, 3 pièces et salle de bain chaque logis. $15,500; $3,000 à compte. — O. Clément, CE. 5-5392.

SKEAD ROAD, près Recherches: Duplex en stuc, 32x40; 2 chambres à coucher, grand salon chaque logis; terrain 120x272, près rivière. $13,000. Termes. J. Telmosse, PR. 7-3993.

BEECHWOOD ET STE-CECILE: Excellent double en brique; chauffage individuel à l'huile; 3 chambres à coucher, très grande cuisine, chaque côté. $18,000. Termes. O. Clément, CE. 5-5392.

CARDINAL HEIGHTS: Attrayant bungalow, brique, 3 chambres à coucher, grand terrain. $13,500. Termes. Photo Co-op. B-908. Mme Major, SH. 9-1336. 14-300

DUSSAULT
ASSURANCES — IMMEUBLES
31, rue Laval, Hull. PR. 7-3835
Julien Groulx, PR. 7-8850
Albert Roy, PR. 7-0265
Rémi Rochon, PR. 7-4098

HULL, rue St-Florent — Duplex, comprenant salon, cuisine, une chambre à coucher dans chaque logement; système à l'huile. — $8,300; $3,000 à compte. Albert Roy.

WRIGHTVILLE, rue Sherbrooke: Triplex en stuc, 2 chambres à coucher, salon, cuisine, dans chaque logis. Revenu $220 par mois. $21,000; $5,000 à compte. Rémi Rochon.

WRIGHTVILLE, boul. Moussette: Bungalow de 3 chambres à coucher, salon, salle à manger, cuisine, grande cave avec salle de jeux; chauffage central. $14,500; $3,500 à compte. Balance termes.

WRIGHTVILLE, boul. Moussette: Magnifique duplex de construction récente, 2 chambres à coucher dans chaque logis. $18,700. Conditions avantageuses. Julien Groulx.

HULL, rue Falardeau — Maison de 3 chambres à coucher, finie imitation de brique, $4,000. Termes. Albert Roy.

WRIGHTVILLE, boul. Montclair: Bungalow war-time, 2 chambres à coucher, salon, cuisine. $6,300; $3,000 à compte. Rémi Rochon.

PTE-GATINEAU — Bâtisse comprenant 4 logements assurant $150 par mois de revenu. $8,500; $4,000 à compte.

WRIGHTVILLE, boul. St-Joseph: Duplex, un logement de 3 chambres à coucher et un de 2 chambres à coucher, salon, salle à manger, cuisine dans chaque logis. $21,500; $8,000 à compte. — Julien Groulx.

HULL, rue St-Henri — Duplex: un logis de 2 chambres à coucher et l'autre d'une chambre à coucher. $6,300; $2,000 à compte. Albert Roy.

WRIGHTVILLE, rue Gratton — Maison en bois, comprenant salon, cuisine, salle à manger, 5 chambres à coucher. $8,500; $4,000 à compte. Rémi Rochon.

COMMERCE, Lac des Plages — Restaurant avec logement de 2 chambres à coucher et 4 cabines pour louer. Le tout très propre. A vendre tout meublés et équipés. Revenu très intéressant. — $13,000; $5,000 à compte. 14-300

BUNGALOW moderne. 3 chambres à coucher, près hôpital Sacré-Coeur, Hull. PR. 7-4842. 14-99

14] A vendre (propriétés)

Eastview — Bungalows neufs
A visiter tous les jours, 2 à 5 p.m.
Paiement initial aussi bas que $1,500
CONSTRUITS par W. L. Noël Ltée. Pour occupation immédiate, ce groupe exceptionnel de bungalows à 3 chambres à coucher est situé près des écoles, des églises et des autobus. Hypothèques de 30 ans par la Société centrale; tous les services de la ville sont payés! Magnifiquement décorés. Appelez-nous maintenant! District des Pères blancs à Eastview. Surveillez nos enseignes sur le chemin de Montréal. A Walser, CE. 5-1811. Mervin Greenberg Ltd., courtiers. 14-300

MAISON avec entrepôt 72x25 idéal pour commerce. S'adresser: Palma Raymond, Montebello, P.Q. 14-116

MAISON moderne de 3 chambres à coucher. Bungalow genre ranch. Terrain paysagé 80x125. Buckingham. YU. 6-2754. 14-97

AURELE J. HOULE
COURTIER
IMMEUBLES ASSURANCES
265, ch. de Montréal, Eastview
SH. 6-8101
Léo Grégoire, SH. 6-1863.
Tony Paquette, SH. 6-1464.

CHUTE-A-BLONDEAU — Poste d'essence avec garage, équipement, $2,000. Place avantageuse pour un mécanicien. Prix demandé $7,500. Appelez-nous pour plus de renseignements.

PLUSIEURS autres à choisir.

RUE MONTFORT, Eastview — Grande maison convertie en duplex avec revenu de $145 par mois. Prix demandé, $14,000. Appelez-nous pour plus de renseignements.

RUE GUY — Joli bungalow de 2 chambres à coucher, salon, salle à manger, cuisine moderne, chauffage air forcé à l'huile. Terrain 56x109. Prix demandé: $14,000. 14-300

DUPLEX, 57 Vaughan, 2 chambres à coucher, garage; 1er mai. Chauffé. CE. 4-5494. 14-97

GRANDE maison 2 étages, 7 pièces. $10,000. PR. 7-3236. 14-98

BUREAU (office) isolé, 12x14, avec chambre de toilette, à déménager. CE. 4-5826 entre 7 et 9. 14-95

EASTVIEW: Triplex, revenu mensuel. $275. Prix $25,000. SH. 9-2726. 14-98

MAISON appartements, 4 logis. Cause de maladie. PR. 1-5574. 14-98

District du nouvel hôpital de Hull

BUNGALOW DE TROIS ANS
Grand vivoir, cuisine moderne, 3 chambres à coucher. Terrain clôturé et paysagé, sécurité pour les enfants. Près de l'école, de l'autobus et des magasins. $14,900. Pour plus de détails, appelez M. J.-E. Legault.

RHODES
REAL ESTATE Ltd.
CE. 6-7501 Le soir: PA. 8-5456 14

"SPLIT LEVEL" superbe, neuf, 11 grandes pièces, dans site magnifique près du boulevard Alexandre Taché. PR. 1-4350. 14-lun., ven.

BUNGALOW NEUF
BRIQUE, 3 chambres à coucher; coin; garage. $18,000. Hypothèque 5%. Cause: départ. — 602 Wolfdale, SH. 9-1954. 14-25, 28, 30 avril 2, 7, 9 mai

MAISON à vendre rue Falardeau, tout près de l'Imprimerie. PR. 7-2847. 14-98

DESCHENES: Maison de 5 logis à revenus. Termes à discuter. MU. 4-4000. 14-103

PETIT BUNGALOW 3 pièces: salon, chambre à coucher, grande cuisine avec armoires, eau dans maison; lot 100x75; électricité, téléphone si désiré. $1,500 comptant ou termes Mme Boyer, 10 Parker, Pte-Gatineau. 14-102

WRIGHTVILLE: Bungalow 5 pièces. $7,500. A compte $2,000. — PR. 7-8918. 14-99

CARRUTHERS: 2 maisons. Son revenu Prix: $18,800 Conditions équitables $3,800 à compte. Le solde réparti sur période de 10 ans. 5½% d'intérêt. — George Howith, immeuble assurance — SH 9-9971 14-300

TEMPLETON, sur route 8, semi-bungalow de 5 chambres à coucher, sur terrain d'environ deux acres; site idéal pour commerce ou touristes. MO. 3-5930. 14-96

WRIGHTVILLE, district résidentiel, près de la promenade du Lac des Fées: Bungalow en pierre et brique; 3 chambres à coucher Grande cave avec salle de jeux Le tout très moderne Prix $40,000 PR 7-8850 14-300

MAISON 5 pièces dans village de Masson, près église et école. Prix raisonnable. S'adresser à 3, rue St-Pierre, Masson. 14-95

JOS. LeBLANC
Membre du O.R.E.B.
COMMERCE
RUE WELLINGTON, avec grande propriété en brique de 9 pièces, en très bon état. Doit être vendu pour cause de santé. Bâtisse et stock, $35,000. Termes faciles. SH. 6-8242. 14-300

RUE ST-ANDRE — Duplex de $10,000; peut être acheté par 2 familles ayant chacune $1,700 comme paiement à compte. T. A. Clark, courtier, CE. 4-7780, pour clients français seulement. 14-96

CHALET D'ETE situé à East-Templeton, ancien chemin de Montréal. Tout meublé, poêle et glacière électriques inclus. Appeler Ernest Lalonde, CE. 4-8900. Geo. E. Cochrane Agencies, courtiers. CE. 3-8404. 14-300

HULL — Propriété de 3 logements et épicerie, coin Leduc et Charlevoix; grand terrain. CE. 5-9998. 14-95

14] A vendre (propriétés)

MAISON 2 pièces, rue Gauthier, Gatineau. MO. 3-6312. 14-100

DESCHENES: Terrain à vendre, près de la rivière. 50x106. $800. Téléphoner PR. 7-8992. 7.30 à 8.30. 14-100

ORLEANS — Bungalow, breezeway, garage, pierre et featherelge; terrain 200x235. SH. 6-1695. 14-97

RUPERT, près Masham: Grande maison; terrain 200x200, chasse, pêche. Tél: CE. 3-7427. 14-97

ORLEANS: 6 lots dans le village, subdivision enregistrée numéro 617. 10% à compte, ainsi qu'une maison. SH. 6-4385. 14-97

14B] A vendre (terrains)

300 LOTS 50 x 100 situés dans Notre-Dame du Très Saint-Rosaire de Pointe-Gatineau. La Cie d'Habitation Ltée. 9, rue Saint-Thomas, Pointe-Gatineau. PR. 7-5857 14B-300

LOT arpenté 100x100, près église St-René-Goupil. Meilleure offre. MO. 3-6000 après 6 heures. 14B-95

22 LOTS, près église et école. Conditions faciles. Pte-Gatineau. — PR. 7-4450. 14B-98

TERRAIN de pique-nique, près de l'eau; beaucoup d'arbres. Baie Tremblay. MU. 4-5021. 14B-96

WRIGHTVILLE, maison avec revenus. Possession immédiate. — Vente privée. PR. 7-7465. 14B-97

15] A vendre (commerce)

SALON de barbier, complet, bon district, petit loyer. PA. 8-9720. 15-95

RUE WELLINGTON: Pharmacie, centre d'affaires. Commerce bien établi. Bonne propriété en brique de 4 chambres à coucher, vivoir, solarium, salon, salle à manger, cuisine. Chauffage eau chaude à l'huile; garage. On demande $3,500. Termes faciles. Jos LeBlanc, courtier, SH. 9-8242. 15-300

RESTAURANT - EPICERIE avec 3 logis; bien situé, à côté gros collège, cinéma. Termes. Cause maladie. Ecrire: Case 153, Le Droit. 15-98

BOUCHERIE avec maison ou commerce seul; gros revenu; bonnes affaires. Cause maladie. SH. 6-0003 le jour, SH. 9-1865. 15-95

"UNDERWOOD CABINS"
"MAIN LODGE" comprenant restaurant 25x40, deux salles à manger, une 30x40, l'autre 20x16, cuisine, 2 salles toilettes publiques, une salle de bain avec douche, tout équipée; 2 chambres à coucher, bureau et buanderie; système chauffage à l'huile; sur 3 acres de terrain avec 4 cabines ayant système chauffage; un bungalow 4 pièces, enseigne "Néon" $35,000. Comptant à discuter, solde termes. Chemin Chelsea, entre Hull et Manlwaki, route no 11, 8 milles de Hull. Tél: Kirk's Ferry 3-s-4. 15-98

A VENDRE ou à louer: — Poste d'essence situé route no 8 à 3 milles de Hull. S'adresser: 187 Scharf Rd., Gatineau. 15-95

REVUES, journaux, tabac, nouveautés, termes faciles, cause de santé. CE. 3-0708. 15-96

78] Dentistes

Dr ROLAND L'ARRIVEE, chirurgien dentiste: heures de bureau: tous les jours 9 à 12 2 à 5 7 à 9 143 boulevard Saint-Joseph. PR 1-4763 78-300

DR JACQUES PROULX, chirurgien-dentiste Lundi mercredi, vendredi soirs: 7 à 8 h 30 214, boul Saint-Joseph PR. 7-5602 78-300

80] Médecins

Dr J-E BELANGER maladies du coeur pression de sang 328 rue Somerset-ouest Tél: CE 3-1353

Dr PHILIPPE BELANGER — 217 Laurier-est Suite no 3 Spécialité chirurgie Consultations: 2 à 4 h et 7 à 8 h p.m Tél: CE 4-0117

Dr HENRI BOURQUE Edifice Medico-Dental, 150 Metcalfe Tél: CE 6-2624 Spécialité: Maladies des enfants

Dr A R CORRIVEAU spécialiste Yeux oreilles nez gorge 150 Metcalfe édifice Medico-Dental Tél: CE 5-4407

Dr FRANÇOIS COTE, spécialiste en chirurgie générale et chirurgie des femmes. Consultations sur rendez-vous 232 Metcalfe Tél: CE 5-1284

Dr ERNEST COUTURE Spécialiste en obstétrique Maladies des femmes 161 est, ave Laurier Tél: CE 4-2455

Dr E DESJARDINS 138 rue Wellington Hull MEDECINE GENERALE Consultations: 2 à 4 et 7 à 8 h p.m et sur rendez-vous PR 7-3543

Dr P E LABELLE 4 Montclair Hull Chirurgie, maternité PR 7-5811

Dr ANTONIO LECOURS spécialiste en chirurgie Consultations sur rendez-vous 538 King Edward, Ottawa. Tél: CE. 4-1622.

Dr RODOLPHE MICHAUD: Spécialiste Rayons X Traitement 195 Laurier-est Tél: CE 2-1490

Dr ARTHUR POWERS, 135, rue Gloucester Spécialités: maladies et radiographie pulmonaires Pour rendez-vous téléphoner CE 3-3614

Dr HENRI RACINE B.A. L.M.C.C Médecine, maternité et coeur. 10-12 a.m. sur rendez-vous 1 à 3 h. p.m. et 7 à 9 h. p.m. 99 rue Montcalm, Hull Tél: PR. 7-6616.

Dr DAMIEN SAINT-PIERRE. 495 rue Clarence, angle Charlotte Spécialités: Médecine-Physiothérap



Prompts résultats pour quelques sous

15] A vendre (commerce)

PIE-GATINEAU, au centre des affaires, épicerie-boucherie entièrement équipée et stock, ainsi que grand logis pour acheteur. Terrain 85x115. $25,000. André Tessier Ltée, courtier, PR. 7-3675. L. Dubuc, SH. 9-5517. 15-300

RESTAURANT - EPICERIE avec logis. CE. 6-1844. 15-99

RESTAURANT - EPICERIE, poste d'essence, bien situé, près chemin Trans-Canada; bon chiffre d'affaires. — René Lavigne, tél: 121, Plantagenet, Ont. 15-116

MAISON de chambres à vendre, 10 pièces, 9 chambres louées ;le plus beau site de Hull. 66, rue Principale, PR. 1-4129. 15-99

16] A vendre (fermes)

FERME, 240 acres de terre, 200 cultivables. Machinerie moderne. Vaches, chevaux, cochons, volailles. Maison moderne, téléphone, route pavée, Papineauville. S'adresser: Domina Beaudoin, St-André-Avellin. 16-95

17] A vendre (automobiles)

CAMION CITERNE

Ford 1943, capacité de 1,100 gallons.

Ford 1952, capacité 1,200 gallons. Parfait état, garanti. Tous équipés.

Adressez-vous à

OSCAR HOUDE

Montréal

PO. 6-8521 ou PO. 6-1923

17

1953 PLYMOUTH sedan, 64½, rue Hôtel-de-Ville, après 6 heures. 17-95

FORD 1955 coach, radio, très propre. $1,075. Cause, besoin d'argent. Paiements faciles. 81 Frontenac, Hull. 17-96

CHEVROLET 1952, sédan de luxe, bon état, SH. 6-8865. 17-97

1953 PONTIAC, toit dur, modèle américain, tout équipée. PR. 7-5136. 17-96

18 AUTOS

2 CAMIONS

(en stock depuis plus de 30 jours)

SERONT VENDUS AUX PLUS OFFRANTS,

JEUDI ET VENDREDI SEULEMENT

Acceptons reprises

Le salon aux 100 voitures d'Ottawa chez

CABELDU'S

Rue Albert, près Bank.

17

CAMIONS

chez

INTERNATIONAL HARVESTER

SPECIAL

1957 IH, S184, bascule de 9'3", pneus 10.00 x 20, entièrement retouché, un choix de quatre $4600

1955 IH, R150, empattement de 154", cabine et châssis $1050

1953 FORD, Ranch Wagon $950

International Harvester

Company of Canada Ltd.

875, Ave Carling

PA. 8-4624

17

AUCUN ACOMPTE

sur

NOS AUTOS USAGEES

jusqu'à 30 mois pour solder

$495 à compte

sur autos neuves

Jusqu'à 30 mois pour payer

DEPENDABLE MOTOR SALES LTD.

394, che Richmond, PA 2-6746

248, Dalhousie CE. 2-3665

17

C'EST UN FAIT!

La HILLMAN JUBILEE 1958

pour aussi peu que

$475 A COMPTE

et $54.00 par mois

Distributeur exclusif pour le district Ottawa-Hull des Hillman — Sunbeam Rover et Land Rover

PERCY CARRIERE

42, chemin de Montréal

SH. 9-5927

17

1953 PONTIAC, toit dur, modèle américain, tout équipée. PR. 7-5136. 17-94

DODGE sedan 1956, automatique, auto privée; doit vendre. SH. 9-1602. 17-97

17] A vendre (automobiles)

LE PLUS BEAU CHOIX D'AUTOS USAGEES GARANTIES "OK"

GUEST MOTORS LTD.

Chevrolet — Oldsmobile

72, rue Leduc — Hull

PR. 7-2731

17

MAURICE MOTORS

310, rue Rideau — CE. 4-4626

VOUS pouvez acheter une auto avec aussi peu que $25 à compte et jusqu'à 30 mois pour solder.

PLAQUES matricules 1958 données avec chaque auto. Cette offre ne durera qu'une semaine.

1958 SKODA Une petite auto au confort d'une grosse. 5 places, 43½ milles au gallon de gaz. $1,760.

1956 DODGE sedan, 4 portières, V8, un seul proprio. Transmission Powerflite, tout équipée. $1,795.

1954 CHEVROLET sedan, 4 portières, un proprio. $1,095.

1953 CHEVROLET Bel Air, sedan, 4 portières. $895.

1952 CHEVROLET sedan, 10 au choix, à compter de $695.

1955 HILLMAN, sedan 4 portières, $895.

1952 CHEVROLET ½ tonne, livraison légère. $595.

70 AUTOS parmi lesquelles choisir. Toutes nos autos sont garanties.

1956 PONTIAC de luxe sedan, 4 portières; 8,000 milles. Doit être vue.

1955 BUICK, 4 portières, toit dur, tout équipée, Dynaflow. — $1,850.

1954 BUICK spécial, sedan, 4 portières, tout équipée. Dynaflow. $1,375.

1953 AUSTIN décapotable. $675.

1952 CHEVROLET toit dur, un proprio. 17-300

1955 DE SOTO

EXCELLENT etat, tout équipée. Très bon prix pour comptant. Termes si désirés. PR. 7-4923; PR. 7-3838. 17-300

Voyez la nouvelle Lloydwagen allemande '58

56 milles au gallon

Refroidissement par l'air, commande sur roues d'avant.

COACH, $1,395, autobus à 6 places, $1,695

7 modèles en montre chez

REUBEN'S AUTO SALES.

1950 HILLMAN, sedan, une bonne auto. $250.

1950 DE SOTO, club coupé, radio, chaufferette, seulement $395.

1951 MERCURY sedan, 1951 Chevrolet, 1951 Chevrolet, club coupé; 3 autos de choix, $50 à compte, $28 par mois.

1952 CHEVROLET, club coupé ou sedan; 1952 Dodge sedan; 3 beautés. $50 à compte, $32 par mois.

1952 BUICK, coach Custom, 32,000 milles par le même proprio; état immaculé. $50 à compte, $42 par mois.

1953 MONARCH coach, automatique, radio, chaufferette, état immaculé. $150 à compte, $42 par mois.

1953 HILLMAN, sedan, parait et fonctionne comme neuve, $50 à compte, $32 par mois.

1953 CONSUL sedan, une des plus populaires, $50 à compte, $32 par mois.

1953 CHEVROLET sedan, tout équipée, $50 à compte, $34 par mois.

1953 CHEVROLET Bel Air, coach, roue arrière type Continental radio et chaufferette, $150 à compte, $42 par mois.

1954 CHEVROLET Bel Air, sedan, tout équipée, un proprio, $250 à compte, $42 par mois.

REUBEN'S AUTO SALES

452, rue Rideau. CE. 5-2055

Ouvert le soir jusqu'à 9 h. 30. 17-300

BLONDIN MOTORS

Foyer des autos usagées fiables

Quelques-uns de nos spéciaux

1955 PLYMOUTH, Station Wagon. Voyez celle-ci $1525

1954 PLYMOUTH, sedan, radio, valeur suprême $1295

1956 METEOR, coach, une vraie aubaine $1595

1955 MONARCH, sedan, une beauté $1575

1953 BUICK, sedan, une autre aubaine $1150

1957 METEOR, Niagara, sedan, presque neuve d'un bout à l'autre $2150

1949 PONTIAC, sedan, "telle quelle" $250

1957 LINCOLN Premiere coupé, tous les mécanismes servo. L'auto d'un directeur. Bas millage, il faut absolument la voir.

CAMIONS

1955 MERCURY, 1 tonne, express, ne le manques pas $1075

1952 MERCURY, ½ tonne, de livraison, transmission automatique $895

BLONDIN MOTORS LTD.

Vendeurs autorisés de Mercury, Lincoln et Meteor

192-198, rue Montcalm Hull

PR. 7-5251

AVIS SPECIAL: La taxe de vente du Québec ne s'applique pas aux véhicules-moteur livrés dans Ottawa

17

PETITE roulotte (trailer-house), $150. — 65 Caron, Hull. PR. 1-3120. 17-95

1957 METEOR Niagara 300, ordinaire à 6 places, bleue, excellent état. PA. 2-8548 après 7 h. 17-98

WID-MOR MOTORS

VENEZ nous voir pour une aubaine en autos usagées. 537 Rideau. 17-300

1955 CHEVROLETS, coaches avec sedans. $1,495 et plus. — Sandy Used Cars. 554 Rideau, — CE. 6-.300. 17-300

1950 PLYMOUTH sedan. Bon état, bons pneus. Une aubaine à $395. Dois vendre. PR. 7-2563. 17-95

CAMION Chevrolet 1948, une tonne, "stake body", bon état. $350. SH. 9-3173. 17-96

1954 MONARCH, automatique, radio, servo-freins, servo-direction. Comptant ou termes. PR. 7-4870. 17-98

17] A vendre (automobiles)

1956 PLYMOUTH, Dodge. Bon millage; garanties comme autos neuves. S'adresser: Poste d'essence Champlain, coin Ste-Hélène et St-Etienne, Hull. 17-96

ATTENTION! Etes-vous intéressés à gagner de gros salaires? Il me reste 6 camions à bascule que je vendrais séparément. Travail régulier et permanent à la même carrière à Montréal. $700 à compte, solde facile. Cause: grave maladie. Inutile d'écrire, présentez-vous à: 383, boulevard des Laurentides, Pont-Viau, P.Q. 17-96

17A] Assurance - Auto

ASSURANCE Allstate — Epargnez 20% 6 mois pour régler Téléphonez: Gerry Beauchamp CE 5-6375 en tout temps ou CE 3-9484. 17A-300

18] A vendre (divers)

ACCESSOIRES usagés de plomberie et chauffage; accessoires repris en échange. Rideau Plumbing & Heating Limited. 320, rue Rideau. 18-300

A VENDRE sans faute: Jaquette neuve en mouton gris; jaquette de dos de rat musqué, belle qualité. Toute offre raisonnable acceptée. SH. 9-6441. 18-98

AUBAINE: Scie à ruban "Toro", machine à souder électrique. — 117½ Champlain. PR. 1-5480. 18-97

BATEAUX et canots Peterborough. 90 modèles à compter de $133. Facilités de paiement. Johnson's Furniture, 111, rue Murray. 18-97

BOIS usagé à vendre. PA. 8-1535. 18-95

BOIS portes, châssis, vitres et plomberie. Thibault Lumber. 63 Saint-Florent. Hull. PR. 7-9120. 18-300

BON POELE émaillé blanc, gaz-charbon-bois. 27 Victoria, Hull. 18-97

CARROSSE blanc, de bébé, bon état, $20. SH. 9-7341. 18-95

CHAISE ROULANTE finie chrome, état neuf, ayant servi un mois, une heure par jour. 100 Alice, app. 3, SH. 9-2849 après 6 h. 30. 18-98

EUGENE ROY
Typewriter Service

DACTYLOTYPES portatives et régulières; machines à louer vendre, réparations. 187 Principale. Hull. Tél: PR 7-3012. 18-300

MOTEUR hors-bord Elto, 12 c.v. avec bateau en contre-plaqué de 12 pi., 2 ans d'usure. YU. 6-5750. 18-95

NOUS ACCEPTERONS VOS MEUBLES ET APPAREILS MENAGERS

en paiement partiel sur des meubles neufs ainsi qu'appareils ménagers vendus à prix réduits. Conditions: 2 ans pour payer.

Salle de montre longue d'un bloc de rue. Pas de problème de stationnement.

G. H. JOHNSON'S FURNITURE LTD.

111, RUE MURRAY

CE. 5-5147

18

CARABINE "Winchester" 30-30, 161 Laurier, Hull. 18-96

CARROSSE, lit simple, poêle électrique, foyer, matelas, radio, vaissellier, buffet de salle à diner, tentures; complet pour homme, $10. CE. 5-5157. 18-97

CHESTERFIELDS poêles, meubles et lessiveuses usagés ainsi que meubles neufs. G. Lefebvre, Buckingham Québec. 18-300

CIMENT, chaux, "seal-bond" et autres matériaux de construction. Centre de matériaux de construction, 100, rue Lois, Hull. PR. 7-1683. 18-300

COFFRE-FORT en très bon état, $50. S'adresser à Caisse populaire du Sacré-Coeur de Hull, 100, boul. du Sacré-Coeur, mercredi ou vendredi soir entre 7 et 8 h. 30. 18-96

ENCYCLOPEDIE "Golier", $50; radio-phono de table, $25. PR. 1-1759. 18-100

FENETRES, châssis, portes, lavabos usagés. 27 Cousineau, Pointe-Gatineau. PR. 7-8140. 18-96

FOURNAISE de cave, à l'huile, complète avec tuyaux. PR. 1-3500 après 6 heures. 18-97

LIT d'enfant, avec matelas à ressorts, très propre; vêtements d'enfant. PR. 1-1018. 18-96

LIT complet en érable rouge. S'adresser: 59 Dumas, Hull. 18-97

MACHINES à laver, remises à neuf $39.50 à $49.50 A. L. Achbar Ltée magasin d'échanges. 57 Eddy. Hull PR. 7-1243 18-300

MACHINERIE International Harvester système à pression Beatty articles de plomberie clôtures Frost toiture Modern Farm Supplies, 23 rue Murray Téléphone CE 2-5773 18-300

MOBILIER de cuisine chromé, $25. Lessiveuse Connor, parfait état, $69. Lit continental complet, $19.95. PR. 7-2761. 18-300

MOBILIER dinette, 7 morceaux, bois franc; prix raisonnable. — PA. 8-3351. 18-97

MOTEUR Evinrude 7½ forces, presque neuf. S'adresser: 154 Thomas, Gatineau. 18-96

JACK paye les plus hauts prix pour meubles usagés CE 5-8658 18-300

PIANO, très bon état. Signaler: MO. 3-5555. 18-97

POELE Gurney, bois-charbon, bon état, $30. PR. 7-6768. 18-95

POELE Findlay avec brûleur à l'huile Silent Glow. PA. 8-5544. 18-99

REFRIGERATEUR comme neuf. $135; chesterfield et broadloom. CE. 3-5207 le soir. 18-96

18] A vendre (divers)

ROBE de mariée, longue, 9 ans, comme neuve. $35, avec voile et diadème. PR. 7-4478. 18-97

ROBE de mariée, longue, en organza, avec appliqués brodés. Valeur $200 pour $60. Taille 11-12 MO. 3-4287. 18-96

ROBE longue de mariée, 16 ans, bon marché. PR. 7-4580. 18-95

ROBE de mariée, bon état, taille 14 ans, $25. PR. 7-3440. 18-96

TUILES en porcelaine vert pâle, avec bordure noire. CE. 3-2923. 18-96

TRAIN "American Flyer", valeur $150 pour $75; 2 locomotives, train de 6', 125' de rail, 6 aiguilles automatiques, viaduc, tour lumineuse, gare, transformateur et moteur; 2 gros meccanos. — Machine à coudre, $10. Machine à raccommoder Singer, valeur $170 pour $75. CE. 3-5510. 18-95

VENTE et réparations de bicyclettes et de brouettes. Téléphoner: PR. 1-4819. S'adresser: 58, rue Gatineau. 18-97

VENTE DE BRIC-A-BRAC

Le vendredi 25 avril, de 7 h. 30 à 9 p.m. Eglise unie Parkdale, entrée de la rue Gladstone. Section 14. 18-96

VENTE d'inventaire. Rabais de 20% sur radios, tourne-disques, téléviseurs. Young's Radio and Television, 334 rue Cumberland. CE. 5-5428. 18-300

2 ROBES de maternité, 18-20, belle qualité; prix modique. PR. 1-2208. 18-97

Bois de construction

(usagé)

Planches toutes grandeurs. Portes, châssis, Ten-Test, fixtures électriques, tuyaux, toilettes, lavabos.

Georges Sasseville

CHEMIN DE LA SAVANE

PTE-GATINEAU

PR. 7-6738

18

2 MANTEAUX de printemps, 12 ans et 14 ans. PR. 7-7548. 18-97

21] A louer (bureaux)

BUREAU à louer. 139 Hôtel-de-Ville. S'adresser: M. Tomaro, 209 Notre-Dame, Hull. 21-95

22] A louer (logements)

1er MAI: Logis 2 pièces, $50. — PR. 1-5326. 22-101

APPARTEMENT chauffé, centre de la ville; poêle, réfrigérateur. Possession 1er mai. $75. CE. 4-2195; PA. 9-0212. 22-95

APPARTEMENT 6 pièces, chauffé chambre de bain complète, eau chaude. $60. 297 Jacques-Cartier, Pointe-Gatineau. 22-96

APPARTEMENT 2 chambres à coucher, grande cuisine, salon, grand passage, chambre de bain complète. 16 Lafortune, Pointe-Gatineau. S'adresser en haut. PR. 7-8183. 22-99

APPARTEMENT: chambre à coucher, salon, chambre de bain, cuisine, réfrigérateur, poêle. 254 Rideau, app. 2. 22-96

APPARTEMENT neuf, moderne, chauffé, 3 chambres à coucher, chambre à lavage privée, grande cuisine, grand salon. SH. 6-8703. 22-97

APPARTEMENT 3 pièces, à 28B Notre-Dame. S'adresser: 26 Notre-Dame, Ottawa. 22-97

APPARTEMENT 4 pièces, une chambre à coucher; chauffé, poêle, balcon, central. Libre 1er mai. $60. PR. 7-3421. 22-97

APPARTEMENTS 3 et 4 pièces, chauffés, 198, rue Maisonneuve, app. 9. 22-97

APPARTEMENT pour couple; chauffé, éclairé. Rue Nelson, près Rideau. CE. 2-6562. 22-96

APPARTEMENTS de 1 et de 2 chambres à coucher. Eastview. SH. 3-1462. 22-95

APPARTEMENT près rue Principale; une chambre à coucher; chauffé, éclairé. Libre 1er mai. 52 Maisonneuve, Hull. 22-95

APPARTEMENT 3 pièces, chauffé, eau chaude. Gatineau. MO. 3-5671. 22-99

APPARTEMENT 4 pièces, chauffé, éclairé, planchers tuile. $80. Rue Clarence. CE. 3-3808 entre 4 et 8 h. 22-99

APPARTEMENT garçonnière (bachelor) près de l'hôpital Montfort, entièrement meublé, éclairé, chauffé; appareil de blanchissage, stationnement. SH. 6-4601 le jour. SH. 6-8078 le soir. 22-300

APPARTEMENT (2e). 5 pièces, chambre de bain complète; entrée privée; éclairé, fraichement décoré; garage. Cyrville. SH. 9-9219. 22-95

APPARTEMENT, grand, moderne, 2 chambres à coucher. $95. 121 Marquette, Eastview. SH. 9-2562. 22-114

APPARTEMENT neuf, moderne, 2 chambres à coucher, tuile partout. $90. Chauffé. Libre 1er mai. Idéal pour 4 adultes. PR. 7-7029. 22-96

APPARTEMENT 4 pièces, chauffé, éclairé, libre 1er mai. PR. 1-5515 après 6 heures. 22-98

APPARTEMENT moderne, chauffé, une chambre à coucher, eau chaude, face autobus. $65. Libre 1er mai. 284, boul. Taché, PR. 7-6282 après 6 h. 30. 22-95

BASSE-VILLE: Appartement de 2 chambres à coucher, salon, cuisine, chambre de bain, planchers tuile, poêle, réfrigérateur. $90. CE. 2-9983. 22-100

CHAMBRE et cuisine tout meublées, chauffées, éclairées, entrée privée. PR. 7-7750. 22-97

EASTVIEW: 2 chambres à coucher, salon, cuisine, passage, chambre de bain 4 morceaux, poêle, réfrigérateur; chauffé; 1er juin. $100 par mois. Voir concierge, 20 Lenore Place, app. 8, Eastview. SH. 6-0652. 22-97

22] A louer (logements)

COTE-DE-SABLE: 3 pièces, 1er étage; chauffé, éclairé. CE. 5-6916. 22-95

COTE-DE-SABLE — Appartement au 3e étage, appareils électriques, meublé ou non meublé, 2 chambres à coucher, près avenue Laurier-est. Libre 1er mai. Adultes. CE. 5-2492. (Le jour) CE. 4-0934. 22-98

EASTVIEW, 2 pièces entièrement meublées, couple qui travaille de préférence. SH. 9-9498. 22-95

LOGIS moderne, chauffé, éclairé, 3 pièces, chambre de bain complète. 1er juin. $70. PR. 7-7670. 22-105

GATINEAU: Logis 4 pièces, chauffé. MO. 3-4276. 22-96

HULL: Logis 2 pièces (bas), entrée privée. 14 Charlevoix. 22-95

LOGIS 3 pièces. — 361 Mondoux, Gatineau. 22-98

LOGIS 3 pièces, chauffé, chambre de bain complète. $65. 232, boul. St-Joseph, Wrightville. 23-105

LOGIS (bas), 3 pièces, neuf, eau chaude, électricité fournies. $45. Orléans. SH. 6-4315. 22-98

LOGIS neuf, 6 pièces, 3 chambres à coucher, chambre de bain 3 morceaux; eau chaude; gros filage. Libre 1er mai. 19, boul. Lafortune, Pte-Gatineau. PR. 1-1128. 22-96

LOGIS 3 pièces. S'adresser: 261 Notre-Dame, Gatineau. MO. 3-4570. 22-96

LOGIS 2 pièces, chauffé, eau chaude, central. PR. 1-4550. 22-99

LOGIS à 131 Vachon, Eastview: une chambre à coucher, salon, cuisine, chambre de bain; chauffé, éclairé. $65. SH. 9-4622. 22-97

LOGIS 2 pièces, chambre de bain privée, pour 2 personnes. PR. 7-1458. 22-100

LOGIS une chambre à coucher, salon, cuisine, chambre de bain, non chauffé. 50 Leduc, app. 3, Hull. $30.60 par mois. Possession 1er mai. S'adresser: Guaranty Trust, CE. 2-2691 entre 9 et 5 h. 22-97

LOGIS (bas), 2 pièces, chauffé, éclairé. $50. — 226 Laval, Hull. PR. 7-9552. 22-97

LOGIS neuf, 6 pièces, chambre de bain complète. Libre 1er mai. Gérald Tessier, Navan, Ont. Tél: Navan 10-s-6. 22-97

LOGIS neuf, 2 chambres à coucher, grand salon, grande cuisine, chambre de bain en tuile. $90. — 16 Dompierre, Hull. PR. 1-2232. 22-97

LOGIS 5 pièces, chauffé. PR. 7-5008 avant-midi seulement. 22-95

LOGIS 2 chambres à coucher, salle de bain, cuisine, salon, cave. $95. Chauffé. CE. 2-7578. 22-97

LOGIS 3 pièces, chauffé, (haut), entrée privée. Libre 1er mai. 369 Hétu, Gatineau. MO. 3-5198. 22-96

LOGIS chauffé, chambre à coucher, cuisine, chambre de bain. MO. 3-5276. 22-97

LOGIS 3 pièces, chambre de bain complète, près Imprimerie. PR. 7-4638, 219 Laval. 22-96

LOGIS 2 pièces, $35.00, pour adultes. Wilfrid Arvisais, 258 Maisonneuve, PR. 7-9538. 22-102

LOGIS 6 pièces, moderne, autobus à la porte; un enfant accepté. Eastview. SH. 9-2779. 22-95

PETIT appartement, gros filage. S'adresser: 142A Laval, Eastview. 22-95

PETIT appartement chauffé, 1er étage, 4 pièces. 1er mai. CE. 4-1452 jour. 22-99

PETIT appartement comprenant grande cuisine et chambre à coucher, (bas). 2 entrées privées; chauffé. $40. 196 Champlain, Hull, PR. 1-3847. 22-95

POINTE-GATINEAU: 2½ pièces, pour couple, un enfant, chambre de bain complète, eau chaude; chauffé. PR. 1-2533. 22-99

PTE-GATINEAU: Logis moderne, 3 pièces, chambre de bain, entrée privée. Réfrigérateur. $45. Couple seulement. PR. 7-4031. 22-97

STE-ROSE-DE-LIMA, logis 4 pièces, solarium, garage. $50. Libre 1er juin. 105, boulevard Lorrain. MO. 3-4047. 22-97

WRIGHTVILLE, appartement 2 chambres à coucher, chauffé, poêle électrique, réfrigérateur; près église et autobus. Adultes. $80. PR. 7-5275. 22-101

34 BOLTON, appartement B. Logis 3 pièces et chambre de bain complète, chauffé; réfrigérateur fourni. $75 par mois. CE. 5-1817 avant 6 heures. 22-100

23] A louer (chambres)

CENTRALE, eau chaude, privilèges, grande chambre, lits jumeaux. Une petite. Pension si désirée. 166 George, près Cumberland. 23-99

CHAMBRE pour homme. CE. 4-2380 après 5 heures. 23-95

CHAMBRES à louer. S'adresser: 82 Maisonneuve. PR. 7-7337. 23-96

CHAMBRE propre et bien meublée, lit double, pour personne sobre. 12 Langevin, Hull, près Principale. $10 par semaine. PR. 1-1518. 23-95

CHAMBRE avec privilège de cuisson. CE. 4-1951. 23-97

CHAMBRE meublée, entrée privée; place de stationnement. 579 St-Patrice, app. 1. 23-97

CHAMBRES à louer. PR. 7-3487. 23-97

CHAMBRE meublée, téléphone, privilèges. 16 Chapel, Ottawa. 23-97

ENTREE privée, chambres, hommes. Après 7 h., 109 Bruyère, CE. 3-6772. 23-99

EASTVIEW, près chemin de Montréal, homme, maison propre, tranquille. SH. 6-8620. 23-100

2 CHAMBRES non meublées; privilèges cuisson. 161 Bolton. CE. 4-0250; CE. 5-5505. 23-99

23] A louer (chambres)

GRANDE chambre, cuisine, passage; chauffés, éclairés. $55 par mois. 41 Dalhousie, CE. 2-7686 après 6 heures. 23-96

GRANDE chambre pour personne sobre. Eau chaude. Usage du téléphone. CE. 3-5017. 257 Bruyère. 23-97

2 PIECES et cuisine dans appartement. Entrée privée. SH. 6-1503. 23-95

24] A louer (divers)

LOT commercial, rue St-Patrice, entre King-Edward et Rose. Tél: CE. 3-7427. 24-97

ROBES mariées filles d'honneur, soirée, voiles, diadèmes, mantes fourrure. PR 7-7980 24-300

ROBES de mariées filles d'honneur de soirées, de bouquetières, aussi fourrures tout dernier cri. Signaler CE 4-2253 — 634 Saint-Patrice. 24-300

ROBES de mariée, filles d'honneur, bouquetières, tuxedos. — Salon Martin, 163, rue Bolton, Ottawa. CE. 5-5505. 24-97

SALON DE LA MARIEE

ROBES et voiles de mariées filles d'honneur, bouquetières — Accessoires, bouquets PR 1-4023. PR. 7-7974. 24-300

RUE GOULBURN, entrepôt avec chambre meublée. CE. 2-2856. 24-97

SALLE de réceptions, moderne, à louer pour mariages, banquets, etc., 160 rue St-Louis, Pointe-Gatineau PR. 7-9120. 24-109

24A] A louer (commerce)

RESTAURANT au terminus des autobus à Hull. SH. 9-2143; PR. 7-9557 après 7 h. soir. 24A-100

26] Chambre et pension

CHAMBRE et pension. Centre de Hull. PR. 7-0258 26-116

CHAMBRE et pension pour homme. 292 Lajoie, Eastview. 22-97

CHAMBRE, pension, pour 3 hommes ou plus. Lits simples. Localité centrale. CE. 5-8967. 26-97

CHAMBRE et pension pour deux hommes; lits jumeaux. PR. 7-3569. 26-96

GRANDE chambre avec pension pour 2 hommes ou couple, avec privilèges. PR. 7-2376. 26-95

CHAMBRE et pension pour deux hommes. 245 Chapel, Ottawa. CE. 3-1011. 26-97

26A] Villégiature

CHALET D'ETE à vendre, lac Deschênes, 6 pièces meublées; possibilités de convertir pour hiver. $3,600. Conditions faciles. PR. 7-7828. 26A-98

CHALET d'été à louer au lac Schryer, (près Montpellier); 4 grandes pièces. S'adresser: Mlle Jeanne Tardy, Montpellier, P.Q. 26A-97

CHALET à vendre au lac Nesbitt, 25 milles de Hull, près Masham, lac poissonneux. PR. 7-5573. 26A-97

PARADIS DE BLUE SEA

A VENDRE: Chalets modernes, fournitures de lits, ustensiles, électricité, eau courante, toilettes intérieures, plage magnifique. PR. 7-3523. 26A-120

WOODRIDGE: Chalet à vendre. Cause de départ. 35 milles d'Ottawa. Téléphoner entre 8 p.m. et 10 p.m. PR. 7-9455. 26A-96

CHALET moderne, lac St. Clair; idéal pour la pêche. $2,200. Tél: PR. 7-5136. 26A-96

29] Autos et accessoires

BAKER BROS. CO. LTD.

AUTOS ET CAMIONS USAGES achetés pour mise en pièces. Parties neuves et usagées d'auto, batteries, pneus, accessoires etc.. 2 magasins. CE 2-7393. 29-300

S & S AUTO PARTS

PARTIES neuves et usagées pour autos et camions. Autos et camions achetés pour mise en pièces. Réparations de radiateurs. Vitres installées. 814, rue Wellington. Tél: CE 6-2371 29-300

PIECES

de rechanges authentiques pour tous les produits GM: Chevrolet, Oldsmobile, Cadillac, Pontiac, Buick et camions Chevrolet et GMC.

BELISLE AUTOMOBILES

LIMITEE

444, ch. de Montréal

SH. 9-5941

29

30] Transfert-camionnage

T. LANDRY LTEE

ETABLI depuis 1879. Service complet de déménagement dans la ville ou longue distance. Emballage et emmagasinage CE 4-1201 30-300

30A] Dem. international

SERVICE INTERNATIONAL de messageries. Spécialistes en déménagements transocéaniques et interurbains; aussi déménagement local et entreposage. — Fermé le samedi. W Sparks & Son. Tél: PA 8-3773 30A

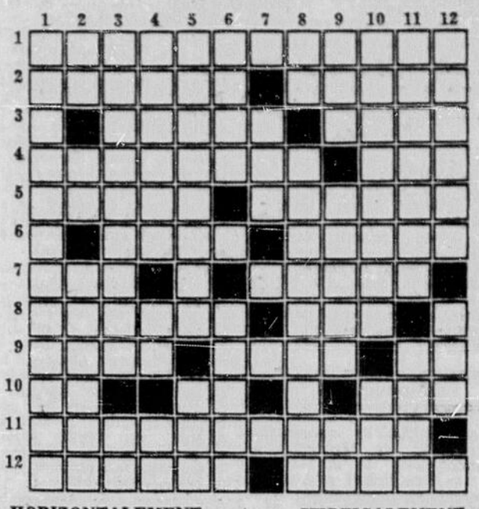
31] Radios TV et accessoires

GAULIN ELECTRIC — Service et réparations radio et télévision. 227 Dalhousie. CE 3-9884 31-300

LEFORT — Service de radio, télévision et phonographe. Ouvrage garanti. 74 Eddy, Hull. PR 1-1988. 31-300

Les Mots Croisés du Droit

— No 45 —



HORIZONTALEMENT

1—Se dit du jour qu'on ajoute au mois de février.
2—Instrument de musique. — Homme très borné.
3—Substances azotées dans l'urine. — Sorte de toit.
4—Non certaines. — Pareil.
5—Chose dédaignée. — Qui a du brillant.
6—Personnage de l'Othello. — Servir de châtiment à.
7—Saison. — Reproduction.
8—Os de la jambe. — Chemin de ville.
9—Marque le superlatif. — Trou d'une aiguille. — Mesure chinoise.
10—Conj. — Terminaison. — Exprime la douleur.
11—Tabagisme.
12—Tolet d'aviron. — Qui a des sentiments nobles.

VERTICALEMENT

1—Arrêtent au passage.
2—Au monde. — Note. — Troisièmement.
3—Endroit où l'on tire la troube. — Sym. du cuivre.
4—Emprisonna. — Charpente du corps. — Métal.
5—Famille de célèbres ébénistes allemands. — Belle saison.
6—Inventée. — Convention écrite.
7—Aride.
8—Partie d'une loi. — Qui a la propriété d'endormir.
9—Fluide gazeux. — Affection cutanée de nature tuberculeuse. — Tellement.
10—Equilibre moléculaire de deux solutions. — Conscience.
11—Habileté de battre quelqu'un excessivement. — Attacher.
12—Augmenter le volume de. — Histoire d'un homme.

SOLUTION DU PROBLEME No 44

■ **Horizontalement:** 1. Législateur; 2. Image — Senses; 3. Bonnet — Stase; 4. Etoiler; 5. Ri — Tâter — Née; 6. Avoine — Août; 7. Le — Odalisque; 8. An — Deuil; 9. Mer — Aère; 10. Epernon; 11. Nécessiteras; 12. Tes — Suture.

■ **Verticalement:** 1. Libéralement; 2. Emotive — Epée; 3. Gano — Arecs; 4. Ignition — Ré; 5. Seeland — Anse; 6. Téteau — Os; 7. As — Ré — Anis; 8. Tes — Raide — Tu; 9. Ente — Oser — Et; 10. Usa — Nuque — Ru; 11. Res — Etui — Car; 12. Sève — Elu — Se.

31] Radios TV et accessoires

SERVICE d'urgence de télévision 24 heures. C Tremblay CE. 4-3840. 31-300

VENTE et service de téléviseurs RCA Victor. Magasin de Musique Gervais, 333 Cumberland CE 4-8095. 31-300

TELEVISION, radio, service réparations. 24 heures. S. Gagnon. SH 6-8209. 31-300

32] Combustible

OSCAR LAMBERT — marchand de bois de chauffage. PR 7-1143 32-300

SLABS de bois mou $3.50 le voyage; demi-corde coupé, $6.50. — Slabs de bois franc, $5.00 PR. 7-9972. 32-100

41] Cartes d'affaires

VENTE D'ASCENSEURS

et service Mécaniciens diplômés. Atelier complet. Nesbitt Engineering Ltd., 374 rue Rochester Ottawa. CE 6-7487. 41-300

PUITS ARTESIENS

POUR maisons ou chalets. Renseignements: J. Larocque, Diamond Drilling, Val-des-Bois, comté Papineau. Tél: 309-s-4. 41-96

41A] Dactylotypes

DACTYLOTYPES "Underwood" portatives et régulières. Aubaines. Machines reconstruites — Aussi, machines à additionner. Sundstrand à vendre et à louer. Underwood Limited 222 Laurier-ouest. CE 2-3531 41A-300

43] Imprimeurs

LO-MOR PRINTERS — Faire-part de mariage, gaufrage, gravure, impressions commerciales. Cartes de Noël. 86 Gloucester entre Metcalfe et O'Connor. Tél: CE 6-3608 43-300

48] Naturopathes

M. DUPONT N.D; B.A. Praticien diplômé et licencié. Spécialité: traitement sans médecine et sans chirurgie des affections chroniques et nerveuses. 544 Rideau. CE. 4-8266 ou CE. 3-9245. 48-300

54] Menuisiers

ENTREPRENEUR menuisier, dans tous genres de réparations. Estimations gratuites. CE. 4-0701. 54-99

55] Electriciens

C.C.B. ELECTRIC WORKS Ltd. 378 Bank. Signaler CE 2-5706; soir: CE 2-8121. Réparations de moteurs, appareils électriques, filage industriel ou domestique. Moteurs électriques neufs ou usagés. 55-300

62] Couvreurs

Ouvrage en feuilles métalliques

VENTILATION

Toiture dans toutes ses branches

J. R. DOUGLAS, Ltd.

262, rue Slater CE. 2-1536

Nous donnons un prompt service

62

TARIF DES ANNONCES CLASSEES

AU COMPTANT

Mots	Insertions 1	3	6
1 à 10	.40	.98	1.65
11	.44	1.07	1.82
12	.48	1.17	1.98
13	.52	1.27	2.15
14	.56	1.37	2.31
15	.60	1.46	2.48
16	.64	1.56	2.64
17	.68	1.66	2.81
18	.72	1.76	2.97
19	.76	1.85	3.14
20	.80	1.95	3.30

DEBIT

Les annonces débitées sont sujettes à un supplément de 15 cents si non payées dans les 9 jours de la première insertion.

Pas de commandes "jusqu'à nouvel ordre".

Les prix ci-dessus sont pour des insertions consécutives. Dans les cas contraires considérez chaque insertion comme une annonce nouvelle.

Avis de décès

Première insertion $1.75
Insertions subséquentes .. $1.50

Autres avis

Naissances, fiançailles, mariages, messes anniversaires, services anniversaires, remerciements (formule ordinaire).
Première insertion $1.50
Insertions subséquentes $1.25

In memoriam

Jusqu'à 50 mots $1.50
Le mot additionnel ..... .04

Annonces juridiques, fédérales, provinciales, municipales ou autres:
Caractère 6 points, la ligne $0.20
Caractère 8 points, la ligne $0.15

Classées en caractère, étalage, minimum 20 lignes:
Occasionnelle, la ligne agate $0.14
6 insertions consécutives .. $0.13
Titre spécial hors liste $0.20
Pour faire suivre réponses au casier $0.10

Les erreurs seront promptement rectifiées. On doit cependant les signaler avant la seconde insertion. Autrement nous ne saurions accorder de remise ni une nouvelle insertion gratuite. Au cas d'erreur ou d'omission, notre responsabilité ne peut excéder le montant déboursé pour l'annonce.

L'annonceur est prié de spécifier la rubrique désirée.

HEURES DE FERMETURE

POUR LES ANNONCES CLASSEES

Edition du jour, 10 h. 26 a.m. du lundi au vendredi.
Edition du samedi, 8 h. p.m. vendredi.

Aucune annonce acceptée samedi pour publication le même jour.

HEURES D'AFFAIRES

Lundi au vendredi: 8 h. 30 a.m. à 8 h. p.m.

Samedi 8 h. 30 a.m. à 4 h. p.m.

TELEPHONE

CE. 6-7431

62] Couvreurs

COUVERTURES réparées, tous genres, raisonnable. J.-O. Gervais, PR. 7-8473. 62-99

63] Réparations

LESSIVEUSES BEATTY
REPARATIONS de toutes marques de lessiveuses. Estimations gratuites. A. Gratton Inc. 163A Principale, Hull. PR 1-3633. 63-300

MAGASIN DE LESSIVEUSES BEATTY
205, rue Rideau — Tél: CE 3 6224
VENDUES et réparées par experts de la manufacture. Nous réparons aussi toutes sortes de machines à laver. 63-300

65] Poussins

AVICULTEURS
achetez vos poussins certifiés
LIGHT SUSSEX lignée "Maska"
Plymouth Rock barré Harbour Acre
W.-R Leghorn Mount-Royal
Couvoir Saint-Raymond
92 St-Raymond, Hull. PR 7-2448
Georges Piché
Santé, vigueur rusticité, qualités de nos poussins.
Catalogue sur demande.

69] Monuments

J. D. AMBROISE monuments 375, chemin de Montréal — Meilleur choix de monuments des plus fins granit et marbre canadiens et importés au plus bas prix. Appelez-nous et nous serons à votre disposition sans obligation. SH 6-3600. 69-300

R. SAINT-MARTIN & FILS 10% sur monuments. Téléphoner et nous irons vous chercher et vous reconduire. 19, boulevard Fournier, Hull. PR. 7-5822. 69-300

J.-P. LAURIN LTEE, le seul manufacturier des fameux monuments "Rock of Ages" dans la région. Réparations, inscriptions au cimetière. 213 York. CE 4-0417. 69-300

70] Décès

BEAUCHAMP. Mlle Alice, g.m.e. Dans un hôpital local, le jeudi 24 avril 1958, est décédée à l'âge de 69 ans, Alice Beauchamp, g.m.e., fille de feu M. et Mme Joseph V. Beauchamp. Funérailles le samedi 26 avril; départ des salons Racine et Robert, 260, rue Besserer, à 9 h. 15 a.m. pour se rendre à l'église Ste-Anne où le service sera chanté à 9 h. 30. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-96

BRISEBOIS, René — A Winchester, Ont., le 23 avril 1958, est décédé accidentellement à l'âge de 30 ans et 10 mois, René Brisebois, de Dalkeith, Ont., célibataire, fils de M. Albert Brisebois et de Léa Borris. Funérailles le samedi 26 courant. Départ du cortège funèbre de la demeure de son père, Albert Brisebois, à 9 h. 30 a.m. pour service à 10 h. en l'église paroissiale de Dalkeith. Inhumation au cimetière du même endroit. Direction: Wilfrid Lavoie, de St-Eugène, Ont. 70-96

SIMON, Joseph — Décédé subitement le mardi 22 avril 1958, à Montebello, à l'âge de 65 ans, Joseph Simon, époux de Marguerite Mathurin. Funérailles le vendredi 25 avril; service en l'église paroissiale à 10 heures. Inhumation au cimetière paroissial. Direction des funérailles: Normand Robert et Fils. 70-95

BEAUDRY, Mme veuve Marie-Louise — A sa résidence, 216, rue St-Louis, Pte-Gatineau, le mercredi 23 avril 1958, est décédée après une longue maladie, à l'âge de 76 ans, Marie-Louise Fournier, épouse de feu Josephat Beaudry. La dépouille mortelle est exposée aux salons funéraires Beauchamp, 44, boul. Gréber, Pte-Gatineau, d'où aura lieu le départ du cortège funèbre à 7 h. 45 a.m. le samedi 26 avril, pour l'église Notre-Dame du Très-St-Rosaire de Pte-Gatineau où le service sera chanté à 8 heures. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 70-96

CHAMPAGNE, Mme Thérèse — Le lundi 21 avril 1958, dans un hôpital local, est décédée Thérèse Langlois à l'âge de 48 ans, épouse de Gilbert Champagne, du 62, rue Brodeur, Hull. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires Emond, boul. St-Joseph. Départ du cortège funèbre le vendredi 25 avril, à 7 h. 55 a.m. pour l'église St-Joseph où le service sera chanté à 8 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-95

DUFOUR, Léo-A. — A Détroit, Michigan, le mercredi 23 avril 1958 est décédé à l'âge de 54 ans, Léo-A. Dufour, époux bien-aimé de Thérèse Sabourin et frère du docteur Thomas-T. de J.-Roland, Arthur-C. et Paul-A. Dufour; il laisse aussi un demi-frère, Oscar et deux demi-soeurs, Yvonne et Mme Laura Beauchemin. Le service sera chanté à Détroit vendredi matin. Un libera sera chanté en l'église du Sacré-Coeur d'Ottawa, le samedi 26 avril à 8 h. 30 a.m. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-96

MOUSSETTE, Mme Claira — Le mardi 22 avril 1958, dans un hôpital local, est décédée Claira Demers, à l'âge de 61 ans, de 335, boul. St-Joseph, Hull, épouse de l'ex-maire Alphonse Moussette. La dépouille repose aux salons funéraires Emond, boul. St-Joseph. Départ du cortège funèbre le samedi 26 avril à 7 h. 55 a.m. pour l'église St-Joseph où le service sera chanté à 8 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 70-96

RICHER, Doriva — Décédé à sa demeure, 625, rue Wellington, Ottawa, le mardi 22 avril 1958, Doriva Richer, époux d'Ida Diotte, à l'âge de 60 ans. Funérailles le vendredi 25 avril; départ à 7 h. 30 a.m. des salons Gauthier, 259, rue St-Patrice, pour service en l'église St-Jean-Baptiste à 8 heures. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 70-95

AVIS LEGAUX

VILLE D'OTTAWA
DEPARTEMENT DE L'URBANISME ET DES TRAVAUX PUBLICS
EGOUTS DE SURFACE

Des soumissions cachetées, adressées au président et aux membres du Bureau des commissaires seront reçues par le secrétaire, pièce 504, hôtel de ville, édifice Transportation, 48, rue Rideau, Ottawa, (Ontario), jusqu'à 3 heures 30 de l'après-midi, (heure avancée de l'Est), le mardi 29 avril 1958 pour la construction des égouts de surface du lotissement no 2 d'Applewood Acres, en vertu du règlement 32-58 des améliorations locales, à savoir:

Avenue Dahlia, de la limite est de la rue, de Blossom Drive jusqu'à 366 pieds à l'est;
Avenue Crocus, de la limite est de la rue, de Blossom Drive jusqu'à 294 pieds à l'est;
Avenue Begonia, de la limite est de la rue, de Blossom Drive, jusqu'à 300 pieds à l'est;
Avenue Wintner, de la limite est de la rue, de Blossom Drive jusqu'à 300 pieds à l'est.
Avenue Rachael, de la limite est de la rue, de Blossom Drive, jusqu'à Niagara Drive.

L'on pourra se procurer les bleus de l'ouvrage, le cahier des charges, les renseignements pertinents et les formules de soumission au bureau du Directeur de l'urbanisme et des travaux publics, pièce 702, édifice Transportation, 48, rue Rideau, Ottawa, (Ontario).

La ville ne s'engage pas à accepter la plus basse ou toute autre soumission et, en particulier, si elle ne recevait qu'une soumission, elle se réserve le droit de la refuser.

A. T. HASTEY,
Greffier suppléant de la ville.
OTTAWA, 22 avril 1958.

MUNICIPALITE DE GLOUCESTER
Avis aux propriétaires de chiens

Avis est par les présentes donné à tous les propriétaires de chiens dans la municipalité de Gloucester qu'un cas de rage a été découvert dans la municipalité. En conséquence, un règlement a été passé et est actuellement en vigueur stipulant qu'il est interdit de laisser errer un chien qui n'a pas été vacciné contre la rage depuis les derniers douze mois. Le règlement demeurera en vigueur durant un temps indéfini et prévoit des amendes substantielles pour toute infraction à ce règlement.

Daté du 24e jour d'avril 1958.
C. H. GUEST,
Greffier de la municipalité
Billings Bridge, Ont.

Le ministère du Revenu national
demande
25 GRADUES UNIVERSITAIRES ou GRADUES EN COMPTABILITE
qui seront formés en tant
QU'APPRECIATEURS FEDERAUX DES DOUANES

TRAITEMENT — $4,200 au début; relèvements semestriels jusqu'à concurrence de $5,400; nombreuses occasions d'avancement.

LIEU D'EMPLOI — La plupart auront leur bureau principal à Ottawa mais devront beaucoup voyager dans tout le Canada et aux Etats-Unis. Quelques-uns pourront être affectés outre-mer.

TRAVAIL — Surtout déterminer la valeur douanière des marchandises importées.

QUALITES — Grade universitaire en commerce ou en des disciplines connexes, OU sociétariat dans une association de comptables professionnels, OU grade universitaire obtenu dans une faculté quelconque et une certaine expérience ou formation dans les affaires.

INSCRIPTION — Veuillez écrire sans délai à la Commission du service civil, à Ottawa, et fournir, en plus de votre adresse et numéro de téléphone, un exposé de votre instruction et de votre expérience. Mentionnez aussi le numéro de concours 58-699. Si vous le désirez, vous pouvez obtenir les formules de demande touchant un emploi dans les services de l'Etat, aux bureaux de la Commission du service civil, au Service national de placement ou aux bureaux de poste dans les grands centres.

AVIS AUX ENTREPRENEURS

Des soumissions cachetées à l'adresse du soussigné dans des enveloppes fournies à cet effet par L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent et portant l'indication:

"SOUMISSION POUR FOURNITURE D'UNE BARGE DE SONDAGE A L'ECLUSE D'IROQUOIS — SECTION DES RAPIDES INTERNATIONAUX — LA VOIE MARITIME DU SAINT-LAURENT"—

seront reçues par L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, chambre 1225, édifice temporaire no 2, rue Wellington, Ottawa, jusqu'à 12 h. 30 de l'après-midi (h. a. e.), le MARDI, 13 MAI 1958.

On peut obtenir les plans, prescriptions et cahier des charges, formules de soumission, conditions relatives à la main-d'oeuvre et formules de contrat, en s'adressant au bureau de l'ingénieur en chef, L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, chambre 601, 685, rue Catheart, Montréal (Québec), ou au secrétaire, L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, chambre 1225, édifice temporaire no 2, rue Wellington, Ottawa, sur dépôt de la somme de cent dollars ($100.00) dont un montant de soixante-quinze dollars ($75.00) seulement sera retourné sur renvoi en bon état des documents ci-dessus énumérés dans les trente jours de la date fixée pour l'envoi des soumissions. Si les documents ne sont pas retournés dans ladite limite de temps, le dépôt sera confisqué.

Le dépôt de soumission d'un montant représentant au moins cinq pour cent (5%) du montant total de la soumission, doit être fait conformément aux prescriptions.

Seules les soumissions conformes aux prescriptions et cahier des charges recevront considération.

L'Administration ne s'engage aucunement à accepter la plus basse soumission ou toute autre.

Raymond-J. BERIAULT, secrétaire.
L'ADMINISTRATION DE LA VOIE MARITIME DU SAINT-LAURENT
OTTAWA, le 24 avril 1958.

AVIS LEGAL

VILLE D'OTTAWA
DEPARTEMENT DE L'URBANISME ET DES TRAVAUX PUBLICS
PAVAGE

Des soumissions cachetées, adressées au président et aux membres du Bureau des commissaires seront reçues par le secrétaire, pièce 504, hôtel de ville, édifice Transportation, 48, rue Rideau, Ottawa, (Ontario), jusqu'à 3 heures 30 de l'après-midi, (heure avancée de l'Est), le mardi 27 mai 1958 pour la construction des pavages suivants en vertu du contrat no 58-19:

(1) Pavage d'asphalte de 3 pouces sur infrastructure granulaire, y compris les bordures, le scuwettes et les puisards, rue Aberdeen, etc.;
(2) Couche d'usure d'asphalte de 2 pouces sur la base actuelle, Amesbrooke Drive, etc.

L'on pourra se procurer les bleus de l'ouvrage, le cahier des charges, les renseignements pertinents et les formules de soumission au bureau du Directeur de l'urbanisme et des travaux publics, pièce 702, édifice Transportation, 48, rue Rideau, Ottawa, (Ontario).

La ville ne s'engage pas à accepter la plus basse ou toute autre soumission et, en particulier, si elle ne recevait qu'une soumission, elle se réserve le droit de la refuser.

A. T. HASTEY,
greffier suppléant de la ville.
OTTAWA, 22 avril 1958.

Prière à saint Jude

O glorieux apôtre saint Jude, fidèle serviteur et ami de Jésus, l'Eglise vous honore et vous invoque universellement comme patron des cas désespérés. Priez pour moi si malheureux. Je vous en supplie du plus profond de mon coeur; servez-vous en ma faveur du plus grand privilège que vous avez d'apporter un secours visible et rapide à ceux qui vous invoquent.

Venez à mon secours et soulagez ma misère. Obtenez-moi l'aide et la grâce du Bon Dieu dans toutes mes difficultés et, en particulier (demandes particulières). Faites en sorte que je sois du nombre des élus et obtienne le salut éternel.

Je vous promets, ô saint Jude, de me souvenir toujours de la grande faveur que vous m'accorderez. Toujours je vous honorerai comme mon patron et mon protecteur. En signe de reconnaissance, je ferai tout en mon pouvoir pour développer votre dévotion et vous faire connaître comme le patron des causes désespérées. AINSI SOIT-IL.

Ajoutez trois Notre Père, trois Je vous salue Marie, et trois Gloire soit au Père.

Imprimatur:
ALBERT VALOIS, V.G.
Montréal, 26 mai, 1950
En remerciement à Saint Jude pour faveur obtenue,—Mlle G. D.

AVIS LEGAUX

COMMISSION DU DISTRICT FEDERAL
DEMANDE DE SOUMISSIONS — CONSTRUCTION DE LA PROMENADE DE LA GATINEAU

Des soumissions seront reçues par le soussigné, jusqu'à 12 heures (midi), le 9 mai 1958, pour la construction d'environ 4.2 milles de promenade, y compris le régalage, l'égouttement, la pose de ponceaux et la pose de la couche de base, aux environs du lac Pink, près de Hull, (Québec).

L'on pourra se procurer les bleus de l'ouvrage, le cahier des charges, les formules de contrat, les conditions générales relatives aux travaux et les renseignements pertinents à compter du 25 avril 1958, au bureau de la Commission du district fédéral moyennant la somme de dix dollars ($10.00), laquelle somme ne sera pas remboursée.

L'on ne tiendra compte que des soumissions auxquelles sera annexé un chèque visé, établi à l'ordre de la Commission du district fédéral, au taux de 5 pour cent du montant total de la soumission.

L'on n'accentera pas nécessairement la plus basse ou toute autre soumission.

Faire parvenir les soumissions à:
M. J. E. HANDY, secrétaire
Commission du district fédéral
Angle de l'avenue Carling et de la rue Bell, OTTAWA, (Ontario).

Prière d'ajouter sur l'enveloppe la mention: Construction de la promenade de la Gatineau.

AVIS
CANADIAN PACIFIC RAILWAY COMPANY

AVIS EST PAR LES PRESENTES DONNE que demande sera faite au Parlement du Canada à sa prochaine ou subséquente session afin d'obtenir un bill ayant pour but de mettre Canadian Pacific Railway Company en possession du chemin de fer, de l'entreprise et de tous les pouvoirs, droits, privilèges, concessions, biens actifs, effets et autres biens des compagnies suivantes:

The Algoma Eastern Railway Company;
The Lindsay, Bobcaygeon and Pontypool Railway Company;
The St. Mary's and Western Ontario Railway Company;
Tilsonburg, Lake Erie and Pacific Railway Company;
Orford Mountain Railway Company;
The Ottawa Northern and Western Railway Company;
The Montreal and Ottawa Railway Company;
The St. Maurice Valley Railway Company;
The New Brunswick Southern Railway Company;

en imposant à Canadian Pacific Railway Company toutes les dettes, toutes les obligations et tous les devoirs des dites compagnies; et ayant également pour but de dissoudre les compagnies suivantes:

The Algoma Eastern Railway Company;
The Lindsay, Bobcaygeon and Pontypool Railway Company;
The St. Mary's and Western Ontario Railway Company;
Tilsonburg, Lake Erie and Pacific Railway Company;
The Ottawa Northern and Western Railway Company;
The Montreal and Ottawa Railway Company;
The St. Maurice Valley Railway Company;

Canadian Pacific Railway Co., est propriétaire enregistré ou bénéficiaire de tout le capital actions et propriétaire de toutes les obligations de toutes les compagnies sus-mentionnées et exploite leurs chemins de fer suivant les dispositions de baux à long terme.

Daté de Montréal, ce 21ième jour de mars, 1958.

J. E. PARADIS,
Procureur des Requérants.

Belle-Rivière, Ont.

Club 4-H

BELLE-RIVIERE, Ont. (DNC) — Le Club 4-H de St-Joachim a tenu son assemblée la semaine dernière et a élu: M. Gérard Pinsonneault, fils de M. et Mme Sylvio Pinsonneault, président; M. Marc Leboeuf, vice-président; M. Marc Mailloux, secrétaire; M. Eugène Barrette, correspondant. Eileen Trépanier, fille de M. et Mme Sylvio Trépanier, de St-Joachim, est la seule fille appartenant au club.

Chaque membre a promis de planter et d'avoir soin d'un acre de betteraves. Les membres âgés de 12 à 21 ans auront droit à des récompenses que leur donnera le ministère de l'Agriculture d'Ontario, selon les points obtenus par chacun.

Exposition de modes

Les dames de la paroisse de Belle-Rivière préparent une exposition de modes qui aura lieu le 28 avril courant, à 8 heures p.m., en la salle paroissiale de Belle-Rivière. Les toilettes comprendront des robes, des costumes de bain et des toilettes de coton pour l'été qu'exposeront les magasins "The Two Sisters Shop" et "McLaughlins Clothing Store". Le magasin "Stans' Shoe" présentera les modes de chaussures, tandis que les salons de coiffure de Belle-Rivière feront voir les différentes coiffures.

M. Fergus Melady s'occupe de la décoration de l'estrade. Les marchands du village donneront des prix de présence, et les dames de la paroisse serviront une légère collation. Le prix d'entrée est de $0.50 pour les adultes, et de $0.25 pour les étudiants.

Officier de santé

Le Dr Charles J. Hemond, médecin de Tecumseh depuis 1944, a été nommé Officier de santé pour le village de Tecumseh, succédant au Dr Rosaire Lanoue, décédé le mois dernier.

Né à Sandwich East, Ont., et âgé de 60 ans, le Dr Hemond a gradué en 1926 à l'université de Toronto, et a fait un an d'internat à l'Hôtel-Dieu de Windsor. Il a pratiqué sa profession de 1927 à 1944 à Windsor, et a passé deux ans outre-mer durant la guerre. De 1932 à 1943, il a été médecin à la prison du comté d'Essex, Coroner pour Tecumseh, St. Claire Beach et le canton de Maidstone, le Dr Hemond parle très bien la langue française, et est un des dirigeants des Chevaliers de Colomb du conseil de Tecumseh.

Prochain mariage

M. et Mme Philias Labonté annoncent le mariage de leur fils Alphonse, de St-Joachim, à Mlle Hélène Rivard, fille de M. Georges Rivard et de Mme Rivard, décédée, de Staples.

Naissances

M. et Mme Norbert Trépanier annoncent la naissance de leur fille, née à l'Hôtel-Dieu de Windsor, le 8 avril courant.

M. et Mme Luc Pinsonneault (née Betty Parent) font part de la naissance de leur fille, née le 12 avril à l'Hôtel-Dieu de Windsor et baptisée sous les prénoms de Cathy-Anne.

M. et Mme Gérard Morin (née Marie-Ange Langlois) sont heureux d'annoncer la naissance de leur fille, le 5 avril courant, à leur demeure, à St-Joachim.

Maladie

M. Arthur Ducharme est de retour chez lui après avoir été hospitalisé pendant neuf semaines. Il a subi une intervention chirurgicale.

Déménagement

M. et Mme Hector Girard ont déménagé à Windsor.

Mme Bella Smith, qui demeurait avec ses trois enfants chez Mme Napoleon Comartin, de St-Joachim, depuis qu'un incendie avait détruit sa demeure, est retournée à Tecumseh pour y demeurer.

Va-et-vient

Le Dr et Mme Bracken, de Détroit, ont passé la fin de semaine à Belle-Rivière.

M. et Mme Eddie Durocher et leur fille, de Burlington, ont visité M. et Mme Adrien Durocher en fin de semaine.

M. et Mme Gérald Beneteau et leur famille, de Toronto, ont visité M. et Mme Bell Blanchette dimanche.

M. et Mme S. Antaya ainsi que M. et Mme Dick Jones ont visité leurs parents, M. et Mme Arthur Antaya, dimanche.

Lorne Main, nommé capitaine de notre équipe de la coupe Davis

MONTREAL (PC) — Lorne Main, de Toronto, a été nommé hier capitaine de l'équipe canadienne de la coupe Davis pour 1958.

La nouvelle a été annoncée par Paul Haynes, président de la Canadian Lawn Tennis Association.

Main, âgé de 27 ans, succède à Gordie MacNeil, qui dirigeait l'équipe l'an dernier.

Le Canada inaugurera les éliminatoires de la coupe Davis contre Cuba et le gagnant rencontrera probablement les Etats-Unis dans la deuxième ronde. Les dates et les endroits n'ont pas encore été décidés, mais la série Cuba-Canada sera probablement disputée à Montréal ou Toronto. Il semble que ce sera plutôt Toronto, ont dit les autorités de la CLTA.

Main, originaire de Vancouver, a été l'un des joueurs internationaux les plus pittoresques et les plus durables du Canada. Il a représenté le Canada dans les séries de la coupe Davis de 1949 à 1955.

Il a développé un style peu orthodoxe en utilisant les deux mains à la façon d'un bâton de baseball et il l'a conservé. Il fut classé le premier joueur du Canada en 1951, 1953 et 1954, mais n'a jamais gagné le championnat canadien en simple.

Il fut président de l'Ontario Lawn Tennis Association en 1957.

Fisher passe aux Red Wings

DETROIT (PA) — Les Red Wings de Detroit ont révélé, hier soir, qu'ils avaient acquis les services de Duncan Fisher, un ailier droit de 30 ans avec les Bears de Hershey, de la Ligue américaine de hockey. Fisher est passé aux Wings dans une transaction de deux pour un.

L'équipe de la Ligue nationale de hockey a alors échangé les ailiers Don Poile et Hector Lalande pour obtenir les services de Fisher.

Fisher, qui a déjà joué dans la Ligue nationale de hockey avec les Rangers de New York et les Bruins de Boston, compta 41 buts la saison dernière en menant les Bears de Hershey au championnat de la Ligue américaine. Durant les cinq dernières saisons dans la Ligue américaine, il a enregistré 190 buts.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431.



Une primeur Borden...

UN LAIT PARFAIT...UN LAIT ÉCRÉMÉ EN POUDRE!

Enfin...la saveur naturelle du lait dans une poudre plus instantanée que jamais!

Oui, un lait écrémé, en poudre, *tout à fait* instantané et de saveur excellente . . . le TOUT NOUVEAU STARLAC!

GRÂCE AUX CONNAISSANCES DES EXPERTS BORDEN

— vous pouvez maintenant vous procurer le lait qui a *tout* pour combler vos désirs! Il contient tous les minéraux, protéines et vitamines du lait entier sans ses matières grasses. Il est instantané on ne peut plus et sa saveur est si naturelle, qu'en dégustant ce lait on a peine à croire qu'il provient d'une poudre.

Oui, Starlac est *tout* nouveau—même son emballage! Il est contenu dans une boîte aux lignes simples dont l'ouverture est munie d'un bec verseur très pratique . . . elle est recouverte d'une brillante enveloppe métallique qui en protège le contenu et le garde frais comme s'il était renfermé dans une boîte de métal.

Si le Starlac d'autrefois vous plaisait, celui-ci vous plaira davantage. Si jamais vous avez utilisé, ou avez songé à utiliser du lait en poudre . . . essayez Starlac, le lait en poudre qui est PARFAIT comme breuvage . . . et VRAIMENT instantané.

LE TOUT NOUVEAU STARLAC INSTANTANÉ . . .



une autre raison pourquoi les gens disent: "Si c'est un produit Borden, il est bon!"

OFFRE SPÉCIALE
Durant l'introduction du tout nouveau Starlac seulement!
5¢ DE RABAIS sur le format de 1 lb. (4 pintes)
10¢ DE RABAIS sur le format de 3 lbs. (12 pintes)

La petite plante qui dort

Dans notre jardin, au pied du mur, vers le sud, Jean a bêché une bande de terre. Il a passé à ce travail toute une récréation. Puis Henri a finement ratissé le bêchage.

Maintenant, nous allons faire des trous dans la terre et semer chacun une de ces jolies fèves blanches.

—Voici la tienne, Henri, voici la tienne, Jean... en voici pour tout le monde.

—Quel bonheur! Allons vite, le jardin est plein de soleil.

—Oui, mais auparavant, il faut que je vous apprenne un secret merveilleux. J'ouvre cette fève. Regarde dedans, Jeanne. Que vois-tu, couché sur une des deux parties?

—Je ne vois rien... Ah! si! Je vois une plante toute blanche avec deux feuilles pointues.

Et voilà le grand secret! Dans chacune de ces fèves, comme dans toute autre graine, il y a une petite plante qui dort. Quand nos fèves seront dans la terre chaude et humide, la petite plante s'éveillera. Elle sortira de la graine; elle sortira de la terre. Elle grandira, elle fleurira. Et ses fleurs ressembleront à de jolis papillons! Puis, chaque fleur formera une gousse qui renfermera... devinez quoi?

—Des gousses toutes neuves avec, dedans, des petites fèves blanches!

—C'est cela. Et, maintenant, au jardin! Mais pourquoi Yvonne cache-t-elle sa fève dans son mouchoir? Ne veut-elle donc pas la semer?

—Oh! non, répond Yvonne, elle est trop petite, elle veut encore dormir!

Bonne fête

24 AVRIL 1958

Benoit, Ginette, 9 ans, St-Albert
Bergevin, André, 12 ans, Casselman
Faubert, Lyse, 14 ans, Ottawa
Lalonde, Michèle, 10 ans, Limoges
Rainville, J.-Gilles, 10 ans, Casselman
Renaud, Gérald, 14 ans, Thornloe
Roy, Jean-d'Arc, 10 ans, Hull
Monette, Ange-Marie, 7 ans, Hull
Cantin, Oscar, 8 ans, Toronto
Laniel, Henri, 9 ans, Valleyfield
Brunette, Robert, 14 ans, St-Eugène

25 AVRIL 1958

Harvey, Rhéa, 12 ans, Eastview
Barrette, Fernand, 11 ans, Caledonia
Bisson, Yolande, 8 ans, Lefaivre
Boult, Micheline, 15 ans, Ottawa
Descours, Monique, 11 ans, Montebello
Gagné, Napoléon, 14 ans, Montcerf
Michaud, Sharon, 14 ans, Sainte-Marie
Rouleau, Raynald, 14 ans, Cornwall
Sarazin, Léo, 14 ans, Hull
Simon, André, 10 ans, Sherbrooke
Fiset, Antoine, 10 ans, Montréal

26 AVRIL 1958

Labonté, Anita, 9 ans, Hamilton
Laflèche, Francine, 3 ans, St-Albert
Ménard, Robert, 9 ans, Lefaivre
Marier, Claudette, 14 ans, Windsor
Nadeau, Jean-Marie, 14 ans, Dorion
Pelletier, Osias, 7 ans, Cornwall
Séguin, Lisette, 14 ans, Gatineau
Ségvin, Lucile, 14 ans, Gatineau
Trudeau, Oscar, 8 ans, Ottawa
Vinet, Micheline, 8 ans, Toronto

Le musicien aveugle

Je termine la lecture d'un livre passionnant. Je ne puis résister au désir de vous en jaser un peu. La trame du récit converge sur un sympathique aveugle qui devient, par la suite, violoniste célèbre.

Mon bouquin s'intitule, Le musicien aveugle, qui est l'oeuvre de l'écrivain Vladimir D. Korolenko. C'est un pur chef d'oeuvre, une inspiration de haute dignité. En voici un bref résumé:

Aveugle de naissance, notre héros était très seul et s'absorbait des journées durant à de moroses pensées. Sa retraite de prédilection se trouvait sur le bord d'une rivière. Là gravement il jouait du flûteau. Un jour, Angélique, charmante fille du voisinage, se laisse prendre au son de cette musique quasi céleste. Apercevant notre homme, elle demanda la provenance d'une si belle musique. A stupéfaction, il s'asseoit à ses côtés, fait sortir de son flûteau une mélodie presque enchanteresse. Depuis lors, ils sont revenus de véritables amis.

Peu à peu, à leur insu, ce sentiment se transformait en un plus doux. C'est décidé, en avril, on célébrera leur union pour la vie. N'est-ce pas un acte de charité que d'épouser un aveugle. Mais charité n'était pas seule cause car l'amour le plus beau vient bénir ce foyer.

Vous tous à qui la lecture de ce livre peut sourire, choisissez une journée où vous ne prévoyez aucune interruption. Une fois la première page ouverte, vous ne serez satisfaits que lorsque vous en aurez atteint la dernière.

Michèle Desroches,
7e année A,
Ecole du Lac des Fées, Hull.

La saveur de la gomme en palette dure plus longtemps
Goûtez-y vous serez ravis!
WRIGLEY'S SPEARMINT CHEWING GUM

La débâcle fait quelquefois la joie des enfants

Le printemps, c'est la saison des pluies. Au mois de mars, des ouvriers procéderont à la débâcle. Nous les voyons partir de leur demeure avec gaffles, dynamite, etc... disant au revoir à leur chers fils et à leur épouse bien-aimée, peut-être le dernier. Arrivés à l'endroit destiné, les hommes se mettent au travail.

Quelle joie pour les enfants de voir cette épaisse couche de glace sauter, d'entendre le bruit fait par l'explosion. La galeté n'est pas aussi grande pour les enfants qui regardent avec une anxiété inexprimable leur père car ils craignent que leur père fasse aussi partie de l'explosion. La débâcle est souvent la cause des nombreuses inondations produites au cours du printemps. Du bord de la rivière, les marmots regardent les hommes et admirent leur courage et leur bravoure. Malgré les difficultés et les dangers qu'ils ont à affronter, petit est le nombre des accidents mortels, nombreux sont les hommes qui retournent sains et saufs au domicile familial.

Admirons ces ouvriers qui s'exposent cent fois à la mort et qui nous sauvent d'inondations fréquentes et innombrables.

Jean Dumont, 8e année,
Ecole Saint-Paul, Ottawa.

Beau printemps

Le rigoureux hiver est terminé. C'est le printemps: la neige fond, les bourgeons s'ouvrent et les rivières ne sont plus prisonnières sous la glace.

Le soleil darde ses puissants rayons sur la terre. Les oiseaux arrivent des pays chauds et chantent leurs gais refrains.

Les fermiers préparent leurs semences. Les enfants jouent aux beaux jeux du printemps. Les fleurs commencent à pousser et les arbres à reverdir.

Les beaux jours sont arrivés. Les animaux se réveillent et il y a beaucoup d'animaux nouveaux. Les chasseurs vont tendre leurs pièges pour prendre les rats musqués.

Josée Drouin, 8 ans,
5e année, école
Notre-Dame de la Présentation,
Ottawa.

Page d'album

La seule chose que je me suis proposée toute ma vie, en public ou en particulier, c'est de ne jamais rien céder à qui que ce soit contre la justice. **Id.**

* * *

N'exigez pas qu'un autre endure ce que vous ne pourriez souffrir vous-même. **P. Syrus**

* * *

Le succès n'appartient pas toujours aux justes, et il ne justifie jamais les coupables. **J. Simon**

* * *

Une injustice faite à un seul est une menace faite tous. **Montesquieu**

Royaume des enfants

Directeur: ONCLE JEAN

Notre printemps est trompeur selon un jeune étudiant

Chaque saison comme vous avez pu déjà le constater, a ses beautés. L'arrivée du printemps est pour nous étudiants un stimulant et une grande joie, car c'est le retour du soleil radieux accompagné de plus longues journées, sans oublier aussi le retour de nos charmants petits oiseaux.

Partout la chaleur combat le froid. Comme le froid est impuissant aux attaques continuelles de celle-ci, il lui cède sa place. La terre alors se dégèle très rapidement et provoque malheureusement à certains endroits des inondations destructives causées par la fonte des neiges.

Puis tout à coup, c'est le froid qui tente de s'introduire de nouveau, soit par une giboulée, soit par une rafale; mais il ne réussit guère à s'y maintenir, car la chaleur revient à la charge et riposte si bien qu'elle redevient maîtresse de la terre.

Les rafales habituellement font plus de dégats; par exemple elles renversent les cheminées et ravagent les jardins que les pauvres jardiniers avaient cru bon de commencer plus tôt, à cause de la belle température.

A la ferme, le travail ne manque pas, c'est tout un brouhaha, les fermiers nettoient habituellement les étables, revisent les machines agricoles et se préparent minutieusement pour la saison chaude, en achetant les semences et les outils nécessaires.

Le printemps a tout de même ses charmes. Oui, il est très réconfortant pour les pauvres, qui ont difficilement enduré les froids rigoureux de l'hiver. Le développement de la nature, n'est-ce pas là, ce qui nous fascine tous, qui comme vous et moi découvrons et admirons la toute-puissance de Dieu. Puis le chant des oiseaux enchante joyeusement nos oreilles de leur air doux et serein.

Il est vrai que le printemps semble au premier abord, une saison assez ennuyante pour nous étudiants, mais on apprend vite à s'y acclimater.

Franchement, il n'est pas profitable de se fier aux belles journées ensoleillées du printemps. Parfois, elles parviennent à nous induire en erreur. Alors croyez-moi, ne pèchons pas par excès de confiance car nous ignorons ce qu'il nous réserve...

Jean Santoire, syntaxe,
Ecole Apostolique St-Jean,
Pte-au-Chêne.

J'ai ramené les oiseaux dans leur nid

En me levant je m'aperçois qu'il pleut. Je sors quand même et tout à coup, dans le coin de la cour, je vois bouger quelque chose. J'y vais et je vois trois petits oisillons qui crient d'effroi. Je prends le nid dans ma main en essayant de le défaire le moins possible. Je cherche encore un peu pour voir s'il n'y en a pas d'autres qui soient tombés hors du nid; heureusement il n'y en a pas.

Je l'apporte à la maison et le montre à ma mère. Le chien en apercevant les oiseaux pense que c'est pour lui et il se lèche les "babines". Le lendemain, je vois un merle qui semble chercher quelque chose. Je pense au nid et je vais le chercher pour le remettre à sa place.

Après je vois la mère revenir et chérir ses petits. En les voyant, je suis heureux d'avoir réuni une famille.

Gérald Roussel, 6e année B,
Ecole Cauvin, Hull.

Bel esprit littéraire

De nombreux écoliers pourront lire leur propre composition dans cette page au cours des prochaines semaines.

Le concours du printemps a remporté un grand succès comme tous les autres organisés depuis le mois d'octobre. Le résultat sera connu la semaine prochaine et de beaux prix seront distribués. Nous attirons votre attention sur la publication des photos des gagnants. A la fin de mai, toutes les photos seront publiées dans le Royaume des Enfants.

A lire les compositions, on constate avec joie l'esprit qui anime chacun des écoliers. Il faut continuer à maintenir cet esprit de recherches et de satisfaction.

Le juge qui fait acception des personnes ne fait pas bien; pour une bouchée de pain il trahira la vérité. **(Proverbes de Salomon)**

* * *

Toute injustice est une entreprise sur notre personne; retrancher le moindre de nos droits, c'est diminuer notre personne morale, c'est, par cet endroit du moins, nous rabaisser à l'état d'une chose. **V. Cousin**

Les compositions littéraires

Un enfant qui sait écrire s'élève au-dessus de ses confrères. Ce n'est pas tout d'avoir de l'imagination et du style pour écrire, il faut aussi avoir beaucoup de coeur. Les élèves qui aiment la composition littéraire forment une espèce d'aristocratie: il importe de les encourager de toute manière. La meilleure est la promesse de faire paraître les meilleurs essais au Royaume des Enfants du "Droit". A condition que ces pages soient brèves, je me rendrai avec plaisir aux désirs des instituteurs. Les "bébés" ne doivent pas être oubliés dans mon invitation: j'en connais de délicieux, et vous aussi, n'est-ce pas?

Oncle JEAN

HOLT RENFREW
Les premiers Fourreurs du Canada depuis 1837
L'étiquette H.R. aux Fourrures
signifie la Qualité supérieure, la correction du Style et la Satisfaction durable.
HOLT RENFREW . . 182, rue Queen

Notre feuilleton

Le cantonnier du bon Dieu

par le R.P. Eugène Meyer, spiritain

2 —

—Et toi, crois-tu cela?

—Oui, je le crois: d'où viendrait la terre s'il n'y avait pas de Dieu?

—Et que lui diras-tu quand tu iras chez lui après la mort de ton corps?

—Que pourrai-je lui dire et que dois-je faire maintenant?

—Demander pardon pour tout le mal que tu as fait dans ta vie. Dieu n'est pas méchant, Il est bon. Il pardonne quand on se repent. Puis-je laver ton âme afin que tu puisses te présenter convenablement devant Dieu?

Le vieux semblait m'écouter volontiers. Je lui parlai ensuite du Fils de Dieu qui nous a appris la Loi du Saint-Esprit qui nous donne de bons désirs, du ciel, de l'enfer.

—Tout cela, mes enfants me l'ont appris et je le crois.

—Alors, je vais te laver l'âme avec l'eau de Dieu.

Oui, baptise-moi, je veux aller chez Dieu.

Et sur-le-champ, le vieux fut baptisé et reçut le nom de Joseph.

Après le baptême, Joseph me dit:

—Encore une question, Père. Quand j'arriverai chez Dieu, je ne veux pas rester là sans rien faire? Quel service pourrai-je lui rendre?

—Qu'as-tu fait en ces dernières années?

—J'étais chargé de l'entretien de la cour du chef et des chemins conduisant à sa maison.

(A suivre)

Mamans! ENRAYEZ L'IRRITATION BRÛLANTE DUE AUX COUCHES!


Seule LA Z.B.T. ÉLIMINE LE BRÛLEMENT DE L'URINE ACIDE
Seule LA Z.B.T. GARDE LA PEAU DU BÉBÉ SÈCHE

FAITES-EN LA PREUVE!
Saupoudrez votre main de Z.B.T. et versez-y un peu d'eau. L'eau n'imprégnera pas la Z.B.T. comme l'urine imprègne une poudre ordinaire. Votre main restera sèche.
EMPLOYÉE AVEC CONFIANCE PAR 1700 HÔPITAUX
Seule LA POUDRE Z.B.T. POUR BÉBÉS RENFERME DE L'HUILE D'OLIVE IMPERMÉABLE ET CALMANTE
58-1

Par McBRIDE

NAPOLEON



Par SEEG

LOUISE et LOUIS



Par WAYNE BORING

LE SURHOMME



Par LEE FALK et WILSON McCOY

LE FANTOME



Par ERNIE BUSHMILLER

PHILOMENE



Par FRAN STRIKER

LE CHEVALIER



Par LEE FALK et PHIL DAVID

MANDRAKE



Par McEVOY et STRIEBEL

MARISE DUCLAUS



25e anniversaire de la Caisse de bienfaisance de la Capitale

Le 25e anniversaire de fondation de la Caisse de bienfaisance d'Ottawa a été célébré avec éclat hier à l'hôtel Beacon Arms où près de 150 convives avaient pris place dans la salle de banquet.

La célébration coïncidait avec la réunion annuelle de cette société humanitaire. Le R.P. Swithun Powers, o.m.i., directeur de l'Ecole du bien-être social de l'université d'Ottawa était le conférencier invité. Il a dressé un tableau du véritable caractère de la charité communautaire dans le cadre historique de la Caisse de bienfaisance.

M. Manson Campbell, président de la Caisse de bienfaisance, présidait ces agapes. Parmi les personnalités, on remarquait: M. Raymond-C. Labarge, président de la campagne pour 1959, Son Honneur le maire George Neims, le juge Peter J. Macdonald, premier vice-président, M. Benjamin Paquin, représentant du Conseil du travail, Mgr J.A. Macdonald, représentant personnel de l'Archevêque d'Ottawa, M. Horace Racine, ex-président, et M. Marcel Carter, ex-trésorier.

Son Honneur le maire Neims a exprimé ses voeux et il a promis la collaboration des employés municipaux, lors de la prochaine campagne.

M. Raymond-C. Labarge, président de la campagne 1959, a été présenté par M. R.W. Southam sur bande sonore. Ce dernier a été incapable de se rendre aux célébrations. M. Labarge à l'aide de comparaisons de chiffres, s'est dit très optimiste pour la prochaine campagne

M. Horace Racine, le seul à s'adresser en français, a exprimé les sentiments d'appréciation de la Caisse de bienfaisance. Il a souligné le dévouement des 10,000 volontaires, de la presse, de la radio, de la TV et de tous les domaines publicitaires. Un mot de gratitude spéciale a été dit à l'endroit des membres du clergé et des institutions religieuses.

Dans la liste du comité des nominations on remarque les noms de M. Marcel Robert à la souscription et de Mlle Béatrice Belcourt à la représentation auprès des institutions.

Au tableau des membres honoraires apparaissent les noms de MM. Louis Charbonneau et A.-J. Major.

M. Emmanuel Reny a été élu à la présidence du secteur d'Eastview.

Conférence

Le R.P. Bowers, o.m.i., conférencier, a fait remarquer que la charité de nos temps a tendance à se baser sur les principes qui animaient les premiers apôtres de l'ère chrétienne. La Caisse de bienfaisance en est un exemple typique.

"Il faut, a dit l'orateur, que l'homme de nos temps réalise concrètement sa solidarité sociale. Il ne doit pas se cadrer dans un égocentrisme, mais bien s'épanouir pour le bonheur de tous. Si nous tenons compte que 80,000 contributeurs ont fait le succès de la dernière campagne comparativement à 3,000 contributeurs en 1933, nous n'avons pas à nous alarmer sur la conscience de solidarité mutuelle que se doit de manifester le citoyen d'Ottawa. Le montant de $700,000 recueilli l'an dernier est évocateur par lui-même.

"Il ne faut jamais oublié que "l'existence du besoin" est la seule raison d'être de la Caisse de bienfaisance. Dieu ne manquera pas de bénir vos travaux puisque l'entière entreprise est marquée du sceau de l'amour du prochain".



25e ANNIVERSAIRE DE LA CAISSE DE BIENFAISANCE — Près de 150 invités se sont réunis hier soir pour célébrer le 25e anniversaire de fondation de la Caisse de bienfaisance d'Ottawa. Parmi les personnalités présentes, on remarque (de gauche à droite): M. Benjamin Paquin, représentant le Conseil du travail; M. Raymond-C. Labarge, président de la campagne 1959; M. Manson Campbell, président actuel; M. Horace Racine, ancien président, et M. Marcel Carter, trésorier. (Photo Champlain Marcil)

Le R. P. R. Legault conférencier à la faculté de médecine

Le R.P. Roméo Legault, o.m.i., professeur de biologie à l'université d'Ottawa, sera conférencier ce soir à la faculté de médecine, à l'occasion de la réunion mensuelle du Club aquarium de la vallée de l'Outaouais.

Le R.P. Legault fera une étude sur l'"Osmerus Morbax", sorte d'éperlan des eaux fraîches que l'on rencontre dans les eaux du lac Meach. Ce poisson subira son stage de frayage d'ici 10 jours.

Le conférencier illustrera sa causerie à l'aide d'images, de diapositives et de spécimens.

M. J.-P. Cuerrier, limnologiste du ministère des Terres et Forêts, donnera un exposé sur la construction à prix modique de petits étangs pour les pisciculteurs amateurs.

La soirée comprendra également la vente-échange mensuelle et l'exposition de poissons armés siamois.

La réunion se tiendra à la chambre 237 de la faculté de médecine, demain à 8 h. 05. Le public est invité.

VENEZ A LA
FETE DU PRINTEMPS
AU COLISEE
LE 25 AVRIL

Congédiement des femmes mariées au National-Canadien

TORONTO (PC) — Le service de télégraphe du National-Canadien a annoncé qu'il congédiera les femmes télégraphistes qui sont mariées, le 17 mai, à la demande de l'Union des télégraphistes commerciaux — CTC. L'Union déclare qu'elle veut fournir des emplois aux hommes et aux femmes célibataires.

Ni la compagnie ni l'union n'ont révélé combien de femmes seraient touchées par ces congédiements nationaux.

Ce programme routier favorisera l'exploitation minière du Nord

(PC)—Le gouvernement conservateur a bon espoir que l'exécution accélérée de son programme de construction routière dans le Nord du pays favorisera l'exploitation minière et stimulera l'essor d'une région dont la superficie couvre plus du tiers de l'ensemble du territoire canadien.

L'aménagement d'un réseau de transports, soulignent les experts, est l'un des facteurs essentiels de l'expansion économique du vaste secteur. Mais les experts font observer qu'il faudra surmonter d'innombrables obstacles avant d'attirer les capitaux suffisants pour opérer des transformations comparables à celles que subissent depuis une décennie les régions moins septentrionales.

L'un des problèmes les plus immédiats, auquel il semble que l'on ait déjà apporté une réponse théorique, consiste à trouver des marchés pour écouler la production résultant de la mise en valeur du Nord canadien.

Les difficultés

L'industrie privée, dès qu'elle songe à s'installer dans le Nord canadien, doit forcément envisager des frais d'exploitation plus considérables en raison même du climat contre lequel il faut se protéger.

Problèmes techniques

Certes plusieurs problèmes inhérents à la construction dans le climat de l'Arctique ont déjà reçu des solutions satisfaisantes au cours de l'aménagement de la Ligne d'alerte préliminaire, de la construction de l'autoroute d'Alaska et autres ouvrages qui, s'insérant dans le cadre du "bouclier" défensif, ont occasionné des frais auxquels on ne regardait pas d'aussi près que dans l'industrie privée.

Mais la libre entreprise est beaucoup plus soucieuse des questions du prix et de frais. Ainsi, dès que la valeur d'un minerai extrait d'un gisement ne justifie pas le coût de l'exploitation, la mine est abandonnée.

Le même problème s'est posé dans les Territoires du Nord-Ouest et dans le Yukon. L'essor de l'industrie minière dans ces régions témoigne des solutions heureuses qui ont été appliquées.

Les habitudes bizarres de certains lecteurs de journaux

EAST LANSING, Mich. (PA) — La plupart des gens ne lisent le journal que pour connaître les nouvelles. Mais certaines gens le font peut-être pour soulager des haines intérieures.

Dans une analyse sur les habitudes des lecteurs, le Dr Byron Casey, psychiatre de l'université de l'Etat du Michigan, mentionne plusieurs raisons bizarres.

Certains lecteurs entretenant des haines intenses recherchent avidement les nouvelles d'accidents et de catastrophes dans l'espoir inavoué que telle ou telle personne soit un jour impliquée dans un désastre.

"Le lecteur concentre son hostilité sur le malheureux étranger dont il est question dans la nouvelle et cela soulage sa haine pour le petit cousin de sa femme," dit le Dr Casey.

Toutefois, dit-il, la grande majorité des gens lisent les journaux pour se tenir au courant des affaires locales et mondiales et de ce que font et pensent les autres gens.

"Assez souvent, les gens acquièrent un attachement émotionnel pour leur journal. Ils sont misérables quand ils en sont privés, comme durant une grève prolongée."

Il faut trouver des immigrants d'ici deux ans

TORONTO (PC)—Il faut voir dès maintenant à trouver les immigrants dont on aura besoin au cours de la prochaine période d'expansion, a déclaré hier M. J.R. Petrie, économiste conseil de Montréal, dans une allocution prononcée à l'assemblée annuelle conjointe du Bureau of Municipal Research et du Citizens Research Institute of Canada.

"Il s'écoule 18 mois entre le moment où un immigrant éventuel fait sa demande d'admission au Canada et son arrivée au pays, a souligné M. Petrie.

"C'est pourquoi, si j'étais contrôleur de l'immigration — en prenant pour acquis, comme je le fais, que le Canada connaîtra sa prochaine période de prospérité dans deux ans environ — j'enverrais dès maintenant mes agents en Europe avec mission de recruter des travailleurs sans perdre une seule minute.

"Si nous interrompons le flot des immigrants, nous serons aux prises dès la fin de la présente régression, avec une pénurie de main-d'oeuvre experte dans plusieurs corps de métiers et professions. Je crois qu'il existera toujours de ces trouées".

Un autre ordre d'expulsion à lady Docker

NICE, France (PA) — Les autorités de la Riviera française ont servi un ordre d'expulsion hier à lady Norah Docker.

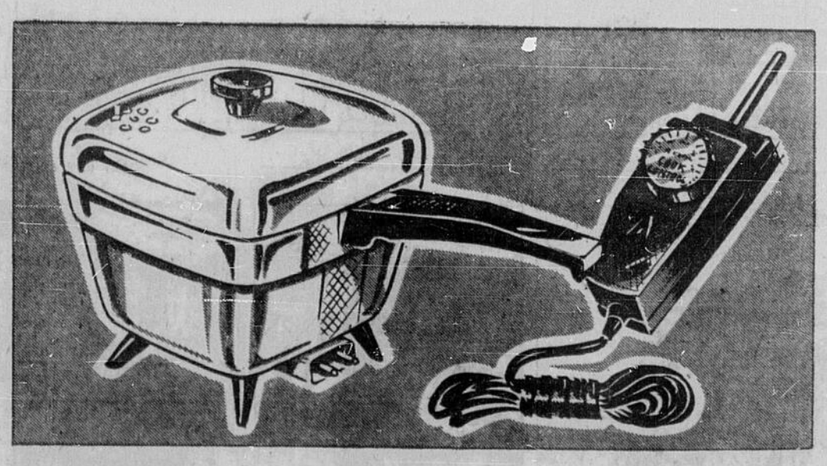
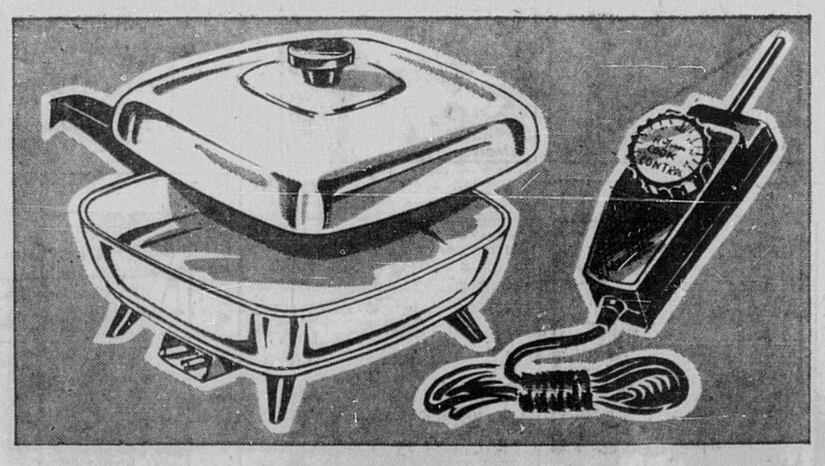
Elles ont donné à la femme de l'industriel britannique, sir Bernard Docker, 48 heures pour quitter le pays avec tous ses bagages, et ont déclaré qu'un ordre semblable attend son mari, qui doit arriver plus tard.

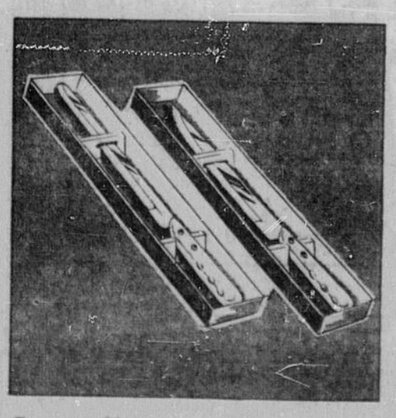
Les Français ont agi à la demande de Monaco, qui a déjà expulsé lady Docker sur une accusation d'avoir insulté le prince Rainier et la princesse Grace et d'avoir déchiré un petit drapeau monégasque, au Casino de Monte-Carlo.

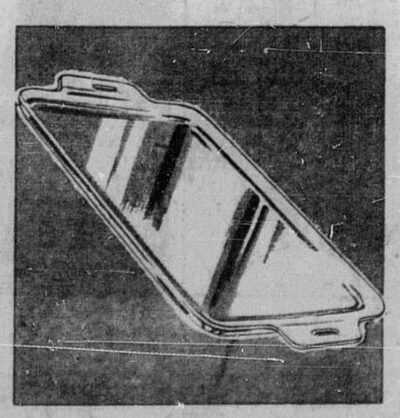
Lady Docker a déclaré qu'elle ne voulait pas insulter les dirigeants de Monaco.

Freiman
EN VILLE WESTGATE
vous les offre !
Les bas de nylon diaphane élastiques.
Une merveille qui soulage la fatigue des jambes.

LES BAS "SUPP"
DE MARQUE
Holeproof
4.95 la paire
Voici que Holeproof vous offre un bas élastique que vous n'aurez jamais honte de porter . . . parce qu'il est confectionné de nylon super diaphane et qu'il ne requiert pas de surbas. Jolies coutures en pareil . . . se lavent en un clin d'oeil, sèchent très rapidement !
Mlle NAN DUNCAN, représentante personnelle de la maison Holeproof Hosiery sera à notre rayon des bas, en ville, Vendredi, toute la journée.
Rez-de-chaussée, chez Freiman, en ville et au Westgate
EN VILLE — CE. 2-6464
Ouvert tous les jours de 9h. 30 à 6h.
DEUX VASTES PARCS DE STATIONNEMENT
WESTGATE — PA. 8-1821
Ouvert de 9h. 30 à 5 h. (de 1 h. à 6 h., le lundi).
STATIONNEMENT POUR 1,200 AUTOS

Freiman
EN VILLE WESTGATE
TOUS LES JOURS, TOUS LES ARTICLES ANNONCES AUX DEUX MAGASINS
SPÉCIAUX POUR LE FOYER...
Allégez vos corvées et embellissez votre foyer . . . tout en épargnant des dollars . . . avec ces spéciaux en articles ménagers . . . chez Freiman !

Rôtissoire électrique 16.95
Contrôle automatique avec contrôle de cuisson enlevable. Aluminium épais. — Elle sert à de nombreux usages . . . bouillis, fritures, cuisson, rôtis, en étuvée . . . et même le blé d'Inde soufflé. Complètement garanti.

Poêlon électrique (contrôle automatique) 12.95
Poêlon de 10½" carrés d'aluminium épais avec couvercle s'ajustant bien. Peut être mis dans l'eau après que le contrôle a été enlevé. Complètement garanti et instructions comprises.

Poubelles galvanisées
2.99
Fabriquées de tôle galvanisée de la meilleure qualité, avec d'attrayantes ondulations pour plus de force. Couvercle avec poignée et deux poignées aux côtés. Construction robuste pour plus de durée.

Coutellerie anglaise "Nutbrown" . . . 1.49
Coutellerie de superbe qualité avec lames évidées d'acier inoxydable et manches blancs moulés. Couteau à dépecer, lames de 8", manche de 4½". Couteau à pain ou jambon, lame de 9", manche de 4½".

Service 15 mcx pour cuisson sans eau . . 16.95
D'aluminium très épais . . . comprenant la casserole de 3 pintes et couvercle et la casserole bain-marie, la pocheuse à 3 bodets, le pot-au-feu de 5 pintes, la poêle à frire, la rôtissoire — le livre de recettes, une boite de tampons Brillo et un jeu de cuillers à mesurer d'aluminium.

Gril à 2 éléments – 10" x 17" 1.98
Usage et entretien faciles. Se pose au-dessus de deux éléments de tout poêle régulier. Idéal pour de nombreux usages. Se réchauffe rapidement et uniformement.
Freiman, troisième étage, en ville
Freiman, sous-sol au Westgate
DEUX VASTES PARCS DE STATIONNEMENT EN VILLE
EN VILLE — CE. 2-6464
Ouvert de 9.30 a.m. à 6 p.m., tous les jours.
STATIONNEMENT POUR 1,200 AUTOS AU WESTGATE
WESTGATE — PA. 8-1821
Ouvert de 9.30 à 6 p.m. Lundi de 1 à 6